



KRANJ, Koroška 2, tel. 217-687  
Delovni čas: od 8. - 12. ure  
in od 17. - 19. ure

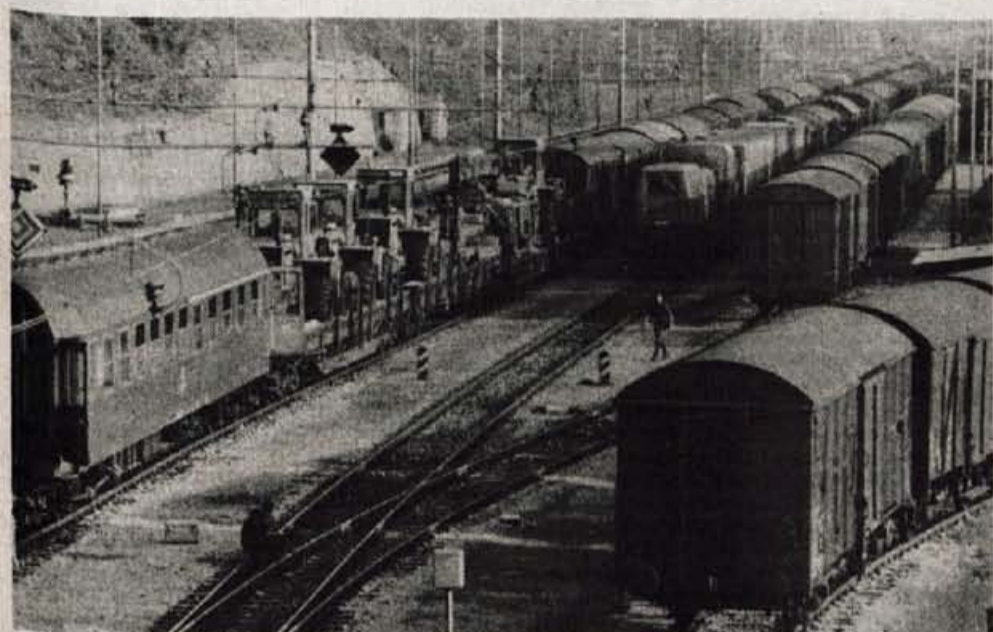
VAŠA  
ZAVAROVALNICA

ZAVAROVANJE D. D.

**MERKUR**

**KOPALNICE GORENJE**  
septembra 15% CENEJE

Ljubljanska banka  
Gorenijska banka Kranj  
**GORENJSKA BANKA**  
FORMULA PRIHRANKA



**VOJAŠKA OPREMA ČAKA NA ODHOD** - Na tirih kranjske železniške postaje je v približno dveh tednih nastala kompozicija z okrog 60 vagoni, na katerih je poleg manjšega dela vojaške tehnike natočena intendantska oprema iz kranjske vojašnice in oprema iz vojaških stanovanj, 35 vagonov z vojaško opremo pa stoji na Bohinjski Beli. Čeprav bi vojaško opremo z Gorenjske morali odpeljati že 31. avgusta, še vedno čakajo na formiranje kolone in njen odhod. Kot smo izvedeli v pokrajinskem štabu TO za Gorenjsko, so razlog za zamudo zlasti težave s prevozom po hrvaških železnicah. S. S. - Foto: G. Šinik

## Slovenija v čakalnici

Torkova pričakovanja, da nas bo Avstrija priznala kot samostojno in neodvisno državo, so bila preuranjena. Avstrijska vlada je disciplinirano spoštovala voljo večine Evropske skupnosti in je s priznanjem počakala. Da se bo to zgodilo, je dala slutiti ponedeljkova izjava italijanskega zunanjega ministra De Michelisa, ki je dejal, da upa na razumno ravnanje Avstrije. Pomenljive so njegove besede, da Italija želi le sodelovati pri uresničitvi nove Jugoslavije in da bi takojšnje priznanje Slovenije in Hrvaške pomenilo le novo prilivanje olja na ogenj vojne na Hrvaškem in verjetno tudi v Bosni in Hercegovini. Slovenija tako ostaja v čakalnici za priznanje samostojnosti, čakajoč na razplet jugoslovanske krize. Če gre verjeti besedam odločilnih politikov Evropske skupnosti, potem gre, cinično rečeno, nadaljevanje vojne na Hrvaškem in prid našemu priznanju, saj, kot ponavljajo Evropejci, bo ena od kazni za ljubitelje ognja in meča priznanje Slovenije. Sicer pa homo še nekaj časa greli svoj stolček v čakalnici, postopoma dobivali pozitivne točke in končno prišli do cilja. Upajmo, da bo to oktobra, ko se izteče brionski moratorij, ki ga Slovenci vzorno spoštujemo, čeprav smo morali s podpisom na Brionih, pa kasneje v Beogradu ugrizniti v kisló jabolko. Seveda pa je treba, ne glede, kateri scenarij mednarodnega priznanja Slovenije bo uporabljen, graditi intenzivno in predvsem usklajeno ter učinkovito zunanjo politiko. Prehitro napovedovanje, kdaj nas bo kao priznal, pa je sila tvegano, kar kaže zadnji primer napovedi avstrijskega priznanja, in pred

tem napovedi, da nas bodo priznali že takoj ob junijski razglasitvi samostojnosti oziroma kasneje, ko nas je napadla jugoslovanska armada. Stvari je pač treba trezno in realno razsojati, saj postaja mednarodno priznanje pravi slovenski križev pot.

Slovenska delegacija odhaja na jutrišnjo mirovno konferenco o Jugoslaviji v Haag z nekaterimi pomisleki, čeprav, kot je dejal v sredo zunanji minister dr. Rupel, z mirno vestjo in čistimi računi. Evropi še vedno diši neka nova enotna Jugoslavija, čeprav se tega izraza izogibajo. Vendar bo imela centralistična jugoslovanska rešitev v Haagu veliko zagovornikov. Razen dela evropskih ministrov, pa verjetno tudi samega koordinatorskega konference, britanskega lorda in bivšega zunanjega ministra Carringtona, bodo to polovica zveznega predsedstva, ki je povabljen v Haag in predsednik zvezne vlade. Konferenca bo odločala s soglasjem in ne po jugoslovanski metodi preglasovanja, vendarle je naklonjenost obnovi Jugoslavije in s tem odlaganja priznanja samostojnosti nekaterih jugoslovanskih republik realna. Posebej še, če bosta Srbija in armada zagrabil na balkansko finto, s katero so že nekajkrat speljali Evropsko skupnost na led. Orožje lahko za kratek čas umolkne, da bi se pokazali v najljepši luči in s tem vrgli novo prgišče peska v oči rabsodnikom v jugoslovanski krizi, potem pa se utegne nadaljevati stara pesem: v Jugoslaviji bodo še umirali nedolžni ljudje, Evropa pa bo zlagala na kup nove in nove papirnate deklaracije. ● J. Košnjek

## Družine s Hrvaške bežijo pred vojno Prihajajo brezdomci

Kranj, septembra - Vojna na Hrvaškem je prignala v Slovenijo družine, ki so v vojni agresiji ostale brez strehe nad glavo ali so se v strahu za svoje otroke umaknili minam, granatam in večnemu nočnemu strahu. Tudi v Kranju so si begunci poiskali zatočišče pri svojih in prijateljih. Pri Slovenski demokratični zvezi v Kranju so se sklenili s skromno denarno pomočjo zavzeti za begunce in brezdomce.



Skupaj z Ljubico Erjavec iz SDZ Kranj smo obiskali najprej pobudnika za to solidarnostno akcijo Mira Vukovića, nato pa še nekaj pribeglih družin, ki so našli zavetišče pri svojih in prijateljih v Kranju. 60-letna Ane iz Novske je z dvema vnukoma, starima 4 in 5 let, pri bratu v Kranju. Mesec dni je s sorodniki živela v stalnem strahu pred napadi jugoslovanske armade in četniških teroristov, pred tednom dni pa je pribežala v še vedno varno Slovenijo. Kdove ali njihova hiša še stoji, novic od doma namreč ni, kolikor jih slišijo na radiu in televiziji. Tudi begunca iz Saborskega pri Ogulinu, ki je pri sorodnikih v Kranju, je doma pustila vse premoženje in brez vsega ubežala najprej v Zagreb, od tam pa v Kranj. Na Planino je k sestri pribežala družina s tremi otroki in še njihovi prijatelji, ki so kasneje od-

šli na varno v Nemčijo. Tudi mlada družina iz Našic si je zaradi majhnih otrok poiskala varen dom pri sorodnikih v Kranju.

Kaj bo z njimi, če se bo agresija na Hrvaškem nadaljevala, če se dolgo ne bodo mogli vrniti, če sploh ne bodo več našli svojih domov... Da bi jim olajšali vsaj obdobje begunstva na Slovenskem, jim je SDZ iz Kranja namenila nekaj denarja. Kot napovedujeta Ljubica Erjavec in Miro Vuković, bo

stranka odprla tudi poseben žiro račun, vse ljudi dobre volje (zlasti v Sloveniji živeče Hrvače) pa prosita, naj svojo solidarnost izkažejo s prispevki za begunce.

Več o beguncih s Hrvaške si boste lahko prebrali v torkovi številki Gorenjskega glasa. ● D. Z., foto: A. Gorišek

## Pravi čas in trenutek

Na gospodarskem področju je Slovenija danes zelo odvisna od jugoslovanskega tržišča. Prav ta odvisnost pa otežuje tudi prodor na zahodni trg, v svet. Med razlogi za to je zelo pomembna kakovost, ki se je doslej utapljala, in se še vedno, v jugoslovanski kakovosti recimo ohlapnih in nezanesljivih blagovnih znamk. Morda ima Slovenija danes za spoznanje boljše kakovostno raven kot drugi deli Jugoslavije. Vendar je nujno, da se slovenski proizvajalci odlepijo od te jugoslovanske zaviralne splošnosti.

Takšna ocena Maksa Bastla, ministra za trgovino Republike Slovenije, je bila v sredo v Kranju eden poudarjenih izrazitih argumentov, da s prvim specializiranim sejmom Slovenski proizvod-slovenska kakovost, ki ga bo v torku v Kranju odprl predsednik slovenske skupščine France Bučar, prestopimo prag jugoslovanske utapljačice se splošnosti in na gospodarskem področju uveljavitve lastne državnosti.

Sejem s pobudo, ki se je začela in oblikovala od lani naprej v Kranju, je prvi korak. Prva ga je takoj podprla tudi kranjska občina. Zdej je uresničevanje te "kranjske" sejemске ideje že tudi izživ za izoblikovanje zaščitne znamke visoke kakovosti izdelka. Kot je poudaril minister za informiranje Jelko Kacin na novinarski konferenci v Kranju ta teden, naj bi ta sejem zarezal v dosedanje prakso našega gospodarstva in trženja ter spodbudil in poudaril promocijo naše državnosti. To je hkrati tudi izziv državi Sloveniji, da na tem področju določi pravila, opozarja predsednik kranjske vlade in predsednik organizacijskega odbora tega sejma Vladimir Mohorič.

Znak Slovenska kakovost, ki naj bi odprl vrata našim izdelkom na svetovnih policah, pa je tudi v pravem trenutku in času, kot ocenjuje predsednik Gospodarske zbornice Slovenije Franc Horvat, s sejmom dregnil tudi v naš gospodarski miselni prostor. Državnost in kakovost s slovensko znamko trženja v svetu morata spremeniti tudi sedanje razmerje, ko smo 19 odstotkov izvozili, 23 odstotkov pa prodali na jugoslovanskem trgu. Nezadovoljstvo nad takšno gospodarsko (ne)uspešnostjo pomeni tudi oblikovanje drugačne gospodarske miselne kakovosti. ● A. Zalar

**SLOVENSKA HRANILNICA IN POSOJILNICA**

Kranj - PRIMSKOVO  
Likoarjeva 1 - obrtno združenje

ekspozitura Tržič  
Cankarjeva 1

UGODNE LETNE OBRETNOSTNE MERE za mesec september

sredstva NA VPOGLED 77,7 %

1-mesečna VEZAVA od 118,8 do 190,2 % glede na višino zneska

3-mesečna VEZAVA od 193,0 do 206,9 %

6-mesečna VEZAVA od 198,6 do 215,5 %

Posebne ugodnosti za hišne svete in skupine občanov, ki želijo obogatiti svoja sredstva!

Plačilo s položnico pri nas pol ceneje: provizija 0,5 %.

telefon KRANJ 212-857      odprto od 7. - 14.30 ure  
telefon TRŽIČ 50-189      odprto od 8. - 15. ure

vse vaše denarne skrbi  
SLOVENSKA HRANILNICA  
IN POSOJILNICA uredi!

## SNOVANJA

1. SLOVENSKI SEJEM

SLOVENSKI  
PROIZVOD - SQ

KRANJ, 10. - 13. 9. '91

GORENJSKI GLAS

## NOTRANJEPOLITIČNI KOMENTAR

/Košnjek

JOŽE KOŠNJEK

## Vročje meje

V teh razburljivih časih prihajajo na dan nove in nove vroče, pa tudi nevarne teme. Nedvomno gre v tem primeru za dve občutljivi področji: za notranje meje med republikami v Jugoslaviji in za položaj narodnostnih manjšin v Jugoslaviji oziroma v bodočih državah na sedanjem jugoslovanskem ozemlju.

Evropska skupnost in Konferenca o evropski varnosti in sodelovanju sta med tremi točkami postavili na prvo mesto med izhodišči za mirovno konferenco o Jugoslaviji nesprenjivost notranjih jugoslovanskih meja oziroma spremenljivost na osnovi mirnega in sporazumnega dogovora, ob njem pa spoštovanje pravic vseh ter upoštevanje interesov republik in narodov. Temeljna izhodišča se medsebojno prepletajo, vendarle so meje postavljene na prvo mesto, pa tudi možnost njihovega spreminjanja ni izključena. Zato pripravila Evropa posebno arbitražo, sestavljeno iz vodilnih ustavnih in pravnih strokovnjakov iz držav, člani Evropske skupnosti.

Jugoslovanske notranje meje so nevarno vroče. Vse skupaj se začnejo pri osnovnem problemu, ali so naše notranje meje meddržavne ali samo administrativne. Slovenija, Hrvaška, Bosna in Hercegovina ter Makedonija trdijo, da so medrepubliške meje v bistvu meddržavne, Srbija in Črna Gora pa trdita, da so te meje samo umetne, administrativne. Tudi iz predpostavke o administrativni naravi meja izhaja sedanja agresija Srbije in federalne armade na Hrvaško. Agresija naj bi se končala na zgodovinskih srbskih mejah v Liki, Dalmaciji, Krajini, Kordunu, Baniji, Sremu, Slavoniji in Baranji. Tega nihče iz srbske politike, bodisi vladajoče ali opozicijske, več ne skriva. Tak cilj in pogoj, da bodo dali samostojni Hrvaški mir, si zastavljajo tako v vladajoči srbski socialistični stranki kot v strankah Vuka Draškovića, Vojislava Šešlja in zadnji dni tudi v Srbski narodni stranki, ki jo vodi Milan Paroški. Zasedba položajev ob tej meji velike Srbije se pred začetkom mirovne konference o Jugoslaviji je srž srditosti napadov na Hrvaško, kjer napadlec ne izbirajo sredstev in ne ciljev. Očitno ne zaležejo opozorila Zahoda, najglasnejši je Genscher, da naj Srbija in armada ne računata na ozemlja, ki si ga bosna prisvojila s silo. Boj za meje se nadaljuje in vprašanje je, kdo ga bo ustavil. Še posebej za to, ker Evropa posredno pristaja tudi na sporazumno spremembo meja. Ob srbskohrvaški meji postaja tudi aktualna tudi meja Bosne in Hercegovine. V tej republiki je v sredo zavrelo. Na pragu je spopad med Srbi in Muslimani v tej republiki. Dva mrtva člana Stranke demokratične akcije sta žanila tega.

Spisek spornih in nevarnih jugoslovanskih notranjih meja se ni končan. Če Srbija sili na sever, bo tudi na jug, proti Makedoniji. Še selj je bil pred dnevi nevarno jasen: Makedonija naj ne sanja o svoji samostojnosti, lahko se pogovarjamo samo o južni Srbiji.

Mogoče smo Slovenci res lahko srečni, da je naša južna meja še najbolj čista in najmanj sporna v Jugoslaviji.

## Najemnika za Vilo Bistrice iščejo

Tržič, 5. septembra - Tržiški izvršni svet ugotavlja, da bo vzdrževanje nekdanje protokolarne Vile Bistrice pri Sv. Juriju nad Tržičem zanj le prevelik zalogaj. Za objekt, za katerega bi se kje v zahodnem svetu zainteresirani kar spopadli, pri nas ni posebnega zanimanja. Pa vendar bi bil morda za koga enkratna, edinstvena priložnost. V kratkem bo bodo Tržičani javno ponudili v najem najboljšemu ponudniku.

Vila Bistrica s svojo dominantno lego na strmi skali visoko nad Tržičem je bila včasih last tržičkih tovarnarjev, po vojni pa je bil vse do 1. aprila 1990 protokolarni objekt SRS, kamor so zahajali znani slovenski in jugoslovanski kulturni in politični delavci. Največ se je tu zadrževal Josip Vidmar, večkrat pa je v vili gostoval tudi Miroslav Krleža, obiskal jo je Emil Adamič, gostila pa je še vrsto znanih imen. Vila sicer danes ni več tako oskrbovana, kot je bila nekoč, za to pač ni denarja, vendar bi se z manjšimi sredstvi spet dalo obnoviti in poživiti vrt, bazen, teniško igrišče in notranje prostore ponuditi za različne priložnosti. Za sam gostinski objekt višje kategorije niti ni primeren, kajti premalo gostov bi hkrati bilo lahko tu - namenjeno bi jim bilo lahko le okrog 10 sob - zelo primeren pa bi bil za razne kulturne prireditve in proke, s katerimi so v Tržiču že začeli, za sprejeme tujih poslovnih partnerjev raznih podjetij, ki bi radi dali dogodku še poseben poudarek. Za vilo so se zanimali že nekateri naši svetovno znani umetniki in kulturniki, saj bi bila vila enkratna ambient za glasbene večere in še bi se našlo zamisliti. Tržiški izvršni svet predvideva, da bodo z objavo pršli zainteresirani še z novimi idejami. Zadržek je leta, da vilo zaradi trenutno še neurejenega lastništva ne bo moč veliko preurejati; služiti bo morala namenu taka, kakršna je, le z malo popravki. Vendar, če bi se našel pravi, s pravimi zamislimi, bi z njo lahko zase in za občino iztržil lepe denarce. ● D. Dolenc



**Agromehanika**  
Hrastje 52 a ☎ 064/324-033, 324-034

## GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj: Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS, KRANJ  
Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politični informativni poltrednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem  
Predsednik Časopisnega sveta: Ivan Bizjak  
Direktor in glavni urednik: Marko Valjavec  
Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj  
Novinarji in uredniki: Danica Dolenc, Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrli-Zhebir, Andrej Zalar, Stefan Zargi  
Oblikovanje: Igor Pokorn  
Tehnično urejanje: Ivo Sekne, Mirjana Draksler, Nada Prevc  
Lektoriranje: Marijeta Vozlič, Fotografija: Gorazd Sinik  
Tisk: Podjetje DELO - TCR, Tisk časopisov in revij, Ljubljana  
Uredništvo: Mole Pijačeva 1, telefon: 211-860, 211-835, telefax: 213-163  
Naročnine, uprava, propaganda, oglasi: Cesta JLA 16, telefon: 218-463, telefax: (064) 215-366  
Mali oglasi: telefon: 217-960 - sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan 7 - 13.30, ob sredo do 16.30  
Časopis izhaja ob torkih in petkih. Cena izvoda 20,00 din. Naročnina: trimesečni obračun za III. trimesečje 1991 500,00 din. Za tujino: letna naročnina 140 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. Časopis je oproščen plačila prometnega davka (Uradni list RS, 7/91).

## Obvestilo sindikata Železarne Jesenice KNSS Neodvisnost

## Poslovodstvo si grabi družbeno premoženje

Jesenice, 4. septembra - Zaradi informacijske blokade in onemogočanja delovanja sindikata Neodvisnost v Železarni Jesenice je ta sindikat izdal sporočilo, v katerem razkriva odnose v upravnem odboru Železarne, izvajanje določil kolektivne pogodbe, odnose z drugim sindikatom ter svoj pogled na zakona o lastninjenju in denacionalizaciji.

Za predstavnika delavcev v upravnem odboru Železarne trdijo, da ravna po navodilih direktorja in ne v prid delavcev, da je sestavljen (z eno samo izjemo) iz ljudi, ki so prej gospodarili v dogovorni ekonomiji in nosijo del krivde za katastrofalno stanje v Železarni. Upravni odbor tudi ne odgovarja na vprašanja in pobude sindikata Neodvisnost. Pod vodstvom sedanjih poslovodnih delavcev pa je tovarna že dolga leta v izgubi in na grbi slovenske družbe, brez izgledov, da bo kaj bolje. Zato bi jih bilo po mnenju tega sindikata treba zamenjati, ne pa da si pri enaki odgovornosti za delo samo povečujejo plače.

Pripombe imajo tudi k izvajanju kolektivnih pogodb, češ da takoimenovani delodajalci spuštujejo le tista določila (zlasti pri plačah), ki so v prid njim. Kot vzrok navajajo zakon, ki omeju-

je maso osebnih dohodkov. Ob tem pa se povečujejo plače in številno ljudi, plačanih izven kolektivne pogodbe. Zahtevali bodo spisek teh ljudi ter poizvedeli, kdo jih je določil in kdo ugotavlja njihovo odgovornost. Vsi, ki bolujejo 3 mesece, so upravičeni do solidarnostne pomoči v višini ene plače, a se to doslej ni zgodilo.

Delodajalci so si sami postavili tarife kot nadaljevanje kolektivne pogodbe, ni pa niti jasno, do katere skupine so menedžerji in do katere delavci s posebnimi oblastili. Nikjer tudi ni evidentirano zmanjšanje izplačila OD, kot ga določa kolektivna pogodba, da bi to lahko upoštevali pri lastninjenju. Še vedno niso podpisane pogodbe med delavci in podjetjem, delavci so oškodovani tudi zato, ker niso bili izplačani inovacijski prihranki - ustavljeni so boja do nalogo direktorja.

## S seje izvršnega sveta

## Stanje se še slabša

Tržič, 3. septembra - Člani izvršnega sveta so ob pregledu gospodarsko-financijskega stanja v obdobju januar - junij 1991 lahko ugotovili, da se stanje v tržiškem gospodarstvu le poslabšuje. - Večjo skrb posvetiti mladim, ki iščejo prvo zaposlitev.

Gospodarstvo nazaduje, so na torkovi seji znova ugotavljali člani tržiškega izvršnega sveta. V prvem polletju se je fizični obseg proizvodnje zmanjšal za okoli 20 odstotkov, dosedanjim izgubam pa sta se pridružila še Obrtno podjetje in SGP Tržič. Boljši rezultat je ob polletju pokazal le Triglav. Povprečni osebni dohodek na delavca je znašal 6.292 din, s čimer so tržiški delavci trenutno na boljšem kot na primer jeseniški in radovljiški, vendar zna se zgoditi, da bo ta padel. Veliko upanje imajo, da se bodo razmere v BPT vendarle uredile in se bo nezaposlenost v občini tako občutno zmanjšala. Bati pa se je, da se bo proces odpuščenja začel tudi drugod, kajti tržiška podjetja skoraj vsa po vrsti ugotavljajo, da imajo tehnološke presežke, ne le delavce v proizvodnji, temveč jih je največ s srednje izobrazbo, pojavljajo pa se tudi že z višjo izobrazbo. Nezaposlenost bo torej problem, s katerim se bodo v Tržiču še srečevali, zato ji bodo posvetili največ

pozornosti. Ena jesenskih sej IS bo posvečena posebej temu problemu - predvsem prvi zaposlitvi. Za mlade bodo morali pripraviti poseben program.

Na dnevnem redu je bila tudi ocena vojne škode v občini. Neposredno vojno škodo je utrpel le en občan, ki pa mu je bila škoda že povrnjena, ocenjujejo pa, da je tržiška industrija imela skupne poslednje škode za 85.530.461 dinarjev. Tržiško kmetijstvo pa je utrpelo veliko škodo ob zadnjih neurjih s točo 14. in 18. avgusta, in jo ocenjujejo na 1.100.000 din. Najbolj so prizadeti nasadi koruze, vrtnine in sadje. Komisija si bo škodo ogledala še enkrat, tokrat bo ocena lahko bolj realna. Oškodovancem bi škodo delno povrnili v obliki regresirane cene pri nakupu koruze oziroma ekvivalentnih močnih krmil. ● D. Dolenc

Na dnevnem redu je bila tudi ocena vojne škode v občini. Neposredno vojno škodo je utrpel le en občan, ki pa mu je bila škoda že povrnjena, ocenjujejo pa, da je tržiška industrija imela skupne poslednje škode za 85.530.461 dinarjev. Tržiško kmetijstvo pa je utrpelo veliko škodo ob zadnjih neurjih s točo 14. in 18. avgusta, in jo ocenjujejo na 1.100.000 din. Najbolj so prizadeti nasadi koruze, vrtnine in sadje. Komisija si bo škodo ogledala še enkrat, tokrat bo ocena lahko bolj realna. Oškodovancem bi škodo delno povrnili v obliki regresirane cene pri nakupu koruze oziroma ekvivalentnih močnih krmil. ● D. Dolenc

Ena jesenskih sej IS bo posvečena posebej temu problemu - predvsem prvi zaposlitvi. Za mlade bodo morali pripraviti poseben program.

Na dnevnem redu je bila tudi ocena vojne škode v občini. Neposredno vojno škodo je utrpel le en občan, ki pa mu je bila škoda že povrnjena, ocenjujejo pa, da je tržiška industrija imela skupne poslednje škode za 85.530.461 dinarjev. Tržiško kmetijstvo pa je utrpelo veliko škodo ob zadnjih neurjih s točo 14. in 18. avgusta, in jo ocenjujejo na 1.100.000 din. Najbolj so prizadeti nasadi koruze, vrtnine in sadje. Komisija si bo škodo ogledala še enkrat, tokrat bo ocena lahko bolj realna. Oškodovancem bi škodo delno povrnili v obliki regresirane cene pri nakupu koruze oziroma ekvivalentnih močnih krmil. ● D. Dolenc

## Seja jeseniškega izvršnega sveta

## Železarna ponuja zemljišča

Jesenice, 5. septembra - V nekdanji aglomeraciji naj bi bila skladišča in proizvodna dejavnost, v »črni« vasi na Blejski Dobravi obrtna cona, samski dom na Plavžu pa naj bi bil hotel. Za spodbudo drobnega gospodarstva.

Na minuli seji jeseniškega izvršnega sveta so člani med drugim sprejeli informacijo sekretariata za gospodarstvo in negospodarstvo skupščine občine Jesenice o idejnih rešitvah za ureditev prostih zemljišč in objektov v Železarni Jesenice. Predlog za ureditev je posredoval Metalurški inženiring Železarne Jesenice.

Jeseniška Železarna se že dalj časa vključuje v program spodbujanja podjetništva, med drugim tudi tako, da ponuja proste poslovne in proizvodne prostore. Seznam prostih objektov so vključili v borzo ponudbe in povpraševanja po poslovnih prostorih pri občinskem podjetniško informacijskem centru. Predlog železarne se nanaša na ureditev področja aglomeracije, področja zemljišč na Blejski Do-

bravi in samski dom na Plavžu. Obstaja več idej, kako bi uredili področje aglomeracije. Del aglomeracije bi lahko z razmeroma majhnimi stroški usposobili za špedicijsko in skladiščno dejavnost, z investiranjem v nove zgradbe in opremo pa tudi za proizvodne dejavnosti. Lahko bi tudi razširili železnico, so pa tudi ideje o gradnji toplarne in predelavi - domačih! - odpadkov.

Železarna Jesenice na Blejski Dobravi razpolaga s prostimi zemljišči v izmeri 43 tisoč kvadratnih metrov. Lokacija je tako po velikosti kot po ugodnih prometnih povezavah primerna za izgradnjo obrtne - podjetniške cone. V jeseniški občini si že nekaj časa želijo prostor za obrt in nekaj časa je bila aktualna loka-

cija na Lipcah. Delegati občinske skupščine pa so za to lokacijo izglasovali moratorij, saj so že predvideli, da bi bilo boljše zemljišče na Blejski Dobravi. Ker pa je Železarna pripravljena odstopiti ta zemljišča, je izgradnja obrtne cone smotrna.

Samski dom na Plavžu naj bi deloma preuredili v hotel, v njem pa naj bi bili tudi poslovni prostori. To idejno rešitev argumentirajo z dejstvom, da je na Jesenicah prehodnim gostom potrebno ponuditi prenočitev. Ocenjujejo tudi, da bo na Jesenicah zaradi povečanega tranzitnega prometa poraslo zanimanje za nove poslovne prostore, kjer naj bi opravljali dejavnosti, ki so povezane s prometom.

Na Jesenicah so ustanovili projektno skupino, ki bo poskrbela, da se bo pripravil javni natečaj za izgradnjo obrtne cone. ● D. Sedej

Kje parkirati težka tovorna vozila  
Zasebnik hitrejši od občine

Radovljica, 2. septembra - Da si je prevoznik iz Lesca "na črno" uredil parkirišče za težka vozila na kmetijskem zemljišču na Lancovem, so delno krivi tudi občinski organi, ker niso uresničili sklepa izvršnega sveta in določili območja za parkiranje tovornjakov, avtobusov in drugih težkih vozil. To je tudi razlog, da je izvršni svet na nedavni seji dovolil prevozniku iz Lesca, da parkirišče na Lancovem lahko uporablja še dve leti po ureditvi ustreznega parkirišča v industrijski coni Lesce. Sklenil je tudi, da dovoljenje začasno uporabo - legalizira posega v kmetijsko zemljišče niti ne morebitnih novih posegov.

V radovljiški občini se že nekaj let ubadajo s problemom, kje urediti parkirišča za težka tovorna vozila. Ko so pred šestimi leti iskali lokacijo za Alpetourjeve mehanske delavnice, so hkrati tudi preverjali, katere lokacije bi bile najprimernejše za parkirišča težkih vozil. Že tedaj so ugotovili, da lokacija Cajh-nova žaga na Lancovem ni primerna (ne samo iz poslovnih razlogov, ampak tudi zato, ker bi poseg pokvaril krajino) in da je med petimi ocenjevanimi lokacijami edino primerna lokacija poslovno-obrtne cone Lesce (ob cesti mimo KZK-TOK Radovljica). Ker pa bo zazidalni načrt za to cono mogoče spremeniti šele po tem, ko se bodo v Lescah odločili za rešitev križanja ceste in železnice, parkirišča še najmanj eno leto ne bo.

V radovljiškem primeru se je še enkrat potrdilo pravilo, ki pravi, da ljudje mimo zakonov in dovoljenj (sebi v korist in okolju v škodo) rešujejo probleme, ki bi jih morala rešiti občina. ● C. Z.

## Prvi rezultati spodbujanja zaposlovanja in samozaposlovanja

## Čas za prehod iz kvantitete v kvaliteto

Kranj, 4. septembra - Kranjska vlada je na današnji seji obravnavala gospodarske rezultate prvega polletja in ugotovila, da smo kranjsko gospodarstvo s črnimi napovedmi o razsulu in množični brezposelnosti očitno podcenjevali, saj so zaznavni prvi pozitivni premiki. Razveseljivo je tudi, da postajajo opazni tudi rezultati samozaposlovanja, h kateremu je politika spodbujanja odpiranja novih delovnih mest prav gotovo nekaj pripomogla.

Občinski Izvršni svet sta na današnji seji "okupirali" predvsem dve točki: rezultati gospodarjenja v prvem polletju in poročilo o delitvi sredstev za odpiranje delovnih mest. O rezultatih gospodarjenja poročamo na gospodarski strani, zato se v tem poročilu omejujemo na drugo. Z danes sprejetim predlogom za podporo pri odpiranju novih delovnih mest v podjetjih in obrti (za vsako delovno mesto iz občinskega proračuna namenijo v dinarski protivrednosti po 3.000 DEM) je bilo v slabih treh mese-

cih prispevano za 52 novih delovnih mest skupno okrog 1,7 milijona din. Povprečno od 7 do 10 mesecev brezposelnosti so dobili zaposlitev na področju gostinstva (19), trgovine (17), obrti in osebnih storitev (11), v finančnih in drugih poslovnih storitvah (3) ter po eden v industriji in prometu, kar deset kandidatov pa še čaka na rešitev svojih vlog. Vlada se sicer zaveda, da vse te pomoči oz. naložbe ne bodo uspešne, zato se je ob povečanem zanimanju za tovrstno spodbujanje, na predlog komisije za zaposlovanje, odloči-

la tudi za preverjanje poslovne ideje. Doslej sta veljala za priglasitev le dva formalna pogoja: čas prebivanja v občini in čas brezposelnosti, posled pa naj bi kandidati na posebnem obrazcu, ki ga je pripravil prizadeveni predsednik komisije Miran Tivadar, skupaj z referenti na sekretariatu za gospodarstvo, kjer se začneja postopek, skušali preveriti (velja seveda le za začetke novih podjetij oz. obrti) poslovno idejo, ki naj bi se v tej obliki podprla. Vtis in na koncu razprave tudi sklep članov vlade je sicer bil, da gre za prezahtevni preizkus, ki naj se zato poenostavi, vendar so bili enotni v tem, da je preveritev potrebna.

Sicer pa je danes vlada dobila dopolnjeni osnutek Odloka o razglasitvi arheoloških spomenikov v občini - po preverjanju naj bi

zaradi omejitev, ki jih prinaša ta odlok, le na dveh od 31 lokacij utegnili priti do odškodninskih zahtevkov - in poročilo o uresničevanju finančnega načrta za delo upravnih organov in strokovnih služb. Pri slednjem je bilo poudarjeno, da so prihodki in poraba usklajeni in nekoliko nad planom, da pa v drugem polletju pričakujejo večje težave. Osebnih dohodki se celo prvo polletje niso spreminjali, nato pa so bili povečani za 18 odstotkov. To dejstvo povzroča nesorazmerje zlasti z osebnimi dohodki v prosveti, kjer so v kranjski občini preverjeno med najnižjimi v Sloveniji, zato že iščejo rešitve za popravilo takega stanja. Brez valorizacije občinskega proračuna (za republiški proračun je že predlagano za 8,5 odstotka) seveda ne bo šlo. ● S. Zargi

# Burne razprave o lastninski zakonodaji

Po prvi obravnavi dveh zakonov, ki neposredno posegata na področje lastninjenja - Zakona o denacionalizaciji in Zakona o zadrukah - se hitro približuje 11. september, ko naj bi se na poslanskih klopek slovenskega parlamenta znašel tudi Zakon o lastninskem preoblikovanju podjetij, kot najpomembnejši zakon iz tega paketa. Zakon, ki je od pomladanske razprave v fazi osnutka (po pripravljavcu tedanjem podpredsedniku slovenske vlade dr. Jožetu Mencingerju smo ga največ-

krat imenovali kar "Mencingerjev zakon") doživel spremembo koncepta in številne zelo pomembne spremembe (in po novem razlagalcu postal "Umekov zakon"), je v teh dneh predmet številnih obravnav, okroglih miz in sporočil slovenskih političnih strank, ki prihajajo s predlogi sprememb in alternativnih rešitev. Danes poročamo o treh takih pogledih.

kojninski sklad dobil enoodstotne dividende in upravljalke pravice samo v primeru neplačevanja le-teh, naj bi delnice državljankega sklada razdelili vsem polnoletnim državljanom (dve leti neprenosljive), pri čemer bi zaposleni v podjetjih dobili delnice svojega podjetja. Petina delnic razvojnega sklada naj bi bila namenjena za odškodninski sklad (denacionalizacija), ostale pa namenjene odkupu in spodbudam

za dokapitalizacijo podjetij (na tri kupljene delnice podjetja naj bi država iz tega sklada podarila eno). Proces lastninjenja po tem modelu naj bi bil zaključen v 10 letih. S tem bi se, to so člani SKS posebej poudarili, izognili državnemu nadzoru in vplivu na gospodarstvo, ki je, o tem nas uči tudi preteklost, popolnoma nesprejemljiv. Amandmaje in stališča SKS bo v skupščini zastopal in posredoval Andrej Magajna.

## SDP in Svobodni sindikati: Ustava se piše z lastninskimi zakoni

Ljubljana, 3. septembra - Na srečanju Stranke demokratične preno in predstavnikov Zveze svobodnih sindikatov Slovenije je bila danes poglobljena pozornost posvečena lastninski zakonodaji, ki vnaša v našo družbo prelomne spremembe družbenoekonomskih odnosov. Pomen zakonov o lastninjenju je tako velik, da utegne povsem razvrednotiti prizadevanja za sprejem nove ustave Slovenije, odlaganje ustavne ureditve pa pomeni poglobljanje ravne negotovosti in nadaljnjo sprejemanje pogosto neskladnih in neurejenih improviziranih rešitev, ki seveda služijo zelo razpoznavnim interesom. Dejstvo, da skuša sedanja oblast na revolucionarni način spreminjati lastninski zakonodajo, s tem pa last-

ninsko in drugačno strukturo naše družbe, vodi v nevarnost, da se po vsaki spremembi oblasti to na enak način menja. Zato je po mnenju SDP in ZSSS nujno lastninske zakone vrniti v osnutke in doseči družbeno soglasje. ZSSS si bo - tudi s protesti na ulicah, če bo potrebno - prizadevala za interese delavcev, ki jih nova lastninska zakonodaja močno prizadeva, ne smeli pa bi spregledati tudi položaja drugih skupin prebivalcev (ženske, upokojnenci, mladi).

Na srečanju so se dogovorili tudi za tesnejše sodelovanje, saj bodo svobodni sindikati, za boljše zastopanje svojih pogledov in interesov, organizirali poslanski klub parlamentarnih strank. ● S. Žargi

## Škofjeloški direktorji za sodelovanje stroke pri lastninjenju in proti pavšalnemu obtoževanju za krajo

Kljub temu da nemogoči pogoji za poslovanje direktorjem kratijo čas in spanje, je najbolj pogost pogovor med njimi vezan na lastninske spremembe. Na vse navajeni niso pripravljeni nositi odgovornosti za posledice sedanjih zakonskih predlogov. Menijo, da poglaviti cilj: bolj učinkovito gospodarjenje, ne bo dosežen, na kar opozarjajo tudi iz stroke. Če strokovnjakov, ki živijo v naših razmerah, nismo pripravljeni poslušati, je vsako dokazovanje koristnih in poštenih namenov predlagatelja po vsebini zreducirano na uzurpacijo pridobljene oblasti. Direktorji se odločno distancirajo od pavšalnih obtoževanj, kako se »družbeno« premoženje kraje in opozarjajo na slabe izkušnje kampanje proti direktorjem iz 70. let.

Ne zahtevajo nobenega izjemnega položaja, temveč enakopravno vlogo, ki si jo s svojim prispevkom zlasti pri vodenju uspešnih podjetij tudi zaslužijo.

## Podražitev manjša, kot je predlagala Komunalna

Radovljica, 2. septembra - Radovljiški izvršni svet je na ponedeljkovi seji določil nove cene komunalnih storitev, ki bodo začele veljati na dan, ko bodo objavljene v slovenskem uradnem listu. Vodarina se bo podražila za 60 odstotkov, kanalizacija, smetarina ter biološko in mehansko čiščenje odplak za 50 odstotkov, prav toliko pa tudi prispevek za razširjeno reprodakcijo. Komunalna je sicer predlagala, da bi vodarino podražili za 91 odstotkov, smetarino za 90, kanalizacijo za 52 ter mehansko in biološko čiščenje odplak za 52, vendar pa izvršni svet s tem ni soglašal.

Komunalna je v prvem polletju "prigospodarila" za domala 6,3 milijona dinarjev izgube, od tega samo v osnovnih komunalnih dejavnostih (voda, kanalizacija, odvoz odpadkov s smetnjaki in čiščenje odplak) več kot 3,4 milijone. Kot je povedala Bernarda Podlipnik, v.d. direktorice Komunalne, sta glavna vzoka za izgubo v teh dejavnostih manjša prodaja in preizkuse; izguba pa bi bila še večja, če bi opravili tudi nujna investicijska vzdrževalna dela. Da so bile cene preizkuse, v Komunalni dokazujejo tudi z "rang lestvico" cen komunalnih storitev v 56 slovenskih občinah. Ne povsem popolni pregled cen kaže, da je bila Radovljica 1. junija z vodarino na zadnjem, 56. mestu, s smetarino na 46. in s kanalizacijo na 35. mestu.

Ko je predlog podražitev komunalnih storitev v ponedeljek obravnaval izvršni svet, se je kar nekaj članov obregnilo ob podatke, da je Komunalna po plačah precej nad obinskimi povprečjem oz. med gospodarskimi organizacijami na drugem mestu. Eden od članov je celo dejal, da je plače mogoče obvladati in da so šli v Komunalni v izgubo zavestno. ● C. Zaplotnik

## NOTRANJEPOLITIČNI KOMENTAR

Marko Jenšterle

MARKO JENŠTERLE



## Nestrpnost v čakalnici

Ko je že vse kazalo, da se bo končno našla prva država, ki bo priznala Slovenijo kot samostojno in neodvisno državo, so se stvari spet zaustavile na mrtvi točki. Sosedje Avstrijci so se odločili, da bodo Slovenijo priznali le skupaj z drugimi državami, zlasti s politično in gospodarsko pomembnimi članicami Evropske skupnosti.

To, da se naprej ostajamo v čakalnici na priznanje (sicer prvi pred vrati), je posledica več političnih iger. Ena med njimi, nikakor ne zanemarljiva, so tudi merjenja političnih moči med avstrijskimi strankami, saj je znano, da zunanji minister Alois Mock in kancler Vranitzky pripadata različnim strankam, predlog za priznanje Slovenije pa je Mockov. Poleg tega moramo upoštevati tudi množico najrazličnejših pritiskov, ki se jih bo Evropa posluževala, da bi umirila stanje na Hrvaškem. To pomeni, da bodo njene države preigrale prav vse možne variante, preden se bodo tudi dokončno odločile za formalno priznanje Slovenije in Hrvaške. Avstrijski odločitev je tako tudi zelo ostra grožnja srbski strani, ki prevedena iz diplomatske v normalno govorico ne pomeni nič drugega kot naslednje: Če boste še naprej nadaljevali s svojo agresijo, bomo priznali Slovenijo in Hrvaško, vas pa osamili. Vse bolj je namreč očitno, da je velikosrbska politika že prestopila meje tolerance, saj danes žrtve ne padajo več samo v tistih hrvaških mestih, kjer so Srbi v večini, temveč tudi tam, kjer so v manjšini. Svet je že dojel bistvo spopadov, vendar se kljub temu še vedno zateka k diplomatskim opozorilom. Ne smemo pozabiti, da priznanje novih držav sproža tudi nevarnost plazu podobnih dejanj v drugih, precej bolj stabilnih državah od Jugoslavije. Tako na primer, kot poročajo sredstva obveščanja, Italija s posebno pozornostjo in skrbjo spremlja napovedi akcij za združitve Tirolske, ki naj bi vrhunec dosegle z zborovanjem sredi septembra. Podobnih primerov bi lahko našli še več, saj meje evropskih držav niso v popolnosti identične z nacionalnimi mejami.

Vse to so stvari, ki preprečujejo priznanje Slovenije, čeprav je menda zanj pripravljena že vrsta držav. Vprašanje je torej le, kdo bo storil odločilni korak, oziroma kako se bodo države dogovorile za usklajeno akcijo, v kateri avtomatično porazdelijo tudi odgovornost. Slednje je še posebej bistveno, ker Združene države Amerike glede Jugoslavije še vedno niso zavzele jasne stališča. Očitno so odločitev prepustile Evropi, same pa iz ozadja stvari skrbno spremljajo.

Vsem skupaj je tudi jasno, da pri jugoslovanskem primeru ne veljajo več nobena pravila igre. Po težko sklenjenem sporazumu o prekinitvi ognja na vrhu so se spopadi na Hrvaškem še zaostri. Srbija nadaljuje s premišljeno akcijo zavzemanja ozemlja in močno nasprotuje prihodu mednarodnih opazovalcev, čeprav hkrati ves čas poudarja tezo o ogroženosti njenega naroda. Žalostno, vendar resnično dejstvo je, da je priznanje Hrvaške in Slovenije najbolj odvisno od nadaljevanja spopadov. Sedanje razmere nam gredo žal na roko.

Vloga Stipeta Mesiča, kot predsednika države in celo vrhovnega poveljnika jugoslovanske vojske, je postala popolnoma nepomembna, saj politično vodstvo že dalj časa ne more več nadzirati stanja v državi. V tej nemoči so se najbolje znašle različne vojaške in paravojaške organizacije, ki bolj kot govorico sodobne evropske diplomacije razumejo govorico orožja. Zaradi tega je tudi vprašanje, kakšen uspeh lahko pričakujemo od mirovne konference o Jugoslaviji, ki je napovedana v Haagu, če očitno gverilci in vojska ne priznavajo nobenih političnih apelov, čeprav ti prihajajo iz uglednih mednarodnih vrst.

Jugoslavija je postala država, v kateri se je čas obrnil nazaj. Namesto v sodobno Evropo država plove v smeri srednjega veka. Slovenija se tega predobro zaveda, zato v čakalnici na priznanje tako nestrpno trka na evropska vrata.

## Hude posledice vojne v Sloveniji

### Sosed pomaga

Kranj, 4. septembra - Kar precej posameznikov in ustanov v Avstriji, še posebej pa na Koroškem, organizira akcije za pomoč Sloveniji pri odpravi vojne škode. Tako je bil zadnji avgustovski nedeljo v kongresni dvorani v Beljaku koncert, za katerega je bila vstopnica 1.000 šilingov, ves izkupiček pa je bil namenjen pomoči Sloveniji. Dvorana je bila polna, udeleženci pa so zbrali 600.000 šilingov. Zbiralne akcije organizirajo tudi nekateri koroški časniki. Zbrali so že krepko nad 200.000 šilingov. Dobrodelna prireditelj je bila tudi v Tinjah, kjer so udeleženci prispevali za Slovenijo več kot 20.000 šilingov. ● J. K.

## STRANKARSKKE NOVICE

### Parlamentarna pobuda ni nedemokratična

Ljubljana, 2. septembra - Na tiskovni konferenci SDP, ki je bila namenjena predvsem pogledom SDP na lastninsko zakonodajo, je Peter Bekež odgovoril na nekatere očitke, ki se pojavljajo v zvezi s pobudo te stranke, da na osnovi zbranih podpisov parlamentu predlagajo razrešitev republiškega javnega tožilca. Kot je znano, je SDP skupaj s še štirimi političnimi organizacijami, začela akcijo zbiranja podpisov za predlog razrešitve Antona Drobniča s funkcije javnega tožilca zaradi njegove aktivnosti v društvu, ki oživlja tradicije domobranstva Nova zaveza. Po besedah Bekeže, je tak način oblikovanja predloga za parlament skrajno demokratična oblika, če bi imeli očitane namene vračanja k enoumju, bi ubrali drugačne poti. V medijih je z raznimi polemikami akcija dobila razežnost afere, čeprav ne pomeni kršitve človekovih svoboščin, preveriti je le treba skladnost z zakonom. Pobuda poslanca Starmana, naj ustavno sodišče obravnava podpis Milana Kučana k tej pobudi, je po mnenju Mirana Potrča poskus omejevanja osebnih svoboščin, motiviran s strankarskimi razlogi. Vsa Evropa sloni na premagovanju totalitarne ideologije, ki je bila porazena v drugi svetovni vojni. ● S. Ž.

## Stranka demokratične preno:

### Z amandmaji ni mogoče spreminjati koncepta

Ljubljana, 2. septembra - Na tiskovni konferenci SDP smo danes slišali v bistvu dvoje: kritiko predloga zakona o lastninskem preoblikovanju podjetij z opozorili na posledice, ki bi jih sprejem takega zakona povzročil in obrazložitev alternativnega osnutka tega zakona, ki ga je pripravila vlada v senci. Vodja poslanskega kluba SDP Miran

Potrč je v razlagi pogledov na predloženi zakon poudaril, da taka zasnova vodi v podržavljanje lastnine in s tem kontrolo oblasti nad podjetji in menedžerji, da je razdelitev delnic državljanom, ki ne bodo mogli upravljati s paradržavnimi skladi, socialna demagogija in da bodo posledice take lastninske zakonodaje uničenje družbenega kmetijstva, administrativna restrukturacija lastnine in ustvarjanje ozkega upravljalkega sloja odvisnega od oblasti. Nekorektni postopki za sprejem te zakonodaje kažejo, da si oblast prizadeva le za utrditve svoje vladavine, napake preteklosti pa se na tak način ne popravljajo, pač pa ponavljajo. SDP na to opozarja in hkrati ne prevzema za to nikakršne soodgovornosti.

## Stranka krščanskih socialistov:

### V samostojni in suvereni državi mora lastnina ostati njenim prebivalcem

Ljubljana, 2. septembra - Tudi Stranka krščanskih socialistov, v besedah njenega predsednika Mitje Kovačiča, meni, da bi morali Zakon o lastninskem preoblikovanju podjetij vrniti v fazo zakonskega osnutka, saj ponuja ne rešitve bolj služijo političnim kot gospodarskim interesom. Kar si v časih globoke krize naše države in nastajajoče demokratične države, ne moremo privoščiti. Ta izvenparlamentarna stranka, ki je nastala šele pred kratkim, predlaga, da se pripravijo nov osnutek zakona, ki bo plod dela vseh političnih strank in prvenstveno orientiran na strukturo, ki bo zagotavljala gospodarsko učinkovitost. Po mnenju SKS ob-

Vodja vlade v senci Emil Milan Pintar pa je obrazložil predlog zakona o lastninjenju podjetij, ki ga je pripravila skupina senčne vlade na podlagi opozoril in nasvetov mnogih strokovnjakov za razvoj. Poslovnik slovenske skupščine namreč dopušča možnost priprave in enakopravne obravnave tako imenovanih poslanskih zakonov (pred skupščinsko obravnavo naj bi tudi take alternative enakopravno obravnavali pristojni skupščinski odbori in komisije), primerjalna obravnava več možnih rešitev pa bi morala odpreti možnost sprejema najboljših rešitev. Ker smo o rešitvah tega alternativnega zakona že izčrpnje poročali v torkovi številki našega časopisa, ponujenih predlogov ne bomo ponavljali, sporočimo lahko le poudarek iz obrazložitve, da model kakršnega predlagajo uravnateža vse glavne dejavnike v podjetjih: delavce, poslovodno strukturo, lastnike in državo in da bi po tem modelu dobili širok srednji sloj avtonomnih podjetnikov v nasprotju z ozko vrhuško odvisno od politične oblasti, kar bo posledica sprejema vladnega predloga.

staja velika nevarnost razprodaje družbenega premoženja tujcem, kar bi pomenilo, da bomo postali le načelno samostojna in suverena država. Zato je potreben tak mehanizem privatizacije, ki bo zagotovil, da družbena lastnina preide postopoma v last slovenskih državljanov, vlaganja tujega kapitala pa naj bodo predvsem v dokapitalizacijo in nova podjetja. Za primer, da vladni predlog ne bo umaknjen, so pripravili tudi amandmaje, s katerimi predlagajo, da se tretjino družbene lastnine v obliki prednostnih delnic prenese na Slovenski pokojninski sklad, tretjino v obliki navadnih delnic na Državljanjski sklad Slovenije in tretjino na Sklad RS za razvoj. Medtem ko naj bi po-

## Protest Zveze svobodnih sindikatov Slovenije

# Novi zakon mora upoštevati tudi delavca

Na torkovi seji izvršnega sveta skupščine občine Škofja Loka so med drugim obravnavali, kot informacijo, tudi protest Zveze svobodnih sindikatov Slovenije "zoper postopek sprejemanja in vsebino predloga zakona o lastninskem preoblikovanju podjetij". V burni razpravi so predsednik območne organizacije sindikatov Gorenjske in člani škofjeloškega izvršnega sveta ugotovili, da se v marsičem razhajajo.

Škofja Loka, 3. septembra - Novi zakon, za katerega se potegujejo Svobodni sindikati, se po besedah predsednika za gorenjsko območje, Sandija Bartola, naj bi upošteval tudi delavca in njegove zahteve. "Zakon, ki ne bo zgolj političen, kot je sedaj, ki bo zagotavljal socialno varnost delavcev. Za sprejem takega zakona bi celo morali uvesti referendum, na katerem bi se po podjetjih delavci sami odločili, ali ga hočejo ali ne."

Zveza svobodnih sindikatov Gorenjske v svojem protestu ugotavlja, da najnovejši predlog zakona o preoblikovanju podjetij ne vsebuje stališč, ocen, predlogov ter zahtev delavcev, včlanjenih v Zvezo svobodnih sindikatov Slovenije in pomeni popolno razlajšitev delavcev, dosedanjih upravljalcev družbenega premoženja, ter jim s tem ne priznava družbenega premoženja. Predlagane rešitve v predlogu zakona naj bi bile neekonomске in nestimulativne za delavce, spregledana je dokapitalizacija podjetja, proces lastninjenja podjetij se ne more odvijati po knjižni vrednostni podjetij, kot je predlagano, ampak samo po realni tržni vrednosti podjetij, velika razlika med sedanjim in Mencingerjevim predlogom zakona. Vodstvo svo-

bodnih sindikatov prav tako meni, da je "poudarek in bistvo predlaganega zakona o lastninskem preoblikovanju podjetij, je na takojšnjem upravljanju države z večino podjetij: v njem je namera oblasti, da se z odpravo družbene lastnine nabere veliko sredstev, s katerimi bo razreševala svoje probleme in polnila proračun". Pogrešajo večjo vključenost stroke in sindikata v priprave in oblikovanje zakona in kritizirajo neprimeren čas za javno razpravo.

V razpravi, ki se je mestoma razplamnela v torko, ko so se člani izvršnega sveta seznanjali s protestom sindikata, so se nekateri strinjali, da je zahteva sindikata sicer legitimna, vendar nerealna. Drugi so izrazili bojazn, da za protestom sindikata stoji predvsem njegovo vodstvo, medtem ko delavci, v imenu katerih se ves čas ugotavlja, protestira in zahteva, protesta sploh ne poznajo. Sindikat bi moral predvsem pripraviti izredno dober socialni program, s katerim bi lahko reševali vse sedanje težave in tudi tiste, ki bodo še nastale. Samemu dokumentu so tudi očiteli razbijski ton, za katerega pa je Sandi Bartol povedal, da je v trenutnih razmerah nujno potreben. "Bil sem v dilemi: ali bolj udaren do-



Uresničevanje dolgoletne želje - Leta in leta so kraji v krajevni skupnosti Šenturška Gora v kranjski občini želeli urejeno in asfaltirano cestno povezavo iz Grada pri Cerkljah do Šenturške Gore. Po dveh akcijah, ko so cesto urejali z lastnim prispevkom ob pomoči bivše cestno-komunalne skupnosti od Raven proti Šenturški Gori in naprej, pa so se avgusta začela dela tudi na dva kilometra dolgem najzahtevnejšem odseku od Grada do Raven oziroma odcepa za Stiško vas. Ludvik Pavlin, predsednik sveta krajevne skupnosti nam je sredi tedna povedal, da so tokrat kraji izvajalci - Cestnim podjetjem Kranj zares zadovoljni. Po programu naj bi cestarji dela končali in cesto asfaltirali do konca tega meseca. Za zdaj vse kaže, da bo res tako. Kraji bodo za ureditev tega odseka prispevali 300 tisoč dinarjev, ostalo pa bo primaknila občina. - A. Ž.

## KRATKE GORENJSKE

### 700 let Besnice

Besnica - V nedeljo, 8. septembra, bodo prebivalci krajevne skupnosti Besnica v kranjski občini proslavili 700-letnico Besnice. Proslavljanje imena kraja, ki je bilo zapisano prvič pred 700 leti, se bo začelo ob 9. uri v cerkvi Sv. Egidija, ko bo maševal pomožni škof Jožef Kvas. Sledila bo ob 10.30 gledališka predstava na prostem, kot slavnostni govornik pa je povabljen predsednik izvršnega sveta Republike Slovenije Lojze Peterle. Podelili bodo spominska darila, ob 12. uri pa se bo začelo ljudsko rajanje, s povabljenimi gosti pa se bodo srečali pod Beštrovim kozolcem. ● (až)

### Na Brezjah spet veselo

Brezje - Da bo v krajevni skupnosti Brezje v radovljiški občini danes (petek) popoldne spet veselo, bodo, tako kot konec julija, spet poskrbeli člani Športnega društva Brezje. Tokrat pripravljajo nogometno tekmo Debeli : Suhi. Obe ekipi se bosta zbrali pred domom na Brezjah ob 16. uri, po obveznem tehtanju igralcev pa se bo tekma začela ob 17. uri na igrišču za gostiščem Turist na Črnivcu. Po tekmi bo veselo srečanje z zabavnimi igrami. Postregli pa bodo tudi z lovskim golažem. Športno društvo ima v programu, da bi prostor ob igrišču postopoma uredili v športni center. ● (až)

### Že deveta prireditev

Kranj - V Domu društva upokojencev v Tomšičevi ulici v Kranju bo v sredo, 11. septembra, že deveta prireditev letos. Nastopil bo z igranjem na citrah Rado Kokal, ki bo hkrati pridelil tudi razstavo razglednic mesta Kranja in okolice. Komisija, ki vodi gostinstvo, vabi čim več članov oziroma upokojencev, da pridejo na prireditev in si ogledajo razstavo. Do konca leta pa bo v Domu še več prireditev. Najbližja pa je Vinska trgatev; saj grozdje na Vrto pod trto lepo kaže. ● (ip)

### Pokrovitelj Kompas

Kranj - Pokrovitelj nedavne Šaljive pošte v avgustu v Domu društva upokojencev v Kranju je bilo Turistično podjetje Kompas. V tretji Šaljivi pošti je pismonoša Dušan raznosil od mize do mize 275 pisem. Dobitnike pisem so še posebej zanimala obvestila in programi Kompas o letovanjih za upokojence v Rabcu. Po 28. septembru bo na primer sedemdnevni polni penziona za upokojence v Rabcu stal 2.200 dinarjev, oktobra pa 1.990 dinarjev. Prijave že sprejemajo vse Kompasove poslovalnice na Gorenjskem. ● (ip)

### Radovljiški upokojenci

Radovljica - Sekcije v Društvu upokojencev Radovljica so po poletnem odmoru že začele delati. 24. avgusta je balinarska moška sekcija, ki jo vodi Niko Mohorič, s svojo najboljšo ekipo sodelovala na balinarskem turnirju v Bohinjski Bistrici. Med dvanajstimi moštvi so bili radovljiški balinarji prvi. V ekipi so igrali Janez Humerca, Džordže Sinobad, Silvo Leskovar in Čiro Grijevski. Sekcija za pohodništvo in razvedrilno dejavnost pa že pripravlja vsakoletni piknik za vse svoje člane na Mlaki pod Radovljico. Piknik bo jutri, 7. septembra, začel pa se bo ob 12. uri. ● (jr)

### Na Robleku in Sankaški koči

Lesce - Godbeniki godbe na pihala DPD Svoboda Lesce so konec avgusta organizirali kar dva izleta za člane. Najprej so organizirali izlet na Roblek, potem pa še k Sankaški koči. Na obeh prijetnih izletih so pridelali tudi koncert. Ta teden so se začele tudi redne vaje za člane pihalnega orkestra. ● (až)

Ali je res, da privatizacija pomeni tudi izgubo velikega števila delovnih mest?  
Kaj bo dobil s privatizacijo navaden državljan?  
Kdo bo upravljal z gospodarstvom?  
Privatizacija - koncesija delavcem ali managerjem?

**Če na našeta vprašanja ne poznate odgovora, potem Vas DEMOS KRANJ vabi v petek, 6. septembra 1991, ob 19. uri v sejno dvorano Skupščine občine Kranj**

na razgovor, v katerem bodo sodelovali podpredsednik slovenske vlade dr. Andrej Ocvirk, ministrstva dr. Rajko Pirnat ter Igor Umek in vladni svetovalec dr. Boris Pleskovič, na temo

**"Privatizacijska zakonodaja".**

### Telefonija v krajevni skupnosti Duplje

# Še ena siva lisa manj

Po dvajsetih letih in več se bo proti koncu tega meseca želja začela uresničevati.

Duplje, 5. septembra - Bilo je kar nekaj poskusov v preteklih obdobjih, da bi, podobno kot v drugih krajih in krajevnih skupnostih na Gorenjskem, tudi v krajevni skupnosti Duplje v kranjski občini, na meji s tržiško, prišli do telefonov. Zakaj jim poskusi niso uspeli, bi bilo danes pravzaprav nesmiselno ugotovljati. Morda je treba le ugotoviti, da so bile Duplje ob nenehnem širjenju po drugi strani ravno toliko odmaknjene, da so se načrti z računnicami veliko težje "ujemali", kot marsikje druge. No, to, kar ni uspelo kar nekaj vodstvom, je zdaj sedanjemu oziroma ekipi, ki je prevzela vodstvo v krajevni skupnosti pred tremi leti.

1988. leta so v krajevni skupnosti nevmkaterič že ponovno ugotavljali interese za telefon. Bilo jih je veliko, vendar so takrat le redki še verjeli, da bo izid drugačen, kot že večkrat.

"Ko sem prevzel funkcijo predsednika sveta krajevne skupnosti z 10-članskim svetom, sem si zastavil cilj, da telefonijo moramo rešiti. Ob podpori članov sveta, razumevanju in sodelovanju krajanov, ob izvajalcu (TELA Srečo Lapanja) in veliki opori ter razumevanju ljudi v PTT podjetju Kranju smo danes pred tem, da bo akcija kmalu



Brane Klančnik

končana. Tehnični prevzem smo že imeli, čaka pa nas še pregled in proti koncu tega meseca in v začetku oktobra bomo pričeli vključevanju 185 novih naročnikov; gasilski dom z vsemi dosedanjimi naročniki (41) v krajevni skupnosti pa je že na novem omrežju. Pa smo načrtovali, da bodo telefoni zazvonili že junija, vendar se je zataknilo, ker nismo mogli dobiti dobrih 100 metrov 500-parnega kabla od proizvajalca iz Srbije," je ta teden pripovedoval prejšnji predsednik in sedanji v. d. predsednik sveta krajevne skupnosti Duplje Brane Klančnik, ki je bil ves čas tudi predsednik gradbenega odbora. Člani sveta pa so bili hkrati tudi člani gradbenega odbora.

Po ugotovitvi, da so interese za telefon praktično vsi, kjer se niso imeli telefonov, so se lotili priprav. Ob zbiranju

### Razstava ob krajevnem prazniku

## Mojster tihožitij

Javornik - Koroška Bela, 5. septembra - Ob letošnjem krajevnem prazniku Javornika in Koroške Bele so v razstavnem prostoru Viktorja Gregorčiča v delavskem domu na Javorniku pripravili razstavo slikarskih del domačih slikarjev. Sodeluje tudi Tine Markež, s ustanovitelj Dolika.

Slikar Tine Markež s Koroške Bele je od ustanovitve jeseniškega Dolika leta 1946 zvest član te likovne skupine. Bil je med osmimi ustanovitelji tega likovnega kluba in ves ta čas sodi med najbolj redne in marljive člane. S svojimi slikami je sodeloval na več kot 250 skupinskih razstavah Dolika, s svojim ciklom miniaturne se je leta 1982 prvič predstavil v galeriji Šivčeve hiše v Radovljici, ob svoji 80. letnici pa je pripravil retrospektivno razstavo. Za svoje likovne ustvarjalne dosežke je leta 1977 prejel Čufarjevo plaketo kot najvišje občinsko priznanje za kulturne dosežke.



Tine Markež

Tine Markež s svojimi deli vsako leto sodeluje tudi na skupinski razstavi, ki jo javorniški in belski slikarji pripravijo ob krajevnem prazniku.

"Zadnja leta veliko manj slikam kot prej," pravi Tine Markež. "Tudi v slikarske kolonije odhajam bolj redko. Včasih pa sem zelo rad hodil po hribih in iskal zanimive pokrajinske motive."

"Že v šoli sem rad risal. Ko smo morali narisati cvetico, sem narisal mak in sliko so kar pohvalili. Bilo je nekaj v meni, da sem se vedno znova in znova vračal k slikarskemu platnu tudi danes, če le nisem kaj narišem. Le sebi v veselje in v sprostitve, saj svojih del nisem nikoli prodajal. Če je bilo kaj sorodnikom in znancom všeč, sem jim pač dal..."

Tine Markež je kar preveč skromen, še posebej, če preberemo ocene likovnih kritikov o njegovem delu. Maruša Avguštinova ga je takole ocenila: »Življenjska usoda je Tinetu Markežu preprečila, da bi postal poklicni slikar, ni pa mu mogla preprečiti, da ne bi svoje slikarske nadarjenosti izražal na ljubiteljski ravni, znotraj katere je dosegel kvalitetno lastno inačico realističnega, razpoloženskega obarvanega krajinarstva in slikarja tihožitij, v nekaterih miniaturnih pa se je intuitivno močno približal poetični abstrakciji. Nekatera njegova dela, predvsem tihožitja s cvetjem v različnih tehnikah in motivih jasno razkrivajo njegovo izrazito umetniško slikarsko naravo... Ustvarja krajine, gorske motive in tihožitja, še posebej cvetlične šopke, od tehnik pa prevladujejo v večjih formatih olja in tempera, miniaturne pa so slikane v temperi, akvarelu, voščenkah in flomastrih. Njegova likovna prizadevanja so segla tudi na poskuse miniaturnega kiparskega oblikovanja v glini, ki so rodila vrsto prepričljivih ekspresivnih upodobe moških glav in doprskih figur...«

Markeževe krajine, gorski motivi in tihožitja so upravičeno deležna laskavih ocen - še posebej cvetlični šopki, v katerih je pravi slikarski mojster. Čeprav je sodeloval na veliko skupinskih razstav doma in v tujini in je v slikarskih krogih dobro znan, je prav škoda, da prav zaradi njegove zadržanosti in skromnosti ni imel več samostojnih razstav. Njegova dela so namreč resnično vredna ogleda... ● D. Sedej



Grad, septembra - Kdo ima najdebelejši krompir? Ciril Zupin iz Grada pri Cerkljah spet prireja tekmovanje med kmeti z najdebelejšim pridelkom. V konkurenci bodo upoštevali tudi druge plodove nenavadnih dimenzij in oblik. Do 20. septembra jih bo pobudnik sprejemal v svoji gostilni Na vasi. V nedeljo, 22. septembra, pa bo veliki finale, ko bodo lastnikom najdebelejšega krompirja, buč, paradiznika in drugih pridelkov podelili privlačne nagrade. Nekaj pa seveda velja tudi čast! Na sliki: krompir, težak kilogram, ki ga je pridelal Janez Kotnik iz Dvorij. - Foto: D. Ž.

Zahtevna telefonska akcija je terjala koordinirano delo in sodelovanje. Velikemu lastnemu prispevku naročnikov je "prisluhnila" tudi širša skupnost. Kar pa zadeva zavzetost in pomoč, se je Brane Klančnik še posebej zahvalil Zlati Rozman, Jožetu Rakovcu in Emilu Blatniku iz krajevne skupnosti, Tomažu Pintarju in Borisu Kavčiču iz PTT podjetja Kranj in izvajalcu.

Zdaj, ko so dela pri kraju in bodo v kratkem zazvonili telefoni, izračun kaže, da je bila to investicija v vrednosti 600 tisoč nemških mark. Vsak naročnik bo prispeval okrog 3000 nemških mark v dinarjih; in od razvodne omarice do hiše je tudi vsakdo moral sam poskrbeti za izkop oziroma položitev kabla.

"Zdaj, ko sta želja in cilj v krajevni skupnosti kar zadeva telefonijo dosežena, ko je v tem delu kranjske občine, marsikomu nerazumljiva siva lisa telefonskih zvez tako rekoč odpravljena, lahko rečem, da je bilo ob velikem razumevanju in sodelovanju vseh v krajevni skupnosti tudi veliko težav. Vendar s temi sem računal že na začetku, ko smo se akcije lotili.



denarja, urejanju projektne dokumentacije, izboru izvajalca so nabavljali takoj tudi material. Kabli in soglasja sta bili dve najbolj zahtevni nalogi; kabli zaradi zahtevane zmogljivosti (na primer 500-parni kabel) in dolžine (najmanj osem kilometrov različnih kablov); soglasja pa zaradi terena (avtocesta, plinovod, daljnovodi) in tudi v naselju.

Nismo v krajevni skupnosti seveda naredili še vsega. Nekatere stvari bodo skrb in izziv za jutri. Priznanje pa vsekakor gre gasilcem za sodelovanje. Tudi več drugih del je bilo. In z zadovoljstvom lahko ugotovimo, da je tudi Vodovodu Kranj uspela velika poteza, saj letos že ni več v Dupljah tistih vsakoletnih težav zaradi pomanjkanja vode... ● A. Zalar

## Dober prijem in piknik

Bobovek, Praše - Ribiška družina Kranj, katere vodstvo s člani je znano po dobrem gospodarjenju z vodami na svojem območju, so minulo soboto in nedeljo poskrbeli tudi za nadaljevanje tradicije, ki člane združuje tudi na prijetnejši način. V soboto zvečer so namreč ob Bajerju v Bobovku pripravili tradicionalni nočni lov na veliko ribo. Tokrat so bile ribe bolj "razpoložene" za prijemanje in "zajfa" ni bila glavni dobitek. Na tekmovanju, ki je trajalo od 20. do 23. ure je bil prvi Janez Zupan (RD Domžale), ki je ujel 3150 gramov težkega krapa. Drugi je bil Jaka Dugančič (RD Kranj) 3000 gramov, tretji Stefan Dugančič (mladinec RD Kranj) 2220 gramov težak krap itd. V ulovu se je pomerilo 76 ribičev, povečini iz RD Kranj pa tudi nekaj nečlanov in članov iz drugih ribiških družin. Vodja tekmovanja pa je bil tudi tokrat Viktor Gašperin, ki ima na skrbi tovrstne tekmovalne prijeme že vsa leta, odkar je pri ribičih.

V nedeljo pa so v Prašah, pri brunarici pripravili že šesti ribiški piknik. Na prijetnem, veselem srečanju članov z družinami ob jezeru je bila seveda glavna ponudba in poslastica riba. Stalna ekipa, ki skrbi za okusne ribe, in v kateri sta tudi Jana in Martin Dežman, je imela pripravljenih kar 1450 postrvi. V gosteh pa so a pikniku tudi koroške ribiče s častnim oroških ribičev Edwaldom Grabnerjem iz



Edwald Grabner

Edwald Grabner je veselo razpoložen povedal, da bo poslej v samostojni in svobodni Sloveniji sodelovanje med ribiči še tesnejše. Sicer pa je častni predsednik kluba koroških ribičev hkrati tudi častni član Ribiške družine Bled in Lovske družine Radeče. Več kot deset let pa koroški ribiči tudi sodelujejo s kranjsko Ribiško družino, z blejsko in RD Radeče pa so tudi pobrateni. Prav zdaj pa se pripravljajo na pobratenje z RD Tržič. ● A. Zalar



Letovišči v Pineti in na Stenjaku

# V vojni okrnjeno otroško počitnikovanje

Gorenjske občine imajo z letoviščema v Pineti in na Stenjaku idealne možnosti za organizacijo otroških letovanj.

Kranj, septembra - Sredi septembra se končuje počitniška sezona tudi v letoviščih, kjer vsako leto v kolonijah počitnikujejo gorenjski otroci. Pravzaprav so otroci Stenjaku zapustili že z zadnjim dnevom avgusta, v Pineti v Novigradu pa končujejo s 17. septembrom. Letovanje otrok v kolonijah, za katero je zanimanje večje iz leta v leto, je bilo letos zaradi vojne okrnjeno, število letoviščarjev pa tako rekoč razpolovljeno. Več o tem RAJKO KOŽAR, direktor Zavoda za letovanja iz Kranja.

## Koliko otrok v normalnih okoliščinah sprejmeta obe gorenjski otroški letovišči?

»Gorenjsko letovišče Novigrad Pineta premore 445 ležišč, na otoku Stenjaku pa 228 ležišč. Na obeh mestih imamo tudi zmožljivosti, kjer je mogoče letovati individualno. Tako 24 bungalovov v Novigradu v eni izmeni lahko sprejme sto ljudi, enako tudi počitniške hišice in dodatne postelje zmožljivosti v gradu na Stenjaku. Prejšnja leta se je skozi vsa sezona v Novigradu in na Stenjaku izmenjalo okoli pet tisoč letoviščarjev, in sicer v zdravstveni koloniji, šolah v naravi, gostili pa smo tudi invalide spastične. Lani denimo smo imeli v Pineti 2847 gostov, na Stenjaku pa 2046.«

## Vsi še pomnimo odisejajo 250 otrok, ki ste jih v vojnih razmerah predčasno pripeljali iz Novigrada domov. Koliko vam je vojna okrnila letošnje otroško počitnikovanje?

»Kot vsi turistični delavci smo se tudi mi srečali s problemi, ki jih je prinesla vojna. Otok Stenjaka smo 28. junija zaprli za do mala ves mesec, v Novigradu smo od 3. do 19. julija obratovali okrnjeno. Tedaj smo 250 otrok



zaradi vojnih razmer predčasno pripeljali domov, v letovišču pa je ostalo le 50 individualnih gostov, ki so presodili, da so kljub vsemu varni. Vojna psihoza je povzročila, da so turisti množično zapuščali lsto, prekinila se je tudi organizacija letovanja otrok. Mi smo bili pravzaprav zadnji, ki smo zapustili obalo. Otroci so bili tedaj popolnoma na varnem, vendar odrezani od staršev zaradi cestnih barikad, in zavoljo hude zaskrbljenosti staršev smo se tedaj z otroki vrnili. Po "zaslugi" vojne se je letošnje počitnikovanje v otroških letoviščih razpolovilo.«

## Zaradi okoliščin so tudi mnoge šole odpovedale jesenske šole v naravi?

»Kot se je pokazala možnost, da znova odpremo letovišča, smo staršem ponudili druge termine za letovanje njihovih otrok. Toda strah je naredil svoje in vsi starši se niso odločili poslati otrok na letovanje. Veliko jih po vojni niti ni vplačalo za letovanje, dogodilo pa se je tudi, da smo več kot 300 staršem vrnili že vplačane akontacije.«

## V novem šolskem (in vrtčevskem) letu Gmotna stiska še ne prazni gorenjskih vrtcev

Kako se brezposelnost, stečaj in gmotna stiska družin odražajo pri letošnji zasedenosti otroških vrtcev? Kot priča jesensko stanje v gorenjskih vrtcih, so zasedeni kot vsako leto, razen na Jesenicah. Cena okoli dva tisočaka na mesec (polno plačajo le materialno dobro situirani starši) sicer ni majhna, toda odtehta dejstvo, da je otrok v vrtcu devet ur obvarovan, sit, da o vzgojnih vsebinah ne govorimo.

Tako trdijo vzgojiteljice, ki so jim malčki zaupani v varstvo, enakega mnenja pa so verjetno tudi starši, saj kljub materialni stiski otroke še vedno vpisujejo v vrtce. V Trzinu je ta čas v vrtce vpisanih okoli 40 otrok manj kot v številno rekordnem minulemu letu, nam je povedala ravnateljica tamkajšnje vzgojno varstvene organizacije Tika Jan. Osip je v enaki meri pripisati zmanjšanju rojstev in staranju naselij kot stečaju v BPT, ko je veliko mater ostalo brez dela. V štiri trzinške vrtce je vključenih okoli 510 otrok, pa število bržkone še ni dokončno, saj jih starši vpisujejo tudi med letom. Manj zasedena sta vrtca v Križah in na Deteljici, kar je pripisati staranju naselij, medtem ko je v vrtcu v Lomu letos vpisanih 34 otrok, preveč za njihove prostorske zmožljivosti. Kako bodo reševali to stisko, ne vedo, saj se starši večidel ne pustijo prepričati, da bi otroke vozili v enega od mestnih vrtcev. Ob zadovoljivi letošnji zasedenosti pa razveseljuje tudi veliko število otrok, vključenih v popoldanske oblike varstva. Malo jih je strah le podražitve, ki jo staršem obetajo septembra. Še vedno namreč velja februarjska cena, ob tokratni podražitvi pa si je obetati kar 30-odstotni cenovni skok. Ob tej priljubljenosti se bodo odločili tudi za 11-mesečno določanje cene vrtca.

Tudi 1800 otrok v 99 oddelkih kranjskih vrtcev je razveseljivo, smo izvedeli od ravnateljice VVZ Kranj Mihaele Renko. Po vpisu je sicer otrok za štiri oddelke manj kot lani, kar se pozna zlasti na Planini in Golniku, že pred časom pa so zaprli vrtce IBI in v Strazišču vrtce Režke Drugar. Slednje je povzročilo, da sta preostala vrtca v Strazišču in Bitnjah zdaj prenapolnjena. Starši se še ne odpovedujejo vrtcu za svojega otroka, čeprav so ekonomske razmere težke. Toda po vsem sodeč so se stečajni tokovi v Kranju umirili, nezaposelnost pa tudi še ne zapira vrtcev. Poleg 1800 otrok v rednih vrtcih jih vsaj polovico toliko obiskuje tudi popoldanske programe male šole (19 oddelkov) in programe za petletne otroke (18 oddelkov). Dovolj polni vrtci pomenijo tudi, da imajo vzgojiteljice in varuhinje delo in da se jim vsaj to leto še ni treba bati tehnoloških presežkov.

V škofjeloških vrtcih pa je letos vpisanih tisoč otrok. Po besedah ravnateljice Olge Bandelj ni bojzani, da bi jih bilo premalo, saj so nekateri enote celo prezasedene, tako na Trati in v Najdihojci. Otroci sicer ne odklanjajo, pač pa staršem svetujejo, naj jih vpisujejo v drug vrtce, tudi blizu bivalnemu okolišču. Da je letos za oddelek manj otrok kot minulo leto, pa za škofjeloški VVO pomeni olajšanje, saj so preteklo leto otroci gnetli v vrtčevski zbornici. Menda je osip pripisati dejstvu, da ni več tolikšnega navala mladih družin z juga. Med starši tudi v Škofji Loki še vlada prepričanje, naj bo vsaj za otroka poskrbljeno deset ur v vrtcu in s tremi obroki hrane, čeprav družinam v materialnem smislu ni lahko. Navadili so se tudi na sprotno povečevanje oskrbnine, ki sledi gibanju življenjskih stroškov.

V Radovljici so že maja ob vpisu videli, da se število otrok v vrtcih ne bo spremenilo, balli so se le, da bi vojna in druge okoliščine kaj spremenile tedanjo sliko. Ravnateljica Mihaela Zupan nam je našla 54 vrtčevskih oddelkov in tri dodatne, kjer se otroci pripravljajo na malo šolo (teh je bilo lani pet, pa tudi program je obsegal več ur). V rednem vrtcu je v občini zdaj 1121 otrok. Vrtcev jim zaenkrat še ni treba zapirati, tudi onega v Srednji vasi ne, ki ima letos premalo otrok. Ker pa štejejo Bohinj za demografsko ogroženo območje, bo vrtce odprti tudi za manj otrok.

Edinole na Jesenicah letos beležijo hud osip otrok v vrtcih. Olga Prezelj, ena od pedagoških vodij, je povedala, da je bilo še lani 42 oddelkov z 840 otroki, letos pa jih je le še 37, v njih pa 765 otrok. Pozna se, da so se jeseniške matere v boljših časih vzile na delo v tovarne, kot so Elan, BPT, Iskra Blejska Dobrava, delale so v turizmu, zdaj pa so vsi ti v stečaju ali vsaj v hudi stiski. Ob tolikšnem zmanjšanju števila otrok v vrtcu bi bile zaposlene vzgojiteljice in varuhinje (prvih je 40, drugih pa pol toliko) že tehnološki presežek, če jih ne bi bilo precej na porodniškem dopustu. ● D. Z. Žlebir

Ekonomska cena letošnjega počitnikovanja v koloniji je bila 3300 dinarjev. Del stroškov so pokrili starši, v povprečju 40 odstotkov cene, sicer pa je bil delež njihovega prispevka odvisen od dohodkov v družini. Prispevki na tej lestvici so se gibali od 1100 do 2500 dinarjev, desetina staršev pa je bilo tudi neplačnikov. Po 30 odstotkov sta k ceni letovanja primaknila tudi zdravstveno varstvo in odhori za družbene dejavnosti v občinah, od koder so bili otroci. Kot pravi Rajko Kožar, ekonomska cena 3300 dinarjev za 15 dni zmorejo le z zasedenostjo vseh zmožljivosti. Letos pa bo Zavod za letovanja zaradi tako rekoč polovično zasedenosti zmožljivosti težko lovil sapo. Zaradi dosedanjega gospodarnega obnašanja in ob razumevanju občin, ki so zainteresirane za njegov obstoj, pa upajo na normalen start v prihodnje leto. Poletje pa seveda normalne razmere in množičen odziv na letovanje!

»Iz enakih razlogov je letos tudi večina osnovnih šol odpovedala šole v naravi. Če bo spomladi vse v redu, homo skušali z zamudnikom organizirati šole v naravi junija.«

## Kdaj se je počitnikovanje spet vrnilo na stare tire? Kdo trenutno letuje v Novigradu in na Stenjaku?

»Konec julija sta letovišči spet zaživele, vendar z manjšim številom otrok. Stenjaku je trenutno zaprt, v Novigradu pa ta čas poteka šola v naravi osnovne šole Helene Puhar iz Kranja. Letuje tudi 170 paraplegikov s spremljevalci in deset družin z otroki spastični, pa kajpada ustrezne zdravstvene ekipe, saj gre tako rekoč za rehabilitacijo. Naj omenim tudi, da v predsezoni pri nas letujejo tudi otroci iz vrtcev, letos smo jih imeli 360.«

## V kolonijah običajno letujejo otroci iz socialno šibkejših družin: koliko jih je letos zaradi znanih okoliščin ostalo prikrajsanih za počitnice ob morju?

»Kot se je pokazala možnost, da znova odpremo letovišča, smo staršem ponudili druge termine za letovanje njihovih otrok. Toda strah je naredil svoje in vsi starši se niso odločili poslati otrok na letovanje. Veliko jih po vojni niti ni vplačalo za letovanje, dogodilo pa se je tudi, da smo več kot 300 staršem vrnili že vplačane akontacije.«

## Zanimanje za tovrstno letovanje se najbrž povečuje s slabšanjem socialnega stanja naših družin. Bodo možnosti zanj ostale? Kakšna utegne biti usoda obeh letovišč, glede na dejstvo, da sta tako rekoč v drugi državi?

»Zanimanje za takšno obliko letovanja je veliko, gorenjske občine pa imajo z obema letoviščema lepe možnosti za organizacijo. Vrh vsega je Zavod za letova-



RAĐE PETROVIĆ, oskrbnik letovišča na Stenjaku: »Otok Stenjaku smo od 28. junija do 21. julija začasno zaprli, nato pa je letovišče do 30. avgusta spet normalno delovalo. Obisk pa je bil glede na razmere in strah, ki ga je pustila vojna, veliko manjši. Kljub temu mislim, da je bilo razpoloženje v kolonijah prijetno, o čemer govore tudi zapisi v knjigi vtisov. Trenutno je Stenjaku prazen, za prihodnje leto pa pričakujemo, da bo zaživel kot včasih.«

nja v izboljšanje bivalnih kapacitet Stenjaka in Pinete vložil precej sredstev, tako da se je močno izboljšala tudi kvaliteta bivanja v njih. Osebnostno mislim, da bi morali letovišči ohraniti za ta namen najbrž pa bo potreben dialog naših in hrvaških občin, v katerih sta naši letovišči. Pogodba med kranjsko in puljsko občino za Stenjaku je denimo podpisana do leta 1996 (otok je namenjen letovanju otrok že od leta 1956). Pogodbe bo treba obnoviti, oziroma domisliti nadaljnje sodelovanje občin, čeprav bodo v različnih državah.«

## Nova lekarna v Kranjski Gori

### Večja ponudba zdravja

Kranjska Gora, 30. avgusta - Minuli teden so v Kranjski Gori odprli nove lekarniške prostore. V Gorenjskih lekarnah, ki skrbijo za oskrbo z zdravili tuda na tem koncu-Gorenjske, so se za ponudbo zdravil v ustreznih prostorih prizadevali že desetletje.

Kot je ob otvoritvi dejala direktorica Gorenjske lekarne Fernanda Burdyh, je kranjskogorska lekarna v starih prostorih lahko izpolnjevala le svoje osnovno poslanstvo, preskrbo z zdravili. V programu obnove lekarniških enot na Gorenjskem pa je predstavljala nekakšno belo liso. Pred desetimi leti, ko bi lahko še z lastnimi sredstvi obnovili lekarno, za to ni bilo razumevanja, kasneje pa so možnosti za obnovo iz leta v leto plahnele.

Iz starih lekarniških prostorov, ki so komajda še zaslužili to ime, se je lekarna preselila v nove prostore v poslovni zgradbi v Kranjski Gori. Kot obljubljujejo, bodo prednostno poslovali po etičnem načelu, dodajajo pa mu še tržno, saj se s širšo ponudbo na področju zdravja in širšim izborom blaga za ohranjanje in izboljševanje telesnega počutja želijo čim bolj vključiti v turistični utrip kraja. Nudili bodo tudi strokovni nasvet o zdravilih in zdravljenju.

Lekarna je bila zgrajena in opremljena s sredstvi Salusa, podjetja za prodajo zdravil na debelo, Gorenjska lekarna pa je prispevala kadre, znanje in zaloge zdravil ter manjši del opreme. Predstavniki Salusa je ob otvoritvi napovedal tudi skorajšnjo odprtje nove lekarne na Bledu. ● D. Z.

## Dražje ogrevanje

Jesenice, 5. septembra - Jeseniški izvršni svet je minuli terek po daljši razpravi potrdil nove, kajpak višje cene ogrevanja s toplotno energijo, ki jo je predlagalo podjetje Kres Jesenice. Podjetje Kres je predlagalo podražitev v dveh delih: s 1. septembrom se tako ogrevanje s toplotno energijo podraži za 45 odstotkov, kar pomeni s 13 dinarjev na kvadratni meter na 18,85 dinarjev na kvadratni meter, s 1. novembrom pa še za 30 odstotkov, kar pomeni, da bo končna cena 24,50 dinarjev na kvadratni meter.

Predstavniki Kresa so predlog višjih cen utemeljevali tudi s tem, da se morajo ravnati po ceni, ki jo v začetku kurilne sezone postavi Zelenarna. Zemeljski plin pa se plačuje z devizami in zelo draži, saj je bila njegova cena januarja 2 dinarja, avgusta pa že 4 dinarje, stroški primerne energije pa tvorijo 77 odstotkov stroškov. Tako akontacije ne sledijo dinamiki zvišanja cen energije. Slišali smo tudi, da bodo tako potrošniki, ki živijo v stanovanju s 50 kvadratnimi metri, vse letošnje leto plačali za ogrevanje 8.500 dinarjev, medtem ko po izračunih v zasebnem kurilšču samo za olje za 50 kvadratnih metrov plačajo 11.800 dinarjev.

Člani izvršnega sveta so med drugim poudarili, da se veliko energije izgublja predvsem zaradi slabo izoliranih stavb, vendar pa za večje obnove ni denarja. ● D. S.

## DELAJSKI ODVETNIK ODGOVARJA

### Menedžerske pogodbe

Vprašanje: V našem podjetju, ki šteje okrog 300 delavcev, je delavski svet na predlog direktorja sklenil s šestimi vodilnimi delavci posebne pogodbe o zaposlitvi, s katerimi so tem delavcem menda priznane plače izven vseh okvirov, določenih s kolektivnimi pogodbami. Šušlja se o neverjetnih zneskih, vendar nam točni podatki niso dostopni. Ker je med delavci prišlo do velikega razburjenja in nezadovoljstva prosim za vaše mnenje o zakonitosti takšnih pogodb.

Odgovor: Splošna kolektivna pogodba za gospodarstvo določa, da za poslovodne delavce in delavce s posebnimi pooblastili in odgovornostmi (vodilne delavce) ne veljajo določila tarifnega dela pogodbe. Plače in nekatere druge pravice teh delavcev naj bi bile določene s pogodbami o zaposlitvi, ki jih sklepajo z organom upravljanja (»menadžerske pogodbe«). Pri tem je res zanimivo, da vodilni delavci v mnogih podjetjih od celotne splošne kolektivne pogodbe zelo dobro poznajo in neverjetno zavzeto uresničujejo samo to določilo. Tako so v številnih podjetjih že zdavnaj sklenjene in realizirane menadžerske pogodbe, medtem ko o podjetniških kolektivnih pogodbah in plačah, ki jih te zagotavljajo delavcem, ni ne duha ne sluha. V zvezi z menadžerskimi pogodbami pa je odprtih cela vrsta vprašanj, ki jih podjetja rešujejo zelo različno. Gre zlasti za naslednja vprašanja: katere delavce s posebnimi pooblastili in odgovornostmi je sploh mogoče obravnavati kot menadžerje v pravem pomenu besede, kakšna je primerna plača za dobrega menadžerja in ali naj bodo menadžerske plače javne ali tajne.

Težko bi bilo na pamet oceniti ali je krog menadžerjev glede na velikost podjetja v vašem primeru pravilni ali preširok. Vsekakor pa je treba vedeti, da vsak delavec s posebnimi pooblastili in odgovornostmi še ni avtomatično menadžer. Zaenkrat so delovna mesta s posebnimi pooblastili v statutih večine podjetij opredeljena zelo široko, vendar pa je med menadžerje mogoče uvrstiti le tiste najbolj odgovorne delavce, ki s svojimi odločitvami bistveno vplivajo in neposredno kreirajo poslovno politiko podjetja na posameznih področjih. Vsak »vodja treh čistilk« zagotovo še ni menadžer.

Glede določanja višine menadžerskih plač ni na razpolago nobenih takšnih ali drugačnih predpisov, pač pa obstajajo le nekakšna priporočila Društva poslovodnih delavcev Slovenije »Manager«. Po teh priporočilih naj bi direktorju malega podjetja pripadala najmanj 3 kratni, direktorju srednjega 4-kratni in direktorju velikega podjetja najmanj 5-kratni povprečni OD v podjetju, ostalim vodilnim delavcem pa 10 - 30 odstotkov manj kot direktorju. Seveda naj bi to veljalo le v primeru, če bi podjetje doseglo vnaprej določene poslovne cilje, kar je bistveni element smiselne uporabe omejenih priporočil, ki pa ga »menadžerji« svojim delavskim svetom ob sklepanju o njihovih plačah zelo radi zamočijo. Prav tako načeloma ne morejo biti enako nagradjeni menadžerji v podjetjih, katerih proizvodi se v bistvu »sami prodajajo« (pekarne ipd.), in v sicer enako velikih podjetjih, ki pa morajo svoje poslovne rezultate dokazovati v trdi tržni konkurenci.

Prav nobenega pravnega in logičnega razloga ni za tajnost menadžerskih plač. Osnovni osebni dohodki so tako ali tako javni za vse delavce, torej tudi za poslovodne, stimulativen del OD menadžerjev pa naj bi bil odvisen izključno od poslovnih rezultatov podjetja, ki so prav tako javni. Svoje plače torej upravičeno skrivajo le »menadžerji«, ki imajo v tem pogledu slabo vest.

Vodja pravne službe  
Sveta kranjskih sindikatov  
Mato Gostiša, dipl. iur.

## VESTI

### Tenis in ročna dela

Zanimanje upokojencev za igranje tenisa je kranjsko društvo upokojencev spodbudilo k ustanovitvi sekcije za tenis. Tako vabijo vse, ki bi želeli igrati ta mikavni šport, da se prijavijo na društvu, Tomšičeva 4.

Po počitnicah pa znova začne z delom tudi sekcija za ročna dela pri tem društvu, in sicer v torek, 10. septembra, ob 16. uri. Prisrčno vabljeni!

### Rado Kokalj bo igral in razstavljal

V sredo, 11. septembra, bo ob 17. uri v gostišču Društva upokojencev Kranj srečanje s kranjskim citrarjem Radom Kokaljem, ki bo ob citrah pel slovenske ljudske pesmi in povedal kako okroglo. Med prireditvijo bo razstavljal tudi obsežno zbirko starih razglednic in ceter, ki bodo na ogled še v petek in soboto, med 8. in 12. ter 16. in 19. uro.

### Kolesarsko srečanje in piknik

Sekcija kolesarjev pri Društvu upokojencev Kranj prireja v četrtek, 12. septembra, srečanje upokojencev - kolesarjev iz Kamnika, Komende in Kranja. Dobili se bodo v prostorih društva na Tomšičevi 4 med 9.30 in 10. uro. Po srečanju in skromni pogostitvi bodo kranjski kolesarji pospremili goste do Smedlnika, kjer si bodo ogledali stari smledniški grad. Če bo slabo vreme, bo srečanje prihodnji četrtek, 19. septembra.

Že naslednjega dne, v petek, 13. septembra, pa kolesarska sekcija prireja kolesarski piknik. Odhod bo ob 8. uri izpred stavbe društva, prijave z vplačilom 60 dinarjev pa sprejemajo v društvu vsak ponedeljek, sredo in petek od 8. do 12. ure. V primeru slabega vremena bodo tudi piknik preložili za teden dni.

### Znanost za mir, sodelovanje, svoboda

Ljubljana, 3. septembra - V Ljubljani se je začelo dvodnevno mednarodno srečanje zdravnikov svoboda, ki poteka pod geslom "Znanost za mir, sodelovanje in svoboda". V Cankarjevem domu je bila v torek zvečer akademija, ki jo je odprl pokrovitelj srečanja, minister za znanost dr. Peter Tancig, zatem pa so ugledni gostje, zdravniki, sociologi in literati razmišljali o znanosti, miru in svobodi. Srečanje uglednih znanstvenikov iz tujine obeta, da se Slovenija v svetu proslavi tudi na znanstvenem področju.

### Krvodajalska akcija na Jesenicah

Prihodnji teden bo krvodajalska akcija na Jesenicah, in sicer 9., 10., 11., 12., 13. in 16. septembra. Odvzemi krvi bodo v domu TVD Partizan na Cesti železarjev 1 vsak dan od 7. do 13. ure.

### Društvo Sreča vabi

Vsi, ki bi radi postali uspešni in samozavestni, ki bi radi kvalitetno preživljali svoj prosti čas in storili nekaj za svoj osebnostni razvoj, dobro počutje in harmoničen odnos do sebe, okolja in življenja, ste povabljeni na Srečanja z vsebino v Kranju in Predvorju. Več informacij dobite pri predsednici društva Sreča Bojani Fende-Habula, telefon 42-122 (dopolodne od 7. do 9. ure) ali na telefon 217-001 (ponedeljek in četrtek od 20. do 21. ure), kjer se do 20. septembra lahko prijavite k programom društva. Programoma Pot duhovnega razvoja in Učbenik življenja se bodo ob večjem zanimanju članov pridružili tudi trening kreativne komunikacije in umetnost pozitivnega mišljenja.

Vojni begunci: pretresljiva pripoved Grosovih, ki so se vrnil na Jesenice

## Deklico je zgrabil za lase in ji odrezal glavo

Jesenice, 2. septembra - Družina Grosovih, očec Ivan, hči Monika in sin Dalibor je dvajset let živela v Jesenicah. Ivan je bil kot mehanik zaposlen pri Viatorju in v Železarni, Ana pa v elektrodne oddelku Železarne. Dvanajst let so stanovali v hišniškem stanovanju TVD Partizana na Koroški Bell, vsa leta pa živeli nadvse skromno. Ivan je bil celo nekaj časa v Libiji, da so si lahko s prihranki kupili zemljo in postavili ter opremili lepo hišo, ki so jo zgradili v Korog Laslovo, dvajset kilometrov od Osijeka. Korog Laslovo je rojstni kraj zakoncev Gros, ki sta po narodnosti Madžara.

»Ko je lani Železarna začela odpuščati delavce in je postala Ana trajni tehnološki presežek, sva to vzela kot resnico in življenjsko dejstvo in se sklenila preseliti na Hrvaško,« pravi Ivan Gros. »Dalibor, ki je že odslužil vojsko in je izučen za valjavca, bi ostal v jeseniški Železarni, 12-letna Monika bi nadaljevala s šolanjem na Hrvaškem, žena bi gospodinjila, sam pa sem našel službo v prevozniskem podjetju v Osijeku. Novembra smo se tako preselili v rodno vas na Hrvaškem.

### Vasi so bile popolnoma blokirane

Korog Laslovo je najmanj osemsto let stara vas, v kateri že od nekdaj v miru in slogi živijo večinoma Madžari. Vas je bogata: kmetje imajo velike posesti, žitna polja. In vsako leto se pred žetvijo zberejo v bližnjem Silahu in se pomenijo, kako si bodo najbolje organizirali delo. Tako vsako leto in kaj več koliko let že. Vse do letošnjega leta, ko se je ta tradicionalni delovni shod kmetov obrnil čisto drugače,« pripoveduje Gros.

»Nepričakovano se je med kmeti znašel nekdo - sami ne vemo, od kod je prišel - ki je zbranim kmetom zagrozil: v Silahu imate 18 članov HDZ. Zahtevam, da do jutri vsi oddajo orožje! Ker domnevnega orožja nihče ni oddal, se je začelo. Naša vas in vse sosednje vasi tja do Osijeka si bile obkoljene in popolnoma blokirane. Nihče, razen tistih, ki so tvegali pobeg preko žitnih polj, ni mogel iz vasi, nihče vanjo. Že nekaj časa lahko hodijo v službo v Osijek samo tisti, ki prebivajo v v mestu.

Noč za nočjo so na vas padale granate: v začetku kar tako, da bi nas strahovali, pozneje pa so do tal porušili zadrugo, šolo, cerkev. Tudi z Daliborjem sva kar nekaj noči varovala vas, a kaj, ko smo bili vaščani v primerjavi z napadalci in njihovimi simpatizerji iz vasi tako borno oboroženi. Okoli nas pa so se dogajale grozote!

### Če bi samo hotel, bi te že zdavnaj počil!

Dalibor pač nikoli ne bo mogel pozabiti noči, ko sva stražila in ko so v bližnji vasi četniki v eni noči poklali kakih 200 prašičev. Samo predstavljajte si glasove ob tako množičnem klanju! Ne da se tudi pozabiti Erduta, kjer so napadalci skupaj z vojsko kakšnih petnajst hrvaških mupovcev popolnoma stisnili v kot. Ni jim preostalo drugega, kot da so na neki drog privezali belo majico in se vdali. Tisti hip, ko so se približali tanku, se je ta sunkovito premaknil in jih zmel pod seboj... Bi prenesli pogled na pet ustrujenih bratcev in sestric, zraven leži njihova mati, ki so ji nerotno dete izrezali iz trebuha? Četniki z obveznimi kokardami hodijo gor in dol po vaseh, dobro so oboroženi, njih in ostale napadalce in teroriste nenehno oskrbuje vojska. Na Hrvaškem se govori, da so klavci prišli naravnost iz zaporov in poboljševalnic. Pa saj si drugače niti ne da razložiti samo enega izmed zločinov, ki smo mu bili priča: mlada deklica z lepimi dolgimi lasmi je šla po vaški poti. Pa jo je četnik zgrabil za lase in ji pred očmi vaščanov gladko prerezal vrat. Nato je z njeno glavo v visoko povzdignjeni roki zmagoslavno korakal skozi vas...

Korog Laslovo smo skupaj z drugimi zapustili tudi mi. Odločili smo se tisti hip, ko mi je nekdo dejal: »Ti, Gros, če bi samo hotel, bi te že zdavnaj počil!« Ko si tako niti na dvorišče nismo upali več, smo zjutraj z dvema kovčkoma preko žitnih polj bežali v Osijek. Imeli smo srečo, kajti sosede, ki so bežali dve uri kasneje, so ujeli, jim vse pobrali in jih strahovito pretepli.



Ivan Gros s hčerko Moniko, ki bo letos spet obiskovala osnovno šolo na Koroški Belli... Foto: D. S.

### Zakaj tako okrutno prav po madžarskih vaseh?

V Osijeku smo bili mesec dni pri prijatelju, nato pa sta nas nadvse prijazno sprejela zakonca Marjana in Sašo Krničar na Kočni nad Jesenicami. Doma so ostali samo starejši in sam bog ve, kakšna je njihova usoda, kajti nemogoče je dobiti kakršnokoli informacijo. Kaj več, morda naše hiše ni več, morda so vse pobrali? Ropajo vsevprek: tistim kmetom, ki so vendarle upali po žito, so žito odvzeli in ga odpeljali v Vojvodino. Da ne govorim o imetju: pridejo, naložijo vse, kar je vredno in po 50 mark prodajajo omaro, videokorderje...

Necesa res ne morem razumeti,« pravi Ivan Gros. »Namreč: zakaj s tako okrutnostjo in silovitostjo napadajo prav madžarske vasi, najbolj avtohtono prebivalstvo? Morda prav zato, ker smo bili Madžari na Hrvaškem vedno mirni, tihi, delavni in lojalni in smo videti najbolj sibi? Ob teh tragedijah se je izredno izkazala Madžarska, ki je takoj sprejela v varstvo in na šolanje vse otroke madžarske manjšine na Hrvaškem.

Iz sreče smo hvaležni Krničarjem, ki so nas sprejeli in vsem številnim znancom na Jesenicah, ki bi nam radi pomagali. Nikomur ne moremo biti v breme kot v vseh letih bivanja na Jesenicah nismo bili. Meni na Jesenicah nikoli nihče ni rekel: »Ti si pa Bosanec in izgin v Bosno,« kajti vedno sem bil mnenja, da sem pač priseljenec in da nimam nobene pravice komurkoli vsiljevati kar koli...«

Prepričani smo, da bodo pristojne občinske službe Grosovim čimprej našle primerno stanovanje. Skromni, kot so vedno bili, pravijo: »Hvaležni bomo za vsakočasno streho nad glavo, saj se nismo opustili upanja, da se bomo nekoč vendarle lahko vrnili...« ● D. Sedej

Pogovor s vojnim poveljnikom kranjske garnizije Živkom Jurošem

**EKSKLUZIVNO**

# Armada je naredila veliko napako

Kot oficir JLA nisem mogel sprejeti agresije na naše ljudi.

Kranj, 3. septembra - V tistih dneh, ki se jih vsi neradi spominjamo - v Sloveniji je vladala napetost zaradi vojne med JLA in našo teritorialno obrambo, je bil še kot komandant garnizije v Kranju nedosegljiv za pogovor. Nekateri so mu morda celo očitali, da predolgo ostaja zvest tej dolžnosti. Že takrat smo slutili, da se bo kot kapitan s potapljačice se barke zadnji odločil za to potezo. Kmalu zatem, ko je to storil, je sam želel spregovoriti za bralce Gorenjskega glasa. Pogovor je pred vami!

V armadi ste službovali 26 let. Nam lahko najprej poveste, koliko časa ste bili v Sloveniji in na katerih dolžnostih?

**JUROŠ:** »Po končani vojaški akademiji v Beogradu 1965. leta sem dobil službo najprej v Ljubljani in takoj zatem v Tolminu. Takrat je bilo tam poveljstvo planinske enote, v kateri sem kot podporočnik delal v izvidniških enotah. Ukvarjali sem se začel s planinstvom, alpinizmom in smučanjem, postal sem tudi komandir te enote in pozneje pomočnik komandanta in njegov namestnik. Po usposabljanju v višji vojaški šoli sem se vrnil v Kranj, kamor sem prišel spet deset let pozneje, po dveh letih poveljevanja v obmejnih enotah v Novi Gorici, za načelnika štaba planinske enote. Štiri leta sem opravljal to dolžnost, končal komandno-štabno šolo operativke in postal komandant planinske enote, kar sem bil polnih pet let.«

Doma ste s hrvaške ravnice, pa vendar vas je vaš poklic priklenil na gorski svet. Ste ga vzljubili?

**JUROŠ:** »Po rodu sem pravzaprav Dalmatinec, iz Imotskega. Zaradi slabih razmer za delo in življenje smo se preselili v Ilok, v bližino Vukovarja. Iz te ravnice sem prišel v Tolmin, kjer sem se sklenil vključiti v življenjske okolice. Tam sem se oženil, žena je bila dobra planinka in ta dejavnost je privabila še mene. Že v Tolminu sem sodeloval v planinskem društvu in pozneje v Kranju postal gorski reševalec, inštruktor GRS in vaditelj smučanja. Veliko sem planinaril, bil pa sem tudi član slovenske odprave v Afriko, na Kilimandžaro.«

Za poveljnika kranjske vojašnice je znano, da je vsak od njih užival ugled ne le znotraj kasarniške ograde, ampak tudi med sosedi. Je bilo tudi za vas pomembno, da nadaljujete to tradicijo ob prevzemu poveljstva?

**JUROŠ:** »Že moj prvi komandant general Franc Sotlar mi je pripovedoval o sodelovanju planinske enote z okoliškim prebivalstvom. Kot mlade oficirje nas je vzgajal v tem duhu. Tudi komandanti pred mano so veliko storili za poglobljanje stikov. Vojašnica ni pomagala samo pri raznih delih, ampak so se mnogi starejši vključevali v vrsto dejavnosti v kraju. Dali smo vse od sebe in sodelovanje z ljudmi doživeli kot vrhunec povezanosti z okolico, na koncu, ob agresiji, pa se je vse to izkazalo za prav nasprotno.«

Slovenska javnost je že nekaj časa nazaj vse odločneje kazala nasprotovanje vmešavanju vojske v civilne zadeve. Kako ste to doživljali v armadi?

**JUROŠ:** »Do tega je prišlo postopno. Vojaški vrh, ki je dajal napotila tudi nam nižje, je imel svojo smer delovanja. Mi, ki smo živeli na drugi ravni, med ljudmi, smo sprejeli politična dogajanja v Sloveniji in proces demokratizacije. Tako je bilo nam težje tudi zaradi njihovega nerazumevanja. Ko smo prišli skupaj s starejšinami iz enot izven Slovenije, so nas obtoževali, da je to posledica naše indoktrinacije v krajih bivanja, pa da zato v celoti ne razume-

mo dogajanj. Mi smo seveda trdili, da oni ne razumejo položaja; poskušali smo celo pojasniti, kaj se bo zgodilo in kaj bi vojska morala storiti, vendar smo naleteli na gluha ušesa. Zato smo imeli pogosto konfliktno situacije, kar je negativno vplivalo na starešine, ki so se v Sloveniji nekako zrasli z okoljem.

Vojaški vrh oziroma njegov del se nikakor ni mogel otestiti politizacije vojske, kar je zame prvi pogoj za njeno profesionalizacijo. Kot drugo, vojska ne more biti nikakršna zavora niti za demokracijo niti za večstrankarski sistem; v praksi, moramo priznati, je vojska to bila, ker se je bala vznikanja nacionalizmov. Gledano v celoti, vojaški vrh je le počasi sledil spremembam v družbi, vedno z določeno zamudo.«

Z oboroženim spopadom med armado in slovensko vojsko se je odklonil odnos prebivalstva do armade še poglobil. Ste to kot oficir armade lahko razumeli, ali pa vas je to morda kdaj jezilo?

**JUROŠ:** »Najprej mislim, da to vsega tega sploh ne bi smelo priti. To je posledica slabe cenitve tistih nad nami. Če bi poslušali nas, bi jim lahko obrazložili, kaj mislijo tukajšnji ljudje. To voljo bi morali spoštovati. Glede na to, se ni moglo niti pričakovati, da se lahko z eno takšno akcijo vse spremeni.

Nam so v resnici pojasnjevali, da pomagamo zveznim organom pri prevzemu njihovih funkcij na mejah. Na naši ravni ni nihče resno razmišljal o drugačnih možnostih razpleta dogodkov. Na primer, naša enota niti ni imela nekih posebnih obveznosti, razen da varuje svoje objekte. Zato sem napad doživel kot nekaj strašnega. Jezilo me je, ko so nas označili za okupatorsko vojsko, saj je bila v resnici okupirana naša vojašnica. Najprej sem upal, da se bo vse končalo na mejah, ko pa je prišlo do pravega boja in žrtev, sem bil presunjen. Osebnost nisem bil nikakor motiviran za tak boj, niti nisem mogel sprejeti, da mi kraj bivanja postane sovražnik. Saj nisem bil nekje na Filipinih, ampak v Jugoslaviji! Svoji oficirjem sem pojasnjeval, da so to naši ljudje: niti mi nima druge vojske. Zato sem v tistih razmerah poskušal, kolikor se je dalo, zavarovati življenja svojih ljudi v enotah, pa z druge strani, ne napraviti nobene škode našemu mestu in prebivalcem. Imeli smo tudi take primere, da so bili sinovi naših oficirjev v vrstah teritorialne obrambe in milice, kar nikakor ni bilo lahko.«

Obtožbe čedalje bolj aktivnega oficirja armade Milana Aksentijevica, češ da kranjski vojašnici niso odvzeli elektrike in vode zaradi vaših groženj za razrušitev nekaterih vitalnih objektov v Kranju, ste javno zavrnil kot neresnico. Ali bi se vam takšno ravnanje zdelo pod častjo za poveljujočega oficirja armade?

**JUROŠ:** »Za nobeno ceno ne bi storil kaj takega. Nečastno je napasti katerikoli civilni objekt. Zato sem že v trenutku, ko se je začelo bombardiranje v Sloveniji in so vojska letala preletavala Ljubljano, sklenil zapustiti vrste armade. Ne mo-



rem namreč razumeti, da nekdo bombardira svoje mesto in svojo državo. Tako tudi sedaj ne morem sprejeti, da vojska napada Vukovar in druge kraje: napad na civilno prebivalstvo se ne more z ničimer opravičiti!«

So bili še drugi razlogi za odpuščanje komandantski dolžnosti in kako so to vašo odločitev sprejeli v armadi?

**JUROŠ:** »V armado sem vstopil z željo, da bo ta vojska res jugoslovanska. V praksi se je pokazalo, da to več ni. V razmerah, ko slovensko in hrvaško ljudstvo več ne sprejema te armade za svojo, ne bi mogel izpolnjevati svojih dolžnosti. Ni namreč mogoče, da bi govoril eno in delal povsem drugo! To sem razlagal tudi svojim oficirjem; mi smo jugoslovanska vojska, zato ne moremo napadati teh mest. Kot sem že dejal, nisem mogel opravičevati intervencije vojske v Sloveniji, ker bi bilo probleme moč rešiti po politični poti. Šlo je torej za veliko napako vojske, ki se je nadaljevala na Hrvaškem. Spoznal sem, da armada nima nobene prihodnosti, če bo nadaljevala po tej poti.

Med vojno sem se odločil za izstop iz vojske. Kot komandant enote sem bil vendarle dolžan do konca poskrbeti za vojake, ki so jih matere iz vse Jugoslavije poslale na Gorenjsko in Primorsko. Ravno tako sem hotel zagotoviti, da moja enota ne bi naredila kakršnekoli škode mestu in njenim prebivalcem. Ko pa na slovesnost 12. julija ob dnevu Prešernove brigade ni bilo niti nekdanjih borcev te enote, sem takoj oddal že napisano odpoved za službovanje v armadi. V vojaškem vrhu so jo enako hitro sprejeli in me razrešili dolžnosti, verjetno zaradi navedenih razlogov, s katerimi se niso strinjali.«

Taka odločitev gotovo ni niti lahka niti brez posledic. V kolikšni meri je spremenila vaše življenje?

**JUROŠ:** »Res je, težko mi je bilo pri srcu. Vse življenje sem poklonil armadi, končal sem najvišje vojaške šole, vedno sem dobival pohvale in imel sem tudi dobro perspektivo. Že mesec dni sem doma; bolj ko razmišljam o tem, bolj sem prepričan, da sem se odločil prav, ne glede na vse posledice. Ker ne izpolnujem zahtev za upokojitev, sem oddal prošnjo za delo na zavod za zaposlovanje in na ministrstvo republike Slovenije za obrambo. Pripravljen sem delati naprej na tem področju in pomagati pri razvoju slovenskih oboroženih sil.

Tudi živel bom naprej v Kra-

nju, kjer imam družino; žena je Slovenka in tukaj dela, otroci hodijo v šole; sin končuje elektrotehniško fakulteto, starejša hčerka se je vpisala na medicino, mlajša hčerka pa obiskuje četrti razred oblikovalske šole. Družina ni ničesar zahtevala od mene. Vsi so mi rekli, naj se odločim pač po svoji vesti. Videl pa sem, da so pripravljeni na vse žrtve, le da bi ostali skupaj. Seveda upamo, da se bo položaj obrnil na bolje tudi za nas.«

Hrvaški kraji, od koder ste doma, doživljajo posebej zadnje dni težke preizkušnje; menda so begunci iz Vukovarja prišli tudi k vam. Kako kot vojaški strokovnjak ocenjujete nerazumno jugoslovansko stvarnost, ki je uradni krogi ne označujejo za vojno, a ima vendar vse značilnosti najostrejšega boja?

**JUROŠ:** »Kakorkoli že te razmere kdo poimenuje, gre v resnici za vojno, v kateri umirajo nedolžne žrtve in nastaja ogromna materialna škoda. Nerazumljivo mi je, da sta celo Bolgarija in Albanija prej od Jugoslavije sprejeli evropsko opcijo razvoja. Na koncu bo do tega moralo priti, a izgleda, da Balkan zahteva visoko ceno.

Za Hrvaško je dobro dejal podpredsednik skupščine Jugoslavije Irfan Ajanović, da je vojska prispevala k še večjim žrtvam, igrajoč nevtralnno stran, a v resnici delujoč s srbskih pozicij. Zaradi vojnih grozot ljudje beže s svojih domov. Naša družina je v Kranju sprejela devet sorcev, ki jim na Hrvaškem vsak dan pretijo s smrtjo.«

Če bi imeli možnost vpliva na vojaški vrh, kaj bi mu svetovali za razrešitev sedanje krize?

**JUROŠ:** »Armada naj bo instrument države, ne pa arbiter oblasti! Čimprej se mora vrniti v vojašnice, oceniti svoje postopke in sprejeti drugačen razvojni koncept. Pri tem bi se morala zgledovati tudi po preobrazbi armad v drugih evropskih državah.«

Pogovarjava se dva moška, a v tem hipu bi vpletel še glas tistih žensk, ki zahtevajo od naših generalov vrnitev svojih sinov iz ubijalske armade! Kaj sodite o tem?

**JUROŠ:** »Mislim, da imajo ženske prav. Čudno je le, da je vojaški vrh sprejel samo materje, ki so izrazile nasprotno željo! Mislim, da bo moral politični vrh napraviti red tudi v armadi, da ne bo ta odločala o vsem po svoje in ravnala z ljudmi, kakor se ji zahoče.«

Hvala za pogovor in najboljšo želje za izpolnitev osebnih načrtov! ● Stojan Saje, foto: Aleš Gorišek



GOSPODARSKI KOMENTAR

*Marija Volčjak*

MARIJA VOLČJAK



Vrtoglava inflacija

Nismo je še pozabili, že spet je tu, vse bolj vrtoglava inflacija, ki se bo tokrat še hitreje spremenila v hiperinflacijo, kakor se je prvič. Včerajšnje vesti, ki so pricurljale s seje guvernerjev NBJ, so odplavile še zadnje upanje, da temu ne bo tako. Tiskarna denarja na Topčederu spet dela s polno paro, v štirih izmenah, sveže natisnjeni denar pa s helikopterji dovažajo tudi v Slovenijo, da z njim financirajo umik zvezne vojske. Nič ni zastoj, vse je treba plačati, ne samo umik iz Slovenije, tudi vse bolj krvavo vojno na Hrvaškem.

Na Topčederu veselo tiskajo denar predvsem za vojsko, saj se približno 70 odstotkov zveznega proračuna že financira s primarno emisijo, kar 80 odstotkov proračuna pa gre za vojsko. V zadnjem letošnjem četrtletju naj bi zvezni proračun tako dobil še 30 milijard dinarjev. Republike in pokrajine ne plačujejo več davkov, prispevkov in carin v zvezni proračun, zato se lahko hrani le še s sveže natisnjenim denarjem. Jugoslavija je torej resnično v razsulu, vdor vojske v denarni sistem je nemara poslednji dokaz, da je propadla, čeprav retorično dopoveduje, da brani Jugoslavijo.

Od ničvrednih dinarjev se bomo torej v Sloveniji zlahka poslovili, marsikdo se vse pogosteje sprašuje, kdaj bo naposled napočil dan, ko bomo dobili svoj, slovenski denar. Kolikor višja bo inflacija, toliko težje bomo čakali nanj, saj inflacija ni nič drugega kot prelivanje, v Jugoslaviji že tako očitno, da tega sploh ni potrebno več pojasnjevati. Zadrega je toliko večja, ker je za Slovenijo še vedno zaprt dostop do dinarjev in deviz v NBJ, na zadnji seji sveta guvernerjev NBJ je bil doseženi status quo le podaljšan. S tem tudi negotovost, kaj se bo zgodilo do izteka moratorija oziroma če se bo sploh kaj zgodilo. Negotovost, ki je toliko večja, ker poslušamo različna tolmačenja, kdaj se po iztekel, po prvi različici 7. oktobra, po drugi 1. novembra po tretji sploh še ni začel teči. Zatikati se utegne pri gotovini, zato si bomo morali nemara kmalu še bolj kot doslej pomagati s čeki, nemara celo z boni, ki že nekaj časa čakajo v skladišču.

Razmere so torej resnično skrajno konfuzne, saj ob vse večji naglici, s katero poganjajo tiskarske stroje, utegne v Sloveniji primanjkovati gotovine. Potemtakem bo udarec za Slovenijo dvostruk.

Včeraj na Ljubljanski borzi  
Rekordni tečaji

Ljubljana, 6. septembra - Včeraj je bil običajni borzni stanek na Ljubljanski borzi, d. d. Številke, ki so nastale na osnovi borzne ponudbe ter povpraševanja, so doslej rekordne: obveznice Republike Slovenije 1 so dosegle tečaj 136,2; vrednostni papirji RSL 2 pa 107,0. Inflacijskemu pričakovanju primerno so zrastle tudi tečaji za EDP - tedensko povprečje Ljubljanske borze znaša že 72,3. Za toliko so namreč devizne pravice na borzi dražje od deviz po uradnem tečaju. Slovenska denarna obračunska enota SECU je bila včeraj oblikovana na 44.0358 din (prejšnji četrtek je bil secu po dobrih 41,00 din).

Če nas je prejšnji četrtek Ljubljanska borza presenetila z deviznimi tečaji za efektivno, čeke ter kreditna pisma, ki so bili praktično enaki kot teden poprej, pa slovenske »zamrznitve« menjalniškega tečaja za devize ni več. Od danes (petek) do prihodnjega četrta (12. 9.) velja stimulacija za odkup tuje valute v višini 78 odstotkov. Za sto mark, ki jih boste v banki hoteli zamenjati (gotovine!), vam bodo odšteli 2.249,00, izplačali pa za višino provizije manj.

IZ GOSPODARSKEGA SVETA

Rekordna žetev

Podatki o letošnji žetvi pšenice še niso znani, v zveznem sekretariatu za kmetijstvo pa ocenjujejo, da je celotna bera težka približno 6,5 milijona ton, kar je absolutni rekord. Zvezni sekretariat za informiranje je sporočil, da bo zvezna vlada že do 15. septembra določila zaščitno ceno pšenice za prihodnje leto in bo tako znana že pred jesensko setvijo. Zaradi presežkov pšenice, namenjene za kruh, bolje rečeno, zaradi neskladja med ponudbo in povpraševanjem, bodo zmanjšali površine, določene za setev pšenice. Jeseni naj bi s pšenico posejali 1,37 milijona hektarjev, kar je za 10 odstotkov manj kot lani.

Proizvodnja še naprej pada

Po podatkih Zavoda za statistiko je industrijska proizvodnja na Gorenjskem v sedmih mesecih letošnjega leta v primerjavi z enakim lanskim razdobjem manjša za 11,1 odstotka. Julija je bila glede na junij manjša kar za 23,7 odstotka, v primerjavi z lanskim julijem pa za 5,5 odstotka. Zaradi vojne padec torej ni bistveno večji, kar kaže, da so marsikje julija izkoristili kolektivne dopuste.

Zanimivi so tudi podatki o obsegu proizvodnje v desetih panogah, ki predstavljajo več kot 90 odstotkov vrednosti industrijske proizvodnje na Gorenjskem. V sedmih mesecih letošnjega leta je bila v primerjavi z enakim lanskim razdobjem večja v štirih panogah in sicer v živilski proizvodnji za 20,3 odstotka, v proizvodnji električnih strojev in aparatov za 15 odstotkov, v predelavi kavnika za 11,6 odstotka in v lesni industriji za 1,9 odstotka. V preostalih šestih panogah pa je padla, najbolj v črni metalurgiji, kjer je padec kar 43,8-odstoten, s 32,8-odstotnim padcem sledi predelava kemičnih izdelkov, z 22,7-odstotnim proizvodnja tekstilne preje in tkanin, z 19,5-odstotnim kovinsko predelovalna dejavnost, z 18,6-odstotnim proizvodnja obutve in z 11,8-odstotnim padcem proizvodnja končnih tekstilnih izdelkov.

Gorenjska banka ustanovila vzporedno podjetje Tekstilind

S pomočjo slamnate firme rešiti, kar se rešiti da

Kranj, 3. septembra - Tekstilindus je v zadnjem času nekako v zatišju, od tam ne prihajajo več tako razburiljive vesti, kar je najboljši dokaz, da se stvari vendarle sučejo malce bolje. Z drugimi besedami - proizvodnja teče, delavci dobivajo plače, bedne sicer, vendar, na cesti niso. Po zapletu z ustanovitvijo vzporedne firme je pobudo prevzela Gorenjska banka, največji Tekstilindusov upnik, ustanovila je vzporedno firmo Tekstilind, ki ga vodi Marjan Hribar, sicer zaposlen v Gorenjski banki. Pogovarjali pa smo se z MARTINOM KOPAČEM, pomočnikom direktorja L.B. Gorenjske banke v Kranju, ki je "zadolžen" za Tekstilindus.

"Tekstilindus je boleč kranjski problem, v vodstvu Gorenjske banke ste zadolženi za njegovo reševanje?"

"Ukvarjam se z naložbami, vse naše naložbe v Tekstilindusu pa so problematične, zaradi njihove višine in zaradi razmer v tovarni. V Tekstilindusu smo glavni upnik, imamo več kot 100 milijonov terjatev, več kot polovico vseh. Tekstilindus dela z izgubo, ne more več plačevati niti obresti, kadrovske je v razsulu, zato smo dolgo razmišljali, kaj storiti. Dodatni plasmaji bi breme le povečali, delovali bi kot mamilo, z mamilom pa je tako, če ga nekemu ne daš, si zanj grd, če mu ga daš, si grd za okolje. V tej dilemi smo se odločili za reprogramiranje Tekstilindusovih obveznosti za leto dni, njihovo plačilo je odloženo do 5. februarja prihodnje leto, z obrestmi vred. Tekstilindusu smo torej dali čas, da se nekaj zgodi, kaj se bo zgodilo, pa je še vedno veliko vprašanje."

"V banki torej upate, da bo Tekstilindus preživel, saj bi sicer preprosto odpisali terjatve?"

"Po reprogramu dodatnih plasmajev v Tekstilindusu ni več, to je bil vsekakor trenutek resnice, stres za firmo, vendar je do tega prišlo šele, ko je kot vršilec dolžnosti direktorja nastopil Milan Hudobivnik. Z reprogramom obveznosti, ki je bil izpeljan marca letos, smo skušali napraviti nekaj več, to pa bi lahko le z dobrim vodstvom tovarne, vendar nove

ekipe žal nismo našli, malo jih je, ki so sposobni to narediti, tisti, ki so, pa so še vedno premalo stimulirani. Zato smo oklevali, doživljali očitke iz okolja, da nič ne storimo, čeprav je seveda vprašanje, kaj bi lahko storili."

"V Tekstilindusu so nato pod Hudobivnikovim vodstvom sami poskušali ustanoviti vzporedno firmo?"

"Bolj po domače, napol zasebno, prišlo je do očitkov, ostro so reagirali na občini, kasneje je bila ukinjena. Že tedaj sem na sestanku na občini dejal, da je možno le vzporedno reševati zdravo Tekstilindusovo jedro, druge možnosti za njegovo preživetje preprosto ni več. Tekstilindus je kot navrtan čoln, če zamašiš eno luknjo, se odprejo tri nove. Ta čoln se bo potopil, le za to še gre, da s pomočjo slamnate firme rešimo, kar se rešiti da."

"Vzporedno firmo Tekstilind je zdaj ustanovila banka?"

"20. junija sem to predlagal upravnemu odboru in z minimalnim vložkom smo nato ustanovili Tekstilind in ga praktično dali na uporabo Tekstilindusu. Nameravali smo povabiti tudi druge Tekstilindusove upnike, vendar ni bilo časa, da bi to izpeljali, saj bi se sicer stvar zavlekla v jesen, tovarna pa bi se medtem lahko ustavila. Tekstilind je bil tako ustanovljen 27. julija, upnike pa smo sklicali avgusta in jim predstavili pot reševanja, novo podjetje kot tehnično rešitev za



Martin Kopač

preživetje Tekstilindusa. Kdor želi vstopiti vanj, to še vedno lahko stori, seveda pa bomo vztrajali, da bo kapitalna udeležba sorazmerna z deležem v Tekstilindusovih dolgovih. Takšni rešitvi nihče ni nasprotoval, dosežen je bil sporazum, da je pot reševanja dobra, Tekstilindus pa je obljubil, da bo upnikom do konca meseca poslal kopijo ustanovne pogodbe in osnutke pogodbe, ki bo urejala odnos med novim in stari podjetjem."

"Kakšen je ta odnos?"

"Glavna naloga Marjana Hribarja, vršilca dolžnosti direktorja Tekstilinda, je, da zagotovi transparentnost poslovanja te firme, da bo jasno, koliko denarja je prišlo na njegov račun in kako je bil porabljen. Nova firma ne bo smela poslovati z izgubo, tudi z dobičkom ne, saj to ni njen cilj, z njo želimo doseči, da se tovarna ne bo ustavila in da se bo pokazalo, kateri posli so pozitivni. V nekaj mesecih, tja do konca leta, naj bi se to pokazalo. Denar, ki ne bo takoj porabljen in bo ležal na ziro računu, bo obresto-

van po obrestni meri, ki velja za tekočo likvidnost banke, obresti bodo seveda Tekstilindusove."

"Če bo šel Tekstilindus v stečaj, nova firma ne bo padla?"

"Prav to je bistveno, pri takšnem konceptu reševanja ne sme pasti, saj bo sicer vse zaman. Sicer pa ta pot ni nova, koprška banka jo je že uporabila pri Tomosu, kočevska pri Itasu itd. Fantastičnih rezultatov ni, toda, Tomos, Itas itd. še naprej delajo."

"Kaj se bo zgodilo v primeru stečaja Tekstilindusa, ki je dokaj realen?"

"Postopek že teče, prejšnji teden je bil prvi narok na sodišču, procedura pa seveda ne bo hitra. Če bo dobrih poslov dosti in bomo s pomočjo nove firme Tekstilindus uspeli obdržati pri življenju, ga bo morda za začetek vzela v najem ali kasneje odkupila firma v stečaju. Če ne bo uspela, bo morda prodan po delih. Možnosti so, pokazalo se bo, kaj bo prinesel čas, vsekakor pa ima Tekstilindus zdaj možnost, da se tja do konca leta izkaže, z vzporedno firmo smo mu omogočili nakupe in prodajo."

"Kaj na vse to pravijo na kranjski občini, ki se je dosti vključevala v reševanje Tekstilindusa?"

"Imam občutek dobronamernosti, včasih pa tudi ljubo-sumnosti, saj je želela imeti več kot polovični delež v novi firmi. Če bo kasneje odkupila Tekstilindus je to seveda toliko bolj sporno, odstotek udeležbe bo pomemben, igra bo morala biti poštena tudi zaradi drugih upnikov, zato ne bomo dopustili, da bi bilo razmerje drugačno, kot je odnos dolgov."

"Vse pa se lahko podre, če bo v tovarni prišlo do nemirov, kakršnih je bilo v Tekstilindusu že kar nekaj?"

"Mislim, da so razmere drugačne, kot so bile spomladi, takrat so ljudje strajkali zaradi občutka popolne nemoči. Zdaj je drugače, res so plače vedno nizke, toda dobivajo jih, res jih je nekaj na prisilnem dopustu, toda slika se bistri. Vodstvo je ljudem znalo povedati, da za vseh 1.700 ne bo dela; vendar ravna z vsemi človeško, nataka čisto vino. Prej so bili ljudje zaradi negotovosti že ubopani, mislim, da zdaj upanje imajo."

● M. Volčjak

Polletni rezultati kranjskega gospodarstva

Rezultati, ki vzbujaajo upanje

Kranj, 4. septembra - Na današnji seji kranjske vlade je bila obravnavana analiza gospodarstva kranjskega gospodarstva v I. polletju in rekli bi lahko, da so rezultati pokazali precejšnjo trdoživost in hkrati prilagodljivost gospodarstva, ki so mu mnogi napovedovali skorajšnji zlom z velikimi, skoraj neobvladljivimi socialnimi posledicami. Analiza rezultatov sicer pokaže, da ni vzrokov za zadovoljstvo, vendar pa pomenijo ti rezultati glede na razmere, pa tudi dosežene v drugih občinah na Gorenjskem ter rezultate v Sloveniji, pravi dosežek z očitnimi pozitivnimi trendi.

V vsesplošnem ustavljanju oz. nazadovanju proizvodnje je bilo v I. polletju v kranjskem gospodarstvu doseženo povečanje za 5,5 odstotka glede na enako obdobje preteklega leta, če primerjamo samo mesec junij z junijem leta 1990, pa znaša to povečanje kar za 11,3 odstotka. Da gre za rast obsega proizvodnje, nas prepričuje podatek, po katerem se je proizvodnja junija glede na maj povečala kar za cel odstotek. K povečanju so največ prispevali pri proizvodnji živilskih proizvodov (47,2), proizvodnji električnih aparatov in strojev (23,8) in predelavi kavnika (14). Naj za primerjavo povečanje doseže okolja: na Gorenjskem se je fizični obseg proizvodnje zmanjšal za 11,8 odstotka, v Sloveniji pa za 10,2.

Spodbudni so tudi rezultati zunanjetrgovinske menjave: kranjsko gospodarstvo je v prvem polletju izvozilo za dobrih 121 milijonov dolarjev (od tega 96,7 odstotka na konvertibilne trge), kar je za 3,2 odstotka več kot v enakem obdobju lani, uvozilo pa za skoraj 119 milijonov ali za 12,1 odstotka več kot

leta 1990. Pokritje uvoza z izvozom tako ostaja (104,5) in je sicer nižje kot na Gorenjskem (115,8), vendar pozitivno, saj v Sloveniji beležimo 15,3-odstotni primanjkljaj. Tudi sicer se je na Gorenjskem (12,2) in v Sloveniji (9,3) zmanjšal izvoz, kar je v razmerah, ko izgubljammo trge na jugu, ko se razplameneva gospodarska vojna (poleg prave) na tleh nekdanje Jugoslavije, izrednega pomena.

Manj zadovoljstva nudi pregled finančnih učinkov gospodarjenja, saj odhodki še vedno v skupnem znesku presegajo prihodke. To seveda pomeni, da se je zmanjšal bruto dobiček in zaostajala rast vsega, kar se iz tega razporeja. Pri finančnih rezultatih je seveda potrebno biti previden, saj nam obračunski sistem še vedno omogoča prikrojavanje rezultatov, zato je manj veselja nad dejstvom, da se je delež izgub razpolovil in povečal delež akumulacije. Neugodna raven kvalitete gospodarjenja se kaže n. pr. v doseženem bruto dobičku na delavca, ki je za skoraj polovico nižji kot v Sloveniji, čeprav je tudi ustvarjena izguba na de-

lavca na isti ravni. Kako slaba je v bistvu raven gospodarjenja v kranjskem gospodarstvu po svojih finančnih učinkih, najbolje kaže podatek, da je bilo v tem gospodarstvu glede na Slovenijo ustvarjeno le 2,4 odstotka bruto dobička, čeprav je delež prihodkov kranjskega gospodarstva v prihodkih slovenskega gospodarstva kar 4,8 odstotka. Znano dejstvo, da so osebni dohodki zaostali za splošnimi gibanji ni prisotno tudi v Kranju, razkorak (n.pr. zaostajanje za slovenskim povprečjem) pa se je nekoliko zmanjšal. Ob 60-odstotni rasti cen na drobno ter življenjskih potrebščin so se osebni dohodki v tem razdobju glede na enako obdobje preteklega leta povečali za skoraj 64 odstotkov, kar pomeni njihovo realno rast. Ker o akumulaciji in investicijah ob tako skromnih rezultatih ne kaže izgubljati veliko besed, čeprav obe postavki rasteta, poudarimo le dejstvo, ki ga ob vsem prahu ob novi davčni zakonodaji in sprejemanju proračunov ne kaže spregledati: obremenitve za družbene potrebe so se bistveno zmanjšale - za 18,2-odstotni točki in znašajo v razporejenem dohodku (vsi davki in prispevki) 30,7 odstotka. Kljub temu se težave s plačilno sposobnostjo nadaljujejo in poglabljajo, saj je bilo v tem obdobju 41 podjetij na žiro računih blokiranih skupaj kar 776 dni, SDK

pa je za tri pravne osebe prijavila uvedbo stečajnega postopka.

Najbolj črnogledje so bile napovedi glede zaposlenosti, saj so nam nekateri napovedovali do konca letošnjega leta v Kranju kar 12.000 nezaposlenih. Podatki za prvo polletje kažejo, da se je zaposlenost zmanjšala glede na mesec december lani za 3,5 odstotka, kar je povečalo število nezaposlenih za 38 odstotkov (na Gorenjskem za 45,9, v Sloveniji za 30,3). Tako smo imeli v kranjski občini v mesecu juniju 2.480 nezaposlenih, iz podatkov pa je razvidno, da se zaposlenost povečuje le pri zasebnikih - za 9,2 odstotka. ● S. Zargi

Zelite kaj sporočiti Gorenjčan in Gorenjcem? Izberite **NAJUČINKOVITEJŠI** način: **OBJAVO** v Gorenjskem glasu fax 215-366

**NOVO • NOVO**  
**FITNESS** Studio  
Kranj, Ljubljanska c. 29 a.  
☎ 217-458  
**NOVO • NOVO**



# SNOVANJA



STOJAN KERBLER: Deklica s kruhom, 1970

(Kabinet slovenske fotografije, Gorenjski muzej Kranj)

## VSEBINA:

28

**ALEŠ DEBELJAK:** Vesolje v zrnu peska

**DR. IVAN SEDEJ:** Oblikovna kultura sodobnih Žirov

**JOŽE NOVAK:** Edvard Kocbek: Dnevnik 1945, 1946

**MARKO POGAČNIK:** Bled - sveta krajina

**MATIJA LOGAR:** Prešernovo gledališče v novi sezoni

### Urednikova beseda

Tokratno številko Snovanj uvaja uvodno razmišljanje pesnika, publicista in prevajalca Aleša Debeljaka. Dr. Ivan Sedej se je poglobil v oblikovno kulturno podobo sodobnih Žirov. Jože Novak je prebral in ocenil Kocbekov Dnevnik 1945, 1946, ki je pred časom izšel pri Cankarjevi založbi. Odmev na letošnje poletno idriartovsko dogajanje na Bledu je sestavek Marka Pogačnika o »sveti« blejski pokrajini. Zanimivo gledališko ponudbo Prešernovega gledališča Kranj za novo sezono 1991/92 predstavlja Matija Logar. Naslovna fotografija Snovanj Stojana Kerblerja opozarja na letošnjo dvajsetletnico obstoja Kabineta slovenske fotografije pri Gorenjskem muzeju v Kranju.

Lea Mencinger

Aleš Debeljak

# Vesolje v zrnu peska

## »Bosonoga« spoznanja

Na Zahodu mnogi filozofi zatrjujejo, da je napočil apokaliptični čas brez norm. Za nas v vzhodni Evropi se to spričo vojni in socialnih nemirov zdi še toliko bolj otipljivo. Vendar bi bilo napačno, če bi se depresivnim mislim o »zatonu morale« predali že vnaprej. Šele v luči vojnih katastrof morda postane jasno, da nima smisla »blefirati« pri iskanju pristne človeške identitete. Tehnološki napredek nam je namreč vsilil mnoge vnaprej določene identitete, s pomočjo katerih dojemamo sami sebe. Modeli izražanja osebnih želja vzdržujejo zgolj obstoječi mehanizem brezobzirne manipulacije, ki človeka ne približuje samemu sebi. Ne glede na to, da politiki in institucije uporabljajo gesla, ki namigujejo na potrebo po izhodu iz totalne odtujitve, s katero je zaznamovan »človek množice«. Reklamni slogani tako postavljajo, da človek lahko doseže svoj resnični jaz izključno tako, da kupi proizvod, ki ga slogan pomaga prodajati. Neuspeh, da bi nam npr. nov par spretno reklamiranih superg prinesel nekaj več kakor polurno zadovoljstvo, nas seveda neizbežno poganja v vedno nove nakupe, ki nas zaslepijo za dejstvo, da ostati na ravni

trenutnega trenda pač ne pomeni avtomatično tudi doseči preprosto rečeno, osebne sreče. Mnogi ljudje so tovrstnega »socialnega pretvarjanja« do grla siti. Skušajo se odpreti najbolj intimni človeški potrebi po identiteti, ki ohranja zavest o skrivnosti. Z drugimi besedami: skušajo prislunhati osvobodilnemu izročilu romantične književnosti, anarhistične filozofije, personalizma, ameriških transcendentalistov in srednjeveških mistikov. Ker pa je do te zatre tretje tradicije Zahoda, ki živi pod sloji tekmovalnega individualizma in političnega kolektivizma, zelo težko priti, se ponavadi zatekajo k popularni astrologiji, naukih z Orienta in šušmarskemu branju prihodnosti z dlani. Vendar bi bilo napačno, če bi se pustili zapeljati obveznemu občutku o premoči znanja nad modrostjo o neizrekljivem, ki presega zmogljivosti razuma. Mislim, da navzlic dejstvu, da obstaja v omenjenih gibanjih - šole jogijev, Gnostična Bela Cerkev, psihotroniki, I Ching, itd. - obilna mera šarlatantstva, ne smemo spregledati osnovne stvari. Čeprav člani teh gibanj sproščeno brbljajo o takojšnji »osebni izpolnitvi«, »senzitivnosti«, »blaženi harmoniji«, itd., je treba reči, da nam zahodna

kultura ni dala na razpolago ustreznega slovarja, ki bi zmožel drugače kakor z literarno govorico zadovoljivo opisati kompleksno izkušnjo notranjega življenja in transcendentnega doživljanja sveta. Jecljanja pripadnikov teh gibanj seveda še zdaleč ne dosegajo kriterijev Dostojevskega, Prousta ali svetega Janjeza od Križa. Vendar si pravice do samospoznanja ne morejo lastiti le vizionarski pesniki in svetniški mistiki, marveč pripada vsem ljudem. Šepajoči, a vedno bolj odločni poskusi, da bi izrazili notranjo izkušnjo, so legitimna znamenja spremembe v zavesti navadnih ljudi, ki jim gre najbolj za to, da bi spoznali, kdo so, od kod prihajajo in kam grejo. Prav dejstvo, da se ta »bosonoga« samospoznanja dogajajo brez slabe vesti prekletstva, ki vlada v judovsko-krščanski tradiciji in brez občutka absolutne krivde in sramu, ki ga je tako uspešno izkoristila freudovska psihoanaliza, vznemirja gospodarje množičnih standardov ter Velike Inkvizitorje, ki najboljše vejo, kaj je dobro za navadne ljudi. Zato je treba zavreči tako spoznavno domišljavost in telektualcev in političnih oblastnikov kakor tudi mračnjaški amaterizem. Samo z doslej še neznano, da: ljubečo pozornostjo do vsega, kar delamo v vsakdanjem življenju, se nam namreč morda

lahko odpre tisti pogled, ki »vidi vesolje v zrnu peska«, kot pravi angleški romantični pesnik William Blake. To pa je tudi zanesljiva pot k samemu sebi in notranji svobodi.

## Ali pride Godot?

V čem je prednost televizije, se sprašuje junak v popularnem ameriškem stripu Življenje v peklju. Odgovor: v tem, da obdrži na istem kavču ljudi, ki se sicer ne morejo trpeti! Pozornost je v svetu otopenih čutov dejansko največja dobrina in vrednota, za katero se mediji in politiki nenehno cufajo med seboj. Poslušajte še tegale: dva junaka v popolni tišini gledata televizijo. Po mnogih urah nepremičnega zdenja prvi vidno zdolgočasen reče: zakaj vendar gledava to sranje? Drugi: ne morem najti »daljinca«. Z razsvetljenim »aha« se oba spet pogrezneta v naslanjače in ponovno prilepita oči na ekran. Resnično: televizija je mogočen medij. Približal nam je tuje kraje in revolucije, pa tudi domače vojne. Brez televizije bi si življenje najbrž že težko predstavljali. Vendar smo zaradi tega tudi mnogo manj odporni na medijske manipu-

lacije. Iste prizore iz krute vojne na Hrvaškem namreč beograjski in zagrebški studio uporabljata v različnem političnem kontekstu. Moralne posledice situacije, v kateri »ni več mogoče verjeti nikomur«, so pač katastrofalne: malodušje in depresija. Vendar tudi našim kolegom na severni strani Karavank ni nič prihranjeno. Mešanico pazljivo doziranega seksa, nasilja, nenadnih rezov tona in barvne skale so režiserji sodobnega televizijskega vidiotizma namreč prignali v osemdesetih do prefinjene skrajnosti. Za to, da bi gledalcu preprečili, da bi preskočil na drug kanal, so razvili osupljivo pretanjene in učinkovite metode. Naj se sliši še tako neumno, vendar človeka ta tiha, nikoli izrečena, a vedno navzoča obljuba, da »tisto« šele prihaja, v resnici pribije pred ekran. Odlaganje želje po tem, da bi se končno že srečali z realnim, nas vseskozi drži v stanju nepotešene napetosti, v kateri iz minute v minuto, iz oddaje v oddajo razdraženo čakamo na razodetje. A realno tu ni Godot, ki morda res ne bo prišel, vendar nas kljub vsemu napolnjuje z gotovostjo čakanja. Realno, ki se v televizijskem kontekstu vedno znova vrača na isto mesto, je namreč vselej že tukaj, obdana nas kakor zrak, ki ga dihamo po biološkem avtomatiz-

mu: slika sama na sebi. Slika, oropana širšega socialnega konteksta. Slika, ki ji je vseeno, ali prikazuje trpljenje beguncev v lastni deželi ali pa najnovejšo teniško zmago Monike Seleš. Aha, Kurdi so še vedno na begu, je bilo vse, kar sem zmožel reči, ko sem v Ameriki gledal njihovo dramo, lepo »pakirano« in časovno omejeno z množico drugih podob. Prav na tak način pa tudi Zahod gleda našo sedanjo dramo razpada Jugoslavije. Televizija je dvorezen meč, saj ob vsej svoji hitrosti slike vendarle tudi »splošči« vse informacije na isto raven, na kateri razlika med bistvenim in nebitvenim odpade. Gospodarjem medijev, skoz katere se TV standardi vsiljujejo kot edini svetovni nazor, je na ta način že skoraj uspešno pasivizirati in s tem podrediti množice, t. i. »svetovno javnost« do mere, o kateri so tradicionalni politični poglavari lahko samo sanjali. Moč nad idejami, kulturo in informacijami, ki ne oblikujejo le modnega okusa, marveč tudi politične preference potrošniške množice, ni bila še nikoli v zgodovini človeštva koncentrirana v manj pisarnah kakor danes, pravi Ben Bagdikian v svoji provokativni knjigi Media Monopoly (1990). Zato distanca pri gledanju podob na malem ekranu ni nikoli odveč, pa naj slike prihajajo iz domačih ali tujih logov.

Dr. Ivan Sedej

**(Ob)likovna kultura sodobnih Žirov**

Dandanes so Žiri naselje, ki na malce nenavaden način prekriva dolino, kjer so v ne tako oddaljeni preteklosti živel avtonomna naselja s svojimi arhitekturnimi poudarki in načinom pozidave. Staro jedro Žirov v enem od kotov ob razcep poti proti Idriji in proti Logatcu, je kljub junaškemu trudu vseh mogočih činiteljev še vedno ohranilo nekaj tradicionalnih, podedovanih potez. Videti pa je, da so imeli težave s seboj in s svojim okoljem že tu naši dedje in očetje. Že v začetku našega stoletja se je odvijal "kulturni boj" okrog lokacije nove, za tiste čase prav grandiozne cerkve. Del srenje je navijal za staro, častljivo lokacijo na robu vaškega jedra, manjši, vendar vplivnejši del pa za novo, bolj dominantno mesto. Kot v vseh podobnih primerih pa z rešitvijo ni bil (končno) zadovoljen nihče. Ob koncu stoletja se nam zdi ta, takrat nova lokacija kar posrečena. Ne le zato, ker smo se navadili nanjo, ampak tudi zaradi vsebine in nagovora v okolju. Gre namreč za dominantno, ki "pokriva" celotno dolino in zelo natančno kaže, kje je pravo središče. Stara cerkev se je zdela veljakom, vsaj v primerjavi s cerkvama na Lednici in na Dobračevi premajhna, obenem pa sta obe arhitekturi stali na dosti bolj markantnih mestih, zato sta bili vidni od daleč in sta tako ali drugače oblikovali krajinsko podobo. Kot poudarka v krajini sta imeli, vsaj kar zadeva staro žirovsko cerkev, privilegiran položaj.

V takem tekmovalnem se kaže struktura ljudske kulture, ki mimogrede pričča tudi o funkciji, ki jo ima cerkev v geografskem in socialnem prostoru. Cerkev je pomembna (zunanj) oznaka naselja, saj v dobršni meri pričča o njegovem pomenu v širšem okolju. Vas predstavlja v vseh njenih razsežnostih, od ideologije do proizvodnje in gnotne moči. V Žireh se je potreba po novi dominantni legitimiralna z razslojevanjem, ki se začne v 19. stoletju. Bolj

razvito okolje z novimi sloji, od čevljarških delavcev, pomočnikov, podjetnikov in trgovcev do kmetov, je namreč hotelo (najbrž bolj podzavestno) svoj novi status poudariti tudi navzven. Svoje račune je seveda imela tudi cerkev kot institucija, saj je razslojevanje vnašalo v sicer zatišno okolje tudi vrsto novih pobud in pogledov, ki so krepko načeli tradicionalna razmerja moči v širšem okolju. Na malce protislovni način sta se obe težnji združili v reprezentativnem objektu - ozna-

Velikašni gradbeni podvig pa je izzvenel v času (1911), ko so mesto starih arhitekturnih poudarkov prevzeli civilni objekti - od železniških postaj do bank in muzejev. Obenem pa je to tudi čas prevlade zapoznelih historicističnih likovnih in arhitekturnih rešitev, ki so z idejo in obliko vred svojestrni anahronizem. Z vzpostavitvijo novega poudarka je dobil širši prostor nova likovna in arhitekturna merila, ki so jih graditelji v Žireh in okoliških vaseh postopno že uvajali in sprejemali od srede 19. stoletja naprej. Drobni detajli, ki priča o prevladi historizmov, so na primer rezljana vhodna vrata na nekaj deset hišah, ki so nastajala med sedemdesetimi leti devetnajstega in prvih desetletjem dvajsetega stoletja. To na neki način pomeni, da se je okolje odločilo za konservativnejšo možnost. Zato najbrž ni naključje, da specifična oblika ljudskega kiparstva živi celo v času med obema vojnama (Tink Šubic). Predvsem pa moramo ugotoviti, da ne moremo govoriti o takim ali drugačem (konservativnem) okusu, ampak predvsem o kulturnih interesih določenega okolja, ki se seveda kažejo tudi na likovnih in arhitekturnih ravneh.

Spremembe v poseljenem prostoru je na paradoksn način označila gradnja nove cerkve. V tem trenutku se je tudi začel plaz sprememb, ki je dosegel kulminacijo v šestdesetih letih

našega stoletja. Tudi nova "arhitektura", ki je nastajala v Žireh po prvi in drugi svetovni vojni, ni izraz slabega okusa ali neosvečenosti ali česar že bodi povezanega s kulturo. Pregled privilegiranih lokacij skozi zgodovino nam pove marsikaj. Pravico do dominantnega mesta v pokrajini sta imela do 19. stoletja cerkev in grad ter mestno naselje, ki je navadno zrastle na strateški najpomembnejših legah. Šele v 19. stoletju začno na privilegiranih lokacijah zidati tudi predstavniki novih, sicer bogatejših, vendar tudi "nižjih" slojev.

V to kategorijo sodijo prve počitniške hiše, ki jih prično na razglednih točkah in najlepših lokacijah graditi bogatejši meščani. Iz teh začetkov se je razvila množična, tudi stanovanjska gradnja, ki pa je postala vprašljiva tisti hip, ko so začeli privilegirane lokacije poselevati tudi kmetje in delavci. Najbolj vneti preganjanci "divje urbanizacije" so večinoma tisti, ki so privilegirane lokacije zasedli že prvi časi (sicer pa začetki organiziranega ekološkega gibanja pri Slovencih izvirajo iz istega vira). Ne glede na, milo rečeno, sumljivo argumentacijo, lahko trdimo, da je divja urbanizacija naredila nepopravljivo škodo v prostoru - vendar gre za zelo gospodaren odziv na ekonomske tokove v času in prostoru. Obdelovalna zemlja je izgubila vsako ceno, zaradi ljubega miru pa so oblasti dovoljevale tudi najbolj problematične črne gradnje (sicer pa "bela gradnja" ni nič boljša). Bistveni del gradbeniške polucije gre potemtakem na račun varovanja socialnega miru.

Dokler so Žiri in vsa okoliška naselja (od Lednice in Dobračeve do naselij v višjih legah) živila v okvirih podedovanih socialnih in prostorskih razmerij, se je natanko vedelo, kje in kako se lahko gradi. Zato se je naselbinska struktura ohranjala tudi v obdobjih večje gradbeniške konjunkture. Takrat so največkrat zapolnili vrzeli, ki so zijale v vasi ali pa med sicer

ločenimi deli vasi (Žiri - Nova vas - Stara vas - Dobračeva). Tako so naselje izpopolnili v 18. stoletju z baročno "graščino" in v začetku našega stoletja s cerkvijo in nekaj novejšimi zgradbami ob cesti.

Drugačno ideologijo so začeli uveljavljati nekmečki sloji; vezala se je na občestno gradnjo. Zato se je cerkev (z razumljivo zamudo) preselila bližje novemu centru (moči). Isti proces se je nadaljeval tudi po končani 2. svetovni vojni. V bližini centra, ki ga je označevala cerkev, je zrastle novo središče z dvema izrazitima socrealističnima dominantama - z Zadrudnim domom in novo tovarno. V socialistični ikonografiji je bil Zadrudni dom simbol "novih odnosov" na vasi, razlaščenjavanja in boja s "kulaki". Tovarna (ne glede na njeno proizvodnjo) pa je tako ali tako paradna sestavina socrealistične ikonografije. V Žireh sta Zadrudni dom in Tovarna predstavljala še simbolični par, ki je govoril o zvezi med delavskim razredom (ki je dober že sam po sebi) in poštenimi kmeti, ki so svoje imetje "prostovoljno" oddali v Zadrudgo (med kmeti pa so seveda sumljivi kulaki elementi, ki jih je treba likvidirati). Tretji kot simboličnega trikotnika pa tvori nova šola, kot namig na sodelojanje "poštene" inteligence pri gradnji socializma. Cerkev se je v tistih časih risala le na slepi pegi, je bila pač nevidna.

Na podeželju se je za razliko od mest, tudi v prvih povojnih desetletjih ohranjala gradnja zasebnih hiš. V Žireh v najširšem smislu pa je že iz predvojnih časov živelo tudi najemništvo in podnajemništvo. Nanju se je navezala povojna gradnja stanovanjskih blokov v naselbinskem osredju, ki je zato izgubilo podedovano kvalitetno razmerja. Na podoben način se je stara naselbinska struktura razblinila tudi zaradi gradnje tako imenovanih "individualnih stanovanjskih hiš". Dolgi naziv za preprosto slovensko besedo - hiša - je bil pač potre-

ben zato, da se je malce zastrlo nelagodje ob pojavu, ki se nekako ni skladal z uzakonjeno averzijo do osebne lastnine.

Dolina, ki so jo še pred vojno in nekaj let po njej, karakterizirali veliki prazni, zeleni prostori in smiselno razporejene skupine hiš na dolinskem obrobju in ob glavni cesti, je v šestdesetih in sedemdesetih letih dobila novo podobo. Razen najbolj ogroženih površin v nižjih legah, kjer je še živel spomin na mozne poplave, je stavbno tkivo prekrilo vse razpoložljive lokacije. Njiva, travnik ali sadovnjak so imeli predvsem gradbeno vrednost. Vsi "individualni graditelji" (ki so bili pogosto v eni osebi: arhitekti, gradbeni delavci, mojstri itd.) pa so skušali zasesti, ne glede na primarno vrednost, predvsem privilegirane razgledne lokacije, ali pa lokacije ob obstoječih komunikacijah. Predvsem pa je o lokacijski "politiki" odločalo lastništvo, zveze in še kaj.

Po drugi strani so Žiri, ob gradbeni in prostorski poluciji postajale upoštevanja vredni kulturni center, predvsem po zašluge skupine samoraslih slikarjev. Tako so Žiri že v petdesetih in šestdesetih letih pridobile sloves slovenskih Hlebn. Kasneje se je kar nekaj poklicnih slikarjev in piscev odločilo, da bodo delali doma in tako prekinili tradicijo izseljevanja inteligence in umetnikov. Povezovalni element je postal Žirovski občasnik, ki ima v podnaslovu malce ironično oznako, da gre za revijo za vsa vprašanja na Žirovskem!

Alpina, kjer so se v petdesetih letih izdelovali vse prej kot lepe čevlje, se je specializirala. Počasi so začeli skrbeti tudi za vrhunsko oblikovanje, tako da danes s svojo produkcijo predstavlja upoštevanja vreden faktor na svetovnem tržišču športne obuče. Kdo je na koga vplival, bo najbrž zelo težko ugotoviti in najbrž tudi nima smisla. Vendar je skupina intelektualcev skušala vplivati tudi na nadaljnjo usodo urbanističnega urejanja Žirov. Studija o sta-

rem jedru Žirov, zbiranje gradiva o ljudskoumetnostnih pojavih, o funkciji umetnikov v okolju itd., poglobljeni etnološki zapiski in študije, interes za muzejsko prezentacijo najbolj znane poveznosti (Čevljarški muzej), so prispevki, ki imajo svoj vpliv tudi na urejanje prostora.

Do neke mere bi lahko ugotovili, da so hiše, ki nastajajo v zadnjem desetletju, bistveno boljše in tudi okolju ustrežnejše kot starejši objekti. Vendar prave povezave s staro, historično arhitekturo še vedno ne čutimo, tudi zavest o varovanju stavbne dediščine je še vedno na robu individualnih in splošnih interesov. Častne izjeme (vzemimo gospodarje pri Petronu) žal pravilo ne potrjujejo, kot ga potrjuje nekaj hiš na Dobračevi, na Lednici ali na Žirovskem vrhu.

Povezave med obliko naselja in dogajanja v prostoru so seveda razvidne na prvi pogled. Gradnja tovarne ali malce večjega obrata ima v prostoru prav lahko usodne posledice. Skrite pa so povezave med kulturo v širšem pomenu besede in prostorom. Posamezne oblikovane dominante (od cerkva in znamenj do starih "škofjeloško cerkljanskih" domov in do redkih zavestno oblikovanih prostorov) živijo kot dragocena dediščina, ki je navidez neodvisna od sodobnih dogajanj. Vendar lahko že malce predimenzionirana hiša poruši kvalitete, ki so nastajale nekaj stoletij ali desetletij. Navsezadnje je vprašljivo tudi spontano povezovanje nekoč samostojnih naselij v novo aglomeracijo, ki bo počasi prekrila celo dolino. Nelagodje nad procesom se izraza na neki drugi ravni - ljudje namreč niso zadovoljni, da izginjajo stara imena nekoč samostojnih vasi, pa tudi znana in uveljavljena ledinska imena, imena samotnih kmetij ali zaselkov. Tudi stara imena so kulturni spomeniki - ohranjanje zgodovinske toponomastike pa je najbrž prvi korak k varovanju bolj otipljive, materialne kulturne dediščine.

Jože Novak

**Edvard Kocbek: Dnevnik 1945, 1946**

v treh knjigah; Cankarjeva založba, 1991

Podoba in pomen Edvarda Kocbeka sta se v slovenski zavesti dostikrat spreminjala. Takoj po vojni je bil verjetno poleg Kidriča in Kardelja najpomembnejši slovenski politik. Čeprav ni imel temu ustrezne funkcije, je bil gotovo najbolj priljubljen. Po letu 1953 je živel praktično v hišnem priporu. Objavljal je le poezijo in skorajda izginil iz zavesti širše javnosti. V začetku sedemdesetih je v Trstu izšel intervju Borisa Pahorja s Kocbekom, v katerem je prvič javno omenil povojne poboje. V Sloveniji ga je najprej skušal objaviti Franci Zagoričnik v »Problemih«, ki so bili zato zaplenjeni. Kmalu so intervju objavili »Naši razgledi«. To je bil prvi poskus, da bi se po vojni javno začelo govoriti o povojnih pobojih v Rogu. Kocbek je bil v tistem času simbol prepovedane, drugačne in zatrite Slovenije, ki se ni mogla javno artikulirati, dokler ni začela izhajati »Nova revija«. Takrat so mlajše, povojne generacije dobile možnost, da same sodijo o Kocbeku.

Drugačno mnenje o Kocbeku so imeli politični emigranti, predvsem tisti, ki so izhajali iz katoliških krogov in ki so sode-

lovali ali simpatizirali z domobranci. Mnenje teh krogov je najbolj značilno opisal dr. Ciril Žebot v »Neminljivi Sloveniji«, kjer metaforično označuje Kocbeka kot »koristno budalo«. To je bil stalinističen izraz za meščanske intelektualce in katolike, ki so sodelovali s komunisti in ki so jih kasneje komunisti v čistkah pobili. Dr. Žebot obtožuje Kocbeka, da je vedel o povojnih pobojih v Rogu in Teharjah, in da je o njih predolgo molčal.

Kocbekovi dnevnik nam nudijo vpogled v čas, ko je bil takoj po vojni v Beogradu minister za Slovenijo in kasneje, ko se je vrnil v Ljubljano. Kocbek je zapisoval vse, kar se mu je zgodilo brez cenzure in moraliziranja, očitno se ni bal, da bi dnevnik prišli v roke UDBI, saj piše: »Da je Tito diktator.« Poboje po vojni omenja večkrat, prvič že v začetku septembra 1945, ko mu je Franc Snop poročal o domnevem poboj domobrancev. Kasneje še večkrat omenja poboje, toda šele oktobra 1946 je na posvetovanju s slovenskim CK zbral pogum in vodilnim tovarišem direktno zastavil vprašanje o pobojih. Seveda so ga vsi vodilni komunisti prepričevali, da je

popolnoma napačno informiran. Bolj kot vprašanje pobojev je verjetno zanimivo vprašanje, zakaj je Kocbek dopustil, da je OF izgubila koalicijski značaj in da so komunisti prevzeli vodilno vlogo. Zakaj je bil še po vojni lojalna Dolomitski izjavi, saj mu je bilo jasno, da ga vodila slovenska komunistična Kidrič in Kardelj sovražita iz dna duše. Zakaj je pristal le še na navidezni pluralizem, na Kidričeve obljube o krščanski reviji in obnovi Mohorjeve družbe? Zakaj ni solidariziral z opozicijo po vojni, ampak je pustil, da so krščanski socialisti bili le debatna skupina. Takšnih protislovij je pri Kocbeku še veliko. V dnevnikih neke hvali marksizem, druge ga ostro kritizira, večasih realistično ocenjuje razmere, drugič spet govori o »novečloveku« itd.

Seveda je danes lahko, toda obenem nekoliko nepravilno obtoževati Kocbeka, da je naselbel komunističnim utopijam in ko so se začele uresničevati z nasiljem, takrat se jim ni uprl. Od Platonovega filozofa - vladarja so bile utopije vedno znova vabljive za intelektualce. Mnogi briljantni intelektualci so naselili sanjam o idealni družbi, in ko so jo diktatorji za-

čeli uresničevati z nasiljem, se ti intelektualci niso zbudili. Kocbek se kot pesnik mogoče zato ni mogel izogniti duhu časa, saj, ko se vidi iz dnevnikov, ni bral političnih filozofov (Machiaveli, Hobbes itd.), ampak francoske moraliste. Zato se je znašel sredi front, toda vseeno je bil intelektualno pošten in verjetno ga je problem pobojev mučil še desetletja. Toda zakaj ni razumel, da nič več ne more narediti? Zakaj ni odšel v tujino? Kocbek se vrtil v krogih navznoter, včasih navzven, toda izogiba se bistvenim odločitvam. Mogoče bodo objave dnevnikov iz naslednjih let dale kaj več odgovorov.

Dnevnik nam odkrivajo Kocbeka kot senzibilnega človeka in pretanjenega opazovalca, ki je bil po vojni del politične elite, zato so dokument časa. Obenem so tudi avtoportret Kocbeka, čisto človeški, in zdi se, da nič olepšan in v tem je njihova veličina.

Dnevnik opisujejo današnjemu bralcu odmaknjen čas in politične dogodke. Zato bi bili skorajda nujni kratki komentarji ali opombe ob posameznih dogodkih, posebej zato, ker so še mnogi udeleženci živi.



JANEZ BOGATAJ: Roka, 1979

(Kabinet slovenske fotografije, Gorenjski muzej Kranj)



# GLAS

GORENJSKI GLAS, PETEK, 6. SEPTEMBRA 1991

Moda  
in  
kvaliteta

Elita



## Ko mačke ni doma, miši plešejo

Vsi vemo, da je šef naše vlade Lojze Peterle službeno v Ameriki. Mi pač samo vemo, njegovi ministri pa so ob tem nespornem dejstvu zaukali: »Juhuhu, mi gremo pa na rafting!«

In so šli Janša, Bavčar, Kacin, Ocvirk pa še Ivan Bizjak - tudi Bučar je moral biti odsoten! - s svojimi pomočniki na Šobec in se spustili do Podnarta. Občinstvo je trepetalo: pa je ja vodostaj Save normalen in jih ne bo zaneslo kam v dalj? Peterle bi bil silno žalosten, mi bi jih morali panično iskati in sam bog ve, če bi nam jih v tistih daljavah sploh dali nazaj?

In kar je najhujše: Peterle sporoča, da podaljšuje obisk v Ameriki. Še bo juhuhu! Ampak pozor: Janša je res v imenitni športni formi, ampak ob tako grupni rekreacijski vne-mi se lahko zgodi, da kakšen drug član moštva omaga in kam zatava!

Zato vas toplo prosimo: če kakšen tak primerek najde-te, ga dajte nazaj! Ko se Peterle vrne, bo kazen vzgojna! ● D. S. - Foto: J. Cigler



### VREME:

#### Indijansko poletje

Vremenoslavci nam za letošnji september obljublajo »indijansko poletje, se pravi, da bo do konca septembra lepo, sončno in dokaj toplo vreme. Pa pogledjmo, kaj o vremenu v naslednjem tednu pravi pratika.


V soboto, 7. septembra, bo stanovitno; v nedeljo, 8. septembra, bo mlaj, v ponedeljek, 9. septembra, bo jasno, v torek, 10. septembra, bo toplo, v sredo, 11. septembra, in v četrtek, 12. septembra, bo toplo, v petek, 13. septembra, pa oblačno.

### LUNINE SPREMEMBE

Ker se Luna spremeni 8. septembra ob 12. uri, bo po Herschlovem vremenskem ključu dež!

### KOLEDAR IMEN

Sobota, 7. septembra: Regina, Regica, Branka, Marko  
Nedelja, 8. septembra: Marija, Binče, Adrij, Sergej  
Ponedeljek, 9. septembra: Petra, Dorotej, Dore, Aljoša  
Torek, 10. septembra: Niko, Oto, Otokar, Luka  
Sreda, 11. septembra: Helga, Prot, Jacinta, Almar, Milan  
Četrtek, 12. septembra: Silvo, Marinka, Vid, Gvido, Tamar  
Petek, 13. septembra: Lipe, Filip, Veno, Janez Zlatoust

 **SAMSUNG**  
Electronics



VIDEOREKORDER, 3 glave, VPS,  
počasni posnetek, LCD zaslon

samo 14.430,00



CD gramofon, 2 x 30 W, dvojni kasetofon  
digitalni radio, ura, daljinsko upravljanje

samo 14.430,00

 **SAMSUNG**  
Electronics



del čas  
od ponedeljka  
do petka  
9 do 12 ure,  
od 15 do 19 ure

**CENTER KRANJ**  
C. Talcev 3  
(pri gostilni Blažun)  
tel.: 212-367



## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
9.00 Mozaik, ponovitev  
9.00 Spored za otroke in mlade: 1000 idej za naravoslovce: Opazovanje živali  
9.20 Mož, ki je stanoval v Ritzu, ameriška nadaljevalka  
10.05 Video strani  
14.55 Video strani  
15.05 Sova, ponovitev  
16.50 EP, Video strani  
16.55 Poslovne informacije  
17.00 TV dnevnik  
17.05 Mozaik, ponovitev: Tednik  
18.05 EP, Video strani  
18.10 Spored za otroke in mlade  
18.10 Slovenija - Umetnostni vodnik: Sv. Ignacij v Gorici  
18.20 Nevarni zaliv, kanadska nani-zanka  
19.00 Risanka  
19.15 TV okno  
19.24 EPP  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Forum  
20.14 EPP  
20.20 Festivali sveta, avstralska do-kumentarna serija  
20.45 Paralaksa, nizozemska doku-mentarna serija  
21.10 EPP  
21.15 Vrtnec, angleška nadaljevalka  
22.05 TV dnevnik, vreme  
22.25 EP, Video strani  
22.30 Sova  
Pri Huxtablovih, ameriška nani-zanka  
Ženska sokol, ameriški film  
Dražljivo, francoski erotični program  
1.40 Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 15.30 Odprto prvenstvo ZDA v teni-su, posnetek iz New Yorka  
17.30 Regionalni programi TV Slove-nija studio Maribor: Tele M  
19.00 Videomeh v Ameriki, ponovi-tev  
19.30 TV dnevnik ZDF  
20.00 Žarišče  
20.30 Oči kritike  
21.10 Mozart na turneji - London  
22.05 Videonoč  
2.05 Yutel, eksperimentalni pro-gram

GORENJSKI GLAS  
1991

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.40 TV koledar  
8.50 Informativni program  
12.15 Izobraževalna oddaja  
12.35 Dom brez doma, dokumentar-na oddaja za mlade  
13.30 Hišni ljubljenci, angleška nani-zanka  
13.55 Od maja do decembra, angle-ška nanizanka  
14.20 TV koledar  
14.30 Informativni program  
15.15 Hemingway, zadnji del nemške ameriške nadaljevalke  
16.10 TV izbor, ponovitev  
17.15 Informativni program  
17.55 Dokumentarna oddaja  
18.45 Ah, te male razlike, ameriška humoristična nanizanka  
19.10 Risanka  
19.30 TV dnevnik  
20.05 Bruno, nedeljski otrok, franco-ski film  
21.35 TV dnevnik  
22.05 Slike časa  
23.05 TV izbor  
0.05 Poročila

## TV HRVATSKA 2

- 14.50 Video strani  
15.00 Dom brez doma, mladinska dokumentarna serija  
16.30 Renesansno kiparstvo na Hrva-škem  
17.00 Hišni ljubljenci  
17.25 Od maja do decembra  
17.50 Hemingway  
18.45 Ah, te majhne razlike  
19.10 Risanka  
19.30 Dnevnik  
20.05 Risanka  
20.15 Nenadni uspehi, ameriška hu-moristična nanizanka  
20.45 Bruno, nedeljski otrok  
22.15 Nostalgija  
22.45 Ves svet je oder

## KANAL A

- 20.00 Dober večer  
20.15 Informativno dokumentarni program  
20.30 Pregreti stroji, ameriški barvni film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
18.30 Risanke  
18.50 Odprta meja  
19.00 TV dnevnik  
19.30 Čarobna svetilka, otroški pro-gram  
20.10 Superpass, glasbena oddaja  
20.40 Naš prijatelj Koper... poleti  
21.00 Grki - potovanje skozi čas  
21.40 Agent Pepper  
22.20 TV dnevnik  
22.30 Ameriška zgodba, ameriška nanizanka  
23.10 Športna rubrika

## TV AVSTRILIJA 1

- 9.00 Jutranji program: Čas v sliki  
9.05 Pravica do ljubezni, ponovitev  
9.30 Quetzal - ptič bogov, doku-mentarna oddaja  
10.00 Mi, ponovitev  
10.30 Kot mačka in pes, ponovitev ameriškega filma  
11.45 Kratki film  
12.10 Nekoč  
12.15 Domače reportaže  
13.00 Čas v sliki  
13.10 Ohrani mirno glavo, britanski film  
14.40 Glasbena skrinja  
14.55 Popaj, risanka  
15.00 Charlie Brown in Snoopy  
15.25 Lažni flamingi, risanka  
15.35 Čista čarovnja  
16.00 IFA  
16.15 Stekli studio  
17.00 Mini čas v sliki  
17.10 Wurlitzer  
18.00 Čas v sliki  
18.05 Mi  
18.30 Münchencana v Hamburgu, Slovo od Isara  
19.21 Znanost danes  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Šport  
20.15 Stari, izgubljena zmaga  
21.15 Znane osebnosti kuhajo  
21.25 Pogledi s strani  
21.35 Žametne roke, italijanski film  
23.10 Šport  
23.30 Sodnik imenovan šerif, franco-ski film  
1.15 Čas v sliki

## TV AVSTRILIJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
14.40 Leksikon umetnikov  
15.00 Šport

- 16.00 Kako uspeš brez velikega tru-da, ameriški film  
17.30 Boj za preživetje  
18.30 Milijonsko kolo  
19.00 Lokalni program  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Kultura  
20.15 Diagnoza  
21.00 Znanost  
22.00 Čas v sliki  
22.30 Caracas, avstrijski film  
0.00 Spitting image, satirična lutko-vna serija

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program - glasba - 6.50 Dobro jutro, otroci - 10.00 Dopoldanski dnevnik - 11.05 Petkovo srečanje + glasba - 12.00 Poročila - na današnji dan - 15.30 Dogodki in odmevi - 16.00 Obvestila, čestitke poslušalcev + EP - 17.00 Studio ob 17.00 - 19.00 Radijski dnevnik - 19.45 Lahko noč, otroci - 20.00 Oddaja za pomorščake + glasba - 20.30-23.00 Slovencem po svetu - 22.00 Zrcalo dneva + EP + vreme - 23.05 Literar-ni nokturno - Desanka Maksimović: Rojenje - 23.15-4.30 Nočni program - glasba

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.30 - Domače novice 1 - 15.00 - Petkov ocvirke - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radia Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večer-nih novic radia BBC - 18.59 - Odpo-ved programa

## PRO 7

- 6.10 Moji trije sinovi 6.30 Takšen opičji teater 6.55 Waltonovi 7.50 Šerif Chade 8.35 Risanke 9.20 Gospod Ed 9.50 Medvedje prihajajo 10.15 Agen-cija Maxwell 11.10 Šerif Cade 12.00 Deseterica izmed nas 12.25 Barney Miller 12.50 Dvojica s šarmom 13.40 Perry Mason 14.35 Risanke, ponovi-tev 15.35 Koozarez vode, nemški film 17.10 Trd, toda prisrčen 18.00 Poročila 18.05 Risanke 19.50 Cosby show 20.15 Fantastična pustolovščina, ameriški fantastični film 22.15 Ulice San Francisca 23.15 Sužnja za eno poletje, italijanski erotični film 1.25 Hawk, ameriški film, ponovitev 2.10 Pododolani smrtni strah, ameriška kriminalna, ponovitev

## Poletje v Kranju

V okviru prireditve Poletje v Kranju bo danes, v petek, 6. septembra, ob 19. uri nastopila slovenska etno skupina Trinajsto prase. V soboto bo od 10. do 11. ure na Maistrovem trgu promenačni koncert pihalnega orkestra Kranj. Ti koncerti bodo ob lepem vremenu tudi vse prihodnje sobote v septembru. ● D. S.

## KINO

## 6. septembra

CENTER amer. akcij. film LOV ZA PRAVICO ob 18. in 20. uri STORŽIČ amer. trda erot. ROZNATI SEKS ob 18. in 20. uri ŽELEZAR prem. amer. akcij. filma AMERIŠKI NINJA IV. ob 20. uri KOMENDA amer. akcij. film SE 48 UR ob 20. uri ČEŠNJICA amer. akcij. fant. film MRAČNI ANGEL ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. drama POLJE SANJ ob 18. in 20. uri ŽELEZNIKI amer. trn. KO JAGENJČKI OBMOLKNEJO ob 19. uri

SLOVENIJA I SOVA  
ŽENSKA SOKOL  
(Lady Hawke)

režija: Richard Donner; igrajo: Mathew Broderick, Rutger Ha-ner, Michelle Pfeiffer, Leo McKern, John Wood, Ken Hut-kinson. Osnova filma je legenda iz 13. stoletja; govori o mladem žeparju Philippu Gatsonu, ki pobegne iz ječe v Aquili. Pred preganjalci ga reši skrivnostni vitez Etienne Novarski, nekdanji kapetan stra-že v Aquili. Philippe postane nje-gov služabnik in kmalu o svojem skrivnostnem rešitelju izve vso resnico - potem ko pomaga rešiti vitezovo ranjeno ptico - sokola. V Aquili je bil gospodar škof, ki ga je obsedla strast do lepe Isa-bean Anjonske. Njej seveda star-čevo dvorjenje ni šlo do srca, saj je bila že zaljubljena v čednega Etienna Novarskega. Maščevalni škof je oba prekel in uročil, tako da se Etienne ponoči spremeni v volka, Isabean pa podnevi v so-kola. Philippe Gaston s pomočjo puščavskega meniha in hkrati ranocelnika Imperiusa izve resnico o čudnem izginotju gospodarja s sokolom in pojavljanja lepega dekleta z volkom ponoči. Skupej se zarotijo, da bodo rešili Etienna in Isabean prekletstva, zato pa je treba predreti v Aquilo in ubiti grešnega škofa...

## RTL PLUS

6.00 Dobro jutro, poročila 9.15 Otroške oddaje 11.25 Divja vrtnica 12.10 Vaš nastop, Al Murray 13.10 Kalifor-nijski klan 14.25 Springfieldska zgod-ba 14.40 Klan volkov 15.30 Chips 16.45 Tvegano 16.50 Prenos odprtega prvenstva ZDA v tenisu 18.45 Poročila 21.15 Umor je njen konjiček 22.10 Poročila iz nemške nogometne lige 23.15 Erupcija, ameriški erotični film 1.05 Model in vohlač

## SCREENSPORT

8.00 Eurobika 8.30 Bowling 9.00 Moto dirke 9.30 Ameriški nogomet - Arkan-sas - Miami 11.00 Dirke starih avto-mobilov 11.45 Športni show 12.00 Hokej na ledu - Kanada : ZDA 14.00 Formula 3000 15.00 Rokomet 17.00 Argentinski nogomet 18.00 Moster Trucks 19.00 Ameriški nogomet 20.00 Surfanje 20.30 Svet športa 21.30 GO! - nizozemski moto šport 22.00 Ameri-ški profesionalni boks 23.00 Ameriški nogomet 23.30 Speedway 0.30 Golf

## Spet v šoli



Lepi počitniški vtisi bodo kmalu zbledeli, dali prostor novim, upajmo in želimo vam, dragi šolarji, da prav tako lepim. Prvi šolski dnevi so bili gotovo prijetni; novi sošolci, novi učitelji, nove knjige... Pišite nam o svojih doživljajih, bodisi počitniških, še raje pa svežih šolskih. ● Foto: A. Gorišek

## Srečanje z Janezom Čučkom

V torek, 6. avgusta, sem prejela pismo Janeza Čučka. Bila sem zelo vesela, zakaj odpisal mi je šele na "obletnico" mojega pisma. Veselje se je stopnjevalo, ko je v pismu omenil, naj ga obiščem na TV Slovenija.

Že naslednji dan sem zavrtela njegovo telefonsko številko v službi in glas na oni strani, ki je bil zelo prijazen, mi je velel, naj dan zatem pridem na TV.

Ura se je bližala enajsti, ko sem zagledala velikega, suhega moškega srednjih let, oblečenega v belo majico s kratkimi rokavi in v kavbojke, oči pa so mu zakrivala velika sončna očala. Spoznala sem Janeza Čučka, saj sem ga večkrat videla na TV kot voditelja TV dnevnikov.

Razkazal mi je studije, prostore, v katerih snemajo nadaljevanke, razne oddaje in TV dnevnik. Ker je bila večina studiev še zaprtih, sem si lahko poglobljevala studio, kjer pripravljajo TV dnevnik. Prostor je majhen in krasijo ga številne kamere in luči. V tem studiu pripravljajo tudi oddajo Zarišče.

V senci sva ob kavi in soku klepetala o delu novinarjev. Povedal mi je, da je zdaj sicer urednik zunanje-političnih oddaj, a ga bomo jeseni zopet srečevali pri TV dnevnikih.

Pred dvajsetimi leti je intervjuval celo Agatho Christie, ko je obiskala Bohinj.

Pogovarjala sva se o minuli vojni, ki nam je pustila veliko trpljenja, grozo in bolelost.

Za konec sva si zaželela veliko sreče v prihodnosti in vse najlepše. Z lepimi vtisi sem se vračala domov in bila sem srečna, da sem dobila vsaj megleno predstavo o delu na TV.

Mateja Marguš, zdaj že bivša osmošolka iz Škofje Loke

## Moja Jona

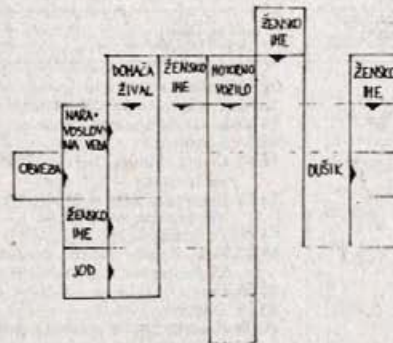
Jona je psička. Maja je bila stara dve leti. Imam jo zelo rada. Jona je majhna psička. Ima zelo dolge dlake, košat rep, povešena ušeska in majhen gobček. Je sivo-bele barve. Zelo rada se igra in skače. Vesela je, kadar jo spustimo v naravo. Kadar gremo na sprehod, se prekopicuje od veselja. Če jo pustimo doma za čuvaja, je zelo žalostna in cvili.

Mojca Rozman, OŠ J. in S. Mlakarja, Senčur

## Sanjalo se mi je

Sanjalo se mi je, da sem Superman. Letel sem visoko nad strehami. Videl sem hiše, drevesa in ljudi, ki so bili čisto majhni pod menoj. Ogrnjen sem bil v rdeče ogrinjalo. Pomagal sem otrokom, invalidom in starim ljudem. Ko sem zopet letel zelo visoko, me je ati zbudil in moral sem v šolo.

Sašo Podviz, OŠ Cvetka Golarja, Škofja Loka



Iz šolskega glasila Loška medla

## Kaj je zame trd oreh

Zame je trd oreh matematika. Dobro jo razumem, ampak pri geometriji sem preveč površna, pri računstvu pa mi v naglici ne gre in ne gre poštevanka. Ne morem se poglobiti v to, kar delam. Upam, da bo bolje in da bom premagala najtrši oreh.

Maja Koselj, OŠ heroja Bračiča, Tržič

## Našel sem košček kruha

Ko sem šel iz šole, sem ob cesti našel kos kruha. Spomnil sem se, da mi je mami rekla, da se kruha ne sme metati. Urno sem se sklonil in ga pobral. Spravil sem ga v torbo ter ga odnesel domov. Doma sem ga dal kravi.

David Egart, OŠ Sorica

## Zmagal sem

Nekega dne, ko sem šel na košarko, je mimo prišel Uroš iz Senčurja. Vprašal me je, ali se greva košarko. Privolil sem. Uroš je rekel, da bova metala do petdeset. Ko je bil rezultat trideset proti osemnajst za Uroša, sem začel počasi izgubljati živce. Želel sem, da bi izenačil. Začel sem zares metati na koš. Čez nekaj časa se mi je posrečilo rezultat izenačiti. Rekel sem si, da moram zmagati. Začel sem še bolj metati na koš. Samo en koš bi še moral dati, pa bi zmagal. Ampak Uroš me je spet dohitel. Sedaj sva oba metala na koš za zmago. Vendar sem bil jaz uspešnejši in sem prej zadel. Tako je bila zmaga moja.

Luka Avguštin, OŠ Cvetka Golarja, Škofja Loka

## Šobec

Zjutraj vstanem, se oblečem, pozajtrkujem in grem ven. Zunaj se igrava z bratcem v peskovniku, ko pride ata in reče, da bi šla na Šobec. Seveda mu ne odrečem in grem k mami. Čez nekaj minut že stojim s torbo na dvorišču in željno pričakujem ata.

Končno se odpeljeva. Ko prideva v kamp, zloživa stvari, se preoblečeva v kopalke in odideva na mini golf. Ko ga odigrava, je ura zabave, primeva se za roke in skočiva v vodo, nato še malo plavava in greva ven. Obriševa se in pomalicava. Poteh odideva balinat. Po balinanju je na vrsti sladled, ko ga poliževa, vse lepo pospraviva in greva domov. Zvečer, ko grem v posteljo, sem vesel, saj je lep dan za mano.

Simon Kocijančič, OŠ Mavčiče

## Ljubezen

Ljubezen je, ko človek ljubi človeka.  
Ljubezen je kakor pomladansko drevo.  
Ljubezen raste hitro kakor sočno drevo.  
Ljubezen je tudi sreča.

Ljubezen je, ko človeka ljubi človek.  
Ljubezen je mehka in nežna.  
Ljubezen je velika kakor morje, ki nikoli ne izhlapi.  
Ljubezen zdravijo dekleta, dekleta iz srca.

Edo Muranovič, OŠ Matije Valjavca, Preddvor

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.20 Video strani  
8.30 Mozaik, ponovitev  
8.30 Angleščina - Follow me  
9.00 Radovedni Taček: Okno  
9.15 Lonček kuhaj: Ajdovi žganci  
9.25 Klobuk in klobučica  
10.10 Alf, ameriška nanizanka  
10.35 Večerni gost: Dušan Jovanović  
11.25 Oči kritike  
12.05 Mozart na turneji - London  
13.00 Forum  
13.15 Video strani  
15.10 Video strani  
15.20 Euromusica, ponovitev  
16.20 Sova, ponovitev  
16.50 EP, Video strani  
16.55 Poslovne informacije  
17.00 TV dnevnik  
17.05 Pes, ki je končal vojno, kanadski film  
18.30 EP, Video strani  
18.35 Svetilo, angleška dokumentarna oddaja  
19.05 Risanka  
19.20 TV okno  
19.24 EPP  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Utrip  
20.14 EPP  
20.20 Žrebanje 3 x 3  
20.30 EPP  
20.35 Tvariete  
21.35 Sova  
Na zdravje, ameriška nanizanka  
22.00 TV dnevnik, šport, vreme  
22.20 EP, Video strani  
22.25 Sova  
Vojna in spomin, ameriška nadaljevanka  
Ko so ženske imele rep, italijanski film

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 16.00 Satelitski programi - poskusni prenosi  
16.50 New York: Odprto prvenstvo ZDA v tenisu  
19.05 Garfield in prijatelji  
19.30 TV dnevnik Beograd  
20.15 Filmske uspešnice: Pobeg v sanje, ameriški film  
21.50 New York: Odprto prvenstvo ZDA v tenisu  
1.00 Yutel, eksperimentalni programi

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.20 TV koledar  
8.30 Informativni program  
9.45 Vesela sobota, spored za otroke  
10.45 Informativni program  
11.45 Vrtoglavica, oddaja o filmu  
12.45 Coplan, francoska nanizanka  
14.15 Ciklus filmov Nikole Babića  
14.30 Informativni program  
15.00 Sedmi čut  
15.10 Brezrepi Peter, švedski risani film  
16.55 Informativni program  
17.25 Na dlani morja, folklorna oddaja  
17.55 TV razstava  
18.05 Pancho Burns, TV nadaljevanka  
18.50 Na začetku je bila beseda  
18.55 Ewoxi, risana serija  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Intervju tedna  
20.15 Ko sloni ponori, francoski film  
21.40 Silnice  
22.25 TV dnevnik  
22.25 Športna poročila  
23.05 Fluid, magazin pop kulture  
23.50 TV izbor  
0.50 Poročila

## TV HRVATSKA 2

- 12.05 Vesela sobota  
13.05 Coplan, francoska nanizanka  
14.35 Nenavadni uspehi  
15.00 Sedmi čut  
15.10 Ciklus filmov Nikole Babića: »Gazivoc«  
15.25 Brezrepi Peter v Mačkameriki, švedska barvna risanka  
16.40 TV razstava  
16.50 New York: Odprto prvenstvo ZDA v tenisu, prenos  
19.05 Ewoki  
19.30 Dnevnik  
20.05 Plesalci za dobro vrsto, ameriški barvni film  
22.00 Tenis, odprto prvenstvo ZDA - finale (ženske)  
1.00 Maraton z nadaljevanko Twin Peaks

## KANAL A

- 20.00 Dober večer  
20.15 Informativno dokumentarni program  
20.30 Karnevalska zgodba, ameriški film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
19.00 TV dnevnik  
- Jutri je nedelja  
19.30 Čarobna svetilka, otroški program  
20.40 On je moj, ameriški barvni film  
22.15 TV dnevnik  
22.20 Agent Pepper  
23.10 Športna rubrika

## TV AVSTRILJA 1

- 9.00 Čas v sliki  
9.05 Pravico imamo ljubiti  
9.30 Angleščina  
10.00 Francoščina  
10.30 Ruščina  
11.00 Colombo - Umor po dnevnem redu  
12.30 Hello Austria, hello Vienna  
13.00 Čas v sliki  
13.10 Mi  
13.35 Dvorni svetnik Geiger, avstrijski film  
15.10 Nekoč  
15.15 Comedy Capers  
15.30 V senci sove  
16.00 Otroški Wurlitzer  
17.00 Mini ČVS  
17.10 Medved Bojan  
17.15 Sea World, dokumentarna oddaja  
18.00 Čas v sliki  
18.05 Nogomet  
18.30 Münchencana v Hamburgu  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Šport  
20.15 Družinski praznik  
21.50 Novo v kinu  
22.00 Trafik, zahteve  
22.50 Priča noči, kanadski film  
0.25 Čas v sliki  
0.30 Skok čez plot s preprekami, italijanski film  
2.05 Čas v sliki  
2.10 Ex libris

## TV AVSTRILJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
13.20 Leksikon umetnikov  
13.30 Šport  
14.20 Antonin Dvorak  
16.00 Združene igre narodov  
17.00 Točke, metri in sekunde  
15.10 Nekoč  
17.45 Kdo me hoče? - živali iščejo dom  
18.00 Pravica do ljubezni

- 18.30 Slika Avstrije  
19.00 Avstrija danes  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Kultura  
20.15 Kandidat, ameriški film  
21.55 Čas v sliki  
22.00 Pogledi s strani  
22.30 Šport  
Formula 1 za VN Italije, trening iz Monze

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 8.05 Zabavna in narodnozabavna glasba + EP - 9.20 Dnevnikov odmev - 10.00 Dopoldanski dnevnik - 12.05 Na današnji dan - 12.10 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 15.00 Radio danes, radio jutri - 15.30 Dogodki in odmevi - 16.00 Obvestila, čestitke poslušalcev + EP - 17.00 Studio ob 17.00 - Tedenski aktualni mozaik - 19.00 Radijski dnevnik + EP + vreme - 19.45 Lahko noč, otroci - 20.00 Radio na dopustu - 22.00 Zrcalo dneva - 22.30 Kratka radijska igra - 23.05 Literarni nočno - Bruno Dubak: Čuvar meha - zgodovinarja - 23.15-5.00 Nočni program - glasba

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.10 - Duhovna obzorja - 12.30 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radia Slovenija - 13.40 - Kuharski nasvet - 14.30 - Domače novice 1 - 15.00 - Tečaj angleškega jezika - ponovitev - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Zabavno glasbena oddaja - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.59 - Odpoved programa

## 1. RADIO ŽIRI

- 16.00 - Razvedrilno popoldne na valovih Radio Žiri - vmes EPP in obvestila - 19.00 - Odpoved programa -

## PRO 7

- 5.55 Dusty Dusty 6.20 Jimmy Stewart show 6.45 V kanadski divjini 7.10 Skrivnosti Mangrove, avstralski dokumentarni film 8.00 Papirnati mesec 8.25 Čarovnik 9.10 Muppet show 9.40

## NOVO V KINU

## MRAČNI ANGEL

## (Dark Angel)

ameriški akcijski znanstvenofantastični film; režija: Craig R. Baxley; igrajo: Dolph Lundgren, Brian Benben, Betsy Brantly, David Acroyd. Zaradi nepazljivosti policajca Jacka lopovska banda lokalnega »narko-kralja« ubije njegovega partnerja. Jack se odloči za maščevanje, vendar pa se cilj njegove odločitve zaradi precej čudnih stvari vse bolj oddaljuje... Glavni igralec Dolph Lundgren je s serijami o Jamesu Bondu postal vse popularnejši in tako je tudi ta film narejen po njegovih merah, poln napetosti in akcije.

## KINO

7. septembra

CENTER amer. akcij. film LOV ZA PRAVICO ob 17. in 19. uri, prem. amer. akcij. fant. filma MRAČNI ANGEL ob 21. uri STORŽIČ prem. amer. trde erot. VROČE SANJE ob 18. in 20. uri ŽELEZAR amer. akcij. film AMERIŠKI NINJA IV. ob 19. in 21. uri DUPLICA amer. akcij. film VRATOLOMNA IGRA ob 19. in 21. uri ŠKOFJA LOKA amer. tril. KO JAGENJČKI OB MOLKNEJO ob 18. in 20. uri ŽELEZNIKI amer. drama POLJE SANJ ob 18. uri

## SLOVENIJA 2 20.15

## POBEG V SANJE (Dreamspace)

ameriški barvni film; režija: Joseph Ruben; igrajo: Dennis Quaid, Max Von Sydow, Christopher Plummer, Eddic Albert, Kate Capshaw, David Patrick Kelly, George Wendt. Pobeg v sanje je znanstvenofantastična grozljivka B produkcije. Ne gre za slab film - nasprotno - znanstvenofantastično tezo, da je preko podzavesti mogoče predrti v podzavest drugega človeka, so avtorji izkoristili za nekakšno politično shriljivo. Film se začne s prizori more, ki tlači predsednika ZDA. Sanja se mu o nuklearni katastrofi, verjetno pod vplivom sporazuma, ki bi ga bilo treba podpisati z Rusi na bližnjem srečanju v Ženevi. Medtem na Zahodni obali ugrabijo Alexa Gardnerja (D. Quaid), ki zaradi posebnih političnih moči služi veliko denarja na stavih. Pripelejo ga k dr. Novotnemu (M. Von Sydow), ki bi rad njegove sposobnosti preskusil v svojem laboratoriju Thornhill. Pri njem dela lepa dr. Jane De Vries (Kate Capshaw), ki hitro očara mladega Alexa. Oba ugotovita, da ima Bob Blair (C. Plummer) z Alexom posebne načrte in da predsedniku grozi velika nevarnost...

Moj ljubi bober 10.05 Mork in Mindy 10.35 Barney Miller 11.00 Cosby show 11.30 M.A.S.H. 11.55 Hardcastle & McCormik 12.45 Kozarec vode, nemški film, ponovitev 14.15 Skrivnosti Mangrove, avstralski dokumentarni film, ponovitev 17.00 Angel na zemlji 17.55 Poročila in vreme 18.05 Usodno priznanje, uvodni film k nadaljevanki 19.50 Cosby show 20.15 Sever in jug, ameriški film 22.00 Mc Q, ameriška kriminalna 24.00 Ulice San Francisca, ponovitev 1.30 Suznja za eno poletje, italijanski erotični film

## RTL PLUS

6.00 Chips 7.10 V deželi dinosavrov 7.35 Dragistric Billi 8.00 Različne mladinske oddaje 9.30 Klack 10.10 Jetsonovi 10.35 Mr. T. 11.00 Različne mladinske oddaje 12.40 He Man 13.25 Super Mario Brothers 14.20 Adam 12 14.45 Mačke in psi 15.10 Daktari

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.30 Video strani  
8.40 Otroška matineja  
8.40 Živ žav  
9.35 Nevarni zaliv, ponovitev kanadske nanizanke  
10.05 V znamenju zvezd: Ribi, nemška dokumentarna nanizanka  
10.35 Garfield in prijatelji, ponovitev  
11.00 Videomeh  
11.30 Obzorja duha  
11.50 EP, Video strani  
11.55 Murphy Brown, ameriška nanizanka  
12.25 Slovenija - Umetnostni vodnik: Sv. Ignacij v Gorici  
12.35 Video strani  
14.40 Video strani  
14.50 Sova, ponovitev  
16.50 EP, Video strani  
16.55 Poslovne informacije  
17.00 TV dnevnik  
17.05 Sreča gospe Blossom, angleški film  
18.35 Pavle Zidar: Tončkove sanje  
18.50 Risanke  
19.00 TV mernik  
19.15 TV okno  
19.24 EPP  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Zrcalo tedna  
20.14 EPP  
20.20 A. Marodić: Mali oglasi - V pasti, TV nanizanka  
21.10 EPP  
21.15 Zdravo  
22.35 TV dnevnik, šport, vreme  
22.55 EP video strani  
23.00 Sova  
Polna hiša, ameriška nanizanka  
V senci kobre, angleško avstralska nadaljevanka  
0.30 Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 14.00 Satelitski programi - poskusni prenosi  
14.50 Monza: F-1 za veliko nagrado Italije  
17.00 GP v atletiki, posnetek iz Koelna  
19.00 Da ne bi bolelo: Učne težave našega šolarja  
19.30 TV dnevnik HTV  
20.00 Svet narave: Od podzemске svinjke do zebre - Kilimandžarske skice, angleška poljudnoznanstvena serija  
20.50 Ciklus filmov Jirija Menzla: Slavnostni zvonček, češkoslovaški film  
22.15 New York: Odprto prvenstvo ZDA v tenisu, finale M, vključitev prenos  
1.00 Yutel, eksperimentalni program

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.15 TV koledar  
8.30 Poročila  
8.40 Frontna linija  
9.00 Tiskovna konferenca iz Osijeka  
10.00 TV izbor, ponovitev  
11.00 Poročila  
11.05 Tiskovna konferenca iz skupščine republike Hrvaške  
12.00 Plodovi zemlje, kmetijska oddaja  
13.00 Poročila  
13.30 Obvestilo prebeglim  
14.00 Dokumentarna oddaja  
15.10 Stanje na cestah  
15.30 Civilna zaščita  
16.30 Poročila  
17.00 Frontna linija  
17.30 Gospodarjenje v vojni  
18.35 Dokumentarna oddaja  
19.05 Pojmovnik vojne  
19.30 TV dnevnik

- 20.10 Posebna oddaja  
22.00 TV dnevnik  
23.30 Poročila  
0.05 TV izbor  
1.05 Poročila

## TV HRVATSKA 2

- 12.50 Video strani  
12.45 Nedeljsko dopoldne za otroke  
13.45 Obarvani hribi  
14.45 Formula 1 za veliko nagrado Italije, prenos  
15.30 Anne z zelenim pročeljem, kanadska nadaljevanka  
17.30 Veni vidi  
17.35 Dekle, ki je imelo vse, ameriški čb film  
18.45 Busove zgodbe, risana serija  
19.10 TV fortuna  
19.30 TV dnevnik  
20.15 Dragi John  
20.45 Policisti  
21.50 Tenis - odprto prvenstvo ZDA, finale

## KANAL A

- 20.00 V znamenju orla, angleški barvni film  
22.00 Megla, ameriški barvni film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
19.00 TV dnevnik  
19.30 Čarobna svetilka  
20.30 Kako rešiti zakon... in si uničiti življenje, ameriški barvni film  
22.20 TV dnevnik  
22.30 Agent Pepper  
23.15 Športna rubrika

## TV AVSTRIJA 1

- 9.00 Čas v sliki  
9.05 Zlatokopi, ameriški glasbeni film  
10.40 Nekoč  
10.45 Z ljubeznijo Catherine, kratak film o nenavadnem prijateljsstvu  
11.00 Tiskovna konferenca  
12.00 Tednik  
12.30 Orientacija  
13.00 Čas v sliki  
13.10 Pravico imamo ljubiti  
13.35 Rudniki kralja Salomona, ameriški film  
15.15 Risanke  
15.25 Biblija za otroke  
15.30 The Real Ghostbusters, risanka  
15.55 Jaz in ti, pregled otroškega programa  
16.15 Kraljestvo miru  
17.00 Mini čas v sliki  
17.10 X-large  
18.30 Münchencana v Hamburgu  
19.30 Čas v sliki  
19.48 Šport  
20.15 Dobrodošli v Berlinu, prenos  
21.45 Vizije  
21.50 Princ z Bel Aira, ameriški TV film  
23.20 Roparice, francoski film  
0.55 Čas v sliki

## TV AVSTRIJA 2

- 8.30 Vremenska napoved  
9.00 Čas v sliki  
9.05 Kulturni tednik  
9.30 Kultura za zajtrk  
10.15 Universum: V vročini savane, ponovitev  
11.00 Mozartov koledar: Staviti na harmonijo  
11.05 Pihalne serenade  
12.30 Iz moje knjižnice  
13.00 Dober dan, Korofška

- 13.30 Sportno popoldne  
17.10 Klub za seniorje  
18.00 Pravica do ljubezni  
18.30 Slika Avstrije  
18.55 Kristjan v času  
19.00 Avstrija danes  
19.30 Čas v sliki  
19.48 Primer za tožilca  
20.15 B. L. Stryker - Smrtonosna preteklost, ameriški TV film  
21.55 Čas v sliki  
22.00 Šport  
Čas v sliki

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 5.00-8.00 Jutranji program, glasba - 8.05 Radijska igra za otroke - 9.05 Pomnjenja - 10.00 Poročila - 11.05 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 16.00 Lojtrca domačih - 18.00 Reportaža na kratko - 19.00 Radijski dnevnik - 19.45 Lahko noč, otroci - 20.00-22.00 V nedeljo zvečer - 22.00 Zrcalo dneva - 23.05 Literarni nokturno - 23.15-04.30 Nočni program, glasba

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 8.00 - Začetek - 8.05 - Oddaja za otroke - 9.15 - Horoskop - 9.45 - Špikov kot - 10.15 - Slovenci v svetu - 10.45 - Nasvet za nedeljsko kosilo - 11.00 - Radijski sejem - 12.00 - Čestitke poslušalcev - 13.00 - Tema - 14.00 - Čestitke - 15.00 - Razgovor - 16.00 - Čestitke poslušalcev - 17.00 - Tema - 18.00 - EPP - 18.59 - Odpoved programa

## 1. RADIO ŽIRI

- 9.00 - Napoved programa - radijski koledar - EPP - sprehod po kinodvoranah - 10.00 - Sportne novice - 10.20 - Od tu in tam - 11.00 - Novice in dogodki - obvestila - mali oglasi - 12.00 - Nedeljska duhovna misel - 12.15 - EPP - 12.30 - Čestitke in pozdravi - 13.30 - Odpoved programa -

## SLOVENIJA 1 17.05

## SREČA GOSPE BLOSSOM

britanski celovečerni film; režija: Joseph McGrath; igrajo: Shirley MacLaine, Richard Attenborough, James Booth  
Na začetku filma gospa Blossom še ni srečna. Prej nasprotno. Preživlja zelo dolgočasno življenje bogate gospodinjice. Njen mož, gospod Blossom je cele dneve zdoma. Njegova tovarna nedrčkov ima pač prednost pred njegovo sopogo, ki ga potrpežljivo čaka iz dneva v dan s kosilom. No, nekoga dne se na vratih pojavi Ambrose Tuttle, mehanik, ki ga je njen mož poslal iz tovarne, da popravi ženin šivalni stroj. Veliki, dobrodušni Tuttle se hitro prikupi gospe Blossom, še zlasti, ko se ji izpove, da je sirota. Mehaniku je pri gospe Blossom tako všeč, da se odloči, da bo ostal. Tudi gospe Blossom ugaja domiselni Ambrose Tuttle, njegova zaletavost, razumevanje, nekonvencionalnost. In tako se Ambrose Tuttle naseli pri gospe Blossom, na podstrešju njene hiše, ure, ko ne more biti z gospo Blossom, pa posveča najrazličnejšim študijem. In gospa Blossom je srečna. Dopoldneve preživlja z ljubimcem, popoldneve z možem, noči pa kakor kdaj...

## RTL PLUS

6.00 Mr. T. 6.20 Flinstone Kids 6.45 Jetsonovi 7.10 Različne mladinske oddaje 9.35 Alex, govoreči šimpanz, ameriški film 12.10 Velikani 13.05 Mladinske oddaje 14.30 Prenos dirke Formula 1 iz Monze 18.45 Poročila 19.10 Dan kot noben drug 20.15 Velika sreča, avstrijski glasbeni film 22.00 Prenos odprtega prvenstva ZDA v tenisu, moški finale

## SLIKA IZ FILMA AMERIŠKI NINJA



## KINO

8. septembra

CENTER amer. akcij. film LOV ZA PRAVICO ob 17. in 19. uri, prem. amer. akcij. filma AMERIŠKI NINJA IV ob 21. uri STORŽIČ amer. trda erot. VROČE SANJE ob 18. in 20. uri ŽELEZAR prem. amer. krim. filma NEUSLIŠANA LJUBEZEN ob 19. in 21. uri DUPLICA prem. amer. akcij. fant. filma MRAČNI ANGEL ob 19. in 21. uri ŠKOFJA LOKA amer. tril. KO JAGENJČKI OBMOLKNEJO ob 18. in 20. uri

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
 9.00 Mozaik, ponovitev  
 9.00 Igrajmo se gledališče  
 9.25 Da ne bi bolelo: Učne težave našega šolarja  
 9.55 Slovenski ljudski plesi: Gorenjska  
 10.25 Utrip  
 10.40 Zrcalo tedna  
 10.55 TV mernik  
 11.10 Video strani  
 14.50 Video strani  
 15.00 Obzorja duha, ponovitev  
 15.00 Poročila  
 15.20 Sova, ponovitev  
 16.50 EP, Video strani  
 16.55 Poslovne informacije  
 17.00 TV dnevnik  
 17.05 Mozaik, ponovitev: Zdravo  
 18.25 EP, Video strani  
 18.30 Spored za otroke in mlade  
 18.30 Radovedni Taček: Kladio  
 18.45 Novosti založb: Odprta knjiga - »Okno in rožae  
 19.00 Risanke  
 19.15 TV okno  
 19.24 EPP  
 19.30 TV dnevnik  
 19.55 Vreme  
 19.59 EPP  
 20.05 Denis Poniž: Lily Novy - Pesnica dveh svetov, filmski esej  
 20.45 EPP  
 20.50 Osmi dan  
 21.35 TV dnevnik, vreme  
 21.55 EP, Video strani  
 22.00 Orgle: Kraljica glasbil - Otto-beuren, 2. oddaja  
 22.30 Sova  
 V senci kobre, angleško avstralska nadaljevanka  
 Nedotakljivi, ameriška nanizanka  
 0.00 Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 17.30 Regionalni programi TV Slovenija - Studio Ljubljana  
 19.30 TV dnevnik Koper - Capodistria  
 20.00 Rezervirano za kancono: San Remo  
 20.45 Alternativni viri energije, znanstvena oddaja  
 21.15 Sedma steza  
 21.45 Omizje  
 Yutel, Eksperimentalni program

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.15 TV koledar  
 8.30 Poročila  
 8.40 Frontna linija  
 10.00 TV izbor  
 11.00 Poročila  
 13.00 Dobrodelna akcija  
 13.15 Obvestilo prebeglim  
 13.50 Dokumentarni program  
 15.10 Stanje na cestah  
 15.30 Civilna zaščita  
 16.30 Poročila  
 17.00 Frontna linija  
 17.30 Gospodarjenje v vojni  
 18.35 Alpe Jadran  
 19.05 Pojmovnik vojne  
 19.30 TV dnevnik  
 20.10 Posebna oddaja  
 22.00 TV dnevnik  
 23.30 Poročila  
 0.05 TV izbor  
 1.05 Poročila

## TV HRVATSKA 2

- 17.25 Videostrani  
 17.35 Zlata nit  
 18.05 Dragi John, ponovitev humoristične nanizanke

- 18.30 Policisti, dokumentarno-igrana serija  
 18.30 TV dnevnik  
 20.05 Risanke  
 20.15 Prvaki razreda  
 20.45 Twin Peaks  
 21.30 Temna plat pravice, špansko/angleška nadaljevanka

## KANAL A

- 20.00 Dober večer  
 20.15 Informativno dokumentarni program  
 20.30 Gospod z brazgotino, italijansko-nemški film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
 18.30 Risanke  
 18.50 Odprta meja  
 19.00 TV dnevnik  
 19.30 Čarobna svetilka - otroški program Stanio in Olio  
 20.10 Superpass, glasbena oddaja  
 20.30 Dokumentarna oddaja  
 21.00 Glasbena oddaja  
 21.30 Dokumentarna oddaja  
 22.00 TV dnevnik  
 22.10 Agent Pepper  
 23.10 Športna rubrika

## TV AVSTRIJA 1

- 9.00 Čas v sliki  
 9.05 Pravica do ljubezni  
 9.30 Slika Avstrije  
 10.00 Šolska TV  
 10.30 Prvi poljub, avstrijsko-nemški film  
 12.00 Misleci časa  
 12.45 Znanost  
 13.00 Čas v sliki  
 13.10 Primer za tožilca  
 13.40 Boj za preživetje  
 14.10 Jack Clementi, Visoko zavarovana mamila  
 15.00 Otroški program  
 15.05 Garfield in njegovi prijatelji, risanka  
 16.05 Čista čarovnija  
 16.30 Video uspešnice in kviz  
 17.00 Mini ČVS  
 17.10 Wurlitzer  
 18.00 Čas v sliki  
 18.05 Mi  
 18.30 Münchenčana v Hamburgu  
 19.21 Znanje danes  
 19.30 Čas v sliki  
 20.00 Šport  
 20.15 Šport v ponedeljek  
 21.08 Kuharski mojstri  
 21.15 Pogledi s strani  
 21.25 Hunter  
 22.15 Ženska škorpion, avstrijski film  
 23.50 Antonin Dvorak - Dumky Trio  
 0.30 Dance House  
 0.35 Čas v sliki

## TV AVSTRIJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
 16.50 Leksikon  
 17.00 Sedem čudes antičnega sveta  
 17.30 Lipova ulica, družinska serija  
 18.00 Pravica do ljubezni  
 18.30 Drops, kviz  
 19.00 Lokalni program  
 19.30 Čas v sliki  
 20.00 Kultura  
 20.15 Vaški zdravnik  
 21.08 Kuharski mojstri  
 21.15 Teleskop  
 22.00 Čas v sliki  
 22.30 Trpljenje živali  
 23.10 Nočni studio  
 0.10 Hello Austria, Hello Vienna  
 0.40 Čas v sliki

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 7.00 Druga jutranja kronika - 8.05 Zabavna in narodnozabavna glasba + EP - 10.00 Dopoldanski dnevnik: Informacije, gospodarstvo, glasba - 12.05 Na današnji dan - 12.30 Kmetijski nasveti - 15.00 Radio danes, radio jutri - 15.30 Dogodki in odmevi - 16.00 Obvestila, čestitke poslušalcev + EP - 17.00 Studio ob 17. in glasba - 19.00 Radijski dnevnik + EP + vreme - 19.45 Lahko noč, otroci - 20.00 Sotočja (prenos iz studia Radia Maribor) - 21.05 Zaplešite z nami - 23.05 Literarni nokturno - Boris Pangerc: Moji briegi - 23.15-4.30 Nočni program, glasba

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 12.30 - Sportni pregled - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.00 - Glasbena rubrika: klasična glasba - 14.30 - Domače novice 1 - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa -

## ODDAJNIKI RADIA TRIGLAV BRVOGI JESENICE BLEJSKA DOBRAVA ŠPANOV VRH VOGEL

## FREKVENCE:

- 96,8 Mhz.  
 89,8 Mhz  
 96,0 Mhz  
 87,7 Mhz  
 101,1 Mhz

Gornjesavska dolina mesto Jesenice  
 Radovljica, ostala Gorenjska  
 Jesenice, Radovljica, Gorenjska Bohinj

## SCREENSPORT

- 8.00 Eurobika 8.30 Dirke kočij 9.30 Super kolesarji 10.30 Eurobika 11.00

Zvezni kancler Marković odhaja na mirovno konferenco o Jugoslaviji dobro oborožen: s celim avionom »svojega« orožja, ki ga je nedavno zaplenil.

TO v raznih krajih Slovenije beleži vse večje število preletov helikopterjev, ki niso označeni z oznakami Rdečega križa. Brez panike! Polovico preletov odpade na helikopter ministra Kacina, ki leta po Sloveniji po svojih opravkih.

## KINO

9. septembra

CENTER amer. krim. film NEUSLIŠANA LJUBEZEN ob 18. in 20. uri  
 STORŽIČ in ŽELEZAR Danes zaprto!

## SLOVENIJA 1 20.05

## LILI NOVY - PESNICA DVEH SVETOV

Pesnica Lily Novy (1885 - 1958) sodi med tiste umetnike, ki jih je življenjsko, svetovnonazorsko in umetniško izoblikoval prostor srednje Evrope. Njena umetniška pot se je začela v nemškem jeziku in je doživela manj naklonjeno usodo kot slovenska. Čeprav njeno nemško liriko z vsjo gotovostjo lahko uvrstimo med pomembno avstrijsko liriko našega stoletja, ta še ni bila tiskana v knjigi.

Monster Trucks 11.45 Španski šport  
 12.00 Ameriški nogomet 14.00 Rally-kros 15.00 Atletika 16.30 REVS - britanski moto šport 17.00 Surfanje 17.30 Svet športa 18.00 Wrestling 18.45 Športni show 19.00 GO - nizozemski moto šport 20.30 Španski goli 21.00 Speedway 22.00 Boks 23.00 Golf - švicarski open 24.00 Rugby 1.00 Svet športa 1.30 Britanski avto šport

## PRO 7

6.15 Moji trije sinovi 6.40 Moj prijatelj Taffdi 7.05 Agencija Maxwell 7.50 Sheriff Cade 9.20 Richmond Hill 10.10 Čarovnik 11.05 Sheriff Cade, ponovitev 11.50 Grk osvaja Chicago 12.15 Cosby show 12.40 Trd, toda prisrčen 13.30 Bela roba, komedija 15.00 Risanke 16.05 Mladenič z druge zvezde 17.00 Deseterica izmed nas, ameriški film 17.45 Kolt za vsak primer 18.30 Risanke 20.15 To imajo dekleta rada, avstrijski glasbeni film 22.00 Nočni sokol 22.55 Grabežljivci, avstralska kriminalna 0.40 Ulice San Francisca 1.30 Mc Q, ameriška kriminalna, ponovitev 3.20 Avtostopar

## RTL PLUS

6.00 Dobro jutro in poročila 9.05 Rane mladinske oddaje 11.00 Show program 11.25 Divja vrtnica 13.10 Hammer 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfieldska zgodba 15.10 Volčji klan 15.55 Chips 16.45 Tvegano 17.10 Vroča nagrada 18.00 tekma smrtjo, ponovitev 18.45 Poročila 19.25 Ekipa A 20.15 Šef 21.15 Lepi poljubi iz daljnega vzhoda, feranocoska komedija 23.00 10 pred 11 23.30 Moški magazin 24.00 V newyorški vročici, ameriški pustolovski film



## TA MESEC NA VRTU

Takole pravi za september Marija Omahen v svoji znameniti knjižici *Moj bio - vrt*:

Endivijo v suhih dneh zvežemo v glave, da postane mehkejša. Vendar le toliko rastlin, kot jih rabimo za teden dni.

Sejemo zimsko solato, špinačo, redkvice in motovilce. Sladki janež razredčimo. Prve dni v mesecu lahko zasadimo še gredo vrtnih jagod. Zemljo izboljšamo s kompostom, okolico rastlin dobro zalijemo, pokrijemo s pokošeno travo ali z žaganjem, da so tla stalno vlažna. Tudi dosedanjim jagodnim vrstam damo kompost. Treje leto je donos majhen, zato stare rastline odstranimo.

Sadimo maline, ki so zelo zdrave in bodo rodile 15 let, vsako leto julija. Primeren je prostor ob robu zelenjavnega vrta, kjer ne delajo poleti sence. Zemlji damo grob kompost in pepel. Na dolžniski meter vsadimo 5 močnih sadik, palic, ki jih privežemo na 3 žice, napete med koli. Za pokrivanje tal so najboljši volneni odpadki in žaganje. Stalna vlaga je zelo važna (gozdne rastline).

Sadimo tudi rabarbaro (v dobro zemljo s kompostom). Kjer pridelke poberejo, sejemo rastline za zeleno gnojilo (gorčico, enoletne detelje), da bodo rahljale, pokrile, izboljšale tla do pomladi. Da nam zelne glave ne počijo, pred močnim deževjem zarezemo stebila do polovice. S tem zmanjšamo nagel dvig soka v glave in zelje nepoškodovano ohranimo tudi za zimo.

Nizek fižol rodi še enkrat, če ga po obiranju obrežemo in zalijemo. Fižolovih in grahovitih rastlin ne izpulimo, ampak odrežemo nad zemljo. Korenine boljšajo zemljo z dušičnimi gomoljčki.

## GOBARSKI KOTIČEK

Te dni sicer gobe ne rastejo najbolje, suho je po gozdovih, toda po prvem močnejšem deževju lahko pričakujemo dobro gobjo bero. Kranjski gobarji so nam zaupali enega od svojih odličnih receptov za pripravo gob, kakršne smo lahko okušali na njihovi vsakoletni razstavi gob v Kranju.

## Piščančja jetrca z gobami

Potrebujemo 40 dkg svežih ali prevretilih na lističe zrezanih gob, 20 dkg jetrc, 1 dcl olja, 1 svež paradižnik, 1 čebulo, polovico kocke omake za pečenje, peteršilj, česen, poper, majaron, malo timijana, sol, kis in konjak.

Na olju prepražimo čebulo. Ko zarumeni, dodamo zrezana jetrca in jih na hitro prepražimo. Nato jih s penovko poberejo v drugo posodo. V isto maščobo damo na kocke zrezan paradižnik, ga prepražimo, da se razpusti. Dodamo gobe, začimbe in solimo. Pražimo 10 minut. Pridenemo jetrca. Nato potresemo s kavino žličko moke, premešamo, zalijemo z 1 dcl vode ali juhe. Pustimo še nekaj minut prevreti, dosolimo in blago okisamo. Jed je gotova.

Za prilogo ponudimo kruhove ali skutne cmoke.

## MODA

## Romantika za najmlajše

Morda vse preveč naše otroke tlačimo v džins. Saj je res hvaležen in vsestransko uporaben, vendar, verjemite, tudi otroci si za spremembo zažele malce romantike: deklice rožaste oblekce z volanci, dečki pikčaste srajčke in črtaste hlače, predvsem pa veliko barv.



## Domače dišavnice Timijan

Največji pridelovalci timijana so Španija, Avstrija, Bolgarija, Jugoslavija in Francija. Na vrtu lahko vzgojimo trajni timijan (razmnožuje se z delitvijo starih rastlin) ter enoletni timijan. Enoletni timijan je za začimbo bolj učinkovit, ker trajni polgrm izgubi vsako leto nekoliko svoje moči. Rastlina je primerna tudi za skalnjake, za živo mejo in za gojenje v cvetličnem lončku.

Ime rastline je izpeljano iz grške besede "thymos" - pogum, moč in kaže torej na krepično, poživljaljoče delovanje začimbe. Egipčani so ga uporabljali za parfum in pri balzimiranju. Grki so z njim začinjali določene vrste sira in pijače, dodajali pa so ga tudi pri dimljenju mesa. Ponekod je še danes običaj, da si nevsta pri poroki vtakne timijanovo vejico v čevljin in s tem dokazuje svojo pravico do zakonske zvestobe. Timijan gre dobro k sesekljani pečenci in jetrnim cmokom, goveji in divjačinski pečenci, perutnini in pečenim ribam, zelenjavnim prikuham in juham, krompirjevim juham in juham iz stročnic. Posebej priljubljen je kot dodatek k marinadam in zeliščnemu kislu, odlično se druži z ovčetino in mastnim svinjskim mesom, paradižnikovimi jedmi vsch vrst in z vložnimi kumaricami. Kot majaron spada tudi timijan med začimbe za jetrne klobase. Kocke za omake k pečenkam pogosto vsebujejo tudi timijan.

Timijan uporabljajo tudi v industriji ribjih konzerv za ribje konzerve z zelenjavo. Timijanovo olje pa dodajajo sirupu proti kašlju, uporabljajo ga pri pripravi ustnih vod iz zobnih past. Timijan dodajajo tudi k celi vrsti zeliščnih in grenkih likerjev.

## PRIPRAVIMO SE NA ZIMO

## Doma kisane kumare

*Potrebujemo kumare, višnjeve ali trtne liste, koper, sol*

Srednje debele zdrave kumare dobro očistimo, jih denemo v posodo s čisto vodo in jih v njej pustimo čez noč. Naslednji dan jih poberejo iz vode in ocedimo, da so popolnoma suhe. Dno soda ali večje posode obložimo z višnjevim in trtnimi listi ter s koprom, nato zložimo v posodo plast kumar, ki jo dobro posolimo, potem spet plast listov in kopra, nato kumare itd. Na vrhu naj bodo listi in koper. Na vložene kumare nalijemo toliko mrzle prekuhane vode, da jih prekrije. Vse skupaj pokrijemo z deščicami in obtežimo s čistim kamnom. Kumare kisamo le 10 do 14 dni v toplem prostoru. Kisle prenesemo v hladno shrambo.

## Kisle kumarice

*Potrebujemo kumarice, sol, šalotko, koper, poper, hren in lovrov list, vinski kis*

Za prst velike kumarice dobro operemo, jih nasolimo in pustimo nekaj ur. Dobro osušene zložimo v čist kozarec ali tudi lončen lonček. Vmes vlagamo šalotko, koper, cel poper in hren, narezan na kolesčke. Zavremo dober vinski kis, ga po okusu solimo in mu dodamo lovrov list in nekaj zrn popra. Še vročega zlijemo na kumarice. Čez 3 ali 4 dni tekočino odlijemo, ponovno zavremo, ohladimo in zlijemo nazaj. Kumarice obtežimo in zavežemo.

## Stročji fižol v steklenicah

*Potrebujemo 1 kg mladega stročjega fižola, 6 dkg sladkorja, pest soli*

Mlado fižolovo stročje operemo, otrebimo nitk, nato pa ga zrežemo prav na drobno. Zrezan fižol denemo v porcelanasto skledo, ga osladimo in posolimo, dobro premešamo in pustimo nekaj časa, da stoji. Medtem ga večkrat dobro pretresemo, da se enakomerno presladi in pesoli. Nato ga na tesno natlačimo v navadno steklenico z bolj širokim vratom. Med stroki ne sme biti zračnih prostorov, zato ga večkrat potlačimo s prekuhanim ročajem od kuhalnice. Po vrhu natresemo še soli, steklenico zamašimo s prekuhanim zamaškom, nato pa zamašek še zalijemo s parafinom. Tako konserviran fižol se dolgo drži. Uporabljamo ga kot sveže stročje. Paziti pa moramo, da so steklenice zanesljivo čiste in razkužene.

# Komarjem je odklenkalo

Ratečani so z uspešnim škropljenjem uničili komarje v Ledinah. Stalni nadzor in pravočasni ukrepi.

Kar nekaj minulih let so imeli v Ratečah, v Podkorenu, Planici in celo v Tamarju v poletnih mesecih neznanske težave s komarji, zelo agresivnimi travniškimi komarji. Bilo jih je toliko, da se je čudil celo priznani nemški strokovnjak dr. Norbert Becker, ki so ga povabili v Rateče, da bi pomagal. Gospod Becker ima namreč bogate izkušnje s tovrstno nadlego, saj je sodeloval pri uničevanju renskih komarjev. Ko je prišel v Rateče, je vzel vzorce in v štirinajstih dneh poslal analizo: komarjev v Ratečah je toliko, da se več kot 200 komarjev v dveh minutah spravi na osebo!

Ratečani niso mogli stati križem rok, kajti poleti vaščani niso niti mogli biti na polju, da o turizmu sploh ne govorimo. Hudo je trpela tudi živina, zato se je poseben odbor, ki ga vodi Anton Požar, odločil, da uporabi izkušnje, ki so jih imeli z uničevanjem komarjev v Zahodni Evropi. Ratečani so vplačali 1.500 nemških mark in postali neformalni člani družbe v Porenju, v zameno za članarino pa so dobili nekaj materiala za uničevanje. Odločili so se za BTI, beljakovinski ekstrakt. Ze-



ob koncu lanskega avgusta so poklicno škropili v Ledinah, kjer je največ komarjev, letos pa so začeli z intenzivnim škropljenjem. Škropljenje so opravili s prostovoljnim delom, redno so jemali vzorce in Ledine stalno nadzorovali. Brž ko se komarji pojavijo, je treba spet škropiti.

Tako biološko uničevanje je v Evropi preizkušeno in je ekološko neoporečno. Kljub temu so zaprosili za odobritev društva ekologov in ministrstvo za varstvo okolja in urejanje prostora, kjer so jim seveda odobrili metodo in način uničeva-

nja nadležnih komarjev. Doslej so porabili okoli 4.500 nemških mark. Stroški so majhni predvsem zato, ker so Ratečani opravili veliko prostovoljnih ur.

Komarje pa se ne da uničiti kar čez noč - potrebno je več let stalnega nadzora in jemanja vzorcev. Komarji se v Zelencih niso več pojavili, občasno pa se na Ledinah, vendar odbor takoj ukrepa.

Kot pravi tajnik krajevne skupnosti Jože Brudar, so z nenehnim škropljenjem letos že dosegli precejšnje rezultate. Uspeh je 70-odstoten, kar je za

prvo leto vsekakor razveseljivo. Računajo, da bodo jeseni škropili tudi na italijanski strani, od italijanske meje proti Beli peči, kjer se na zamočvirjenih predelih pojavljajo roji komarjev.

Rateška metoda je bila torej uspešna in s pridom bi jo lahko uporabili povsod tam, kjer se ne morejo znebiti nadležnih komarjev. ● D. Sedej

## TEČAJI NEMŠČINE

- za odrasle (od 1. do 4. stopnje)
- za študente (od 1. do 4. stopnje)
- za dijake (začetniki, konverzacija, utrjevanje snovi)
- za učence (od 1. do 8. razreda)

Inf. po tel.: 621-998, KON, Škofja Loka, Podlubnik 253

NOVA TEL. ŠT.  
**328-540**

*Candy* Servis  
**RAJKO KNIFIC**

Tončka Dežmana 4, Kranj



## DELAVSKA UNIVERZA RADOVLJICA

vpisuje v šolskem letu 1991/92 v naslednje

### oddelke za odrasle:

1. letnik VIŠJE UPRAVNE ŠOLE
1. letnik SREDNJE EKONOMSKE ŠOLE (ekonomsko komercialni tehnik - 4. leta)
3. in 4. letnik VIP STROJNIŠTVA, ELEKTRONIKE IN ENERGETIKE (strojni in elektrotehnik - 2. leti)

1. letnik POKLICNE ADMINISTRATIVNE ŠOLE (administrator - 3. leta)
- 5., 6., 7. in 8. razred OSNOVNE ŠOLE ZA ODRASLE

V sodelovanju s srednjo šolo gostinsko-turistične in ekonomske usmeritve Bled organizira izobraževanje za poklice **GOSTINSKI POSLOVODJA** (2 leti)

**NATAKAR, KUHAR in KUHAR - NATAKAR** (možnost dokvalificiranja in prekvalificiranja)

### in tečaje:

- tujih jezikov za odrasle: nemščine, angleščine, italijanščine in francoščine 1. - 5. stopnje, španščine 1. in 2. stopnje, obnavljalni in konverzacijski tečaji nemščine in angleščine, video tečaj poslovne komunikacije v nemškem jeziku
- tujih jezikov za otroke: nemščine, angleščine in francoščine za različne starostne in zahtevnostne skupine
- sivanja in krojenja 1. in 2. stopnje
- klekljanja - čipkarska šola
- za strojnike centralnega ogrevanja
- iz varstva pri delu (osnovni in obnovitveni)
- higienskega minimuma (osnovni in obnovitveni)

Prijave in informacije: Delavska univerza Radovljica, Linhartov trg 1, telefon: 75-265, do 9. 9. 1991.

## Iščemo dobre gospodarje



Dom v Planici je že nekaj časa pravi pastorek. Dom je last Zveze telesnokulturnih organizacij Slovenije, gospodarji pa očitno nimajo srečne roke z oskrbniki. Vsi, ki so doslej prišli, so vzdržali le nekaj časa, nato pa odšli.

NZares škoda, kajti Planica bi morala imeti vsaj spodobno gostišče, saj raj pod Poncami tudi poleti ob vikendih obišče zelo veliko ljudi. ● D. S.

**PIOMA** d. o. o. Bled, Ljubljanska 13 a

Trgovina in inženiring poslovne opreme in materiala išče zastopnika za delo na terenu. Delo je pogodbeno. Pokličite nas po tel. 77-426.

**Ne obljubljam gradov v oblakih, nudimo pošteno plačilo za pošteno delo!**

# Naj živi Slovenija in Bog vas varuj!

V časih, ko šele ob astronomskih cenah v bližnji samopostrežni vidimo, kako bedne so pravzaprav naše plače, so raznorazne igre na srečo v polnem razmahu. Kdaj pa si bolj ne želiš avtomobila ali milijard, čeprav samo dinarjev, če ne prav tedaj, ko si finančno dotolčen? Tedaj je pač dovtetnost za hiter in lahek zaslužek neprimerno večja kot v časih, ko se je še kar nekako le dalo skrbati začetek meseca z njegovim koncem.

Ob igrah na srečo, ki so zakonite, legalne, imamo tudi kopico nelegalnih pogruntavščin, ki jim lahko verni na vsej črti nasedajo. Ena izmed njih je pred dnevi priletela tudi v moj pisemski nabiralnik in je po svoje prav zanimiva.

V tem projektu, kakor anonimni sestavljalci imenujejo svojo igrico, bi sodelujoči zanesljivo dobili 13 milijonov dinarjev v šestih do osmih tednih! Njihov sistem bojda prihaja iz Amerike, Nemčije in Avstrije, kjer je doživljal uspeh za uspehom. V njihovem »konceptu samopomoči« sploh ne potrebujete sreče, saj temelji na čisto logičnem in računskem konceptu! Cilj njihovega »kreativnega projekta za samopomoč« je v tem, da ljudem pomaga v stiski, da LJUDJE, ki plačujejo kredite, lahko SPET BOLJE SPIJO in da si tudi sami pomagamo!

In kako se gremo?

Na kratko: Prvemu naslovniku na lestvici pošljete denar, sami pa se napišete na zadnje mesto, tako da zapišete tudi naziv banke in številko vašega tekočega računa, kamor vam bo v šestih mesecih doteklo famoznih 13 milijonov dinarjev! Če hočete biti med udeleženci projekta, morate prvemu na lestvico poslati 500 dinarjev, stopiti do prve pošte in kupiti 100 znamk za pismo, pismo, ki vam je prišlo v nabiralnik, pa morate kopirati najmanj stokrat in ga poslati na naslove izbranih družin, znancev, prijateljev, tistim torej, za katere mislite, da bodo v projektu sodelovali. Ne vem zakaj, ampak za uspeh projekta je baje pomembno, da udeleženci živijo širom vse Slovenije, zato pobrskejte tudi po telefonskem imeniku! Vse skupaj vas bo »koštalo« 1.350 dinarjev, kar je seveda prava pasja figa v primerjavi s pričakovanimi 13 milijoni!

Za vsakega udeleženca naj bi bilo tudi obvezno, da bi od dobrička podaril 10 odstotkov republiki Sloveniji ali dobrodelni organizaciji!

Če pa bi naprimer goljufali in se namesto na konec lestvice napisali na začetno pozicijo, vas sestavljalci svarijo: tako ne boste dobili 32.768 krat po 500 dinarjev, ampak samo 64-krat po 500 dinarjev! Morate se tudi prepričati, ali je oseba, ki vam je dokument poslala in je sedaj na koncu lestvice, res vplačala nakazilo in priložila kopijo poštnega potrdila o nakupu 100 znamk za pisma, saj brez kopiranih računov oseba na koncu lestvice ne sme sodelovati.

Na koncu vas opominjajo, da se nima smisla obotavljati, saj od samega čakanja in premišljevanja še nihče ni obogatel! Zagotavljajo, da nobena agencija ne more spravljati denarja na svoj konto in da nihče ne more nekontrolirano jemati denarja, saj so vsa vplačila namenjena izključno samo aktivnim udeležencem »kreativnega projekta za samopomoč«.

IN KONČUJEJO TAKOLE: NAJ ŽIVI SAMOSTOJNA SLOVENIJA IN BOG VAS VARUJ!

Samostojna Slovenija naj le živi, Bog pa me varuj takih potegavščin, ki jim verjetno ljudje v upanju, da morebiti res kapne kaj denarja, nasedajo. V vseh teh in podobnih igricah v resnici dobivajo le prvi: vsi nadaljnji udeleženci le participirajo s svojim vložkom, brez sleherne možnosti, da nekega dne na takšen način postanejo bogati.

Ali pa si je vse skupaj omislil kakšen lump, ki mu na ta način njegov tekoči račun promptno dotekajo milijončki... ● D. Sedej

## DEMOKRAJCI

Iz predloga za postavitve novega starega vodnjaka na kranjskem glavnem trgu ni popolnoma razvidno ali bo vodnjak stal zato, ker bo vodarina tako poskočila in se bodo obubožani občani le-tam še lahko poceni odžejali ali pa je v občinskem proračunu ostalo še nekaj neporabljenih sredstev, ki jih je treba koristno porabiti. Kranjski šolarji, ki bodo zaradi pomanjkanja šolskega denarja jeseni ostali brez vode, bojda podpirajo oba namena.

Sama žalost, sama beda!

Ali ste že zadnje čase kaj pomislili, kdaj ste se zadnjič odkritosrčno, od srca in zdržema smejali vsaj deset minut skupaj in vam ni v naslednjem trenutku kakšna skrb spet stisnila ustnic v dve gubi? Dandanes so veseli in brezbržni kvečjemu mladi in otroci, hraniteljska struktura prebivalstva pa zgreveno in namrgodeno gleda v ta naš vedno bolj žalostni in vedno bolj ubožnani vsakdanjik.

Tam dol divja vojna, ki je Evropa ne pomni in je niti malo ne razume. Ne v taktiki, ne po metodah in postopkih! V nobeni vojni se nobena stran ne bojuje v rokavicah, ampak za okrutne zločine nad civilnim prebivalstvom, ki jih dnevno uprizarjajo na Hrvaškem, pri najboljši volji ni nobene primerjave. Jugosoldateska nas prepričuje, da je pomirjujoči tampon! Saj! Tamponiraš ti lahko tudi tako, da odkrito stopiš na eno stran, tako da na drugi sploh ni več kaj tamponirati, ker je vse požgano in poklano. Poveljujoči nižji častniki so pač že nekaj časa v elementu: odločajo po svojih trenutnih vzgibih in nagibih! Ti pa so po temeljiti kadrovske selekcije nedvoumno prosrbski. Kar pomeni: srbski imperij tu in tam in še dalj, se pravi povsod tam, kjer žive Srbi. Se pravi tudi v Culakafriji. Če je v Culakafriji morda poglaval korenine kakšen Srb, adijo Culakafrija. Milom ali silom bo kmalu Srbokafrija, saj se je tako že pred leti memorandumsko odločila srbska akademija znanosti in umetnosti. In kar srbski akademiki rečejo, se res in kravo udejanja...

## Srbokafrija

Nekaj mesecev pred okupacijo Slovenije je bilo, ko so vprašali nekdanjega visokega partijskega funkcionarja, kaj bo, kaj pravijo generali v Beogradu, s katerimi se vsaj zasebno kdaj še sreča. In najbližnjim znancem je naš upokojeni funkcionar dejal: »Generali v Beogradu so odločeni in pravijo: magari do kolen v krvi...« Tedaj smo se tem besedam samo cinično nasmihali, a minilo nas je tisti hip, ko smo drveli v zaklonišče.

Zdaj imamo krvi do kolen in še več: glede na - milo rečeno - skrajno kaotične razmere, v katerih poteka imperialistična vojna, se mimogrede lahko zgodi, da kakšen polkovnik vstane z levo nogo in pošlje kakšen mig nad Slovenijo. In kaj moreš? Nič ne moreš! Ne ti sam in ne Evropa, ki bo priznala samostojnost samo in le tedaj, ko bo to v njenem ekonomskem interesu. V interesu kapitala, ki obvladuje evropsko in svetovno politiko. Imenitno je komentiral neki britanski novinar tradicionalno srečanje šefov najbogatejših držav v Londonu. Nekako takole je dejal: »Sploh niso to, za kar se predstavljajo in v resnici ne govorijo tistega, kar ste slišali...«

Normalnim ljudem, ki premorejo vsaj kanček civilizacijskih norm, bi bila prihajajoča mirovna konferenca kljub vsemu up in nada. Na teh prostorih pa je kakršnakoli pomiritev utopija, saj je tudi v primeru premirja na Hrvaškem še nekaj potencialnih front, ki se jih da odpreti in zadeve pred svetom zmanipulirati.

Namen posvečuje sredstva. Cilji pa so velikopotezni in sila zahtevni. Če se celo na daljnji Papui odkrijejo kakšne srbske korenine, je po velikosrbski logiki tudi tam nujna srbska avtonomija. Če pa bi se tamkajšnji domorodci slučajno kaj puntali, jih lahko pridejo utišati tiste srbske matere, ki simpatizirajo z našimi generali. Le-te so nam v krogu generalov že povedale, da so najbolj ponosne, ker rojevajo sinove za našo krasno armijo. Njihova izpoved je bila tako enako nedoumljiva in grozljiva kot slika z najbolj krvavih hrvaških bojišč... ● D. Sedej

Vse, kar se dobro začne, se slabo konča.

Vse, kar se slabo začne, se konča še slabše.

(Pudderjev zakon)

Devetdeset odstotkov vsega je sranje.

(Sturgeonov zakon)

## I. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
 9.00 Mozaik, ponovitev  
 9.00 Zgodbe iz školjke  
 11.25 Sedma steza  
 11.55 Osmi dan  
 12.40 Omizje  
 14.40 Video strani  
 14.50 Mozaik ponovitev: Angleščina, Follow me, 18. lekcija  
 15.15 Sova, ponovitev  
 16.50 EP, Video strani  
 16.55 Poslovne informacije  
 17.00 TV dnevnik  
 17.05 Mozaik - šolska TV  
 17.05 Velikani svetovne književnosti: Gogolj  
 17.40 Nekoč je bilo .... življenje: Rojstvo  
 18.10 EP, Video strani  
 18.15 Spored za otroke in mlade  
 18.15 Lonček kuhaj: Testenine s čičerko  
 18.25 Resnična legenda in legendarna resničnost  
 19.10 Risanka  
 19.20 TV okno  
 19.24 EPP  
 19.30 TV dnevnik  
 19.55 Vreme  
 19.59 EPP  
 20.05 V senci smrti, ameriška nadaljevanka  
 20.50 EPP  
 20.55 Slovenija - Umetnostni vodnik: Grad Dornava  
 21.05 Evropski turistični kazipot  
 21.35 Glasbena medigra: Alenka Godec in skupina Cafee  
 21.50 TV dnevnik, vreme  
 22.10 EP, Video strani  
 22.15 Sova  
 Skupni računi, angleška humoristična serija  
 V senci kobre, angleško avstralska nadaljevanka  
 Umetnost za vsak dan, francoska dokumentarna serija  
 0.30 Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 17.30 Regionalni programi TV Slovenija - Studio 2 Koper  
 19.00 Berlin: GP v atletiki, prenos  
 21.30 Žrebanje lota  
 21.35 Umetniški večer: Katica iz Heilbronna, nemški film  
 23.35 Satelitski programi - poskusni prenosi  
 0.40 Yutel, eksperimentalni program

## I. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.15 TV koledar  
 8.30 Poročila  
 8.40 Frontna linija  
 9.00 Tiskovna konferenca iz Osijeka  
 10.00 TV izbor  
 11.00 Poročila  
 11.05 Tiskovna konferenca iz skupščine republike Hrvaške  
 12.30 Poročila  
 13.00 Dobrodela akcija  
 13.15 Obvestilo prebeglim  
 13.50 Dokumentarna oddaja  
 15.10 Stanje na cestah  
 15.30 Civilna zaščita  
 16.30 Poročila  
 17.00 Frontna linija  
 17.30 Gospodarjenje v vojni  
 18.35 Znanost in mi  
 19.05 Pojmovnik vojne  
 19.30 TV dnevnik  
 20.10 Posebna oddaja  
 22.00 TV dnevnik  
 23.30 Poročila  
 0.05 TV izbor  
 1.05 Poročila

## TV HRVATSKA 2

- 16.40 Video strani  
 16.50 Mali svet  
 17.20 Temna plat pravice  
 18.05 Prvaki razreda  
 18.30 Twin Peaks  
 19.20 Risanka  
 19.30 TV dnevnik  
 20.05 Risanka  
 20.20 Shingen, japonska nadaljevanka  
 21.15 Pujsovi dosjeji  
 22.20 Otroci sužnji

## KANAL A

- 20.00 Dober večer  
 20.15 Informativno dokumentarni program  
 20.30 Umetniški večer  
 Katica iz Heilbronna, nemški barvni film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
 18.30 Risanke  
 18.50 Odprta meja  
 19.00 TV dnevnik  
 19.30 Čarobna svetilka - otroški program  
 20.00 Rubrika  
 20.30 Na zahodu smo vsi bratje, italijanski barvni film  
 22.05 Žrebanje lota  
 22.10 TV dnevnik  
 22.20 Agent Pepper  
 23.10 Športna rubrika

## TV AVSTRIJA 1

- 9.00 Jutranji program  
 9.00 Čas v sliki  
 9.05 Pravica do ljubezni  
 9.30 Angleščina  
 10.30 Moja teta, tvoja teta, ponovitev  
 9.45 Šolska TV  
 10.30 Princ z Bel Aira, ponovitev  
 13.00 Čas v sliki  
 13.10 Mi  
 13.35 Čudovita leta  
 14.00 Waltonovi  
 14.45 Mojstri jutrišnjega dne  
 15.00 Otroški program  
 15.05 Tudi hec mora biti  
 15.20 Am, dam, des  
 15.55 Zeleni pašnik  
 16.05 Čista čarovnja  
 16.30 Glasbena delavnica  
 17.00 Mini ČVS  
 17.10 Wurlitzer  
 18.00 Čas v sliki  
 18.05 Mi  
 18.30 Münchencana v Hamburgu  
 19.21 Znanje danes  
 19.30 Čas v sliki, vreme  
 20.00 Šport  
 20.15 Univerzum  
 21.00 Naredi si sam  
 21.07 Pogledi s strani  
 21.15 Twin Peaks  
 22.45 Nekje v času, ameriški film  
 0.25 MacGyver  
 1.10 Čas v sliki

## TV AVSTRIJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
 16.30 Leksikon umetnikov  
 16.40 Rumena reka  
 17.30 Orientacija  
 18.00 Pravica do ljubezni, serija  
 18.30 Pozdravljena Avstrija, rdečebeloredeča nagradna igra  
 19.00 Lokalni program  
 19.30 Čas v sliki  
 20.00 Kultura  
 20.15 Jolly Joker  
 21.00 Naredi si sam

- 21.07 Reportaža iz tujine  
 22.00 Čas v sliki  
 22.30 Klub 2  
 Poročila

## I. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 8.05 Zabavna in narodnozabavna glasba + EP - 10.00 Dopoldanski dnevnik - 12.05 Na današnji dan - 12.30 Kmetijski nasveti - 13.20 Osmrtnice in obvestila - 19.00 Radijski dnevnik - 19.45 Lahko noč, otroci - 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi - 22.00 Zrcalo dneva - 23.05 Literarni nočno - Robert Frost: Dve poti - 23.15-4.30 Nočni program, glasba

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.30 - Domače novice 1 - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Torkov popoldan, vmes čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa

## PRO 7

- 6.10 Moji trije sinovi, ameriška serija  
 6.40 Moj prijatelj Taffdi 7.00 Richmond Hill 7.45 Serif Cade 8.30 Risanke 9.15 Mladenič z druge zvezde, ponovitev 10.10 Shane, ameriška nadaljevanka 10.05 Serif Cade 11.50 Deseterica izmed nas 12.15 Harryjeva čudovita kazenska porota 12.40 Colt za vse primere 13.345 To imajo dekleta rada, avstrijski glasbeni film, ponovitev 15.05 Risanke 16.10 Planet opic 17.05 Deseterica izmed nas 17.30 Poročila 17.45 Tenis, loparji in tatovi, kriminalna nadaljevanka 18.35 Risanke 20.15 Vstopnica za dva, ameriška komedija 21.55 Entity, ameriška grozljivka 0.05 FBI 2.40 Neverjetne zgodbe

## RTL PLUS

- 6.00 Dobro jutro in poročila 9.20 Mladinske oddaje 11.25 Divja vrtnica, serija 12.10 Vaš nastop 13.10 Hammer 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfieldska zgodba 14.40 Volčji klan, mehiška telenovela 15.30 Chips 16.20 Tvegano 17.10 Vroč nagrada 18.00 Tekma s smrtjo 18.45 Poročila 19.25 Knight Rider 20.15 Skrivnost iz Twin

## Izjava, da te kap

Znameniti general Blagoje Adžić je dal nekaj znamenitih izjav. Prav posebna cvetka je v njegovem intervjuju za sarajevsko Oslobođenje: »Prepričan sem, da noben naš narod nima interesa oditi iz Jugoslavije, saj mu nikjer ne bo bolje, kot mu je v Jugoslaviji«.

K sreči nam prav vsake zgodovinske izjave ni treba komentirati. Bi pa človek ob taki misli iz generalskih ust kaj rekel...

## KINO

- CENTER amer. krim. film NEUSLIŠANA LJUBEZEN ob 18. in 20. uri  
 STORŽIČ amer. trda erot. VROČE SANJE ob 18. in 20. uri  
 ZELEZAR amer. akcij. film AMERIŠKI NINJA IV. ob 20. uri  
 ŠKOFJA LOKA amer. drama AVALON ob 20. uri

## SLOVENIJA I SOVA

## SKUPNI RAČUNI

angleška barvna humoristična nanizanka; igrajo: Peter Egan, Hannah Gordon, John Bird in drugi.

Scenaristu Donu Webbu je s scenarijem za humoristično nanizanko Skupni računi vedno uspelo lep, uspešen met. Poglavitna zagata vrste humorističnih nanizank je pač osnovna situacija, iz katere se razvijajo humoristični zapleti, duhoviti dialogi, smešna srečanja. Scenarist Webb si je izmislil situacijo, ki ni verjetna, ampak zanimiva in izzivalna ne samo za angleško okolje. Junaka nanizanke Skupni računi sta zakonca Braithwaite. Kar ju loči od podobnih parov, je dejstvo, da ona, Belinda Braithwaite dela, oziroma služi denar, on, David Braithwaite pa doma gospodinj. Oba sta - vsaj na začetku - s svojo vlogo zelo zadovoljna. Potem ko Belinda odide na delo, si David privoščiti jutranji klepet, postori gospodinjstva opravila, čas pa najde tudi za dobrodelno dejavnost. Belinda se vozi na delo z večjim avtomobilom, ima svoje parkirno mesto, predvsem pa je uspešna direktorica manjše banke. Na delu ima sicer včasih neprijetnosti, zlasti njen pomočnik je trdno prepričan, da morajo biti vsi direktorji bank moški. Prav zaradi stalnih prekanj s svojimi moškimi sodelavci se želi Belinda vrniti v mirno gospodinjstvo življenje. In tu vznikne problem. Zakonca, ki sta prepričala svoje sosedo v pravilnost svoje odločitve, imata enako željo. Oba bi želela gospodinjiti...

Peaks 22.00 Eksplozivno 24.00 Na visoki točki se je izmuznil plen, kanadska komedija

## SCREENSPORT

- 8.00 Eurobika 8.30 REVS - britanski moto šport 9.00 Atletika - Koeln 10.30 Eurobika 11.00 Wrestling 12.00 Britanski moto šport 12.30 Španski nogomet 13.00 Super kolesarji 14.00 Mednarodni moto šport 15.00 Golf - švicarski open 16.00 Boks 17.00 Košarka - Milano 18.00 Odbojka na plaži 18.45 Športni show 19.00 Super kolesarji 19.30 REVS - britanski moto šport 20.00 Tenis 21.00 Rally - Finska 22.00 Boks, prenos 23.00 Atletika - Berlin 0.30 Hokej na ledu - Švedska : Finska

# KOVINAR JESENICE

Spodnji Plavž 6  
64270 Jesenice

Razpisuje na osnovi sklepa delavskega sveta podjetja z dne 29. 8. 1991 in v skladu z 41. členom statuta podjetja prosta dela in naloge

## DIREKTORJA PODJETJA

za štiri leta

Kandidati morajo v skladu z 41. členom statuta poleg z zakonom predpisanih splošnih pogojev izpolnjevati še naslednje posebne pogoje:

- da imajo visokošolsko izobrazbo
- da imajo vsaj 5 let delovnih izkušenj v stroki, od tega vsaj 3 leta na vodilnih delovnih mestih
- da obvladajo aktivno vsaj en tuj jezik oziroma dva pasivno
- da imajo sposobnost za uspešno gospodarjenje in organizacijske sposobnosti, razvidne iz dosedanjih zaposlitev
- da predložijo program dela za mandatno obdobje

Kandidati naj pošljejo pisne prijave na razpis z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 15 dneh po objavi v zaprtih ovojnica na naslov: Družbeno podjetje Kovinar Jesenice, Razpisna komisija podjetja, Jesenice, Spodnji Plavž 6, 64270 Jesenice.



AMZS - AS  
AVTO MOTO DRUŠTVO KRANJ

## NOVO - NOVO

### PRODAJA AVTOMOBILOV znamke OPEL-FORD PRODAJA TRAKTORJEV znamke UNIVERZAL

Nekatere vrste vozil tudi na leasing sistem!  
PRODAJA STARO ZA NOVO - SERVISNA  
PRODAJA RABLJENIH VOZIL.

Dobava vseh vozil takoj po vplačilu do razprodaje zalog.

Člani AMD Kranj posebne ugodnosti!  
Informacije po tel.: 211-127

# REMOINT

p.o. KRANJ

## RENAULT - ŠKODA

ALPETOUR REMONT KRANJ - LABORE ponovno sprejema dinarska vplačila za vozila RENAULT: R 4 GTL, R 5 Campus in druge modele. Cena je še vedno zelo ugodna.

V zalogi je še nekaj vozil ŠKODA FAVORIT in FORMAN po 12 % nižji ceni. Možnost nakupa tudi staro za novo. Znamka starega vozila ni pomembna.

Informacije po tel.: 223-276.

# alples

## PRODAJA PROIZVODNIH ODPADKOV

V SOBOTO, 7. 9. 1991  
od 9. do 13. ure

### V ALPLESU V ŽELEZNIKI

oplemenitene iverne plošče, mizne plošče,  
masivne letve, stekla  
in drugi odpadni izdelki

**VSAKO PRVO SOBOTO V MESECU**



ISKRA KIBERNETIKA  
PODJETJE ŠTEVCI KRANJ, p. o.  
64000 Kranj  
Savska loka 4

razpisuje na podlagi sklepa delavskega sveta z dne 15. 7. 1991

### JAVNO LICITACIJO

za prodajo naslednjih osnovnih sredstev: Izklicna cena

1. Ploskovno brusilni stroj KIROVO BPI, tip 337 1M, brusilna dolžina z mag. ploščo 560 mm, brez mag. plošče 630 mm. 70.000.- din
2. Navadna stružnica z utorno in vijačno gredjo 1. maj, tip TES-1/750, stružna dolžina 700 mm, max. prečni pomik sani 235 mm, max. vzdolžni pomik sani 130 mm. 24.000.- din
3. Ekscentrska stiskalnica z enim stebrom, TIP ISKRA ES-5, delovni pritisk 5 t 25.000.- din
4. Stebrni vrtni stroj OLIVETTI, VS-TS2 13.000.- din
5. Namizni vrtni stroj - zobniški prenos 7.000.- din
6. Stružnica G. Karger AG Berlin, stružna dolžina 500 mm, vzdolžni pomik sani 110 mm, prečni pomik sani 180 mm. 26.000.- din
7. Rezkalni stroj navpični F2S, prečni pomik 200 mm, vzdolžni pomik 400 mm, dvig mize 350 mm. 28.000.- din
8. Sušilna peč (250°C) 2.500.- din
9. Garderobne kovinske omare, 6 kosov 2.000.- din/kos
10. Merilnik temperature 3.000.- din

Javna licitacija bo v četrtek, 12. 9. 1991, ob 10.30 uri na sedežu prodajalca Savska loka 4, Kranj. Ogled osnovnih sredstev bo mogoč dve uri pred začetkom licitacije. Javne licitacije se lahko udeležijo pravne in fizične osebe. Pred licitacijo morajo zainteresirani vplačati varščino v višini 10 % izklicne cene (v gotovini). Varščino bomo kupecu vračunali v kupnino, drugimi udeležencem pa takoj po dražbi vrnil. Osnovna sredstva bomo prodali po sistemu videno - kupljeno in kasnejših reklamacij ne bomo upoštevali. Nakupna cena pomeni tco. skladišče prodajalca. Kupec mora blago plačati in na podlagi dokazila o vplačilu prevzeti v roku 3 dni, sicer varščina zapade. Prometni davek plača kupec.

# GORENJSKI GLAS

več kot 60 let

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
9.00 Mozaik, ponovitev  
9.00 Spored za otroke in mlade: Žv žav  
9.55 V senci smrti, ameriška nadaljevanka  
10.40 Video strani  
15.20 Video strani  
15.30 Sova, ponovitev  
16.50 EP, Video strani  
16.55 Poslovne informacije  
17.00 TV dnevnik  
17.06 Mozaik  
17.05 Boj za obstanek: Extremadura: Španski pozabljeni gozd, angleška poljudnoznanstvena serija  
17.35 Kanada, kanadska dokumentarna oddaja  
17.45 EP, Video strani  
17.50 Spored za otroke in mlade: Saj si vendar punca, SNG Maribor  
19.00 Risanke  
19.15 TV okno  
19.24 EPP  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 EPP  
20.05 Film tedna: Marie, ameriški film (resnična zgodba)  
21.55 EPP  
22.00 TV dnevnik, vreme  
22.20 EP, Video strani  
22.25 Druga godba '91, Mala dudčka muzika (češka), 1. del  
22.55 Sova  
Alf, ameriška nanizanka  
V senci kobre, angl. avstralska nadaljevanka  
0.10 EP, Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 18.30 Slovenci v zamejstvu  
19.00 TV Slovenija 2 - Studio Maribor  
19.00 Poslovna borza  
19.15 TV ruleta  
19.30 TV dnevnik ORF  
20.00 Danes in skupščini  
20.30 Ivan Zajc: Nikola Šubić - Zrinjski, posnetek HNK Split  
22.55 Svet poroča  
23.40 Premor  
23.50 Yutel, eksperimentalni program

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.15 TV koledar  
8.30 Poročila  
8.40 Frontna linija  
9.00 Tiskovna konferenca iz Osijeka  
10.00 TV izbor, ponovitev  
11.00 Poročila  
11.05 Tiskovna konferenca iz skupščine Republike Hrvatske  
12.30 Poročila  
13.00 Dobrodelna akcija  
13.15 Obvestilo prebeglim  
13.50 Dokumentarna oddaja  
15.10 Stanje na cestah  
15.30 Civilna zaščita  
16.30 Poročila  
17.00 Frontna linija  
17.30 Gospodarjenje v vojni  
18.35 Lepa naša  
19.05 Pojmovnik vojne  
19.30 TV dnevnik  
20.10 Posebna oddaja  
22.00 TV dnevnik  
23.30 Poročila  
0.05 TV izbor  
1.05 Poročila

## TV HRVATSKA 2

- 16.40 Video strani  
16.50 Pozabljena zgodba, otroška nanizanka

- 17.20 Shingen, dokumentarna serija  
18.10 Pujsovi dosjeji  
18.35 Twin Peaks  
19.20 Risanke  
19.30 Dnevnik  
20.05 Risanke  
20.15 Ciklus filmov znanstvene fantastike  
Iztrebljevalec, ameriški barvni film  
22.10 Krila, ameriška humoristična nanizanka  
22.40 Twin peaks, ameriška nadaljevanka  
23.30 Poirot

## KANAL A

- 20.00 Dober večer  
20.15 Informativno dokumentarni program  
20.30 Osvajanje Atlantide, italijanski znanstvenofantastični film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
18.30 Risanke  
18.50 Odprta meja  
19.00 TV dnevnik  
19.30 Čarobna svetilka - otroški program  
20.10 Superpass, glasbena oddaja  
20.40 Naš prijatelj... Koper  
21.00 Buck Rogers  
21.50 TV dnevnik  
22.00 Italijanski slikarji  
22.30 V svetu domišljije  
23.20 Športna rubrika

## TV AVSTRILIJA 1

- 9.00 Jutranji program  
9.00 Čas v sliki  
9.05 Pravica do ljubezni, ponovitev  
10.00 Solska TV  
10.30 Rudniki kralja Salomona, ponovitev ameriškega filma  
12.10 Reportaže iz tujine  
13.00 Čas v sliki  
13.10 Mi, ponovitev  
13.35 Čudovita leta  
14.00 Wichtovi iz soseske  
14.45 Metroji sveta  
15.00 Otroški program  
15.05 Lubomir, lutkovna igrice  
15.30 Rdeča žoga  
15.55 Dobro pogled  
16.00 Kotiček za živali  
16.05 Čista carovnja  
16.30 Za in proti  
17.00 Mini CVS  
17.10 Wurlitzer  
18.00 Čas v sliki  
18.05 Mi  
18.30 Münchenčana v Hamburgu  
19.21 Znanje danes  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Sport  
20.15 Columbo  
21.45 Pogledi s strani  
21.55 Dallas  
22.40 Veter z jugovzhoda  
0.45 Čas v sliki

## TV AVSTRILIJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
14.50 Leksikon umetnikov  
17.00 Literarni pregled  
17.30 Zemlja in ljudje  
18.00 Pravica do ljubezni  
18.30 Zarjovi, lev!  
19.00 Lokalni program  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Kultura  
20.15 Dolga pot v vesolje  
21.00 Zlata nika - Prix Ars Elektronica Gala 91  
22.00 Čas v sliki  
22.25 Sport  
Nogomet  
Čas v sliki

RADIO ŽIRI:  
FREKVENCE:

Koprivnik: 98, 2 Mhz  
Lubnik: 91, 2 Mhz  
Miklavš: 96, 4 Mhz

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 8.05 Zabavna in narodnozabavna glasba - 9.20 Dnevnikov odmev - 12.05 Na današnji dan - 12.30 Kmetijski nasveti - 15.00 Radio danes, radio jutri - 17.00 Studio ob 17. in glasba - 19.00 Radijski dnevnik - 20.00 Zborovska glasba po želji poslušalcev - 21.05 S knjižnega trga - 23.05 Literarni nokturno - Sławomir Mrożek: Črtica - 23.15-4.30 Nočni program - glasba -

## RADIO TRIGLAV JESENICE

11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.00 - Novosti iz narodno-zabavne glasbe - 14.30 - Domače novice 1 - 14.45 - Radijski sejem - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa

## 1. RADIO ŽIRI

16.00 - Napoved programa - EPP - 17.00 - Obvestila - 17.15 - Praznujte z nami ob našem 12. rojstnem dnevu - 19.00 - Odpoved programa -

## PRO 7

6.10 Moji trije sinovi, družinska serija  
6.35 Moj prijatelj Taffdi 7.00 Shane 7.45 Šerif Chade 8.30 Risanke 9.15 Planet opic 10.10 Hiša na trgu Eaton 11.00 Šerif Chade 11.45 Deseterica izmed nas 12.10 Grk osvaja Chicago 12.35 Tenis, loparji in topovi 13.25 Sever in jug 15.10 Risanke 16.10 Gospod Ed, humoristična serija 16.35 Moj prijatelj Ben 17.10 Deseterica izmed nas 17.30 Poročila 17.45 Agentka s srcem, ameriška detektivska nadaljevanka 18.35 Risanke 20.15 Sever in jug, ameriški film, tretji del 22.00 Spenser 23.00 Satirikon, italijanski film 1.20 Nočni sokol 2.10 Entity, ameriška grozljivka 4.10 Avtoštopar

## RTL PLUS

6.00 Jutranji program 9.15 Otroške oddaje 11.30 Divja vrtnica 12.10 Vaš

Stari ljudje se edini ne sekirajo zaradi novih lastninskih zakonov. Najprej so delali za de-narce, potem za de-lavski razred, nato za de-valva-cije, zatem za de-vize, odslej bomo pa vsi delali za de-nacionalizacijo.

Vse slovenske stranke bi delavcem rade priskrbele brezplačne delnice olastninjenih podjetij, ena nekoliko več, druga nekoliko manj. Stvar postaja že nekoliko zaksrbljujoča. Da s temi delnicami ni nekaj narobe?

## KINO

11. septembra

CENTER amer. akcij. kom. ŠE 48 UR ob 18. in 20. uri STORŽIČ amer. akcij. film MLADI BOJEVNIKI ob 18. uri, amer. trda erot. VROČE SANJE ob 20. uri ŽELEZAR amer. trda erot. ROŽNATI SEKS ob 18. uri DUPLICA amer. akcij. film LOV ZA PRAVICO ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. drama AVALON ob 18. in 20. uri

## SLOVENIJA 1 20.05

## MARIE

ameriški barvni film; režija: Roger Donaldson; igrajo: Sissy Spacek, Jeff Daniels, Keith Szarabajka, Morgan Freeman, Fred Thompson.

Marie je mlada ženska s tremi otroki, ki se lepega dne zave, da rešuje svoj zakon, a dovolj, da jo mož neprestan terorizira. Na videz krhka, polna miline je Marie v resnici odločna in polna energije ter upanja v lepše življenje. Leta 68 se s tremi otroki preseli k invalidni materi v Tennessee, kjer začne delati v nočnem lokalu, hkrati pa opravlja izpite iz psihologije. Leta 73 začne delati v državni vladi, njeno delo pa je tako uspešno, da jo sam guverner promovira v predsednico sveta za pomilostitve. Marie je uspešna in kmalu se izkaže, da celo preveč vestna. Na uho ji pride, da obstajajo vezi med izpuščenimi zaporniki in člani vlade, ki se na ta način okoriščajo. Medtem ko ji v državnih krogih skušajo preprečiti, da bi se dokopala do resnice, Marie kljub družinskim težavam (mlajši sin ima nevarno bolezen na dihalih) ne odneha brskati po dosjehih, ki mnogokrat tudi nenadoma izginejo. S pomočjo prijatelja, ki ga kasneje državna mafija ubije in spretnega advokata, se dokoplje do potrebnih dokazov. Tedaj ji začnejo groziti z odpovedjo. A Marie se odloči drugače: pred sodiščem bo sama nastopila proti vladi, čeprav ve, da je zadeva tvegana...

nastop 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfieldska zgodba 14.40 Volčji klan, telenovela 15.30 Chips 16.50 Tvegano 17.10 Vroča nagrada 18.00 Tekma s smrtjo 18.45 Poročila 19.15 Nazaj v preteklost 20.15 Takšen dan, Haino 21.15 Narodnozabavne melodije 22.10 Sternov TV magazin 23.25 Benny Hill 24.00 Skrivnost iz Twin Peaks, film

## SCREENSPORT

8.00 Eurobika 9.00 Španski nogomet 9.30 Golf - švicarski open 10.30 Eurobika 11.00 Odbojka na plaži 12.00 Hokej na ledu 14.00 Tenis 15.00 Atletika 16.30 Super kolezarji €17.00 Košarka - Real Madrid - Aris 18.00 Surfanje 18.30 Dirke s hidroplani 19.00 Ameriški nogomet 20.00 Bowling 21.00 Dirke japonskih prototipov 22.00 Golf - kanadski open 23.00 Baseball - Milwaukee: California 1.00 Boks - Aryeh Forde

### Koliko je vreden dinar

Vsak torek v Gorenjskem glasu na poslovnih straneh objavljamo rubriko o uradnem, borznem in črnem tečaju jugoslovanskega dinarja, ki je še vedno uradno plačilno sredstvo v Sloveniji in na Gorenjskem.

Marsikdo je že podvomil o številkah v tej naši rubriki - kako tudi ne, če pa večini ostajajo dinarji za veriženje v devize le ob izplačilu plač ali pokojnin, vmes pa črna borza povečuje šticungo čez in čez.

Zato ponavljamo nasvet, ki smo ga enkrat že omenili: zapejite se preko Jesenic skozi Karavanški predor v Avstrijo in nazaj, pa boste natanko vedeli, koliko je (še) vreden dinar. Ko smo pred tremi meseci odprli Karavanški predor, je bila predomina 200,00 din oziroma 90.- avstrijskih šilingov. Na papirju - dejansko je bilo v Avstriji treba plačati 300,00 din predomine, če niste imeli trdnjše valute.

Najnovejše cene: 90.- ATS ali 13.- DEM ali 400,00 din, na vstopni postaji na avstrijski strani. Šiling je torej po 4,44 din, marka po 30,76 din. Na črni borzi je trenutno možno ta denar dobiti ceneje.

### Zmeda s cenami dijaških vozovnic

Pri Alpetouru v Škofji Loki prodajajo letne vozovnice za dijake.

Tako se je oni dan zgodilo, da je dijakinja prišla po letno vozovnico za relacijo Poljanska dolina - Kranj. Najprej so ji dejali, da letna vozovnica stane 14.000 dinarjev! Oče je v banki dvignil 15.000 dinarjev in s tem denarjem se je spet oglasila v Alpetouru. A glej ga zlomka: veljala je nova cena, nekaj manj kot 16.000 dinarjev! Di-jakinja je pohitela k očetu v tovarno, kjer ji je dal manjkajoče dinarje.

Naslednji dan je zvedela, da so nekaterim kupcem tovrstnih vozovnic vračali denar, ker so jim preveč zaračunali. Spet je vzela pot pod noge in se oglasila v Alpetouru. In ne boste verjeli: vrnilo so ji kar 3.600 dinarjev!

Zdaj pa se človek upravičeno sprašuje: je dobila nazaj dovolj denarja ali premalo? Če se pri Alpetouru opravičujejo, da jim je ponagajal terminal, je vprašanje, ali so ta nagajivi terminal že ukrotili ali pa se še kar naprej norčuje iz kupcev in dela sramoto podjetju in spravlja ob živce kupce?

Zato svetujemo: kar »peš«, na roke, bo še najbolj zanesljivo!

## SONČKOV KOT

### Alpskonarodnimetal

Tako, teden je naokoli, mogoče so po novem tudi koli na o, no, mi pa po starem kar k žrebanju. Dopisnic je prispelo too much, ne rekord, ampak too much, kot je bilo napisano. Seveda, pravilni odgovor je bil štiri, šter ali pa 4. Vleklo se je tokrat na licu mesta v Sončku in... šefica tekstilnega dela Sončka, Branka je na dan privlekla (pogledala je seveda v strop) Uroša Filipiča iz Posavca 14, 64244 Podnart. Pride dopis, z njim pa v prodajalno Sonček v Kranj.

### TOP 3

1. Melodije morja in sonca XIV (kaseta)
2. Poletni hiti 2 - Pop design (kaseta)
3. Arise - Sepultura (kaseta)

### NOVOSTI

Prišla je še ena pošiljka metala, ne bom našteval kaj, saj je na policah moč najti vse, kar si mlad pripadnik heavya lahko zaželi. Tu sta še domači pop novosti, Big Ben s Staro mamo in Play On s kaseto Cigo (par excellence drugi komad na kaseti ima naslov Slovenija), tu je spet nekaj novih cedejev, z novo kaseto pa se je pojavil tudi Ansambel ..... Slaka - Zvezda, ki se utrne, je naslov, aja tu je še ena kasete z naslovom Stari Spomini.

### IN ŠE NAGRADNO VPRAŠANJE ŠT. 14:

Tokrat nas zanima, kako se kliče imenuje skupine Big Ben, ljubitelji narodne muzike pa lahko napišete tudi ime harmonikarja Slaka? (oboje ne velja). Dopisnice pričakujemo do srede, 11. septembra, v uredništvo Gorenjskega glasa v Kranj. Pripis, Sunny Corner, velja. Nagrada klasična, aja še nekaj, ko bo prodajalna Sonček - oddelek muzka, praznovala prvo leto bo eno veliko žrebanje, saj se vse dopisnice skrbno hranijo - ne s krompirjem. Čav.

Piše: Drago Papler

## Sonce sreče Jožeta Burnika

44-letni Škofjeločan Jože Burnik je na glasbeni sceni četrto stoletja in letos praznuje srebrni jubilej svojega bogatega glasbenega delovanja. Najprej mu je bila bližja zabavna muzika, od leta 1966, ko je sestavil svoj prvi trio, pa se je podal v narodnozabavne glasbene vode. Tri leta je sodeloval z ansamblom Mihe Dovžana, desetletje z Alpiskim kvintetom, dve leti pa je moral zaradi bolezni pavzirati. Nato se je s še večjim elanom in voljo znova podal kot harmonikar v tujino, za pet let k ansamblu Heimatland Echo, skoraj leto dni pa je že član Oberkärntner Sextetta.

V svojem zadnjem petletnem obdobju je uveljavil svoje bogate ideje v kompozicijah in aranžmajih ter s studijsko zasedbo svojega ansambla Jožeta Burnika posnel tri kasete za slovensko tržišče. Po kasetah Ljubezen, ljubezen (1985) in Vračam se v Slovenijo (1987) je Jože Burnik izdal letos tretjo kaseto z naslovom Sonce sreče pri Založbi kaset in plošč RTV Slovenija. Kasete je nekaj prerez njegovega zadnjega triletnega dela. V ducatu poskočnih in otožnih viž je izpel različne glasbene izraze in pestre prijeme v svojem stilu, ki ga občuduje vsa Evropa, po njem pa se zgleduje cela vrsta muzikantov.

»Meni je z nove kasete najbolj všeč viža Mlajši več ne bomo z zanimivim besedilom in izrednim solističnim prepevanjem Braca Korena. Zahtevam tržišča in namensko za radijske čestitke sem namenil naslovno skladbo Sonce sreče ter Na medene tedne in Obletnico slaviva. Druge teme sem iskal izven standardnih okvirov, še posebej pa so drugače ubrane tudi kompozicije. Instrumentalno je zanimiva skladba Na morskih valovih in melodija Malo drugače, kjer je ob kvintetu vključen tudi zvok citer prijatelja



Miha Dovžana s posebnim aranžmajem. Na Gabrovem pa je instrumentalna polka v mojem stilu s harmonikarskim solom. Nadaljevanje te je melodija Spet v Mengšu, kjer sem uporabil tri različne harmonike - klavirsko, kromatično in diatonično. Bodi z menoj je skladba z dvema saksafonoma in triglasnim prepevanjem Nadje Fabris. Njej sem namenil še izredno pevsko zahtevno skladbo Kraška vas. Izven narodnozabavnih dogem pa sem ubral Swing polko z zanimivimi ritmičnimi rešitvami, ki malo potegne na zabavno glasbo,« je o kaseti povedal Jože Burnik.

Pri tretji kaseti sta se odlično zčila glasova Braca Korena in Nadje Fabris, operne pevke iz Gorice v Italiji, sicer pa zavedne Slovenke. Z ansamblom Oberkärntner Sextet je Jože Burnik že posnel naslednjo kaseto v nemščini, ploščo in lasersko ploščo CD, nanje pa uvrstil nekaj zanimivih instrumentalnih viž, med drugim tudi virtuozno polko Pogled na Stol, ki ga spominja na mladostne dni, ko je še živel na Jesenicah. In po teh tujih odrih, kjer igra v večinskih nemškem ansamblu, je Jože Burnik vedno oblečen v slovensko narodno nošo in s tem kot ambasador domovine, dokazuje sebi in svetu, pripadnost matični Sloveniji.

## Festival domače glasbe Ptuj 91

Od 6. do 8. septembra bo v dvorani srednješolskega centra na Ptuj 22. slovenski festival domače zabavne glasbe Ptuj 91. V petek, 6. septembra, bo večer ansamblov za zlate, srebrne in bronaste Orfejeve značke, ko bo nastopilo več ansamblov, med njimi tudi ansambli z Gorenjskega. Ansamble bo ocenjevala strokovna žirija, ki jo bo vodil Bojan Adamič.

V soboto, 7. septembra, bo finalni nastop ansamblov, ki jih je izbrala strokovna žirija na petkovem večeru, v revijalnem delu pa sta nastopila Celjski instrumentalni kvintet in Vinko Šimek.

V nedeljo, 8. septembra, bo ob 10. uri v Narodnem domu na Ptuj podelitev Orfejevih odličij in razgovor z žirijo, v nedeljo ob 16. uri pa Večer novih skladb, ko bodo nastopili doslej »zlati« ansambli. Ansambli bodo predstavili osemnajst novih skladb, v revijalnem delu pa se bo predstavil vokalni kvintet Ajda s citrarko Cito Galič. Organizator prireditve je Zavod Radio Tedi Ptuj. ● D. S.

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani
- 9.00 Mozaik, ponovitev: Indijanske legende, kanadska nanizanka
- 9.30 Mozaik: Šolska TV, ponovitev
- 9.30 Velikani svetovne književnosti: Gogolj
- 10.05 Nekoč je bilo... življenje: Rojstvo
- 10.30 Mozaik, ponovitev
- 10.30 Slovenci v zamejstvu
- 11.00 Vrtnec, angleška nadaljevanka
- 11.50 Video strani
- 15.15 Video strani
- 15.25 Mozaik, ponovitev: Slovenci v zamejstvu
- 15.55 Sova, ponovitev
- 16.50 EP, Video strani
- 16.55 Poslovne informacije
- 17.00 TV dnevnik
- 17.05 Mozaik, ponovitev: Alternativni viri energije, znanstvena oddaja
- 17.35 V četrtke ob 17.30
- 18.35 EP, Video strani
- 18.40 Spored za otroke in mlade: Alf, ameriška nanizanka
- 19.05 Risanka
- 19.15 TV okno
- 19.20 Dobro je vedeti
- 19.24 EPP
- 19.30 TV dnevnik
- 19.55 Vreme
- 19.59 EPP
- 20.05 Mož, ki je stanoval v Ritzu, ameriška nadaljevanka
- 20.55 EPP
- 21.00 Tednik
- 22.00 TV dnevnik, vreme
- 22.20 EP, Video strani
- 22.25 Sova  
Gremo na zabavo, angleška humoristična nanizanka  
Beda bogatih, francosko kanadska nadaljevanka  
Jazz, blues...
- 0.10 Video strani

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 17.30 Regionalni programi TV Slovenija - Studio Ljubljana
- 19.30 TV dnevnik RAI
- 20.00 Danes v skupščini
- 20.30 V kaj drvimo skupaj z zemljo?, angleška poljudnoznanstvena serija
- 21.00 Mali koncert nagradencev XX. tekmovanja učencev in študentov glasbe Slovenije: Tanja Petrej - oboa
- 21.05 Svet na zaslону
- 21.55 Retrospektiva Jožeta Babiča
- 22.55 Satelitski programi - poskusni prenosi
- 23.45 Vutal, eksperimentalni program

1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.15 TV Kalendar
- 8.30 Poročila
- 8.40 Frontna linija
- 9.00 Tiskovna konferenca iz Osijeka
- 10.00 TV izbor
- 11.00 Poročila
- 11.05 Tiskovna konferenca iz skupščine Republike Hrvaške
- 12.30 Poročila
- 13.15 Obvestilo prebeglim
- 13.50 Dokumentarna oddaja
- 15.10 Stanje na cestah
- 15.30 Civilna zaščita
- 16.30 Poročila
- 17.00 Frontna linija
- 17.30 Gospodarjenje v vojni
- 18.35 Dokumentarna oddaja
- 19.05 Pojmovnik vojne
- 19.30 TV dnevnik
- 20.10 Posebna oddaja
- 22.00 TV dnevnik
- 23.30 Poročila

- 0.05 TV izbor
- 1.05 Poročila

TV HRVATSKA 2

- 16.45 Video strani
- 16.55 Karel Čapek: Mačja zgodba
- 17.25 Krila
- 17.50 Shingen
- 18.35 Twin peaks
- 19.30 Dnevnik
- 20.05 Risanka
- 20.20 Hišni ljubljenci, angleška humoristična nanizanka
- 20.45 Srce mesta, ameriška nadaljevanka
- 21.30 Twin Peaks
- 21.25 Od maja do decembra, angleška humoristična nadaljevanka
- 21.50 Twin Peaks

KANAL A

- 20.00 Dober večer
- 20.15 Informativno dokumentarni program
- 20.30 Duhovniki templja Šaolin, hongkonški akcijski film

TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje
- 18.30 Risanke
- 18.50 Odprta meja
- 19.00 TV dnevnik
- 19.30 Čarobna svetilka - otroški program
- 20.00 Rubrika
- 20.35 Rayanovi, ameriška nanizanka
- 21.00 »Tutti frutti«, glasbena oddaja
- 22.00 TV dnevnik
- 22.10 Agent Pepper
- 23.00 Športna rubrika

TV AVSTRILIJA 1

- 9.00 Jutranji program
- 9.00 Čas v sliki
- 9.05 Pravica do ljubezni
- 9.30 Zemlja in ljudje
- 10.00 Šolska TV
- 10.30 Moje otroštvo v starem Pekingu, kitajski film
- 12.00 Jesenski dnevi v Karwendlu
- 12.15 Klub za seniorje
- 13.00 Čas v sliki
- 13.10 Mi
- 13.35 Čudovita leta
- 14.00 O Bog, gospod župnik
- 14.45 Nekoč...
- 14.50 Živalski svet na Kitajskem
- 15.00 Otroški program
- 15.05 Lubomir, lutkovna igrara
- 15.30 Am, dam, des
- 15.55 Mini scena
- 16.05 Čista čarovnja
- 16.30 Uspešnice in nasveti
- 17.00 Mini CVS
- 17.10 Wurlitzer
- 18.00 Čas v sliki
- 18.05 Mi
- 18.30 Münchenčana v Hamburgu
- 19.21 Znanje danes
- 19.30 Čas v sliki
- 20.00 Šport
- 20.15 Nekoč
- 21.20 Pogledi s strani
- 21.30 Lasovna past, ameriški film
- 23.00 Moški, ki mi ugaja, francosko-italijanski film
- 0.45 Čas v sliki

TV AVSTRILIJA 2

- 8.30 Vremenska panorama
- 17.05 Leskikon umetnikov
- 17.15 Tečejo za svoje življenje
- 18.00 Pravica do ljubezni
- 18.30 Povej resnico
- 19.00 Lokalni program
- 19.30 Čas v sliki

- 20.00 Kultura
- 20.15 Domače reportaže
- 21.00 Trailer
- 21.30 Pozor, kultura
- 22.00 Čas v sliki
- 22.30 Spomini
- 23.30 The Manhattan Transfer
- 0.30 Čas v sliki

1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba
- 8.05 Zabavna in narodnozabavna glasba - 9.20 Dnevnikov odmev - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.45 Spot - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Studio ob 17.00 - 19.00 Radijski dnevnik - 19.45 Lahko noč, otroci - 20.00 Četrtek večer domačih pesmi in napevov - 21.05 Literarni večer - Iz Boccacciove bogate sklade - 21.45 Lepe melodije - 22.00 Zrcalo dneva - 22.20 Iz naših sporedov - 23.05 Literarni nokturno - Arthur Rimbaud: Charles Orleanški Ludvik XI. - 23.15-4.30 Nočni program, glasba

RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.00 - Zimzelene melodije - 14.30 - Domače novice 1 - 15.00 - Tečaj angleškega jezika - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa

1. RADIO ŽIRI

- 16.00 - Napoved programa - EPP - 17.00 - Športne novice - 17.30 - Iz zgodovinenajših krajev - 18.00 - Novice in dogodki - obvestila - mali oglasi - 19.00 - Odpoved programa -

PRO 7

- 6.25 Moji trije sinovi 6.40 Moj prijatelj Taffdi 7.05 Hiša na trgu Eaton, ponovitev 8.00 Šerif Cade 8.45 Risanke 9.50 Moj prijatelj Ben 10.50 Waltonovi 11.10 Bret Maverick, ameriška western nadaljevanka 11.55 Deseterica izmed nas 12.20 Alice 12.45 Agentka s srecem 13.30 Kolt za vsak primer, uvodni film k ameriški nadaljevanki 15.05 Risanke 16.05 Gospod Ed, serija 16.35 Medvedje prihajajo 17.05 Deseterica izmed nas 17.30 Poročila 17.45 Dvojica s šarmom 18.30 Risanke 20.15 Personal Best, ameriški film 22.35 Hawk 23.30 Schizo, angleška srhljivka 1.35 Spenser 2.20 Satirikon, italijanski film 4.25 Neverjetne zgodbe, ponovitev

RTL PLUS

- 6.00 Dobro jutro 9.15 Otroške oddaje 11.25 Divja vrtnica 12.10 Vaš nastop

GORENJSKI GLAS

KINO

12. septembra

CENTER amer. akcijski film AMERIŠKI NINJA IV. ob 18. in 20. uri  
 STORŽIČ amer. akcijski film MLADI BOJEVNIKI ob 18. in 20. uri  
 ŽELEZAR amer. akcijski kom. SE 48 UR ob 20. uri  
 DUPLICA amer. akcijski film LOV ZA PRAVICO ob 20. uri  
 ŠKOFJA LOKA amer. drama PREBUJENJA ob 20. uri xxxx

SLOVENIJA 1 SOVA

GREMO NA ZABAVO

angleška barvna humoristična nanizanka; igrajo: David Jason, Gwen Taylor, Nicola Pagett in drugi.

Iztek odlične humoristične nanizanke Samo bedaki in konji še ne pomeni slovesa njenega glavnega igralca Davida Jasona. Simpatični igralec je namreč odigral eno glavnih vlog v novi nanizanki. Kot napoveduje že naslov, so prizorišča zgodb zabave: različne, od poročnih slavij naprej. Zabava kot družbena obveza, nizi mučnih situacij, ob napačnih trenutkih izrečene napačne misli; skratka nekaj, kar naj bi bilo udeležencem v razvedrilo, sprostitve, užitek, pa se pogosto izcimi v zopрно obveznost ali nelagodno situacijo. Še zlasti, če je eden izmed udeležencev zabave Ted Simock, nepomemben yorkširski tovarnar.

Prva epizoda tako prikazuje poroko Simockovega sina Paula z Jenny, hčerko Laurencea Rodenhursta, sicer zobozdravnika višjih slojev. Med zakoncema Simock in Rodenhurst pa ne obstajajo zgolj socialne razlike, ampak zlasti razlike v temperamentu, značaju, navadah. Gospa Simock dvomi vase, nasprotno pa želi Liz Rodenhurst nemudoma utrditi novonastale družinske vezi - presenečenega, zbuganega Simocka povabi v zgornje nadstropje, češ da v vrvežu poročne zabave nihče ne bo opazil njune odsotnosti. Gremo na zabavo tako ne bo samo nanizanka o zabavah, ampak bo predvsem zabavna nanizanka.

- 13.25 Hammer 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfieldska zgodba 15.05 Volčji klan, mehiška telenovela 15.50 Chips 16.40 Tvegano 17.10 Vroča nagrada 18.00 Tekma s smrtjo 18.45 Poročila 19.15 Na avtocesti je veselo, ameriška komedija 22.00 Volk, ameriški film 24.00 V letu zmaja, ameriški kriminalni film

OMNIA  
SPORT MARKET

KRANJ, CANKARJEVA 4

SCREENSPORT

- 8.00 Eurobika 8.30 Šport v Franciji 9.00 Avto šport 9.30 Golf - kanadski open 10.30 Eurobika 11.00 Surfanje 11.30 Dirke s hidroplani 12.00 Baseball - Milwaukee : California 14.00 Košarka 15.00 Golf, prenos 17.00 Košarka - Limoges : Georgia 18.00 Dirke starih avtomobilov 19.00 Argentinski nogomet 20.00 Dirke NASCAR 21.00 Formula ena - reportaža o VN Italije 22.00 Španski nogomet 23.30 Golf 24.00 Hokej na ledu



**SOCIALISTIČNA STRANKA SLOVENIJE  
OBČINSKI ODBOR RADOVLJICA**

Gorenjska 25, Radovljica

Na podlagi sklepa odbora objavljamo razpis za  
**ODDAJO POSLOVNIH PROSTOROV**  
v centru Radovljice na Gorenjski cesti 25.

Poslovni prostori so primerni za pisarne, predstavništva in  
za opravljanje drugih neproizvodnih storitev.

Izhodiščna najemnina znaša 10 DEM na 1 m<sup>2</sup> mesečno,  
plačljivo v dinarski protivrednosti po borznem tečaju DEM.  
Najemnik posebej plača tekoče stroške obratovanja in upra-  
vljanja poslovne stavbe sorazmerno površini, ki jo upora-  
blja. Prijave sprejemamo do srede, 11. 9. 1991. Prednost pri  
izbiri bodo imeli zainteresirani z bolj sprejemljivo dejavnostjo  
in tisti, ki bodo ponudili višjo najemnino. Informacije dobi-  
te po tel.: 064/75-169 v ponedeljek, 9. 9. 1991, od 9. do 12.  
ure, vse prijavitelne kandidate pa bomo povabili na razgo-  
vor.

Kvadratni meter stanovanja je dosegel že vrtoglavo  
ceno, zato prihranite nekaj s funkcionalno  
opremljenimi prostori! Kako? Oglasite se in povedali  
vam bomo.

**SALON POHIŠTVA ZLIT DETELJICA**  
tel. 064/50-795



d.o.o. KRANJ  
AVTOŠOLA  
Begunjska 10  
tel. 064 26245

## KRANJČANI IN TRŽIČANI

V tečaj CPP se lahko vključite vsak ponedeljek dopoldne ob 9.  
uri ali popoldne ob 18. uri.

Obiščite nas na Begunjski 10 pri Vodovodnem stolpu ali pokličite  
po telefonu 216-245 od 8. do 11. ure ali od 16. do 19. ure. V Trži-  
ču se v avtošoli JURE tečaj CPP začne v ponedeljek, 16. 9. 1991,  
ob 16. uri, informacije po telefonu 064/51-864.

**PRI VOŽNJI LAHKO IZBIRATE MED VOZILI OPEL COR-  
SA, GOLF ali R 5.**

## UGODNO - NIZKE CENE

Trgovina

### KASABLANKA

pri Vodovodnem stolpu v  
Kranju  
vam nudi:

- veliko izbiro tre-  
nirk (tudi za otroke)
- vetrovke
- jeans hlače
- svilene kimone
- spodnje perilo

Obiščite nas in se  
prepričajte!

# Kotru Kranj

## VAS VABI

na

## MODNO REVIJO

letošnje jesensko-zimske konfekcije, ki bo

### V PETEK, 6. 9. 1991, ob 17. uri

pred hotelom "Creina" v Kranju

(V primeru slabega vremena bo revija ob istem času v  
avli Skupščine občine Kranj)

Kranjčani in ostali - prisrčno vabljeni!

### AVTO ŠOLA ZŠAM ŠKOFJA LOKA

Organiziramo tečaj cestnoprometnih  
predpisov v gasilskem domu na Trati

Pričetek: 11. 9. 1991

Vožnja na vozilih OPEL COR-  
SA in GOLF

Informacije po telefonu  
631-729



**ODEJA** Škofja  
Loka

TOVARNA  
PREŠITIH ODEJ ŠKOFJA LOKA  
KIDRIČEVA 80, tel. 064/632-251

## VAS VABI V SVOJO

## INDUSTRIJSKO PRODAJALNO

# RAZPRODAJA DO 50 %

VSAK DAN OD 8. - 19.,

V SOBOTO OD 8. - 12. URE

**PREGRINJAL IN ODEJ**

**PRIDITE NE BO VAM ŽAL!**



KRANJ, KOROŠKA C. 16.  
tel.: 212-249

GORENJSKI GLAS

# NAGRADNA KRIŽANKA

TAI TAI ima NOVO telefonsko številko: 221-183

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

Pravilno geslo prejšnje križanke je bilo M—MLEKARNA KRANJ DOBRO IN ZDRAVO. Prejeli smo kar 1736 rešitev, izmed katerih je komisija v sestavi Jadranka Švarc (predstavnica bralcev), Marija Matjačić in Andrej Mali izžrebala:

Izpolnjen kupon z vpisano rešitvijo, nalepljen na dopisnico, pošljite v uredništvo Gorenjskega glasa, 64000 Kranj. Pri zrebanju bomo upoštevali vse pravilne rešitve, ki jih bomo prejeli do četrтка, 12. septembra 1991, do 8. ure. Ne pozabite pripisati svojega naslova!

Za današnjo križanko razpisujemo naslednje nagrade:

1. originalna kitajska slika
2. vaza iz medenine
3. gong iz medenine
- 4., 5. in 6. nagrada praktična darila Gorenjskega glasa

1. nakup v vrednosti 1.500,00 din v diskontu Mlekarne Kranj - Milka Pavlovčič, Podlubnik 149, Škofja Loka
2. nakup v vrednosti 1.000,00 din v diskontu Mlekarne Kranj - Lidija Košutnik, Selovec 71, Šentjanž pri Dravogradu
3. nakup v vrednosti 500,00 din v diskontu Mlekarne Kranj - Marija Milojevič, Gubčeva 2, Kranj

praktična darila Gorenjskega glasa prejmejo:

Marica Dolenc, Sv. Duh 179, Škofja Loka  
Slavi Črnologar, Boštjanova 10, Lesce  
Angelca Majes, Kropa 104

Nagrajencem čestitamo, druge reševalce pa še naprej vabimo k sodelovanju in jim želimo več sreče prihodnjič!



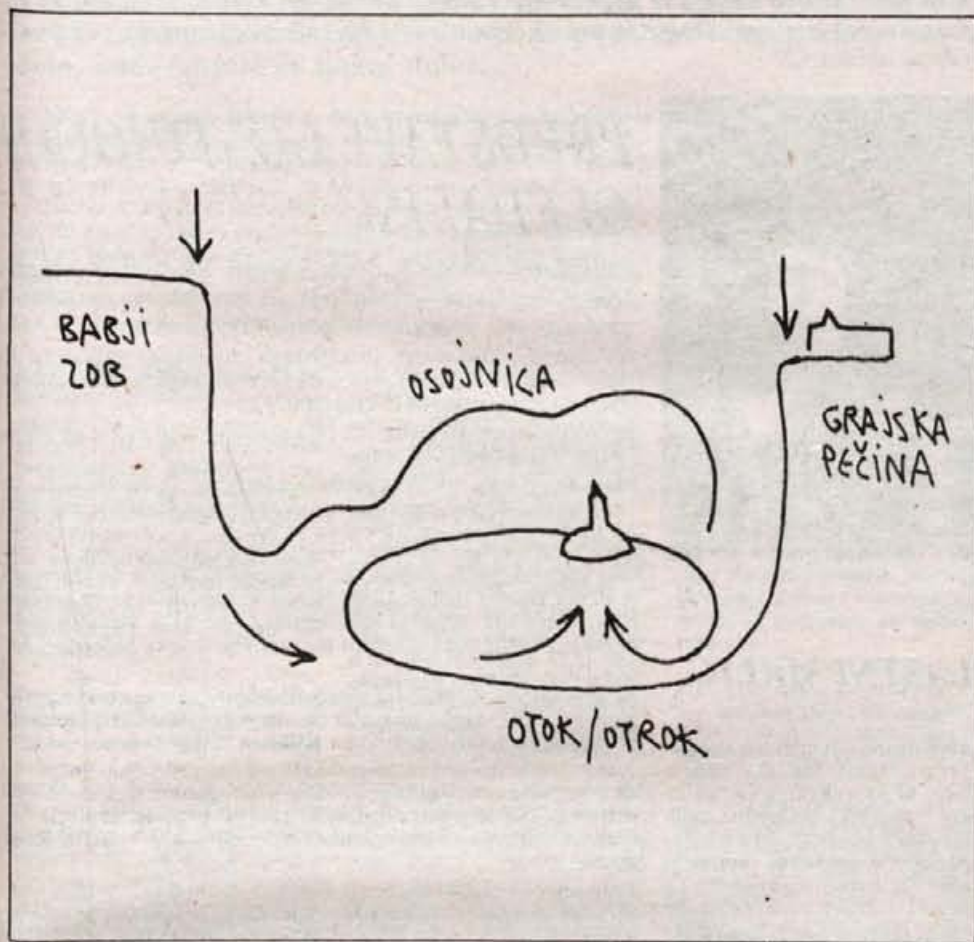
## GORENJSKI GLAS

			AVTOR KRIŽANKE R. NOČ	LEKARNA	FR. SKLA-DATELJ (EDOUARD)	HUDA JE- ZA BES	TEŽA OVOJNINE	POLET VNEMA	KNJIŽNA POLICA	OGNENA TEKOČA GMOTA V NOTRAJNOSTI ZEMLJE	ZMLETA ŽITNA ŽRNA	NEKDANJI TURŠKI VELIKAŠ	NIZKA OLE- SENELA RASTLINA	ROČNI IZDELEK	NEKDANJI UGANDSKI DIKTATOR (IDI)
			REKA V HAMBURGU	14						SLOVANSKO DREVO		20	9		
			ČETVEROKOTNIK UM RAZUM							3					
	SREDIŠČE HRVAŠK ZAGORJA	SEV ATL. PAKT. MAŠČOBA IZ SUR. OVČJE VOLNE				ČRNOMORSKO LETOVIŠČE	21					PARADIŽ	UMBERTO NOBILE	TRMILJNA RESNICA	
ZMEŠANE SANJE								LOVRENC ARNČ		12	ANGL. LETALSTVO KANAAN (KI BOG)	22			EGIP. BOG SONCA
KRAJ POD RAKITNIŠKO PLANOTO								KSENJA VIDALI	SREDIŠČE ROMUNJSKE MOLDAVIJE	HRV. LUKA S KOKSARNO FR. PESNIK (TRISTANI)					
AM. FILM IGRALKA EKBERG								18							
ZNOJ			4	JUŽNOM. NARODNI JUNAK (SIMONI)	GLASBENIK SOSS			15		13		RINA OSUŠEVANJE ZEMLJIŠČA	1		
IVAN LEVAR	6	11		BARJU REPUBLIKI V INDOKINI	2	PRIPADNIK NEKD. NA-RODOV V ITALIJI		OSTANEK PREBITEK INDUŽ ZEN OBLAČLO				7		GL. MESTO TURČIJE	VOHVALNI ORGAN
LJUDSTVA V NELSKI DOLINI V VZH. AFRIKI							PEVKA KOHONT	OKRASNA RASTLINA				ZDRAV RASTLINA TRAVNIK OB VODI			
VEDA O ANALIZI					10				SVETLO ANG. PIVO	SOD. ANGL. FILOZOF (ALFRED J.)				NOBELLI PRAV TA- KO. ENAKO (LATIN)	
	OLIMPIJSKE IGRE			TROPSKA PAPIGA		RIM BOGI- NJA JEZE					POLDRAG KAMEN PASJA HŠICA	19			16
															ANTON NOVAČAN
	ZNAMEN- TOST PULJA								POLICA ZA KNJIGE URAN						5
	DOMAČA PERNATA ŽIVAL				17			DEL DNEVA			8		GL. MESTO JORDANIJE		

Marko Pogačnik

# Bled - sveta krajina

Seveda vsi poznamo Bled. Kdo med nami se ne spominja jezera gladkega kot ogledalo, otoka, gradu na skali? Upam si trditi, da Blejsko krajino komaj še bežno ošvrknemo s pogledom, ko pridemo na Bled, ker smo prepričani, da jo do dobra poznamo. Trdim pa tudi, da je vse, kar od Bleda na tak način vidimo, le naključni drobec resničnosti. Blejska krajina je neskončno bolj bogata od tega drobca. Le gledati bi mirali na tak način, da bi jo lahko videli.



Če gledamo na običajni način, vidimo svet razdrobljen na kosčke. Vsak kosček ima lasten pomen in naš razum ima polne roke dela, ko nam neslišno razlaga, kaj stvari pomenijo. Ko gledamo okrog sebe, se niti ne zavedamo, da razum kot vodilo naše kulture in civilizacije določa svobodo ali nesvobodo našega pogleda.

Denimo, če gledam navpične pečine Babjega zoba levo od jezera ali podobne pečine na desni strani - tiste, na katerih stoji grad - mi razum pravi, da je tod skozi blejsko kotlino nekoč drsel ledenik in pri tem skozi tisočletja brusil obe vertikalni pečini. Zdaj sta pač taki, kot sta. Če pa velim razumu, da za trenutek utihne in mi dovolji, da svobodno in v tišini dojamem obe pečini, je moje doživetje bistveno drugačno. Seveda se moram pri tem tudi potruditi, si vzeti čas in se v višini svojega srca odpreti in dovoliti, da obe pečini delujeta ne samo na organe mojega dojamanja, ampak tudi na moje dušo. Krajine ne morem kar na hitro pregledati. Moram ji ponuditi svojo pozornost, da se lahko kot povratni tok na valovih moje pozornosti vtisne vanje.

Če na tak način opazujem obe visoki pečini, ki uokvirjata Blejsko jezero - Babji zob ter Grajsko pečino - ju dojemamo tako, kot da se v svoji popolni navpičnosti nadaljujeta naprej navzgor v nebo in navzdol v zemljo. Kar z očmi vidimo, je le odlomek njihove energijske resničnosti, odlomek dveh stebrov, ki se spuščata od neba proti zemlji in se s svojim kamnitim spodnjim delom zapičita v njene globine. Ta dva stebra predstavljata dva navpična energijska veletoka, po katerih se sile vesolja spuščajo na zemljo.

Jezero z otokom bi bilo potrebno gledati v okviru teh dveh navpičnih tokov. Jezero seveda ni le vodoravna gladina, ampak tudi nepregledna globina vode in najrazličnejša življenja v njej. Jezero predstavlja nekakšen kotel, globok zbirnik, v katerem se nabira nebe-

na sila, ki se po obeh pečinah/stebrih spušča na zemljo. Seveda je jezerski kotel tudi poln vode. Ampak prav ta voda je toliko magnetična, da vzame vase omenjene sile, ki vrejo proti zemlji.

Podobnih jezersko-gorskih krajin bi lahko našli še več, da bi ob njih doživljali dvogovor med nebami in zemljo. Bled pa je enkratno zato, ker se iz tega občejanja med nebeskim in zemeljskim rodi otroček: otrok sredi jezera. Otok ali otrok? Pojdimo postopoma in si predstavljajmo, da krajina ni negibna, ampak da se lahko giblje kot naše telo. Najprej smo opazovali navpično gibanje obeh pečin od neba proti zemlji. Njuna moč se nabira v kotlu jezera, tako da raste od dna kotline proti jezerski površini. Ko pa doseže gladino, ne ostane razpršena po vsej ploskvi jezera, ampak se koncentrira v eno samo točko in ta se materializira kot otok. Otok kot otrok jezera in obeh pečin se pojavi nad gladino kot vzgib od zemlje proti nebu. Tak pojav se zgodi, če riba skoči iz vode za mušico: deloma ostaja še naprej skrita v vodi, deloma pa se pozone čez njeno gladino.

Blejskemu jezeru z otokom podoban pojav je Sveta Marija z božanskim otročičkom v naročju. Očitno je, da otok v naročju jezera ni mogel postati drugače kot romarski kraj Božje Matere. Če gremo na otok in gledamo njeno kiparsko podobo v glavnem oltarju, cerkve, lahko doživimo, kako se je Kristus pojavil v njenem naročju, kot se v okolni krajini otok pojavi iz maternice jezera. Tudi v primeru Kristusovega rojstva, sta dogodku botrovali dve nebeski sili. Poznamo ju iz slik Marijinega Oznanjenja kot nadangela Gabriela in kot goloba Svetega Duha. V blejski krajini sem jih opisoval kot dve mogočni navpični pečini, ki se kažejo na obeh straneh jezera.

Določene krajine, kakršna je blejska, prepoznavam kot svete krajine zato, ker se v njihovi oblikovitosti odlikavajo skrivnosti Božanstva in skrivnosti bivanja. Najnovejša raziskova-

nja na področju fraktalne geometrije potrjujejo to, kar so govorili modreci najrazličnejših kultur: da v naravi ni naključnosti, ampak da se vsepovsod razodeva božanska zgradba sveta - če je človek pripravljen videti. So pa seveda posebni kraji ali krajine, kjer se resnica razodeva tako rekoč na dlani. Take kraje ali dežele je človek prejšnjih kultur posebno varoval in svečano obiskoval, da bi bil deležen njihovega razodevanja. Krščanska doba je mnoge od teh krajev posvojila ali na novo odkrila kot romarske kraje. Tako se je zgodilo tudi Blejskemu otoku. Prešeren in Krstu pri Savici omenja izročilo, da je bil otok pred tem posvečen slovanski boginji z imenom Živa. Ne vem, da bi obstajalo še starejše izročilo, ne morem pa si misliti, da Blejska krajina ne bi bila svetišče tudi kulturam, ki so pred Slovenci naseljevale te prostor.

Najbolj zgovorno pričevanje o romarski posvečenosti otoka so široke romarske stopnice iz 18. stoletja, ki vodijo od pristana do ploščadi, na kateri stoji cerkev. Po takšnih stopnicah so romarji nekdanj "hodili" po koljenih. Kolena predstavljajo stopalo duše. Po izročilu, ki se ga da zasledovati do globin paleolitika, stoji fizični človek na podplatih, duša pa se začne šele pri koljenih in se od tod dviga v višino nad raven glave. Z dušo je mišljeno tisto energijsko telo človeka, ki ni podložno zakonitostim rojstva in smrti. Duša ne umira in se ne rojeva, ampak predstavlja tisti del človeka, ki vzdržuje stalno (večnostno) ravan bitja in povezuje s sposobnostjo spomina in z izkušnjami posamezne inkarnacije med seboj v konstanten življenjski tok. Predstavlja posodo, v katero je položen najgloblji del človekovega bitja, njegov duhovni Jaz osredinjen okrog božanske iskre, ki žari znotraj vsakega človeka.

Telo je posoda duše, duša je posoda osebnega duha. Če gre človek po koljenih, potemtakem pomeni, da želi hoditi po poti svoje duše, oziroma po poti samospoznanja. Značilno je, da

danes hodimo kot turisti po teh stopnicah vseprek po stopalih, kar pomeni, da nam ni mar za stik z resnico, ampak da smo namenjeni h gostilni na vrhu stopnic ali k ogledovanju znamenitosti otoške cerkve.

Stopnic je 99, če prištem pristajni plato, oziroma sto, če prištem ploščadi, na kateri stoji cerkev. Vse te številke imajo globok pomen za človekovo notranjo pot. Pot ima tri ravni in s tem tri začetke, vsak od njih ustreza številki 1, ki se pri številu stopnic trikrat pojavi. Prvi se pojavi kot 1, nato kot 10, nazadnje kot 100. Človek začne svojo duhovno pot pri fizičnem telesu (1), dospo do globine duše (10) in nazadnje doseže višine duha (100).

Kar človek s telesom doživlja, ko prihaja po svetih stopnicah na vrh otoka, ponovno doživi kot podobo, ko gleda že omenjeni kip Matere Božje sredi glavnega oltarja v cerkvi na vrhu. Božanska Mati predstavlja človekovo neumrljivo dušo, skozi katero tečejo tokovi življenjske sile in na ta način človeka povezujejo z zemljo, naravo, telesom in vesoljem.

Kristus-otročiček v njenem naročju pa simbolizira božanski Jaz človeka, ki se šele postopno in komaj zaznavno začne rojevati skozi telo duše in s tem začne tudi delovati na človekovo osebno življenje in ga usmerjati na duhovno pot. To najbolj notranje jedro človeškega bitja navadno enačimo s Kristusom, kar smo ljudje zahodne kulture iz njegovega učenja v Judeji pred skoraj dvema tisočletjema prvič izvedeli o skrivnosti človekovega božanskega izvora. K temu je treba vselej pristaviti, da s tem božanskim izvorom ni mogoče navezati stika ali celo iz njega črpati moč, če se mu človek ne približa po poti samospoznavanja, ljubezni do vsega življenja ter dobrote do drugega. Njegove besede o tem so bile jasne.

Okrepljeni s temi razsežnostmi romarske narave Blejskega otoka, se zdaj lahko vrnemo k uvodni krajinski sliki o jezeru, ki je iz svojih globin rodilo otroček. Dvopolni hrib Osojnica v ozadju otoka na slikovit način ponazarja gesto matere, ki zaobjema otok/otroka pred seboj na krilu jezera. Zdaj tudi vemo, da otok kot središčna točka v blejski krajini simbolizira rojstvo resničnega človeka, človeka, ki ni več zgolj v lasti sil materije, ampak razvija tudi svoje razsežnosti duše in duha, vsaj na poti iskanja teh svojih razsežnosti se nahaja.

Bled ni sveta krajina kar tako. Sveta je zato, ker osvetljuje skrivnost rojevanja celovitega človeka. Božanstvo si jo je izbralo, da bi človeku o tej skrivnosti skozi tisočletja pripovedovalo. Zakaj naj bi pripovedovalo skozi krajino, mar niso za to primernejše svete knjige? Rekel bi, da je krajina celo primernejša, ker človek skozi otok doživlja sporočilo bolj celovito: s telesom se giblje skozi krajino, gleda z lastnimi očmi in ga doživlja kot dar narave izročen občutljivosti duše. Prednost tega, da se človek uči skrivnosti bivanja iz svete krajine, kakršna je blejska, je tudi v tem, da ni odvisen od davnih zapisovalcev in cele verige posrednikov, ampak da lahko Božje sporočilo doživlja tukaj in zdaj neposredno.

Doslej sem od krajine Bleda opisoval tisto, kar človek lahko dojam, ko gleda od središča Bleda proti otoku, ko se s čolnom pelje na otok ali ko ga opazuje od zgoraj z grajske pečine. Vsemu temu ob strani pa obstaja še eno blejsko krajinsko jedro, ki nosi v sebi povsem drugačno sporočilo: drugačno je, a prej opisanemu komplementarno. Ni tako vedro in polno optimizma duhov-



Marijin steber s pečino v ozadju

nega rojstva. Skrivnostno je in povezano z misterijem smrti in preobrazbe.

Ta izjemni kot Bleda označujejo previsne pečine, ki štrlijo v zrak nad naravno ploščadi, na kateri stoji blejska cerkev. Najbolje lahko ta prostor občutimo na tlakovani ploščadi pred cerkvijo, čeprav gremo od tod po stezi proti gradu mimo previsnih pečin. Žal je vse narobe nazaj, čeprav gremo od tod po stezi proti gradu mimo previsnih pečin. Žal je vse narobe nazaj, čeprav gremo od tod po stezi proti gradu mimo previsnih pečin. Žal je vse narobe nazaj, čeprav gremo od tod po stezi proti gradu mimo previsnih pečin.

Previsne pečine s podori in špijlami so krajinski simbol pogleda v podzemlje. S tem, da se stena pri dnu na videz pomika nazaj, ima človek občutek, da se zemlja razpira in ponuja vpogled v tiste svetove, kjer delujejo nevidne sile, katerih vidna posledica je življenje, ki čez pomlad, poletje in jesen kipi po površju zemlje. Šele ko pride zima, se življenje spusti v podzemlje, da bi prekvašeno z novo močjo spomladi spet pridrlo na dan.

Pot narave skozi podzemlje med pozno jesenjo in zgodnjo pomladjo je simbol za pot človekovega nesmrtnega jaza po smrti fizičnega telesa proti novi fazi življenja. Zato so taka mesta v krajini, kjer je čutili bližino zemeljskih globin, stare kulture izbirale za kraje pokopa in praznovanja skrivnosti življenja. Tudi na tej ploščadi pod previsno steno je morda bila takšna nekropola. Ne vem. Opazil pa sem, da je arhitekt Jože Plečnik z Marijinim stebrom iz leta 1934, ki stoji na ploščadi pred blejsko cerkvijo, izrazil neverjetno stopnjo zvesti o vlogi zemeljskih sil pri življenjskih procesih. Poskusil bom opisati njegovo sporočilo. Od tal navzgor - iz podzemlja - se po Marijinem stebri spirala sto vije kača. Kača kot najbolj prizemna od živali že tisočletja velja za znamenje božanskih sil, ki delujejo iz globin zemlje in prinašajo na njeno površje življenjske sile. Kasneje se je človek začel trgati od zemlje, narave in lastne telesnosti in je začel verjeti, da bo lahko dosegljivo svojo neomadeževano duhovnost, če se bo odtrgal od materialnosti, v kateri se pojavlja življenje. Tedaj je kača postala simbol zla in hudičevstva.

Tako se zgodi, da nekateri mavčni kipci Marije z nogo trejo kači glavo.

Ampak gorje, fantaziranje o čisti duhovnosti nas je pripeljalo do poniževanja narave, ropanja zemlje in lastne zakompleksanosti - na rob ekološkemu polomu. Zato se je človek naše dobe spet začel zanimati za ravnovesje med nebami in zemljo, med duhom in materijo. Ta preobrat se množično dogaja šele v zadnjih desetletjih. Plečnik pa je že preroško videl ta zaobrat stran od enostranske duhovnosti. Na omenjenem stebri Marija kači ne tre glave. Nasprotno. Kača prinaša iz globin materije v gobcu trolistno vejico in jabolko, kar pomeni, da prinaša življenje ter modrost celostnega videnja sveta.

V smeri navzgor se kača preobražena v spiralno ornamentiko nadaljuje na Marijinem plašču kot življenjska sila, ki Boginjo preveva. Od zgoraj navzdol pa je v Marijine prsi na srčno stran vsajen Kristus-otročiček kot dar nebes in duhovnega razvoja. Prav videti je, da ga ne drži v rokah, ampak da ji je vsajen od zgoraj navzdol. Med Kristusom zgoraj in kačo spodaj ni nobenega nasprotstva. Med njima vlada soustvarjalna harmonija, ki se izraža v obliki opisanih vzorcev na Marijinem plašču. V njihovi umetelni obliki so duhovne sile prepojene z življenjskimi in obratno. Življenjske in duhovne sile so prikazane kot soustvarjalke človeka in sveta.

Prepričan sem, da ni naključje, da sem prav na hrbtu tega Marijinega plašča našel eno od inspiracij, ki so me vodile do oblikovanja novega Slovenskega grba. Tam je namreč dal Plečnik izklesati slovenski grb, kakršen sploh ni bil v veljavi v času kraljevine SHS, pa tudi iz kakega sočasnega vira mi ni znan. Prikazuje Triglav v perspektivi in nad njim šesterokrako zvezdo. Verjetno gre za izvirni umetnikov navdih, v katerem se zrcali prej omenjeno sporočilo Marijinega stebra, ki pravi, da so elementarne sile življenja (Triglav) in duhovne sile (šesterokraka zvezda) enakovredne soustvarjalke sveta, da je njihov harmonični preplet pogoj bivanju zdaj in tukaj. V tem občutju prepletenega ravnotežja med nebami in zemljo je končno strnjeno celotno sporočilo svete krajine Bleda.

# Prešernovo gledališče v novi sezoni 1991/92

Pred vsako javno razgrnitvijo prihodnjih gledaliških načrtov so gledališki umetniki razpeti med prepričanje, upanje in dvom. Prepričanje o lastnem ustvarjalnem delu temelji v nujni samozavesti, upanje in dvom pa se porajata na začetku vsakokratnega vstopa v »prazen prostor«. Vabljeni »prazen prostor« je v ustvarjalčevi zavesti prostor miline in prostor krutosti: posamezen repertoar gledaliških predstav je lahko na papirju idealen, pa se skozi predstave sesuje. In obratno: navidezno nemogoče sestavljen in izbran repertoar se skozi predstave potrdi.

Gledališnik se tako verjetno zaveda svojega prvega zavestnega koraka, zadnji korak v hoji skozi »prazen prostor« pa mu je neznan, morda ga samo sluti. Gledališče je prostor nena-

vadnosti, nevsakdanjosti, izjemnosti. Razum in hazard, polja tišine in salve smeha so oporni stebri gledališke hipnosti in medsebojnega hipnotičnega stanja avditorija in odra.

Z bodočimi gledališkimi uprizoritvami se želijo ustvarjalci predstav skupaj z gledalci dotakniti vsaj dela bistvenih problemov človekovega javnega in zasebnega življenja. Prihodnje obdobje Prešernovega gledališča Kranj temelji na bogati in dolgoletni tradiciji. Kranjsko gledališče je in želi ostati dedič najboljšega iz naše duhovne preteklosti, ob tem pa je usmerjeno v oblikovanje našega ustvarjalnega v marsičem nasprotujočega si trenutka. Izhajajoč iz tako zastavljenega hotenja se je gledališče v svojem osnovnem repertoarju odločilo za komunikativna in pri nas še ne uprizorjena dramska besedila. »Prazen prostor« se v polnosti odpira občinstvu.

## Nove premierske uprizoritve PG

### Algirdas Landsbergis: IDIOT

(po romanu F. D. Dostojevskega Idiot)

slovenska praižvedba

Leta 1899 je bila na odru Literarnoumetniškega krožka v Peterburgu (Malo gledališče) prvič predstavljena gledališka adaptacija proze Dostojevskega. Vse od konca prejšnjega stoletja pa do danes je literatura Dostojevskega pomenila izjemen izziv gledališčnikom. Kljub temu da Dostojevski ni dramatik, pa so njegova dela kot dramatične, adaptacije ali celo izvorna dramska dejanja na osnovi njegove proze prisotna v temeljnih repertoarjih svetovnih gledališč. Glede prenosov njegovih literarnih del v odski prostor je sam Dostojevski menil, da so adaptacije možne predvsem skozi radikalen poseg v tkivo njegove proze, ki je v ključnih sekvencah pisana zelo dramatično ter podana skozi dialog omejen le na nekaj oseb. V trenutku, ko doživljamo bistvene spremembe v življenju posameznikov in celih narodov, se zavestno obračamo k večnim dilemam

izjemnih duhov, ki so najtemnejše skozi umetniški akt opredelili brezna realnosti in nebesa sanj. Sodobnost si težko predstavljamo brez velikanov človeškega uma. Med njim je v ospredju Fjodor Mihajlovič Dostojevski. Njegovo temeljno prozno delo Idiot je bilo odlično izhodišče za novo dramsko besedilo Algirdasa Landsbergisa, ki bo v slovenskem kulturnem prostoru prvič predstavljen. Dramaturški tloris njegove igre je v poglavitnih potezih naslonjen na konfliktno dilemo romana Dostojevskega. Bahtin je opredelil pisanje Dostojevskega kot kopernikanski obrat v umetnosti. Posebnost genija je bila pač v tem, da je skozi dano aktualnost presvetljeval konfliktnost prihodnosti. Že Dostojevski je govoril o »prehodnem obdobju... Uprizoritev Landsbergisovega Idiota režijsko pripravlja Zvone Sedlbauer.



Hišnik H. Pinterja - prodor v tujino

Foto: M. Fock

### Matjaž Zupančič: SLASTNI MRLIČ

krstna uprizoritev

Ze dobri dve desetletji je Prešernovo gledališče stalni organizator vsakoletnega Tedna slovenske drame. V želji, da enega osrednjih kulturnih dogodkov Kranja in republike ustvarjalno podčrtamo, se kot organizatorji odločamo za lasten premierski uvod v festival. Največkrat je otvoritvena slovesnost namenjena krstni uprizoritvi novega slovenskega besedila. V želji po nadaljevanju te vsebinsko smiselne tradicije

načrtujemo premiersko uprizoritev novitete Matjaža Zupančiča, ki ga v Kranju poznamo kot režiserja nekaterih naših uspešnih predstav. Matjaž Zupančič v groteskni komediji »Slastni mrlič« niansira dialog skozi t. i. črni humor. Dramske osebe njegove groteske so ujete v prostor in čas absurda ter nevsakdanjih, skoraj že fantastičnih situacij. Režijo uprizoritve bo podpisal avtor sam.

### Geroges Feydeau: DO-RE-MI-FEY-DEAU

(tri komedije: Najin bodoči ženin  
Zaspite, če vam rečem  
Ne sprehajaj se no vendar čisto naga)

slovenska praižvedba

Uprizoritev del nenadkriljivega »sodobnega« komediografa Georgesa Feydeauja še dandanes in kljub skoraj stoletni odmaknjenosti od prvih uprizoritev še vedno pomeni visoko preizkušnjo režijsko scenske ter seveda igralske spretnosti in občutljivosti. Feydeau pomeni preizkus prave profesionalnosti vsakokratnih uprizoritev. V vsakem gledališkem repertoarju je komedija nepogrešljiva. Bolhi v ušesu. Dami iz Maksima, Mačku v žaklju (pred leti uspešnica našega gledališča) se bodo priključile pri nas še neznane tri »nove« Feydeaujeve komedije. Prepričani smo lahko, da bodo tri komedije, spete v celovečerno uprizoritev, potrdile nesramnost smeha, ki blaži vsakdanjost. Nove uprizoritve

njegovih komedij nas bodo ponovno prepričale o izjemni komediografiji velikega Francoza, ki je iznašel svojo ideologijo: smeh. Za Feydeaujevo pisanje bi lahko dejali, da gre za zdrav smeh v zdravem telesu. Pomanjkanje sodobnega komediografskega pisanja, tako pri nas kot v tujini, častno rešuje Feydeau ter skozi svoje številne uprizoritve (pred dvema desetletjema smo ga v naših gledališčih »odkrili«) novim sodobnim komediografskim pozizkusom zastavlja težko dosegljivo raven svojih učinkovitih in prodornih komedij. Nalezljivost njegovega smeha je resnično komaj umrljiva. Režijo Feydeaujevih komedij vodi Vinko Möderndorfer.

### Zdravko Zupančič:

### NORČAVI STRIČEK FRAK

krstna uprizoritev

Prešernovo gledališče se v svojih repertoarjih zavestno odloča tudi za uprizoritev, ki so namenjene najmlajšim gledalcem. Posebej za naše gledališče je tekst za otroško predstavo napisal Zdravko Zupančič ustvarjalec mlajše generacije gledaliških delavcev. Izhodišče njegove dramaturške zasnovne je postavljeno v t. i. stripovsko dramaturgijo domislje, prese-

netljivih obratov in humornih gegov. Uprizoritev bo prava parada različnih gledaliških izraznih sredstev. Predstava se pripravlja na izhodiščih otroških uspešnic »Žogice Marogice« in »Moje Pokrajculje«. Igrivost, poetičnost, nagajivost so rdeča nit nove predstave za otroke. Režijo podpisuje Jaša Jamnik.

### Sponzorji PG v pretekli sezoni

Glavno finančno breme za delo Prešernovega gledališča je pokrivala skupščina občine Kranj, s svojim finančnim deležem pa je del programa podprlo Ministrstvo za kulturo republike Slovenije. Sponzorji Prešernovega gledališča pa so bili: Merkur Kranj, Kokra Kranj, Ljubljanska banka - Gorenjska banka Kranj, Emona Merkur Ljubljana in Studio Ljubljana.

## PREDSTAVE GOSTUJOČIH GLEDALIŠČ

Vsakoletni abonma Prešernovega gledališča obsega predstave lastne produkcije in predstave gostujočih gledališč (tri domače, tri gostujoče predstave).

PG načrtuje gostovanja Primorskega dramskega gledališča iz Nove Gorice, Mestnega gledališča ljubljanskega in Slovenskega mladinskega gledališča iz Ljubljane.

Primorsko dramsko gledališče bo uprizorilo delo Pierra de Marivauxa: Zmagoslavje ljubezni.

Marivauxovo gledališče je gledališče ljubezni. Iz dvoumnosti, večne nepomirljivosti, vprašljivosti in moči tega čustva je ustvarjeno njegovo gledališče iskrenosti in prevar, laži in usodnosti ter neustavljivosti igre videza in resnice. V visokem arizmu 18. stoletja prepoznavamo podobo, ki nam je blizu. Pierre de Marivaux je danes gotovo najbolj igran francoski gledališki avtor svojega časa. Marivaux se skozi uprizoritev primorskih gledališčnikov ponovno uveljavlja kot izrazit mojster rokokojske komedije. Režija Janez Pipan.

Med predstavami Mestnega gledališča ljubljanskega bo kranjsko gledališče za svoj abonma izbiralo med komedijo Carla Goldonija: Pahljača in farso Ephraima Kishona: Bil je škranjec.

Kaj vse se lahko pripeti, če pahljača po nesrečnem naključju zai- de v nepravne roke, opisuje Goldoni v vrtoglavlenu nizu duhovitih prizorov, kjer je znamenit damski rekvizit predmet zapleta. Brilljantno italijansko verzijo komedije zmešnjav bo režirala Katja Pegan.

Priljubljeni izraelski humorist Ephraim Kishon se v bridko smešni uspešnici Bil je škranjec sprašuje, kaj bi se zgodilo, če nesmrtna ljubimca Romeo in Julija ne bi umrla, ampak bi se srečno poročila. Avtor predvideva, da bi se tudi znamenita zaljubljenca v letih spremenila v zdolgočasena zakonca, ki jima niti shakespearški genij ne bi mogel več pomagati. Farso bo režiral Boris Kobal.

Slovensko mladinsko gledališče se je uveljavilo kot eno najizrazi- tejših slovenskih gledališč. V novi sezoni načrtujejo »obnovitev« predstave, ki je bila pred leti uprizorjena v EG Glej »Noč gostov« Petra Weissa. Pred leti umrlega nemškega dramatika poznamo predvsem kot tekstopisca gledališkega spektakla Zasedo- vanje in usmritev J. P. Marata... Noč gostov sodi med t. i. komornejša besedila, kjer so v ospredju ustvarjalčevega in gledalčevega zanimanja skrajna stanja dramskih likov, ki se znajdejo v nori noči... Predstavo bo tako kot pred leti režijsko pripravil Vito Taufer.

## USPEŠNA PRETEKLA SEZONA

Gledališka sezona 90/91 pomeni za kranjsko gledališko hišo novo utrditev med slovenskimi poklicnimi gledališči. Statistično je bila sezona podobna prejšnjim (127 ponovitev lastnih predstav, 51 doma in 76 na gostovanjih ter 49 ponovitev različnih predstav gostujočih ansamblov) in je ponovno potrdila visoko »produktivnost« številčno daleč najskromnejšega kolektiva med našimi gledališči. Gledališče ni bilo deležno nikakršne kadrovske okrepiteve. Ob številkah je potrebno poudariti, da je gledališče načrtovano sezono le z zamenjavo ene predstave (predvideno predstavo »Kamen in zrno« Iva Svetine je gledališče zaradi težkega finančnega položaja zamenjalo z delom Kdor skak, tisti hlap Rudija Seliga) v celoti realiziralo. Izjemen uspeh so pri občinstvu in kritiki doživele uprizoritve Kdo se boji Virginije Woolf E. Albeeja, Hišnik H. Pinterja in otroška Moja Pokrajculja. Uprizoritev Kdo se boji Virginije Woolf je izbrana za tekmovalni program letošnjega Borštnikovega srečanja, Pinterjev Hišnik pa je kranjske- mu gledališču omogočil prvi vidnejši prodor na mednarodno gledališko sceno. Predstava Hišnika je bila uspešno odigrana na mednarodnem gledališkem festivalu Spectrum v avstrijskem Be- ljaku, predstavi pa se obeta v zimskih mesecih ponovno gostovanje v tujini. Vse tri uspešnice bo gledališče uprizorjalo tudi v pri- hodnji sezoni. Zasedbeno so bile vse predstave vezane na lasten igralski ansambel in na goste. Podobno bo tudi v prihodnje.

Kranjska gledališka hiša se je s svojim preteklim delom ponovno dokazala kot osrednja umetniška ustanova Kranja.

Pripravil Matija Logar



Moja Pokrajculja - največkrat odigrana predstava

Foto: M. Fock



Kdo se boji Virginije Woolf - izjemne igralske kreacije

Foto: M. Fock

## VPISOVANJE ABONMAJEV

Vpisovanje abonmajev bo potekalo v kadalnici PG vsak delavnik od 8. do 12. ure ter od 16. do 18. ure. Dosedanji abonentni imajo možnost nakupa abonmajskih kart od 9. do 13. septembra, novi abonentni pa od 16. do 27. septembra. Telefon PG: (064) 222-681 in (064) 222-701.

Ob vpisu abonmaja je PG pripravilo abonentom številne ugodnosti. V abonmajski ponudbi so tri predstave Prešernovega gledališča ter tri predstave gostujočih gledališč.

Ivan Štular, kmet in poslanec republiške skupščine:

# Skrb, da bo po denacionalizaciji primanjkovalo hrane, je odveč

"Zadruge naj bi v kranjski Mlekarni dobile večinski delež: 40-odstotni delež jim bo dal zakon o zadrukah, nekaj naj bi dobile na podlagi denacionalizacije; če pa tudi to ne bo zadoščalo, bodo kupile še nekaj delnic."

Razprava o predlogih zakonov o denacionalizaciji in o zadrukah je poslance slovenskega parlamenta razdelila na dva tabora: na Demosove, ki jih v glavnem podpirajo, in na opozicijske, ki za zakon o denacionalizaciji poudarjajo, da bo popravljanje starih krivic povzročilo nove. Poslanci so predlagali že veliko dopolnil za izboljšanje zakonov, še več pa jih bodo verjetno na zasiedanju 11. septembra, ko bodo obravnavali tudi zakon o lastninskem preoblikovanju podjetij. Ker ni upanja, da bi vsi zbori sprejeli zakone v enakih besedilih, bo potrebno tudi precej dolgotrajno in mučno medzborovsko usklajevanje in iskanje kompromisov.

Kdaj lahko pričakujemo, da bo slovenski parlament lastninske zakone "spravil pod streho" in prižgal zeleno luč za lastninsko preoblikovanje podjetij, za vračanje krivično odvzetega premoženja in izplačevanje odškodnin in za organiziranje združništva na klasičnih temeljih, smo vprašali Ivana Štularja, kmeta iz Strahinja in poslanca zbora združenega dela republiške skupščine.

"Zadnje zasedanje slovenskega parlamenta je pokazalo, da poslanci opozicijskih strank močno nasprotujejo sprejetju zakonov. Čudi me, zakaj imajo toliko pripomb na zakon o zadrukah, ko pa so še pred leti poudarjali, da je združništvo pomembna zaščita za kmeta, obrtnika in za druge male proizvajalce. Zdaj, ko zakon, ki temelji na klasičnih načelih, spet imamo, o njem nečjejo slišati, še posebej ne o poglavju, ki govori, da naj bi zadržniki dobili 40-odstotni delež v mlekarnah, klavnicah, vinskih kleteh in nekaterih podjetjih."

Na spisku kmetijsko-predelovalnih podjetij, v katerih naj bi uveljavili 40-odstotni delež, je tudi kranjska Mlekarna. Je ta delež dovolj velik?

"Ker je mlekarna nekaj čez 80 let stara in ker ji kmetje dobavljamo okrog 80 odstotkov surovin, je verjetno ta delež še nekoliko premajhen. Država je zadruham dala le tisto, kar bodo sicer druga podjetja morala po zakonu o lastninskem preoblikovanju podjetij dati v pokojninske, odškodninske in v druge sklade."

## Kmetje so preveč odvisni od klavnic in mlekarn, da bi jih pustili propasti

Veliko je očitkov, da bodo mlekarnice, klavnice in vinske kleti, potem ko bodo v njih dobili pomemben delež in vpliv zadržniki, propadle ali zabredle v hude težave. Se bojite tega?

"Vsi kmetje, ki oddajajo mleko, denimo, v kranjsko Mlekarno, so od nje življenjsko odvisni in jim ne bo vseeno, kako se bo mlekarna razvijala in kako bo poslovala. Če bo združna, bodo verjetno bolj pripravljeni sodelovati pri posodobitvi, vračanju posojil in pri reševanju drugih problemov kot pa v primeru, če ne bo njihova. Ker nekdo mleko mora predelovati in ker so količine odkupljenega mleka omejene z naravnimi in drugimi možnostmi, pa bi bilo nesmiselno, da bi zadruge gradile in razvijale svojo predelavo. Zadruge so nekaj čez imele svoje mlekarnice, treba jim jih je le vrniti ali jim dati vsaj ustrezne deleže, bojazan, da bodo v zadružnih rokah propadle, pa je tudi odveč."

Kot je mogoče sklepati iz skupščinskih in predskupščinskih razprav, se združnega deleža in vpliva najbolj bojijo zaposleni v kmetijsko-predelovalnih podjetjih. Zakaj?

"Zaposleni verjetno domnevajo, da jih bomo kmetje izrinili

iz delovnih mest in se sami zaposlili. Ta strah je odveč, kmetje imamo dosti dela doma. Če pa je tudi v teh podjetjih preveč zaposlenih, bo problem treba rešiti tako, kot ga rešujejo v drugih podjetjih."

Se strinjate z zakonsko določbo, da naj bi zadruge v vseh "podjetjih s seznama" dobile 40-odstotni delež, ali bi jim morali dati možnost, da uveljavijo (večji ali manjši) delež, ki bi ustrežal njihovemu dejanskemu sodelovanju s kmetijsko-predelovalnimi podjetji?

"Ceprav pavšalno določeni delež nekaterim daje preveč in drugim premalo, pa se mi zdi, da se je kmetijsko ministrstvo odločilo za ta delež na podlagi povprečja, ki velja za vsa kmetijsko-predelovalna podjetja. Ocenjujem, da je za gorenjske primere ta delež kar primeren."

## Malo upanja za 51-odstotni delež

Ali to pomeni, da so zahteve zadržnikov in kmečke zveze po večinskem, 51-odstotnem deležu, pretirane?

"Ceprav bi bila uveljavitev večinskega deleža zelo pomembna za krepitev materialnih temeljev slovenskega združništva, pa po vsem tem, kar smo slišali v razpravi, skorajda ni upanja, da bi skupščina takšen predlog tudi sprejela. Kar zadeva kranjsko Mlekarno, bodo zadruge kljub temu dobile v njej večinski delež: 40 odstotkov premoženja jim bo dal zakon o zadrukah, nekaj bodo dobile na podlagi vračanja krivično odvzetega premoženja in če tudi to ne bo zadoščalo za 51-odstotni delež, bodo kupile še nekaj delnic."

Nekateri očitajo kmetom-zadržnikom, da nimajo izkušenj pri gospodarjenju s tako velikimi podjetji in da bo to slabo vplivalo na njihovo poslovanje. Se z njimi strinjate?

"Strah je odveč. Tudi kmetje vemo, kaj je dobro in kaj slabo, kdo dela pravilno in kdo ne. Tudi kmetje bomo za uspešno vodenje potrebovali sposobnega direktorja in sposobno vodilno ekipo."

Bodo s tem, ko bodo zadržniki dobili pomemben (večinski) vpliv v kmetijsko-predelovalnih podjetjih, kaj pridobili porabniki, kupci mleka, mesa...? Bo razlika med odkupno in prodajno ceno manjša?

"Ceprav natančno ne poznam poslovanja mlekarnice, pa se mi zdi, da je razlika prevelika in da se bo morala zmanjšati. Zdaj je namreč tako, da kmet dobi za pridelke malo, kupec pa jih na trgu drago plača."

Ali bi bile zadruge še smiselne, če bi kmetje dobili večinski delež v mlekarni?

"Za zdaj kaže tako, da bomo še ohranili splošne kmetijske zadruge, verjetno pa bo v prihodnosti prišlo do ustanavljanja specializiranih, mlekarskih in drugih združenj."

Kako bi komentirali očitke, da bo kmečka zveza na podlagi zakonov o denacionalizaciji in o zadrukah prišla na lahek način do premoženja?

"Kmečka zveza ne bo ničesar dobila, dobile bodo le zadruge in kmetje. Kmetje bodo dobili možnost upravljanja v kmetijsko-predelovalnih podjetjih in večjo odgovornost, dolgoročno pa tudi večjo socialno varnost."

## Združno premoženje je nedeljivo

Nekateri so v razpravah o zakonskem predlogu razvijali teorijo, da bodo kmetje zavestno pripeljali zadruge v propad, nato pa si združno premoženje razdelili...

"Takšni očitki prihajajo iz vrst opozicije, ki poskuša na vse načine preprečiti sprejetje nove lastninske zakonodaje. V zakonu o zadrukah je dovolj jasno napisano, da je združno premoženje nedeljivo, da ga lahko dobi le naslednica propadle zadruge, v nobenem primeru pa ga ni mogoče razdeliti zadržnikom. Tako je tudi prav!"

Govorila sva le o mlekarni. Kaj pa klavnice?

"Zadruge naj bi na podlagi poslovnega sodelovanja dobile v klavnicah podobno kot v mlekarnah 40-odstotni delež. Ocenjujem, da je tolikšen delež upravičen, saj so tudi kmetje-zadržniki ustvarjali njihovo premoženje. V nekaterih obdobjih je bilo namreč tako, da so klavnice pri vsakem govedu zaslužile prav toliko kot kmet, ki ga je redil dve leti."

V skupščini je bilo slišati zahteve, da bi desetopoglavje zakona o zadrukah črtali, s tem pa tudi sporni 40-odstotni delež. Kaj če se to zgodi?

"Upam, da večina poslancev vendarle misli drugače in da bo glasovala tudi za desetopoglavje. Zadruge bi se brez lastnih materialnih temeljev zelo težko zoperstavljale monopolom in podjetništvu, ki mu je glavni cilj dobiček."

Rekli ste, da bo pri sprejemanju lastninskih zakonov potrebna enotnost Demosa. Ali je v Demosu še takšna enotnost, ali bo samo Demosova enotnost dovolj?

"V zboru združenega dela smo se Demosovi, opozicijski in neodvisni poslanci doslej že nekajkrat lepo "ujeli" in smo brez večjih težav sprejeli zakone, za katere sem domneval, da bo opozicija nasprotovala. Zdaj, ko gre za lastninske zakone in za premoženje, smo si povsem na različnih bregih in se

## Rejci črno-bele pasme se organizirajo

Kranj, 3. septembra - Rejci črno-bele pasme govedi se bodo jutri, v soboto, ob 10. uri zbrali v veliki dvorane Biotehniške fakultete v Grobljah pri Domžalah na ustanovnem zboru Zveze rejcev črno-bele pasme govedi. V Sloveniji je po nekaterih podatkih okrog 20 tisoč krav črno-bele pasme, njihova povprečna mlečnost v standardni laktaciji 305 dni v letu 1991 pa je znašala 5489 kilogramov mleka. ● C. Z.



ZDRAVILIŠČE MORAVSKE TOPLICE  
GORENJSKI GLAS

## KUPON 5 % posebni POPUST

za bralce Gorenjskega glasa  
za penzijske, zdravstvene  
in kopališke storitve  
(velja za eno osebo)

Ovčerejci brez lastne zemlje pasejo vsepovsod

## Oškodovancem ostane le pravljanje

Ker ni predpisa, kmetom brez zemlje za zdaj ni mogoče preprečiti reje ovac in paše na tujih zemljiščih. Edina rešitev so zasebne tožbe. Do spomladi pa naj bi pripravili uredbo, ki jo pravno ne bo mogoče izpodbijati.

Radovljica, 2. septembra - Ovčerejci iz radovljiške občine, ki nimajo lastnih pašnikov niti dovoljenja za pašo na "tujem" zemljišču, bodo, kot kaže, lahko še nekaj časa mirni. V občini so jih sicer poskušali "spraviti v red" z odlokom, a so ugotovili, da ni (republiškega) predpisa, na podlagi katerega bi lahko izdali posebni občinski odlok ali bi določbe o paši ovac vnesli v drug odlok.

Tropi ovac, ki se predvsem v zgodnji spomladi in v pozni jeseni selijo sem ter tja in tudi na zemljišča, ki niso last rejcev oz. lastnikov ovac, so v radovljiški občini že nekaj časa problem. Inšpekcija se je sicer prizadevala, da bi divjo pašo prepovedala, vendar je bila nemočna, saj predpisa, ki bi ji omogočal ukrepanje, ni pa tudi sicer so se nekateri rejci tako hitro selili s svojimi živalmi, da bi jim težko izročila tudi odločbe. Lastnikom zemljišč, ki ob divji paši utrpijo škodo, ne preostane nič drugega kot zasebna tožba. A ker se ljudje v glavnem neradi tožarijo, se za takšno pot odločijo le redki...

Da bi inšpekcija sploh lahko ukrepala, so v Radovljici poskušali prepovedati "rejo živali, vezano na obdelavo zemlje, osebam, ki ne razpolagajo s kmetijskimi zemljišči" in pašo teh živali na mestnih, gozdnih zemljiščih in na ne-registriranih pašnikih. Določbe, ki naj bi to prepovedale, so nameravali vnesti v odlok o reji, registraciji in označevanju psov ter reji ostalih domačih živali. Ko so osnutek odloka obravnavali delegati občinske skupščine, so se spraševali, zakaj odlok govori v glavnem o psih, obrazložitev odloka pa predvsem o ovcah, ki jih ne-kmetje pasejo poleti na ovčjih pašnikih Stola in Begunjsčice, spomladi in jeseni pa neorganizirano in nelegalno po poljih, gozdovih in parkih. Če se je na to vprašanje še dalo odgovoriti, pa ni bilo mogoče zaobiti pripombe statutarne-pravne komisije, ki v zakonu o zdravstvenem varstvu živali, na katerega se sklicuje odlok, ni našla ustrezne pravne osnove, na podlagi katere bi v radovljiški občini lahko rejcem brez lastnih kmetijskih zemljišč prepovedali rejo ovac. Predlagatelj je upošteval pripombo in iz odloka - predlog je v ponedeljek obravnaval izvršni svet - črtal določbo, ki prepoveduje rejo ovac brez lastne zemlje. Veterinarski inšpektor Tomaž Pirih je pojasnil, da za prepoved divje paše, ki je posledica reje brez lastne zemlje, ni republiškega predpisa, ker gre za posebnost radovljiške in jeseniške občine. Predlagatelj je, da bi veterinarska in kmetijska inšpekcija skupaj s strokovnimi službami občinske skupščine predstavili problematiko v republiki in do naslednje pašne sezone tudi v občini pripravili uredbo, ki jo pravno ne bi bilo mogoče izpodbijati. ● C. Zaplotnik

## MEŠETAR

V Kmetijskem inštitutu Slovenije so izračunali, da je bila avgusta lastna cena mleka na kmetijah (z enajstimi kravami in povprečno mlečnostjo 3800 litrov na kravo) 9,64 dinarjev za liter, stroški prirasta govedi pa pri nespecializirani reji (0,77 kilograma prirasta na krmi dan, velikost črede 25 goved) 67,15 dinarjev, pri specializirani reji (0,85 kilograma prirasta na krmi dan, velikost črede 45 goved) pa 55,74 dinarjev za kilogram. Stroški prireje so bili avgusta za približno osem odstotkov višji od julijskih, na zvišanje pa so najbolj vplivale več kot 20-odstotna podražitev mineralnih gnojil, 30 do 35-odstotna podražitev sredstev za varstvo rastlin, 20 do 40-odstotna podražitev traktorjskih priključkov in 6 do 11-odstotna podražitev močnih krmil.

Ker gre pri vseh izračunih za nadpovprečne slovenske kmetije, se lahko vprašamo, kako "poslujejo" povprečne in kako podpovprečne kmetije. Republiški odbor, ki deluje pri ministrstvu za kmetijstvo, je namreč določil, da bodo kmetje za septembra oddano mleko dobili le 7,81 dinarjev za liter, kar predstavlja vsega 81 odstotkov kalkulativne avgustovske cene. Pri mleku je razkorak še precej večji. Mesoizdelki iz Gornje Radgone, ki so z odkupnimi cenami živine v slovenskem vrhu, plačajo za kilogram žive teže mladega pitalnega goveda extra kakovostnega razreda 56 dinarjev, v vseh ostalih pa nekaj več kot 40 dinarjev za kilogram.

Kakšne so cene gozdnih sortimentov iz zasebnih gozdov v Gozdnem gospodarstvu Bled?

vrsta sortimenta	cena (din/m <sup>3</sup> )
<b>iglavci</b>	
* hlodi A	2.400,00
* hlodi B	2.000,00
* hlodi C	1.750,00
* celulozni les I.	950,00
* celulozni les II.	500,00
* drobni tehnični les I. (debelina 12-15 cm)	1.650,00
* drobni tehnični les II. (debelina 8-12 cm)	950,00
<b>listavci</b>	
* hrast II., III.	1.380,00 - 1.500,00
* jesen II., III.	1.380,00 - 1.500,00
* lipa II., III.	1.250,00 - 1.380,00
* javor II., III.	1.300,00 - 1.430,00
* bukev II., III.	1.400,00 - 1.500,00
* oreh II., III.	1.500,00 - 1.900,00

SALON POHIŠTVA  
KRANJ, Gorenjski sejem  
tel. 216-276

## ODMEVI

Zaradi čedalje večjega zanimanja bralcev za sodelovanje v rubriki Odmevi in Prejeli smo, priporočamo, da prispevki niso daljši od dveh tipkanih strani (60 vrstic). Le tako lahko zagotovimo pravočasno objavo čimveč pisem. Uredništvo si pridružuje pravico, da predolge prispevke ustrezno skrajša tako, da ni bistveno okrnjena vsebina sporočila oziroma, da zavrne objavo. Vsi prispevki morajo biti podpisani s polnim imenom in naslovom.

Uredništvo

## Požrešnost pa taka

V Gorenjskem glasu z dne 30. 8. gospod Viktor Žakelj razglablja o predlaganih lastninskih zakonih, pri tem pa vpleta še marsikaj, kar naj bi opredeljevalo našo slovensko zavest. Članke g. Žaklja sem pred leti z zanimanjem bral, ker je bilo v njih čutiti pridih lastnih razmišljanj. Ta so bila v svinčenih časih nam bralcem dobrodošla in so delovala kot poživitev. Sčasoma smo z začudenjem spoznali, da je bil pisec teh člankov obenem tudi pisec govorov tov. Popita v času njegovega predsednikovanja CK KPS. Prepričan sem, da je bilo g. Žaklju v veliko uteho in duševno sprostitivo, da je smel objavljati svoje misli tudi mimo Popitovih ust.

Osebnost se z g. Žakljem prvič srečala na televiziji ob predstavitvi strank pred volitvami. Takrat sem s presenečenjem spoznal, da njegovo pojmovanje lastnine ni doživelo istega razvoja, kot bi ga od njega mogli pričakovati glede na njegova prejšnja stališča. Iz navedenega članka povzemam, da v tem smislu tudi po letu in pol pri g. Žaklju ni sprememb in da so takratni članki služili le ustvarjanju osebnega imidža, v resnici pa so bili sprenevanje.

Spremembo pa za mene predstavlja način izražanja. V prvem stavku g. Žakelj omenja "kmečko pamet", ki je kasneje v članku ni opaziti, razen na koncu prvega odstavka, ko piše o "novem gruntarstvu in mojstrstvu". Najbrž nisem edini, ki je opazil, da meri na SKZ - LS in Liberalno stranko. To je pri mnogih "skričih" priljubljen način poskusa razvednotenja navedenih strank. Ne bomo v težavah, kadar bomo naredili primerjavo stopnje izobrazbe vodstev posameznih strank in še manj, ko bi naredili primerjavo, koliko od teh ljudi je bilo sposobno plasirati svoje stvarne proizvode (umške ali fizične) na trgu izven politike ali drugih dejavnosti, ki vsijo na proračun.

Posebno zanimiv je stavek "To je tista predindustrijska pamet,

AVTO ŠOLA  
ing. HUMAR

ORGANIZIRA  
**TEČAJ  
CESTNOPROMETNIH  
PREDPISOV** v  
kranjski gimnaziji  
**ZAČETEK TEČAJA  
BO V PONEDELJEK  
9. 9. ob 18. uri**

VOZILI  
BOSTE NA  
SODOBNIH VOZILIH  
**R 5, GOLF IN NA  
MOTORNEM  
KOLESU YAMAHA**

311-035

ki ne more dojeti, da v nastajajočem postindustrijskem času, npr. lastnina ni cilj, ampak le sredstvo," zapisan v istem članku. Dolga razprava je možna okrog vsebine tega stavka. Omejil se bom le na eno ugotovitev. Dosedanji oblastniki (pri tem izvzemam poštene vodilne delavce iz gospodarstva in negospodarstva) so to misel dobro razumeli in se po njej ravnali. Pripravili so si tudi pogoje, da je bilo njihovo delovanje zakonito. Torej, njim lastnina proizvodnih sredstev in druge imovine v funkciji pridobivanja dohodka ni bila cilj, ker jim je brez tega služila kot sredstvo za vpliv in kot materialna podlaga za odločanje. Pri tem pa se nikdar niso odrekli pridobivanju osebnih dobrin in nalaganju kapitala v osebni standard.

Ne bom se v tem prispevku loteval drugih navedb, da ne bi utrujal bralcev. Moja stališča o lastninjenju, ki so istovetna s stališči Liberalne stranke, so znana. Zahtevamo:

1. Vrnitev odvzetega premoženja (pri tem ne zahtevamo kosačka zaključenih industrijskih kompleksov, ampak je to konstrukt boljše stvari).
2. Priznanje deleža vsem, ki so k novoustvarjeni vrednosti prispevali s svojim delom.
3. Javno lastninjenje, da se izognemo malverzacijam.
4. Tujci naj bodo udeleženi pri lastninjenju šele v drugem krogu. To pomeni, da le z

V petek, 20. septembra, ob 20. uri  
bo v hotelu Creina v Kranju  
četrtletna

## GLASOVA PREJA

Misli na temo

MED MIROM  
IN VOJNO

bosta predevala



voditelj  
**VIKTOR ŽAKELJ**



pravkar  
najpopularnejši  
Gorenjec  
**JELKO KACIN**

**Pokličite uredništvo Gorenjskega glasa,**  
tel: 211-860 ali 211-835  
**in rezervirali vam bomo sedež v**  
**restavraciji.**

vložkom svežega kapitala pridobivajo svoj delež v podjetju.

5. Vsa že opravljena lastninjenja se morajo podrediti slovenskim zakonom.

Vse ostalo so le tehnična vprašanja, o katerih je možen dogovor. Za g. Žaklja in podobne dušebrižnike imamo nekaj vprašanj:

a) Zakaj se opoziciji nenadoma ne mudi več s sprejemanjem lastninske zakonodaje - mogoče zato, ker po novem zakonu ne vidi več možnosti prilaganja premoženja družbenih firm. Ampak ga želi preko vzporednih firm, delujočih doma in v tujini se naprej po sedanji zakonodaji pretapljati v osebno premoženje.

b) Zakaj se opozicija ni zavezala za razdelitev dela premoženja delavcem in ostalim, ki so to premoženje ustvarjali in je podpirala Mencingerjev koncept, čeprav je prav on osebno principu razdelitve najbolj nasprotoval. Očitno je bil zakon pišan po meri dobrnega dela predstavnikov opozicije.

c) Zakaj opozicija stalno meša pojme lastnikov in upravljalcev. Nova zakonodaja na novo vzpostavlja celotno strukturo, ki je potrebna, da gospodarstvo deluje. Dobili bomo lastnike, upravljalce in zaposlene. Vi pa želite na vsak način še nadalje zadržati sistem, ko je upravljaec obenem lastnik, vse napake le-teh pa gre do na breme "družbe".

Naj nam naši "učitelji" ne zamerijo, vendar smo v šoli morali poslušati teorije o tem, kako so v kapitalizmu poizkušali sprejeti med sabo kmete in delavce, da bi otopili ost napada na oblast. Temu so naši poveljni oblastniki dodali še inteligenco in gospodarstvenike, proti katerim so ščevali kmete in delavce in vse te drugega proti drugemu.

V najnovjšem času je stanje spremenjeno le v toliko, da tisti, ki ščuva, ni oblast, ampak bivša oblast ali če hočete današnja opozicija in da so se na grozo le-teh, te metode izkazale kot preživete.

Imamo več dokazov za to. Navedel bom dva:

Obisk volilcev na shodu Socialistične stranke Slovenije pred volitvami v Kranju (govornik g. Žakelj):

Izjalovljena provokacija pred Republiško skupščino v Ljubljani v sredo, 28. 8. 1991, (organizator Slovenski sindikati).

Ali niso zgoraj opisane metode razdvajanja le še ena oblika revanšizma - revanšizma nad lastnim narodom, ki je odrekel pokorščino dolgoletnim oblastni-

kom. Ali niste tudi vi ugotovili, da je slovenskemu narodu revanšizem tuj in da se ne pusti več razdvajati na posamezne socialne plasti družbe po željah politikov?

Retnje, dne 3. 9. 1991

Peter Smuk  
Liberalna stranka

## ljubljanska banka

**LB - GORENJSKA BANKA d.d., KRANJ**  
**SEPTEMBRA OBRESTUJE DINARSKA**  
**SREDSTVA OBČANOV NA PODLAGI**  
**MESEČNE REVALORIZACIJSKE**  
**STOPNJE (Rm) 8,8**

	Obrestna mera	Mesečna obrestna mera	Preračunano na letni nivo
<b>Žiro računi</b>	45% Rm	3,96%	60,40%
<b>Tekoči računi</b>			
pozitivno stanje	45% Rm	3,96%	60,40%
dovoljeno negativno stanje	Rm + 20%	10,44%	234,84%
nedovoljeno negativno stanje	Rm + 35%	11,52%	276,69%
<b>Hranilne vloge</b>	50% Rm	4,40%	68,86%

Priporočamo pa vam vezave dinarskih sredstev, kjer so obresti dokaj stimulative. Kot primer si oglejmo obrestne mere za najpogostejšo vezavo, ki jo uporabljate (od 10.000 din do 50.000 din):

**Vezeve**

nad 3 mesece	Rm + 4%	9,15%	190,19%
nad 6 mesecev	Rm + 6%	9,32%	195,77%
nad 12 mesecev	Rm + 8%	9,49%	201,35%
nad 24 mesecev	Rm + 10%	9,66%	206,93%
nad 36 mesecev	Rm + 12%	9,82%	212,51%

Kot verjetno veste, naša banka višino obrestnih mer določa tudi na podlagi višine vezanih sredstev, tako da so obrestne mere lahko tudi višje. Vsa vezana sredstva pa je mogoče tudi predhodno razvezati.

**Sicer pa se o vseh podrobnostih informirajte v ekspoziturah LB - Gorenjske banke d.d., Kranj po vsej Gorenjski.**

**Gorenjska banka d. d., Kranj****GOZDNO GOSPODARSTVO BLE D.**  
**Ljubljanska c. 19**  
**64260 Bled**

Gozdno gospodarstvo Bled na podlagi sklepa sveta delovne organizacije z dne 2. 9. 1991 razpisuje delovno mesto

**DIREKTORJA DELOVNE ORGANIZACIJE**

Poleg splošnih pogojev, določenih z zakoni, morajo kandidati izpolnjevati še naslednje posebne pogoje:

- da imajo visoko strokovno izobrazbo gozdarske smeri,
- da imajo najmanj 5 let delovnih izkušenj pri opravljanju vodstvenih nalog v gozdarstvu,
- da v svojem delovnem in življenjskem okolju uživajo ugled in zaupanje.

Izbrani kandidat bo imenovan za 4 leta.

Kandidati naj pošljejo svoje prijave z dokazili o izpolnjevanju zahtevanih pogojev v 8 dneh od dneva objave na naslov Gozdno gospodarstvo Bled, Ljubljanska c. 19, 64260 Bled z oznako »za razpisno komisijo«. Kandidati bodo obveščeni o izbiri v 15 dneh od dneva izbi-  
re.

Peter Colnar

20

## DREVESA V GOZDU

sil, naj se oglasi pri njem, ko se bo vračal in pove, kako tam živijo izseljenci.

Res se je kmalu vrnil. Povedal je, da je tam okoli 30 Slovencev in da bi se vsi radi vrnili v Ljubljano. Naredil je transportno listo: Durjava je pripeljal najprej vso skupino v Zagreb in nato naprej v Ljubljano.

Kasneje je Durjava še večkrat pomagal iskati izseljence po Bosni in je pomagal na najrazličnejše načine.

Nekoč ga je Colnar prosil, naj mu nese 10 fotografij sestradan in izmučenih otrok iz Kozare v Ljubljano in jih odda pri Bežkovih, ker fotografij ni uspel hraniti v Zagrebu. Čez približno deset dni se je vrnil.

»Ste oddali fotografije?«

»Pošteno vam moram povedati. Pred pregledom v Būbnarčih sem jih strgal.«

Tega mu ni nikoli verjel, saj ni poznal strahu. To mu je sam prevelikokrat dokazal. Kot član Komunistične partije, je prav gotovo oddal fotografije partiji, da bi služile kasneje kot dokaz nečloveškega ravnanja z otroki.

**Pokoli**

Za vse Transporte Slovencev (razen za enega) v Hrvaško je bilo zbirališče v taborišču v Slavski Požegi. Od tu jih je uradnik Zavoda za kolonizacijo Ivan Martinčević po nalogu pošiljal v različne kraje Bosne. Bil je dokaj uvideven in pameten ter je po-

navadi ljudi vprašal, kam bi radi šli in jim povedal, med katerimi kraji lahko izbirajo.

Po sporazumu med Nemčijo in NDH je bilo naseljevanje v obmejnih krajih in v Zagrebu prepovedano. Zaradi tega so večino pošiljali v Bosno oziroma v Liko, kjer so bila zapuščena srbska posestva.

Izseljenci so našli nemogoče življenjske razmere.

Z nastopom svojega »vladanja« so pričeli ustaši z množičnimi pokoli Srbov v Bosni. Četniški odredi, ki so se formirali v Bosni, so se na drugi strani odlikovali z enakim »junakstvom« nasproti hrvaškim prebivalcem. Tako so ponekod prevladovali ustaši, drugod četniki. Posledice teh divjanj so čutili prebivalci.

Zaradi tega so naši izseljenci povsem izropana stanovanja. Hiše so bile breže oken in vrat. Orodja za obdelovanje zemlje ni bilo. Ljudje so se večinoma skrivali po kletih in ob prvi priložnosti ušli v Zagreb ter se javljali v Lojzetovih pisarnah.

**Otroci vojne**

Po pokolih, ki so jih uprizarjali ustaši in četniki, je ostalo veliko osamljenih otrok prepuščenih sami sebi. Skrb zanje je prevzel »Urad za Hrvate povratnike«, ki ga je vodil neki Broz iz Zagorja. (Drugače je sprejimal pobege Hrvate iz zasedenih madžarskih in italijanskih krajev. Colnarju je dal iz svoje kuhinje kruh za toliko oseb, kot jih je imel na seznamu v prenočišču. Dal mu je vnaprej bianco menico za nabavo iz vojno-oskrbovalnega tabora. V Zagreb je dobil okoli 300 muslimanskih otrok ter uredil zanje na starem zagrebškem sejmu prenočišče in kuhinjo.

Najstarejši otrok je moral biti star okoli 10 let. To so bili otroci vojne. Podivjani in do skrajnosti nezaupljivi. Skoraj vsi so imeli pri sebi nože.

Lojze se je z Brozom dobro razumel. Na sejmu je hodil večkrat zaradi hrane in tako spoznal tudi tragedijo muslimanskih otrok.

Ko so bili otroci na sejmu dva do tri tedne, so se pričeli okoličani pritoževati. Otroci so lezli čez ograjo in tatvine in vlomi so se vrstili na tekočem traku.

Ko je prišel nekega dne na sejmu, je padel v pravo revolucijo otrok. Zmešnjava je bila nepopisna. Vpitje, tuljenje, povsod so letali otroci z noži v rokah...

Zanje so skrbele na sejmu nune. Ko je neka nuna spravljala enega izmed otrok spat, ga je pokrižala. To je bilo dovolj! Otroci so zagnali vik in krik, da jih hočejo nune krstiti. Začeli so razbijati šipe in barake. Vse križe so zmetali ven.

Ljudje, ki so se takrat po naključju znašli na kraju »revolucije«, so se morali hitro odločiti, kaj storiti. Precej nenavadno bi bilo, če bi klicali na pomoč policijo. Lojze se je spomnil, da deluje v Zagrebu nekakšna muslimanska verska skupnost. Poklicali so nekega njihovega duhovnika, ki mu je uspelo pomiriti razjarjene otroke.

Čez nekaj dni so otroke vrnili v Bosno in ni znano, kakšna je bila njihova nadaljnja usoda.

Nekaj dni pred tem je Lojzetu telefoniral Broz. »Imam nalogo, da vrnem otroke. V kuhinji je pol vagona krompirja in druge hrane. Izprazni vse do šeste ure zjutraj. Po tem uri moram skladišče predati.«

Tako je šel v prenočišče po izseljence, ki so bili v Slovenskem domu, da bi odšli po hrano. Nitni malo ni pričakoval, da mu jih bo tako težko prepričati, naj gredo. Včasih je že kar preveč dobro uspeval v svoji vlogi nekakšnega pomembnega in vsemogočega funkcionarja. Verjetno so bili ljudje prepričani, da RK oziroma Lojze, pač mora zanje skrbeti, da je to njegova službena dolžnost, ki jo odobrava in zahteva oblast.

# Gorski tekači na svetovni pokal

Mojstrana - Od 6. do 8. septembra bo v Zermattu pod Matterhornom v švicarskih Alpah 7. svetovni pokal v gorskih tekih. Organizatorji bodo start teka postavili na nadmorsko višino 1600 metrov, višinska razlika pa bo od 800 do 1200 metrov. Svetovnega pokala se bodo udeležili tudi slovenski gorski tekači, ki bodo letos prvi nastopili kot slovenska reprezentanca s slovensko zastavo. Nastopili bodo v vseh starih kategorijah. V Zermattu potujejo Anica Živkov-Babič, Nataša Nakrst-Kosmač, Marija Trobec, Ivan Urh, Franci Teraž, Vojko Djuričič, Stojan Melinc, Edvin Kosovelj, Jože Roglej, Stane Okoliš, Tone Vencelj in Roman Hojak. Poleg tekmovalcev pa so v reprezentanci še trener Rado Skubic, selektor in vodja sekcije za gorske teke pri AZS Drago Kosmač, fizioterapevt Miki Jakovljevič ter sekretar AZS Franc Mikec. Generalni pokrovitelj slovenskih gorskih tekačev na svetovnem pokalu v Švici je PRIMEX iz Nove Gorice. Slovenski predstavniki si želijo, da bi se uvrstili na čim bolj-



Franci Teraž iz Mojstrane, pionir slovenskih gorskih tekačev.

ša mesta, zato so imeli pred kratkim tudi višinske priprave v Bohinju in na pobočjih Vogla.

O svojih pripravah na svetovni pokal pa je povedal začetnik gorskih tekov v Sloveniji Franci Teraž iz Mojstrane, ki je bil udeleženec 1. svetovnega pokala leta 1985 v St. Vigili v Italiji, in je poleg Ivana Urha iz Kamnika edini tekač, ki se je doslej udeležil vseh svetovnih pokalov v gorskih tekih: "Udeležil sem se višinskih

## Lovorika "Julium 1991"

V Zugliu blizu Vidma v Italiji so v nedeljo, 1. septembra, prizadevni športni delavci izvedli tekmovalno v gorskih štafetah italijanskih provinc, združenih v skupnosti "Alpe-Jadran" za prvo lovoriko "Julium 1991". Nastopilo je 43 gorskih štafet iz Slovenije in Italije, slovenski gorski tekači pa so ponovno dokazali, da jim gorski teki ležijo, saj so v odlični formi.

Rezultati: 1. Kamnik - Slovenija (Lado Urh, Ivan Urh, Franc Novak) 1.09:56, 2. S. S. Olindo Piccinato Brugnera "B" - Italija (Flavio Furlan, Gianni Vello, Ezio Rover) 1.10:43, 3. S. S. Olindo Piccinato Brugnera "C" - Italija (Galdino Pilot, Renato Lavian, Pio Lot) 1.11:35, 6. Mojstrana - Slovenija (Stojan Melinc, Franci Teraž, Vojko Djuričič) 1.12:35, 8. HIT Casino Nova Gorica - Slovenija (Edvin Kosovelj, Tone Egart, Tone Vencelj) 1.14:45...

Lojze Kerštan

priprav na Voglu, doma pa sem sam treniral in si nabiral kondicijo v Triglavskem narodnem parku. Imel sem zelo naporne treninge, saj sem dnevno tekkel 2 do 3 ure in premagoval višinsko razliko od 1500 do 1700 metrov z naklonom od 25 do 40 odstotkov. Vzpenjal sem se od Aljaževega doma v Vratih na Triglav, Škratlatico, Kriške pode in na Bovški Gamsovec. Užil sem veliko ogljivih hi-

dratov, kar je pripomoglo k boljšemu počutju, saj sem moral poleg treningov opravljati tudi redno službo. Slovenski gorski tekači smo v dobri formi, to pa potrjujejo tudi odlični uspehi na mednarodnih gorskih tekmovaljih v Avstriji in Italiji. Vsi upamo na solidne uvrstitve. Ne smemo razočarati."

Besedilo in slika: Lojze Kerštan

## Jutri v Kranjski Gori Kolesarski juriš na Vršč

Kranjska Gora, 6. septembra - Jutrišnji kolesarski spopad s 1611 metrov visokim vršičkim prelazom, 12 kilometrov dolgo progo s 24 serpentini, bo že trinajsti po vrsti, organizirata pa ga Turistično društvo Kranjska Gora in Kolesarski klub Slovan Rog - Franek. Kolesarji bodo morali s tekmovalnimi in gorskimi kolesi premagati 801 meter višinske razlike, vzponi pa dosegojo tudi 18 odstotkov. Vsi, ki bodo prekosarili do vrha, bodo prejeli kolajne, ki jih je oblikoval akademski slikar Vladimir Makuc, najboljši trije v vsaki kategoriji pa bodo prejeli pokale. Prijave bodo sprejemali še jutri pred hotelom Lek v Kranjski Gori.

Start obeh ženskih kategorij (od 19 do 30 let in od 31 let dalje) ter štirih moških kategorij (od 46 do 50 let, od 51 do 55 let, od 56 do 60 let in nad 61 let) bo ob 9. uri pred hotelom Lek, ob 9.15 bodo startali moški od 31 do 40 let in od 41 do 45 let, ob pol desetih pa moški do 30 let. Po dirki bo pred Lekom več šaljivih kolesarskih tekmovalj za bogate nagrade. Najhitrejši bodo za juriš na Vršč potrebovali okrog 40 minut. ● J. Košnjek

## Kegljači Triglava praznujejo Dva turnirja

Kranj, 6. septembra - Kegljaški klub Triglav iz Kranja praznuje 40. obletnico delovanja. Prihodnji teden bosta na kranjskem kegljišču organizirana dva kakovostna turnirja: prvi bo v sredo in četrtek, drugi pa v petek in soboto. Osrednja proslavitev jubileja s srečanjem pa bo v soboto, 14. septembra, ob 19. uri v restavraciji Iskre Telekom na Laborah. Na prvem turnirju bodo sodelovali mladi kegljači Triglava in ekipe Save, Ljubelja in Kranjske Gore. Oba dneva se bo začel turnir ob pol petih popoldne. V petek in soboto pa bo še kvalitetnejši turnir moških in ženskih ekip z udeležbo najboljših kegljačev Triglava, reprezentance Slovenije, reprezentance Celovca, državnega prvaka Grmošičice iz Zagreba, Ema iz Celja, SCT iz Ljubljane in Gorice iz Nove Gorice. V petek se bo začel turnir ob 17. uri, v soboto pa že ob pol devetih popoldne. ● J. Košnjek

## Konjeniki v Bobovku

Kranj, 6. septembra - Konjeniški klub Kranj organizira jutri, 7. septembra, od 8. ure dalje v Bobovku pri Kranju veliko tekmovalno v dresurnem jahanju. Sodelovalo bo nad 50 tekmovalcev, ki bodo tekmovali v nalogah A, L in M. Jutrišnje tekmovalno bo predpriprava na republiško mladinsko prvenstvo, ki bo v Kranju v začetku oktobra. ● J. K.

## Nogomet

### Primorje gostuje v Naklem

Kranj, 6. septembra - Nogometiški Živila Naklo so v zadnjem kolu slovenske nogometne lige s 3 : 2 v Dekanah premagali Jadran Lamo in so s 7 točkami na drugem mestu lestvice. V nedeljo igrajo Naklanci doma s Primorjem iz Ajdovšine, ki je na 17. mestu.

Nadaljevale se bodo območne slovenske nogometne lige. V zahodni skupini bodo v nedeljo gorenjski predstavniki igrali takole: Alpina doma s Solinarjem iz Pirana. Jeseničani gostujejo v Vodichah, Triglav pa gostuje pri Taboru v Istri. V zadnjem kolu je Alpina z 1 : 0 zgubila v Brdih, Triglav je igral s Svobodo iz Kisovca 1 : 1, Jeseničani pa so z 2 : 0 zgubili s Slavijo. ● J. K.

## Mali nogomet v Selcih

Selca, 6. septembra - Ekipa Mafija iz Selc organizira v soboto, 14. septembra, ob 14. uri 2. nočni turnir v malem nogometu na igrišču Dašnjava v Železnikih. Prijave bo sprejel do 12. septembra Tomo Vrhunc po telefonu (064) 66-492 po 14. uri, pred tem pa po telefonu 67-121 (interna 341). Prijavnina bo 700 dinarjev. Najboljši bodo prejeli pokale in denarne nagrade. ● J. K.

## Kolesarska dirka v Radovljici

V nedeljo, 8. septembra, bo v Radovljici že 7. tradicionalna kolesarska dirka, ki jo prireja Kolesarski klub Bled. Kolesarji bodo nastopili v vseh kategorijah, dirka za veterane pa bo veljala tudi za cestno veteransko prvenstvo. Start in cilj dirke je pred občinsko stavbo v Radovljici, startne številke bodo tekmovalcem delili na dan tekmovalja na startnem prostoru, od 7. do 8. ure ob predložitvi licence in potrdil ter plačilu startnine. Za rekreativce in veterane je startnina 100 din. Proga je krožna in poteka po Gorenjski cesti, obvoznici za Kroppo, cesti na Jezerca, Cesti svobode in Linhartovem trgu. ● M. P.

## Tekmovalje v športnem plezanju

ZTKO in Tomo Česen organizirata v soboto, 7. septembra, odprto prvenstvo Slovenije v športnem plezanju. Tekmovalje se bo začelo že v dopoldanskih urah. Ob 10. uri bodo na umetni steni na letnem kopaljišču v Kranju kvalifikacije za vse tekmovalce. Ob 18. uri pa bo finalni del, v katerem se bo pomerilo pet najboljših žensk in deset najboljših moških. ● M. P.

## Namizni tenis

### Igralci Merkurja se pripravljajo na novo sezono

Kranj, avgusta - V začetku avgusta so s pripravami na novo sezono začeli tudi igralci in igralkje namiznoteniškega kluba Merkur. »S prvim avgustom so se začele priprave, ko so tekmovalci najprej teden dni trenirali v domači dvorani TVD Partizan v Stražišču. Nato so bili štiri dni na Pokljuki, kjer so si nabirali kondicijo, ravno sedaj pa so se zaključile sedemdnevne priprave v Kranjski Gori. Na pripravah je bilo osemnajst igralcev in igralk, trije pa so se udeležili republiških naprav v Kobaridu,« je povedal tehnični vodja kluba Stane Tadini.

Članska ekipa se je za letošnjo sezono okrepila z ljubljanskim igralcem Alešem Smrekarjem in naj bi v postavi Jeraša, Maček, Kuntner in Smrekar posegla po gornjem delu prvenstvene lestvice v drugi zvezni ligi, ki pa je zaradi vojnih razmer v Jugoslaviji najbrž ne bo. Po vsej verjetnosti bo organizirana super republiška liga v Sloveniji, v kateri naj bi igrali vsi dosežani zvezni ligaši. Končna odločitev o tem pa bo znana septembra.



Velika zavora za še večjo popularnost namiznega tenisa, za večjo množičnost in kvaliteto pa so gotovo tudi pogoji za delo kluba. Takole pravi Stane Tadini: »V Kranju ni namiznoteniške dvorane, kjer bi lahko imeli vsakodnevne treninge po več ur. Veliko pričakujemo od novega projekta rekonstrukcije starega kegljišča na Sejmišču, kjer naj bi svoj dom dobili tudi namiznoteniški igralci.«

Uspešno delo kluba omogoča sponzor Merkur, ki nudi tako finančno podporo kot veliko razumevanje za razvoj tega športa. V klubu se po najboljših močeh trudijo, da opravijo zaupanje z doseganjem dobrih rezultatov, ki so tako na Slovenskem kot na tujem vredni pohvale. Mi pa klubu tudi v prihodnje želimo veliko uspehov! ● R. Živkovič

## Camping Šobec in RAFTINA organizirata vznemirljive spuste po reki Savi

### S čolnom po brzicah Save

Rafting klubi so tudi v Sloveniji vedno bolj razširjeni.

Čeprav je rafting med tistimi, ki se z njim resno ukvarjajo, zelo popularen, pa ljudje te vrste šport nasplošno bolj malo poznajo. Ker pa je ta športna disciplina izredno prijetna tudi za tiste, ki se z njo sicer ne ukvarjajo, jo je camping Šobec vključil v svojo turistično ponudbo. Tako se je moč trikrat tedensko spustiti po Savi od Šobca pri Radovljici do Podnarta, sveda pod nadzorstvom in ob pomoči izkušenih članov radovljjskega splevarstvo čolnarskega društva RAFTINA.

V Sloveniji je trenutno že 8 klubov, ki se ukvarjajo s spuščanjem v napihnenih čolnih po divjih vodah, letos pa so prvič organizirali tudi republiška tekmovalja. Prva tekma je bila že 30. marca na Krki, druga na Savi Dolinki in tretja na Savi pri Radovljici. Takrat so organizirali dve disciplini: prva je bil spust med vratci, rezultati tekme so bili osnova za startno pozicijo v drugi tekmi, kjer so tekmovalci imeli skupinski start.

V čolnu je ponavadi najmanj šest tekmovalcev, lahko tudi več. Zadnje letošnje republiško tekmovalje bo 21. septembra na Soči: Soča rafting klub je tudi prvi med slovenskimi klubi. Sicer pa so se Slovenci lani udeležili tudi mednarodnega Grand Prix tekmovalja v Avstriji, kjer so bili Raftina iz Radovljice med 38 posadkami na devetem mestu. V Radovljici se je nekaj navdušencev z raftingom ukvarjalo že od leta 1986, klub pa so ustanovili šele lani. Trenutno šteje že 22 članov, letos pa imajo tudi že prvo žensko ekipo.

Da bi vzbudili večje zanimanje ljudi za ta šport, so se tudi vključili v turistično ponudbo campinga Šobec in pravijo, da je zanimanje za enourni spust po Savi zelo veliko, letos sveda predvsem med domačimi gosti. Organizirajo pa tudi spuste po reki Iser v Avstriji, za tiste, ki imajo raje malce razburljiveše trenutke.

Vsako leto pa klub organizira še eno akcijo: to je ekorafting, kjer člani društva, skupaj z bohinjskimi ribiči aprila ali maja, odvisno od vremena, organizirajo očiščevalno akcijo, v kateri očistijo bregove Save od Bohinja pa vse do Posavca. Očiščevalne akcije se je letos udeležilo kar 80 ljudi, želijo pa, da bi postala splošnejša, saj so občutki ob spustu po reki prav gotovo precej drugačni, če bregovi ne kažejo podobe smetišča. ● Marjana Ahačič

## Gorenjske nogometne lige

Kranj, 6. septembra - Jutri in v nedeljo se bodo nadaljevala tekmovalja v medobčinskih gorenjskih nogometni ligi.

Kadeti bodo igrali v soboto (jutri) ob 10. uri. Igrali bodo Jesenice : LTH, Creina : Polet, Alples : Triglav, Tržič : Zariča, Trboje : Alpina, Živila Naklo : Bled, Sava : Visoko in Lesce : Senčur. Pionirji bodo igrali jutri ob 16. uri. Pari so: Britof : Zariča, Sava : Creina, Podgorje : Hrastje, Triglav : Velesovo, Živila Naklo : Bitnje, Lesce : Jesenice, Tržič : Bled, LTH : Kondor in Polet : Alpina. Člani bodo igrali v soboto ob 17.30. Pari so: Bitnje : Visoko, Lesce : Senčur, LTH : Creina, Mavčiče : Trboje, Polet : Zariča, Bled : Sava, Grintavec : Jesenice B, Retec : Živila Naklo B, Kondor : Tržič, Podbrezje : Preddvor, Hrastje : Britof in Velesovo : Podgorje. Mladinci bodo igrali v nedeljo, 8. septembra, ob 9.30. Igrali bodo Tržič : Bled, Mavčiče : LTH, Visoko : Sava, Alpina : Zariča, Senčur : Živila Naklo, Velesovo : Alples in Bitnje : Trboje. ● J. K.

## Planinci na Rinko

Kranj, 6. septembra - Planinsko društvo Kranj organizira v soboto, 14. septembra, zahteven izlet na Rinko. Izletniki se bodo z osebnimi avtomobili odpeljali izpred hotela Creina v Kranju do tovarne žičnice za Ledine na Jezerskem. Odhod iz Kranja bo ob petih zjutraj. Cilji izleta so Ledine (1700 metrov), Koroska Rinka (2433 metrov) in Kranjska Rinka (2453 metrov). Vzpon bo trajal približno 6 ur. Vodnika izleta Matija in Jože pripravata razen običajne visokogorske opreme še plezalni pas, čelado, 5 metrov vrvi in vponki. Cena izleta je 100 dinarjev, prijave pa sprejemajo do srede v Planinskem društvu Kranj. ● J. K.

## Veterani na skakalnici

Kranj, 6. septembra - Smučarska zveza Slovenije in Smučarski klub Triglav iz Kranja organizirata jutri, 7. septembra, ob 16. uri na skakalnicah na Gorenji Savi 1. poletno prvenstvo veteranov v smučarskih skokih. Tekmovalje bo na 12- in 22-metrski skakalnici. Prijave bodo sprejemali na dan tekmovalja do 14. ure. Organizacijski odbor vabi k udeležbi vse nekdanje tekmovalce, ki naj na prireditve povabijo tudi svoje nekdanje sotekmovalce. ● J. K.

## Maraton v Logarsko dolino

Celje, 6. septembra - V bistvu gre za maratonski pohod, saj je 36-, 60- ali 75-kilometrsko razdaljo mogoče prehoditi ali preteči. Start bo jutri, 7. septembra, ob enih zjutraj na Trgu 5. kongresa pri Muzeju revolucije v Celju. Maraton ali pohod bosta dolga 75 kilometrov, bosta pa dve izstopni postaji: pri Savinjskem gaju (36 kilometrov) in v Lučah (60 kilometrov). Vsi udeleženci dobijo priznanja. Prijavnina je 300 dinarjev, družine pa imajo polovični popust na člana. Pohodnina za dižake in mladino je 150 dinarjev. Prireditve je mednarodna, je najdaljša tovrstna v Sloveniji, na njej pa bodo letos prvič sodelovale trojke teritorialne obrambe. Startnina 300 dinarjev je treba nakazati na naslov PD Celje - Maraton 91, ziro račun 50700 - 678 - 45265/01012. ● J. K.

## Tekma z gorskimi kolesi

Ljubljana, 6. septembra - Klub gorskih kolesarjev Gams iz Ljubljane in Timing Ljubljana prirejata v nedeljo, 8. septembra, v gozdu nad Bokalcami pri Ljubljani tekmovalje v gorskimi kolesi za Pokal Gamsa in prvenstvo Ljubljane. Proga bo krožna, krog je dolg 2100 metrov, v posameznih kategorijah pa bodo prevozili od 5 do 13 krogov. Tekmovalje se bo začelo ob 10. uri, ko bodo startali pionirji, pionirke in mlajše mladince, ob 12. uri pa bo zadnji start in sicer članov in dveh skupin rekreativcev. Prijave bodo sprejemali še pol ure pred startom. Na dirki, ki je bila lani v Sloveniji najboljše obiskana, pričakujejo tudi kolesarje iz Italije in Avstrije. ● J. K.

## OBČINA ŠKOFJA LOKA

Sekretariat za družbeni

razvoj

Številka: 362-42/91-3/KOV

Sekretariat za družbeni razvoj na podlagi sklepov Izvršnega sveta SO Škofja Loka z dne 28. 8. 1991 in 41. člena Pravidnika za uporabo sredstev solidarnosti (Uradni vestnik Gorenjske št. 5/89) objavlja

**OSNUTEK PREDNOSTNEGA VRSTNEGA REDA PROSILCEV-UPRAVIČENCEV DO  
SOLIDARNOSTNIH IN DRUŽBENO NAJEMNIH STANOVANJ, NAD KATERIMI IMA  
RAZPOLAGALNO PRAVICO OBČINA ŠKOFJA LOKA**

Glede na planirana sredstva in razpoložljiva stanovanja bo za dodelitev na razpolago 15 novih stanovanj:

— enosobna 2 stanovanji  
— enosobna s kabinetom 8 stanovanj  
— dvosobnih 5 stanovanj

Število razpoložljivih stanovanj se bo delno povečalo z zamenjavami oz. izpraznjenimi stanovanji. Velikost in vrsta stanovanj se dodelujeta v skladu z normativi 4. člena Pravidnika o pogojih in merilih za uporabo sredstev solidarnosti (UVG 5/89).

Lastno udeležbo ob dodelitvi stanovanja plačajo upravičenci v skladu s pravilnikom, pri čemer se upošteva vrednost stanovanja in socialno ekonomski položaj upravičenca.

Na osnutek prednostnega vrstnega reda imajo pravico dati utemeljene pripombe upravičenci, občani, podjetja in ustanove.

Rok za dostavo samo PISNIH pripomb je 15 dni do vključno 20. 9. 1991 od objave v časopisu na naslov Občina Škofja Loka, Izvršni svet SO Šk. Loka v vednost sekretariatu za družbeni razvoj, Poljanska c. 2, Šk. Loka.

Po preteku tega roka bodo upravičencem izdane odločbe o uvrstitvi na končni prednostni red, ki bo lahko tudi spremenjen na podlagi utemeljenih pripomb, ki bodo prispele v zgoraj določenem roku na osnutek prednostnega vrstnega reda.

## ŠKOFJA LOKA

Štev. točk	Zap. štev.	Priimek in ime	Naslov	Zaposlitev		Delovna doba	
				prosilca(ka)	zakonec	Sku- V ob- pna čini	Šku- V ob- pna čini
<b>6 ČLANOV:</b>							
353	1	Bojčić Nikola	Stara Loka 69, Škofja Loka	Termo	nezaposlena	20	19
<b>5 ČLANOV:</b>							
435	1	Bohinc Milan	Frankovo nas. 69, Škofja Loka	LTH	Spekter Kranj	15	15
366	2	Bajrić Tahira	Frankovo nas. 164, Šk. Loka	VVO Šk. Loka	LIO GRADIS	13	13
350	3	Jurić Ivo	Podlubnik 154, Škofja Loka	LTH	LTH	15	15
346	4	Pranić Ivanka	Podlubnik 162, Škofja Loka	Iskra Reteče	Iskra Reteče	8	8
<b>4 ČLANI:</b>							
559	1	Kaltak Kasud	Partizanska c. 8, Škofja Loka	Bandag	Gor. predilnica	7	7
534	2	Martić Petar	Frankovo nas. 69, Škofja Loka	Jelovica	Goljat Andrej	12	12
526	3	Stojanov Barbara	Cankarjev trg 6, Škofja Loka	Gor. predilnica	Gor. predilnica	13	13
523	4	Jović Sretko	Groharjevo nas. 4, Škofja Loka	Gozd. gosp. Šk.L.	LTH	19	19
517	5	Vlašić Bojan	Frankovo nas. 64, Škofja Loka	ABC Loka	ABC Loka	6	6
514	6	Dogar Anton	Novi svet 7, Škofja Loka	Alpetour	Sodišče	7	7
506	7	Tomić Petar	Groharjevo nas. 5, Škofja L.	LTH OL	Gor. predilnica	18	18
500	8	Bogataj Nevenka	Podlubnik 153, Škofja Loka	Iskra Železniki	LTH	10	10
496	9	Marinšek Igor	Mestni trg 2, Škofja Loka	Gorenjski tisk	Bandag	4	4
487	10	Koprivec Andreja	Sveti Duh 99, Škofja Loka	Jožica Mali	DP Obrtnik	8	6
481	11	Malovič Hasan	Novi svet 13, Škofja Loka	SGP Tehnik	LTH OL	18	8
474	12	Jelovčan Tomaž	Javorje 32, Poljane	Gor. predilnica	Gor. predilnica	7	7
449	13	Mullner Mateja	Groharjevo nas. 12, Škofja Loka	Iskra Reteče	Iskra Reteče	2	2
445	14	Zoletić Sadika	Frankovo nas. 43, Škofja Loka	Invalid. upok.	nezaposlen	15	15
433	15	Mezek Igor	Godešič 100, Škofja Loka	LTH	Nama	14	14
431	16	Poje Anita	Podlubnik 159, Škofja Loka	Kroj Šk. Loka	Alpetour	13	13
423	17	Sivic Franci	Frankovo nas. 168, Šk. Loka	Mornar Šk. Loka	Sodišče Šk. Loka	9	9
419	18	Vrščaj Stanko	Stara Loka 19, Škofja Loka	Galvanika Šk. L.	Sešir	8	7
417	19	Vasilevič Zoran	Frankovo nas. 183, Šk. Loka	LTH OL	LTH	11	6
416	20	Pandeva Snežana	Kidričeva c. 62, Škofja Loka	Alpetour	Sava Kranj	8	8
409	21	Birtič Matija	Trata 31, Škofja Loka	Jelovica	Kroj Šk. Loka	12	12
408	22	Bajrić Fadil	Bukovica 25, Selca	LTH OL	LTH	8	4
406	23	Demašar Vincencij	Frankovo nas. 46, Škofja Loka	SGP Tehnik	LTH	18	18
404	24	Porčić Enisa	Novi svet 13, Škofja Loka	LTH	nezaposlen	7	7
404	25	Jugovič Ruža	Spodnji trg 29, Škofja Loka	Kmet. zadruga	Gozd. gosp.	12	12
390	26	Mehani Seida	Podlubnik 162, Škofja Loka	Iskra Reteče	Iskra Reteče	10	10
390	27	Bajrić Nevenka	Frankovo nas. 45, Škofja Loka	ABC Loka	Nama Šk. Loka	10	10
389	28	Tomić Stoja	Podlubnik 157, Škofja Loka	Donit Medvode	Sava Kranj	8	2
387	29	Erež Drago	Frankovo nas. 69, Škofja Loka	Sava Kranj	Gor. predilnica	11	6
385	30	Bašić Suvada	Blaževa ul. 10, Škofja Loka	LTH	Mesoizdelki	15	15
384	31	Janjetovič Vukašin	Frankovo nas. 45, Škofja Loka	Limos Šk. Loka	Osn. šola Trata	12	12
377	32	Kostelec Nada	Frankovo nas. 42, Škofja Loka	Odeja	Gor. predilnica	11	11
375	33	Vidović Ivo	Partizanska c. 11, Škofja Loka	invalid. upok.	Sešir	4	4
373	34	Slabe Mojca	Frankovo nas. 43, Škofja Loka	Donit	nezaposlen	9	4
365	35	Huškarčić Drviš	Frankovo nas. 45, Škofja Loka	LTH	Tekstilindus	15	15
365	36	Pajčić Luka	Praprotno 11, Selca	LTH	LTH	4	4
364	37	Košir Simona	Podlubnik 161, Škofja Loka	Iskra Železniki	Alpetour	12	12
361	38	Ivko Ljubo	Frankovo nas. 174, Šk. Loka	Nama Šk. Loka	Kroj Šk. Loka	13	13
358	39	Sefić Emsa	Frankovo nas. 166, Šk. Loka	Kroj Šk. Loka	LIO Gradis	14	14
347	40	Kos Marina	Frankovo nas. 46, Škofja Loka	Alpetour	SGP Tehnik	16	16
345	41	Brčina Stjepan	Frankovo nas. 46, Škofja Loka	LTH	Pekš Šk. Loka	17	15
345	42	Mikanović Nada	Partizanska c. 42, Škofja Loka	Gor. predilnica	LTH	10	10
343	43	Omić Senada	Frankovo nas. 163, Šk. Loka	ABC Loka	LTH	9	9
335	44	Stojanović Rumenka	Frankovo nas. 41, Škofja Loka	Gor. predilnica	Toplarna Lj.	15	15
334	45	Keča Stoja	Spodnji trg 4, Škofja Loka	ABC Loka	Varnost Kr.	7	7
308	46	Kaltak Vehid	Partizanska c. 8, Škofja L.	Bandag	Iskra Železniki	9	9
305	47	Milić Dušanka	Frankovo nas. 69, Škofja Loka	LTH	LTH	13	10
305	48	Soldat Savka	Frankovo nas. 44, Škofja Loka	Gor. Predil.	Limos Šk. Loka	8	7
293	49	Krt Marica	Frankovo nas. 43, Škofja Loka	ABC Loka	Sava Kranj	9	9
290	50	Jović Duško	Potočnikova 9, Škofja Loka	PTT Kranj	Iskra Reteče	12	5
288	51	Jović Mirko	Frankovo nas. 44, Škofja Loka	Varnost Kranj	LTH	10	9
287	52	Točković Dragan	Frankovo nas. 155, Šk. Loka	Jelovica	Iskra Železniki	11	11
282	53	Jugović Zorka	Groharjevo nas. 11, Šk. Loka	Kmetij. zadr.	Gozd. gosp.	11	11
277	54	Čekić Nazmija	Partizanska c. 40, Škofja Loka	LTH	OŠ C. Golar	11	1
272	55	Okić Vahida	Poljane 52, Poljane	LTH	LTH	6	6
267	56	Marijan Milan	Partizanska c. 44, Škofja Loka	LTH	LTH	11	11
266	57	Smajić Zuhdija	Partizanska c. 43, Škof. Loka	LTH 01	Nama Šk. Loka	9	8
264	58	Stalec Janez	Partizanska c. 45, Škofja Loka	Zavod dr. razvoj	ABC Loka	2	2
254	59	Darda Radovan	Frankovo nas. 44, Škofja Loka	Termo Šk. Loka	Iskra-Reteče	12	12
249	60	Peurevič Jozo	Frankovo nas. 44, Škofja Loka	LTH	Iskra Železniki	9	7
242	61	Martić Mara	Groharjevo nas. 6, Šk. Loka	Alpetour	Jelovica	6	6
<b>3 ČLANI:</b>							
579	1	Košir Almira	Frankovo nas. 91, Šk. Loka	Alpetour		7	7
577	2	Kosmač Nevenka	Gorenja vas 111, Gorenja vas	LTH			
562	3	Mezek Brane	Puštal 93, Škofja Loka	Alpetour	Gor. predilnica	7	6
541	4	Marić Štefka	Novi svet 10, Škofja Loka	Alpetour	LTH	3	3
538	5	Dolenc Olga	Novi svet 14, Škofja Loka	LTH		11	11
516	6	Stojković Jadranka	Frankovo nas. 71, Virmaše 16	Jelovica	nezaposlen	8	8
515	7	Guzelj Romana	Novi svet 14, Škofja Loka	Sava Kranj	LTH OL	5	0
515	8	Strdnad Stanka	Mestni trg 39, Škofja Loka	Mercator Kr.	nezaposlen	6	0

Štev. točk	Zap. štev.	Priimek in ime	Naslov	Zaposlitev		Delovna doba	
				prosilca(ka)	zakonec	Sku- V ob- pna čini	Šku- V ob- pna čini
507	9	Rant Helena	Godešič 11, Škofja Loka	Gor. predilnica	Gor. predilnica	6	6
495	10	Alič Bernarda	Žabja vas 11, Poljane	Nama Šk. Loka	LIO Gradis	0	0
491	11	Oblak Matjaž	Podlubnik 159, Škofja Loka	ABC Loka	UKC Lj.	8	8
485	12	Sever Helena	Mestni trg 35, Škofja Loka	Donit	nezaposlen	1	0
485	13	Rudolf Pavel	Hotovlje 53, Poljane	Jelovica	Termopol	5	5
478	14	Jemec Dušan	Klobovsova 7, Škofja Loka	nezaposlen	nezaposlen	3	3
475	15	Tufek Tatjana	Novi svet 17, Škofja Loka	LTH	nezaposlen	10	10
469	16	Rupar Dragica	Kidričeva c. 85, Škofja Loka	Sešir, Šk. Loka		22	22
466	17	Završnik Suzana	Pod Plevno 5, Škofja Loka	Jelovica	Kov. galanter.	7	7
450	18	Ivandić Ankica	Podpulferca 3, Škofja Loka	LTH		10	10
447	19	Čehič Željko	Stara Loka 71, Škofja Loka	LTH	nezaposlena	7	6
444	20	Kunstelj Bojan	Partizanska c. 44, Škofja Loka	LTH	Kroj Šk. Loka	2	2
438	21	Matias Branko	Podlubnik 156, Škofja Loka	ABC Loka	LTH	9	9
423	22	Zagar Nada	Dobravlje 4, Gorenja vas	Cent. slepih	Gor. predilnica	14	14
420	23	Plaznič Blagica	Partizanska c. 43, Škofja Loka	Gor. predilnica	Gor. predilnica	20	20
417	24	Pogačnik Sašo	Novi svet 21, Škofja Loka	Jelovica	Merkur Kr.	6	6
406	25	Čukan Peter	Novi svet 17, Škofja Loka	Jelovica	nezaposlena	3	3
405	26	Stojaković Drago	Groharjevo nas. 5, Škofja Loka	Sava Kranj	Gor. predilnica	7	0
404	27	Smajlović Mirsad	Frankovo nas. 147, Šk. Loka	LTH OL	VVO Šk. Loka	7	7
395	28	Potočnik Irena	Partizanska c. 42, Šk. Loka	Gor. Predilnica	Jelovica	5	5
393	29	Dragojević Milovan	Partizanska c. 46, Šk. Loka	Alpetour	Alpetour	7	4
386	30	Skube Marko	Partizanska c. 41, Šk. Loka	Pekš	študentka	3	3
378	31	Pavlović Ruža	Frankovo nas. 45, Šk. Loka	LTH		9	9
374	32	Bečić Mirsad	Klobovsova ul. 2, Škofja Loka	EGP Šk. Loka	Alpetour	17	17
373	33	Trivunović Savo	Novi svet 13, Škofja Loka	SGP Tehnik	Univerza Lj.	9	9
365	34	Galovič Marko	Partizanska c. 44, Škofja Loka	Iskra JTS Kr.	Gor. predilnica	2	0
358	35	Jež Borka	Mestni trg 40, Škofja Loka	Alpetour	LTH OL	9	9
356	36	Prša Ignac	Blaževa ul. 3/i, Škofja Loka	I. Zoran Rant	Iskra Kranj	8	8
355	37	Slejško Vida	Žabnica 38, Žabnica	Lek Lj.	nezaposlen	6	0
343	38	Kokelj Robert	Frankovo nas. 42, Škofja Loka	LTH	Lunca Šk. Loka	4	4
342	39	Sekernik Marjana	Trnje 2, Železniki	Alpetour	Alpetour	6	6
335	40	Marić Dragan	Praprotno 11, Selca	LTH	LTH	5	5
326	41	Hodžič Bajro	Koširjeva c. 3, Škofja Loka	EGP	EGP	13	13
320	42	Šmid Marjan	Podlubnik 154, Škofja Loka	ABC Loka	Delikatesa	10	10
317	43	Begič Nada	Frankovo nas. 74/a, Šk. Loka	LTH	LTH	11	11
312	44	Kolenović Šemsa	Selca 80, Selca	Kmet. zadruga	LIO Gradis	6	6
310	45	Kerčić Fikreta	Novi svet 13, Škofja Loka	LTH OL		10	10
288	46	Kameničić Smail	Gorenja vas 1, Škofja Loka	Iskra Reteče	Iskra Reteče	9	9
280	47	Mlinar Josjo	Frankovo nas. 43, Škofja Loka	LTH	LTH	15	0
271	48	Rant Irena	Frankovo nas. 69, Škofja Loka	Iskra Železniki	Gor. predilnica	3	3
270	49	Seferović Mirvad	Gorenja vas 1, Reteče, Šk. L.	Sava Kr.	Iskra Reteče	5	0
260	50	Pipan Petra	Podlubnik 152, Škofja Loka	Agrozibira Lj.	nezaposlen	1	0
253	51	Pratljačić Anto	Na Plavžu 69, Železniki	Sava Kranj	LTH OL	10	4
250	52	Rupar Darko	Podlubnik 153, Škofja Loka	LB GB Šk. Loka	Mesoizdelki	6	5
227	53	Svetlića Dušan	Reteče 72, Škofja Loka	LIO Jelovica	Iskra Reteče	6	6
153	54	Emeršič Franc	Podlubnik 140, Škofja Loka	ELEKTRO KR.	ABC Loka	9	4

## 2 ČLANA:

558	1	Bozovič Miloška	Novi svet 9, Škofja Loka	OŠ I. Grohar		9	9
540	2	Jović Mileva	Mestni trg 32, Škofja Loka	Alpetour		10	10
515	3	Krek Bernarda	Kidričeva c. 33, Škofja Loka	Jelovica		10	10
480	4	Kolenko Dragica	Frankovo nas. 143, Šk. Loka	Gor. predilnica		10	10
477	5	Jesenovec Ana	Partizanska c. 4, Škofja Loka	Iskra Železniki		6	6
470	6	Golar Sonja	Hafnerjevo nas. 62, Škofja Loka	Goren. predilnica		5	5
452	7	Stajič Predrag	Gorenja vas 122, Gorenja vas	LTH		6	6
451	8	Podražanin Borko	Kidričeva c. 62, Škofja Loka	Alpetour	nezaposlena	9	8
435	9	Kaltak Zehrida	Frankovo nas. 46, Škofja Loka	VVO Šk. Loka		4	0
430	10	Šinkovec Danica	Reteče 119, Škofja Loka	Kroj Šk. Loka		5	5
422	11	Koplan Marija	Frankovo nas. 45, Škofja Loka	Iskra Reteče		26	0
420	12	Krajnik Maja	Godešič 81, Škofja Loka	UKC Lj.		1	0
416	13	Bečić Remiz	Cankarjev trg 7, Škofja Loka	Alpetour	Donit Medvode	18	18
377	14	Jašaragić Fikreta	Podlubnik 160, Škofja Loka	Iskra Železniki		11	11
372	15	Zadnikar Renata	Podlubnik 160, Škofja Loka	Iskra Železniki	nezaposlen	6	6
359	16	Mesec Zorislava	Jazbine 3, Poljane	LTH	Alpetour	7	7
292	17	Kos Goja	Frankovo nas. 69, Škofja Loka	Iskra Reteče	invalid. upok.	14	11
220	18	Grgič Marko	Na Plavžu 67, Železniki	Sava Kranj	nezaposlena	7	0

## 1 ČLAN:

546	1	Kovijanić Vaso	Hafnerjevo nas. 52, Šk. Loka	Gor. predilnica		19	18
489	2	Spoljar Marjan	Papirnica 2, Škofja Loka	inval. upokoj.		7	2
454	3	Ozanič Igor	Podlubnik 158, Škofja Loka	nezaposlen		15	15
422	4	Keber Ana	Gorenja vas 38, Škofja Loka	upokojena		20	11
40							



Zavarovalnica Triglav d.d. Ljubljana

Območna enota Kranj svetuje

# Zavarovani v šolo in v šoli

Nasreče in nezgode neradi mislimo, še posebej pa nas prizadenejo, kadar se zgodijo otrokom. V takšnih primerih je moč posledice vsaj delno gmotno omiliti z nezgodnim zavarovanjem. Tudi letos je Zavarovalnica Triglav poskrbela, da se tudi v tem šolskem letu učenci lahko nezgodno zavarujejo pod ugodnimi pogoji. To zavarovanje pa je letos moč skleniti tudi v vrtcih.

Zavarovanje otrok v vrtcih, učencev, dijakov je v Zavarovalnici Triglav najcenejša oblika nezgodnega zavarovanja. Ob nezgodah pa v celoti ustreza zavarovalni zaščiti tem zavarovancem. Premije so nizke, jamstvo široko in izplačila so hitra. Najpomembneje pa je, da Zavarovalnica Triglav nudi gmotno pomoč takrat, ko jo v nesreči, ki nas je prizadela, najbolj potrebujemo.

V gorenjskih šolah pa tudi v vrtcih to zavarovanje že dobro poznajo. Lahko bi rekli, da ni šole, ki takšnega zavarovanja ob začetku šolskega leta ne bi sklenila. Sicer pa, kot pravijo v Zavarovalnici, je namen tega zavarovanja dvojen. Po eni strani naj ob nesreči ublaži posledice, hkrati pa je pomembno spoznavanje pomena nezgodnega zavarovanja že pri mladih. Z majhno premijo, ki jo je treba plačati v začetku šolskega leta, so malički v vrtcih, učenci, dijaki zavarovani celo šolsko leto in tudi med počitnicami, ne glede na to, kje se jim pripeti nezgoda; doma ali v šoli oziroma v vrtcu.

Vrščilec dolžnosti vodje oddelka osebnih zavarovanj v Območni enoti Kranj Janez Bukovec, ugotavlja, da izplačila odškodnin iz tega zavarovanja vsako leto presega vplačila oziroma premije, vendar vzgojni pomen tega zavarovanja ta "riziko" odtehta. "Letos pri tovrstnem zavarovanju, kar zadeva pogoje pri jamstvu in izplačilih... ni posebnih sprememb. Spremenili smo

le višino zavarovalnih vsot in s tem tudi premije. Pa za 10 odstotkov smo na primer pri dnevnih odškodninah pocenili lanski cenik. Lani je bila namreč ob premiji 200 dinarjev znašala dnevna odškodnina 200 dinarjev, letos pa je ob premiji 200 dinarjev dnevna odškodnina 220 dinarjev."

Starši se bodo zdaj, ko so v šolah in vrtcih že dobili vsa pojasnila in razlage za sklenitev zavarovanj, lahko odločali med štirimi zavarovalnimi vsotami in premijami. Res je, da je na začetku šolskega leta (zdaj, ko je čas ozimnice, pa sploh) pritisek na družinske blagajne največji, vendar navsezadnje letne premije niso tako visoke, če upoštevamo, da je potem dnevna odškodnina celo večja, kot znaša celoletna zavarovalna

premijska. To dnevno odškodnino pa učencev oziroma otrok v vrtcu dobi za vsak izgubljeni dan zaradi nezgode.

O sklenitvi tega zavarovanja pa se je treba odločiti hitro, posebej pri tistih solarjih, ki so letos prvič sedli v šolske klopi in jim je čas začel meriti šolski zvonec. In morda ob razmišljanju in odločanju ZA takšno nezgodno zavarovanje lahko "pomaga" tudi mnenje, za katero smo mimogrede povprašali učiteljico 2b razreda osnovne šole Simona Jenka - Enota Center v Kranju gospo Vero Zagar: "Nezgodna resnično nikdar ne počiva... Tovrstno zavarovanje pa ne le da nesrečo ublaži, marveč med mladimi spodbuja razmišljanja, kako se je pred nesrečami treba tudi na ta način obvarovati oziroma jih omiliti..."

Zato razmiselite! Tudi to šolsko in nezgodno zavarovanje v vrtcih sodi v prizadevanje Zavarovalnice Triglav: Ker življenje potrebuje varnost...!



## VAŠ DENAR BO VREDEN VEČ?!

Radiatorji JUGOTERM tip 22:	H - 650	H - 900
L (mm)		
400 =	1.006,10	1.392,70
600 =	1.508,60	2.088,10
800 =	2.011,20	2.784,50
1000 =	2.513,70	3.479,90
1200 =	3.016,30	4.176,20

Oljni gorilci THYSEN TU 3 (V) a = 17.900 (21.900) KOV. CISTERNE 1000 - 3000 L od 5.300 do 9.100 brez P. D.

TER OSTALI INŠTALACIJSKI MATERIAL! ★ 5% ★ POPUST ZA TAKOJŠNJA PLAČILA! OMEJENE KOLIČINE - POHITITE!

ELTRON d. o. o.: ŽABNICA 68, tel. (064) 44-539

**DREVESNICA IN CVETLIČARNA**  
Pino

STRAŽIŠČE, tel.: 311-600, Križnarjeva pot 4  
**Uredite si vrt z našo pomočjo.**  
Drevesnica PINO vam nudi pestro izbiro drevoja in grmovnic s celotno izvedbo del.  
Obiščite nas!  
Mercator - KŽK Kmetijstvo Kranj

**alpes strojogradnja**

Krožna žaga alpines - KZA

**V SODELOVANJU S FIRMO HOLZ-HER VAM PO KONKURENČNIH CENAH NUDIMO**

- ročno električno orodje
- vertikalne razrezovalke
- robne furnirke

64228 Železniki, Slovenija, Jugoslavija  
telefon (064) 67-121, telex 34557 yu alpines  
telefax (064) 66-153

**PROIZVODNI PROGRAM**

- horizontalne razrezovalke
- stroj za izdelavo moznikov
- hidravlične dvizne mize
- krožne žage
- večnamenski vrtni rezkalni stroj
- stroj za izdelavo okroglih palic
- dvojna prirezovalka
- razni transporterji
- zatezne ročice

## MALI OGLASI

☎ 217-960

### APARATI STROJI

Ugodno prodam novo etažno PEČ Emo central, moči 24 KW in TERMOAKUMULACIJSKO PEČ, 3 KW, Starovaška 16, Ziri 13696

Prodam industrijsko GUMBNIČARKO Singer, ☎ 40-342 13743

Prodam ŽAGO za razrez kovin, znamke Klanger, ☎ 40-342 13746

Prodam manjšo STRUŽNICO nemške izdelave, ☎ 40-342 13748

Prodam TROSILEC hlevskega gnoja TG 35, ☎ 695-138 13799

Prodam TRAK za gnoj in PEČ za centralno, ☎ 42-712 13805

Zamrzovalno SKRINJO Danfoss kompresor - 300 litrov, prodam, Cena 7.000,00 din. Aleš, C. 1. maja 33, Kranj, ☎ 328-510 13809

Prodam star šivalni STROJ Pfaff 31, ☎ 242-556 13834

Prodam jahalne HLAČE in ŠIVALNI STROJ, ☎ 218-729 13839

Prodam barvni TV, Gorenje Ametist, ☎ 42-382 13850

Prodam glasbene komponente, ☎ 57-977 13852

Prodam barvni TV Grundig, ☎ 57-977 13853

Prodam hladilno SKRINJO, 380 litrov, malo rabljeno, Cena 300 DEM, Informacije na ☎ 82-801

OVERLOCK Pfaff, nov, z garancijo, prodam, ☎ 215-650 13869

Prodam SILOKOMBAJN za koruzo, ☎ 802-224 13877

Poceni prodam rabljeno PEČ TVT, 30 KW, kombinirano olje - drva, ☎ 217-174 13894

Ugodno prodam barvni TV, 51 cm, star 3 leta, ☎ 216-625 13918

Prodam PC/XT 640 KB, 20 MB, Lozar, Rožna dolina 19, Lesce 13937

Prodam CAMCORDER Blaupunkt, video 8, ☎ 631-013 13973

Prodam PISALNI STROJ Unis TBM Deluxe, ☎ 43-127 13979

Prodam nov SESALEC za prah 1.000 W Iskra, ☎ 84-354 13985

Prodam novo, 380-litersko zamrzovalno SKRINJO, ☎ 83-093 13988

Prodam SYNTHESIZER Yamaha DSR 2.000, ☎ 46-137 13989

Prodam AVTOMAT za brušenje tračnih žag, Pintar, ☎ 65-038

Prodam PC AT RAČUNALNIK še v garanciji, ☎ 632-045 13996

V najem dajem STROJE za izdelavo moznikov, ☎ 46-234 13997

Ugodno prodam POMIVALNI STROJ Zanussi, ☎ 217-107 14014

Prodam 50-literski, viseči BOJLER, ☎ 42-575 14018

Prodam nov APARAT za kavo Barcaffé, ☎ 620-655 14019

Prodam 4-nitni OVERLOCK Singer, ☎ 58-367 14025

Poceni prodam 2 CB RADIO POSTAJI, ☎ 66-848 14027

Prodam PRALNI STROJ Gorenje za 4.000,00 din., ☎ 633-461 14038

STROJ za izdelavo opaža in JEEP deisel, prodam, ☎ 50-006 14049

Ugodno prodam etažno PEČ, 12.000 kalorij, ☎ 83-047 14050

Prodam barvni TV Gorenje, nov ekran, cena po dogovoru, ☎ 51-870 14067

Prodam PRALNI STROJ Gorenje in črno-bel TV, Peiko, Kokrški log 15, Kranj 14081

Prodam 80-literski ležeči BOJLER Gorenje, Gradnikova 119, Radovljica, Vukotič 14097

Prodam AGREGAT, 2 KW in ČR-PALKO Tomos, ☎ 329-145 14098

Ugodno prodam novo PEČ za centralno ogrevanje Standard 35 TVT z bojlerjem (kombinirano), ☎ 45-088 14111

Prodam 2 zamrzovalni SKRINJI, PEČ na drva, dele za ATX, PRALNI STROJ in ČISTILEC Fiseldem, ☎ 213-441, zvečer 14129

ELEKTROMOTOR 7,5 KW, 2.800 obratov, ugodno prodam, ☎ 061/841-284 14136

Prodam MOTOKULTIVATOR Honda 620, nov s priključki, ☎ 51-038

Prodam PRALNI STROJ, ☎ 323-021 14142

Prodam rabljen betonski MEŠALEC, Kavar, Križe, ☎ 57-638 14145

Prodam barvni TV »Montreal«, ekran Toshiba, ☎ 631-784

### GRADBENI MATERIAL

Prodam 3.000 kosov nove strešne OPEKE, ☎ 65-883 13803

SALONITKO, 60 x 40 cm, rabljeno, poceni prodam, ☎ 328-270 13815

## UGODNA PRODAJA gnojila KAN

po 4.90 din/kg in vreč za krompir pri AGROPROMET Plevel Cerklje, tel.: 42-366  
**POZOR! Po 15. 9. 91. kličite novo tel. št. 421-283**

Prodam DESKE in PLOHE, lahko pa tudi LETVE za ostreže, Možna dostava, ☎ 51-014 13827

Prodam 8 kub. m. trdega TERVO-LA, 2. klasa, ☎ 218-649 13831

Prodam smrekov OPAŽ in ČEBRE, 100 litrov, ☎ 43-489 13844

Prodam smrekove PLOHE, ☎ 70-164 13858

Prodam LES za ostreže brunarice, 5 x 7 cm, ☎ 58-031 13867

Prodam belo silikatno OPEKO, 700 kosov, ☎ 45-235 13903

Prodam 3 kub. m. MIVKE, ☎ 631-420 13906

Prodam suhe smrekove in borove OBLOGE (opaž) za oblaganje strovov, sten ali zunanega napušča ter ladijski pod, ☎ 64-103 13930

Prodam LATE za kozolec, ☎ 622-629 14004

Prodam »ŠPIROVCE«, 10 x 12 x 600 cm, ☎ 68-650 14022

Prodam PUNTE in BANKINE, ☎ 40-677 14082

Prodam STREŠNO OPEKO, rabljeno, ugodno, ☎ 43-358 14089

Prodam večjo količino kvalitetnega, hrastovega, lamelnega PARKETA, Koselj, Zg. Duplje 91, ☎ 47-346 14116

Prodam aluminijaste ŽLEBOVE, betonsko STREŠNO KRITINO - zareznik in špičak, ☎ 242-149 14132

### IZOBRAŽEVANJE

Profesorica INŠTRUIRA in PREVAJA Angleščino, ☎ 78-911

Uspešno INŠTRUIRAM matematiko, in fiziko, ☎ 327-705 14023

Tujka INŠTRUIRA in PREVAJA nemščino, ☎ 312-520 14024

### KUPIM

Zazidljivo PARCELO v Kranju ali okolici takoj kupim za gotovino, \$ 802-667 13775

Kupim orehovo, češnjevo, jesenovo ali hruškovo HLODOVINO, Babič, ☎ 70-007 13784

Kupim BIKKA simentalca, starega 10 dni, Vasca 6, Cerklje 13810

Kupim domače ŽGANJE, ☎ 802-224 13879

Kupim PLUG za TV 18, ☎ 622-418

### LOKALI

Vpeljano GOSTILNO damo v najem, ☎ 324-928, zjutraj 13816

V najem oddam prostor za LOKAL, 13 kvad. m., za vse dejavnosti razen gostinstva, na Kidričevi ul. v Kranju Šifra: KIDRIČEVA 13886

Na Jesenicah prodam 3 lepa, zidana SKLADIŠČA. Možnost preureditve v obrtne delavnice. Prodajni tudi 2 GARAJI, ☎ 75-404 13953

Prodam opremljeno TRGOVINO, ☎ 327-553 13967

### MOTORJI KOLES

Prodam moped TOMOS 14 M, dobro ohranjen, ☎ 40-342 13739

Prodam moped TOMOS Kolibri, novožen, ☎ 40-342 13740

Prodam moped TOMOS Silver bullet, ☎ 40-342, zvečer 13741

Prodam dobro ohranjen APN 6, letnik 1988, ☎ 79-611 13776

Prodam APN 6, 5 prestav, ☎ 620-177, zvečer 13786

Kupim MOTOR Husvarna 250 motokros, lahko v okviri, letnik od 1980 do 1983, ☎ 622-855 13798

Prodam ATX 50, 2.200 KM, bele barve, ☎ 692-508 13804

Prodam VESPO PX 200 E, letnik 1983, ☎ 211-430 13820

Prodam dobro ohranjen, 4 leta star APN 6, vožen 1 leto, Ogljed vsak dan popoldan, Golnik 87

Po ugodni ceni prodam skoraj novo žensko KOLO Maraton Lux, ☎ 324-014, dopoldan 13876

Ugodno prodam APN 6, Lahovčev 17, Cerklje 13959

Prodam žensko in otroško KOLO ter POSTELJICO, ☎ 211-038

Prodam dirkalno KOLO Junior, na 5 prestav, ☎ 68-643 14000

Prodam žensko GORSKO KOLO, skoraj novo, ☎ 326-712 14001

Prodam MOPED Tomos Silver Bullet, ☎ 40-342, zvečer 14028

Prodam MOTOR 200 D z dokumenti, ☎ 48-067 14032

Ugodno prodam BT 50, zelo lepo ohranjen, ☎ 46-130 14037

Prodam dobro ohranjen MOTOR APN 4, ☎ 633-717 14048

Prodam moško KOLO Rog Maestro, ☎ 65-741 14062

Prodam PONY EXPRESS in rezervne dele za BMW 2002, ☎ 48-617

Prodam VESPO Mery 4, 49 kub. cm, letnik 1990, 1.200 km, cena 1.000 DEM, Lahko tudi zamenjam za videorekorder ali kamkorder, ☎ 324-281 14075

Prodam VESPO 205 X, letnik 1987, cena 1.600 DEM, ☎ 21-702 14096

### OBVESTILA

Želite spremeniti svoje stanovanje - nudimo Vam izdelavo in montažo LAMELNIH ZAVES, ŽALUZIJ in ROLET, Roletarstvo Nograšek, Milje 13, Senčur, ☎ 43-345, delavnica ali 061/50-720 11670

HRUŠKE za vlaganje, JABOLKA in SODE za namakanje sadja, lahko dobite vsak dan od 8. do 18. ure, C. 4 maja v Kranju, ☎ 324-979

ROLETE, ŽALOZIJE ter lamelne ZAVESE izdelujemo, montiramo, popravljamo in kompletno obnovljamo, ☎ 216-919 13794

Iščem PEČARJA za oblaganje stopnišča s klinkerjem (Golob - Tržič), ☎ 41-688 13825

Sem upokojena gostinka. Iščem kakršnokoli DELO za nekaj ur na dan, ☎ 218-598 13829

Za že vpeljane skupine ali akviziterje NUDIMO najboljše pogoje za izreden artikel, ☎ 325-010 13888

ČISTIM itisone in sedežne garniture, ☎ 218-433 13907

ZIDARSKA, FASADNA DELA opravimo hitro, solidno in poceni, ☎ 325-265 13915

Za posojilo 15.000 DEM vam nudim PARTNERSTVO (predelava zdravnih zelišč), ☎ 217-891

Hišni svetilni Kvalitetno ČISTIM bloke, ☎ 329-888 13942

PRODAJA artikla za vsak dom, Plačilo takoj, ☎ 323-147 13972

Sprejemam ZIDARSKA DELA v okolici Kranja, ☎ 326-738 13974

VODIMO poslovne knjige firm. Pogacar, Alpska 7, Bled 13987

ČISTIM itison, tapison in sedežne garniture, ☎ 632-437 14020

Po konkurenčnih cenah vam nudimo dopoldansko in popoldansko MALICO z dostavo, ☎ 632-660

Zaradi zdravstvenih težav iščem realno, vedro žensko za občasno ali vsakodnevno nekajurno DRUŽBO in sprehode 60-letni materi. Plačilo in ostalo po dogovoru, ☎ 77-369 14085

Naročite ROLETE: žaluzije, lamelne zaves, harmonika vrata, ☎ 75-610 14099

Iščem upokojenca za OBČASNA DELA na vrtu od Kranja do Zg. Bitenji, ☎ 312-277 14107

MLADINSKI PLES v delavskem domu se prične v petek in soboto 6. in 7. septembra 1991 ob 20. uri. 14114

Po naročilu ŠIVAM otroške in ženske hlače in krila, ☎ 241-389, po 20. uri 14135

### OSTALO

Prodam MIZO za namizni tenis, ☎ 40-342 13742

Nudim ŠTIPENDIJO za srednjo kovinarsko in cestnoprometno šolo, smer orodjar, Rok za prijavo je 8 dni po objavi, ☎ 241-613 13773

Prodam italijansko mizarsko KOMBINIRKO, staro 5 let, 6 operacij, ☎ 061/614-768 13791

Prodam kamp PRIKOLICO, 3 + 1, za 55.000,00 din, ☎ 41-675 13800

Prodam JEANS BLAGO, uporabno na obe strani, ☎ 218-823 13806

Prodam GAJBICE za jabolka in krompir, Frelih, Posavec 64, Podnart 13818

Prodam avtomobilsko tovorno PRIKOLICO, ☎ 43-187 13833

Prodam otroški AVTOSIČER, ☎ 70-075 13843

Prodam stare masivne SKRINJE, ☎ 211-002 13846

Ugodno prodam SODOVE za namakanje sadja, ☎ 70-090 13849

Poceni prodam Klip Klap ORDJE, ☎ 57-977 13851

V najem oddam GARAZO pri nebotičniku, Najemnina 50 DEM mesečno, ☎ 218-880 13889



**RESTAVRACIJA**

**PRAVI NASLOV ZA LJUBITELJE ITALIJANSKE KUHINJE**

**z novo dopoldansko ponudbo malic (od 10. - 12. ure) ter dnevno svežimi morskimi specialitetami**

Kranj, J. Platiše 17, tel.: 324-116  
Odrpto: od 10. - 24. ure, sobota od 12. - 24. ure, nedelja zaprto

VIDEOKASETE, cirka 300 kosov, s filmi, prodam. ☎ 312-277, od 6. do 14. ure 13904

Prodam PRIKLJUČEK za izdelavo ladijskega poda do širine 15 cm. ☎ 68-047 13916

Prodam otroško POSTELJICO z joglijem in STAJICO ☎ 46-489

CISTERNO za kurilno olje, prodam, 1500 litrov. ☎ 241-006, zvečer 13925

Prodam novo MIZO za namizni tenis ☎ 217-044 13933

Prodam VŽIGALNIKE, primerne za reklamne napise. Minimalna količina je 100 kosov. ☎ 063/783-232

Prodam več novih strojenih telečjih KOŽ. ☎ 79-063 13961

Ročno pletem PULOVERJE vseh vrst. ☎ 218-062 13965

Belo litoželezno KAD poceni prodam. ☎ 49-436 13980

Prodam SMETNJAKE iz pocinkane pločevine. ☎ 324-457 14009

Prodam usnjeno NAPO, 21 kvad. m. ☎ 57-770 14010

Prodam sveži CVETNI PRAH. ☎ 79-823 po 20. uri 14017

Prodam ali oddam GARAŽO na Planini v Kranju ☎ 213-259 14026

TRIMLET - "ripistol" Elan prodam. ☎ 214-682 14029

Prodam otroški športni VOZIČEK. ☎ 214-682 14030

Prodam svilene NAŠITKE - Bart Simpson. ☎ 214-682 14031

Prodam VIBRATOR za beton. ☎ 48-067 14033

Prodam ZAPRAVLJIVČEK, Glinje 8, Cerklje 14034

Prodam KAD, 600 litrov, za namakanje "gare". ☎ 633-261 14039

Prodam diatonično HARMONIKO po izbiri ☎ 622-418 14044

Prodam opremljeni POSTELJICI in STAJICO ☎ 324-574 14045

Štiri GUME Hilife, 155/13, prodam. ☎ 79-484 14053

Prodam 1-nadstropni planinski POGRAD ☎ 78-823 14055

Prodam gradbeno DVIGALO. Šutna 79, Žabnica 14060

Ugodno prodam kamp PRIKOLICO Adria. ☎ 326-530 14064

Prodam BRUNARICO, 3 x 4 v Sebenjah, nova hiša poleg skalalnica. ☎ 58-152 od 17. od 19. ure

Nov ŠTEDILNIK na trda goriva (beli - desni) prodam. ☎ 324-886

Prodam rabljeno SALONITKO. ☎ 311-452 14076

Ugodno prodam SVILO, ročno slikano. ☎ 18-823 14104

Prodam 50-litersko STISKALNICO za sadje. ☎ 324-418 14121

Prodam električno KITARO Eko in ojačevalce Cibes. ☎ 46-030 14137

**PRIDELKI**

Prodam jedilni in krmilni KROMPIR. ☎ 70-164 13857

Prodam drobnji KROMPIR in jedilni krompir za ozimnico. ☎ 802-726, Žirovnica 57 13859

Prodam KROMPIR Igor po 5 din in krmilni krompir po 2 din. Sp. Brnik 61, Cerklje 13885

Prodam RDEČO PESO, cena 15 din za kg in drobnji KROMPIR, cena 2 din za kg. ☎ 43-483, Luže 6, Senčur 13901

Prodam drobnji KROMPIR ☎ 42-954 13938

Prodam ali menjam semenski KROMPIR. ☎ 45-532 14012

Prodam jedilni KROMPIR Igor, primeren za ozimnico. ☎ 44-509

**POSESTI**

Prodam zazidljivo, komunalno urejeno PARCELO v Kranju - Čirče, 700 kvad. metrov. Šifra: 50.000 DEM 13774

Prodam adaptirano stanovanjsko HIŠO v Javorjih pod Starim vrhom. Informacije na ☎ 311-362, od 15. do 17. ure 13919

Kupim PARCELO na Bledu. Pogacar, Alpska 7, Bled 13986

Staro HIŠO prodam. Končan, Ravcovnik 8, Železniki 13998

Prodam HIŠO v Rogoški Slatini za 70.000 DEM. ☎ 216-096 14008

Prodam nedokončano HIŠO z velikim vrtom. ☎ 74-251 14016

**PRIREEDITVE**

Glasbo za ohceti nudi duo. ☎ 421-828 13946

OKTOBERFEST za 500 din in 30 DEM. ☎ 50-882 14052

**RAZNO PRODRAM**

Prodam 2 zimski GUMI z obroči 14 col, več obročev z gumami ali brez 14 col, 2 HLADILNIKA za Skodo 110 R Coupe, nove PLATINE in nove AMORTIZERJE za Skodo ter več SAMONAPAJALNIKOV za kokoši. Bidovec, Srednja vas 7, Golnik...

Ugodno prodam 2 kub. m. jesenjo PLOHOV, 2,5 in 5 cm ter trčno ŽAGO za rezrez hlodovine, z listi. Kristan, Hlebče 30, Lesce 13736

Ugodno prodam HLADILNIK z zmrzovalnikom, ŠTEDILNIK in staro SPALNICO. Tenetiše 19, Golnik

Prodam KOŽE, bele pasme, ELEKTROMOTOR, 5,5 kW, 2.800 obratov na minuto, ŠIVALNI STORJ Bagat elektronik ☎ 310-636

Prodam HLADILNIK z zmrzovalnikom 200 + 50 litrov in dve POSTELJICI z joglijem. Kokalj, Mencingerjeva 5 13934

Prodam TERMOAKUMULACIJSKO PEČ 3 kW, 200-litersko ZMRZOVALNO SKRINJO, PRALNI STORJ in razne STARINE. ☎ 620-930 13935

Prodam barvni TV Gorenje in AKVARIJ z ribami in opremo. ☎ 84-351 14084

Ugodno prodam RISALNO DESKO A-0 in dobro ohranjen termokumulacijsko PEČ, 3,5 kW. ☎ 41-524, petek in sobota 14091

**STAN. OPREMA**

Prodam 2 BALKONSKA VRATA, z OKNOM, 200 x 220 cm in 2 OKNA, 180 x 120 cm. Vsa so kompletna s štokom, roletno in zasteklitvijo, primerne tudi za novo gradnjo ter elemente za postavitev lesene lope. Sp. Brnik 81, ☎ 42-053 13788

Zelo ugodno prodam 10 let star, dobro ohranjen KAVČ, raztegljiv v posteljo in dva fotelja. ☎ 73-792

Garažna VRATA, 200 x 230 cm, še nevrnjena, 2 kosa ter vhodna, 180 x 230, prodam ☎ 310-103 13893

Ugodno prodam BALKONSKA VRATA z dvema oknom in roletami. ☎ 80 x 205 in 2 po 120 x 140, dvojina zasteklitev in macenovna VRATA z nadsvetlobo, 80 x 205. ☎ 216-206 13910

Prodam KAVČ, raztegljiv v dvojno ležišče in FOTELJ, raztegljiv v enojno ležišče. Cena 4.600,00 din. ☎ 802-241 13940

Nunjo zaradi selitve prodam SPALNICO za 13.500,00, 2 JOGIJA za 3.400,00 din, dvodelno OMARO z nastavki za 3.800,00 din in TERMOAKUMULACIJSKO PEČ, 4 W, za 4.500,00 din. ☎ 75-651 13947

Ugodno prodam dva KAVČA. ☎ 79-063 13960

Poceni prodam rabljena VRATNA KRILA. ☎ 70-710 13975

Prodam nova OKNA z roletno, 120 x 90 cm. ☎ 48-526 13977

Prodam nova dvokrilna garažna VRATA. ☎ 324-666 13981

Prodam 2-krilno OKNO, 123 x 130 cm. ☎ 74-027 14057

Prodam nova balkonska VRATA, 100 x 220 cm. ☎ 41-925 14058

Prodam kovinska 2-krilna VRATA 4 x 3,3 m. ☎ 325-143 14125

Poceni prodam ZAKONSKO SPALNICO. ☎ 48-088 14134

**STANOVANJA**

Prodam 2-sobno STANOVANJE v Kranju. ☎ 46-030 13738

Oddam SOBO. Juhant, Gospodsvetska 19, Kranj 13771

Družbeno STANOVANJE, 2 sobi + 2 kabineta, na Planini 3, zamenjam za 2-sobno stanovanje. Šifra: KRANJ 13781

Prodam 3-sobno STANOVANJE v bloku z garažo, Tržič - Bistrica. ☎ 061/212-696, po 14. uri 13787

V novi poslovni stavbi, na izredni lokaciji v Kranju, oddam skupaj ali ločeno 2 PROSTORA z dvojnimi sanitarijami in urejeno okolico. Velikost prostorov je po 70 kvad. m., z urejeno dokumentacijo. ☎ 43-393 13822

Ugodno prodam lastniško STANOVANJE, dvosobno, 57 kvad. m., s telefonom in centralnim ogrevanjem. Plačilo na tri obroke. Partizanska 40, Škofja Loka ☎ 620-354, popoldan 13823

Oddam 2-sobno STANOVANJE s centralnim ogrevanjem, dvigalom in telefonom, v Kranju. ☎ 063/741-145, po 19. uri 13824

Upokojenki oddam STANOVANJE za pomoč. Ručigajeva 20 13836

Oddam 3-sobno STANOVANJE na Deteljici, Tržič. ☎ 310-841 13841

Oddam dvosobno STANOVANJE v Šk. Loki. ☎ 631-017 13883

Prodam STANOVANJE ali ga dam v najem za več let. Pantič, Kidričeva 20, Jesenice - Javornik 13909

Oddam STANOVANJE družini. ☎ 061/321-650, od 8 do 13. ure in v soboto na ☎ 064/46-481 13917

Mlad par išče enosobno STANOVANJE ali garsonjero od Radovljice do Kranjske Gore, lahko tudi neopremljeno. ☎ 83-353 13932

Prodam, zamenjam STANOVA-NJE 44 kvad. m. ☎ 331-588 13945

Na Jeseňah ugodno prodam 2,5-sobno STANOVANJE s kopalnico in straniščem. Prodam tudi lepo PODSTREHO, možnost preureditve v stanovanje. ☎ 75-404 13956

Zamenjam 1-sobno, družbeno STANOVANJE v Tržiču, za enakovredno v Kranju ali okolici. ☎ 217-980 14106

Prodam 1-sobno STANOVANJE na Planini 3, Kekič. J. Platiše 7, Kranj 14143

**VOZILA**

Prodam JUGO 55 Skala, letnik avgust 1988, registriran do avgusta 1992. 32.000 km, prva lastnica. Cena 7.000 DEM. ☎ 222-343 12900

Prodam LADA Niva, letnik 1985, 100.000 km. ☎ 73-278 13686

Prodam zunanji BLATNIK za Z 101. ☎ 633-058 13737

Prodam Z 101 Comfort, letnik 1979, zelo dobro ohranjen, registriran do maja 1992. ☎ 48-158 13757

Poceni prodam Z 101, letnik 1978, obnovljeno, na novo pobarvano. ☎ 329-311 13764

Prodam OPEL Kadett, 1.3 LS, limuzina, letnik 1988, registriran do avgusta 1992, garžiran, prvi lastnik. ☎ 310-731 13765

Prodam FORD Escort 1.4, letnik 1987. ☎ 310-686 13766

Prodam Z 101 GTL 55, letnik 1985. Breg ob Bistrici 1, Križe 13767

Prodam HYUNDAI Pony GLS 1.5, pet vrat, HB, temnosive-metalik barve. ☎ 218-222 13768

Ugodno R 4 GTL, letnik 1986, prevoženih 64.000 km, registriran do aprila 1992. ☎ 324-606 13769

Prodam osebni avto Z 101, registriran do marca 1992, letnik 1978, obnovljen. ☎ 327-532, v soboto in nedeljo popoldan 13770

Prodam Z 128, letnik oktober 1989. ☎ 061/52-414 13772

Prodam generalno obnovljeno in registrirano Z 101, letnik 1973 ter APN 8 S, letnik 1988. ☎ 620-578 13777

Prodam OPEL Kadett City, letnik 1978, registriran do septembra 1992. ☎ 77-642 13778

Prodam GOLF JGL diesel, letnik 1983, dodatno opremljen. Cena po dogovoru. ☎ 78-584 13779

Prodam JUGO 45, letnik maj 1990. Jenko, Ravne 15, Tržič, popoldan 13783

Ugodno prodam lepo ohranjeno Z 101 GTL, letnik 1985, registrirano do aprila 1992. Rajhard, Linhartov trg 30, Radovljica 13785

Prodam R 4 TL, letnik 1983, registriran do septembra 1992. ☎ 311-356 13789

Prodam VISO, letnik 1986. Tomažič, Žirovnica 59/b 13790

Prodam JUGO 45 in TRAKTOR Pasquale. ☎ 52-051 13792

Prodam osebni avto Z 101 GX, letnik 1988, dobro ohranjen. ☎ 67-019 13795

Prodam Z 101, letnik 1984. Vojnovič, Hafnarjeva pot 2/a, Kranj - Stražišče 13797

Prodam Z 101, letnik 1976, registriran, cena po dogovoru. Rijavec, Gradnikova 107, Radovljica 13801

Prodam SKALO 55, letnik 1990, rdeče barve. ☎ 66-920 13802

SIMCO Horizont 1.5, letnik 1979, lepo ohranjen, poceni prodam. ☎ 222-078, od 9 do 10 ure ali 216-718, zvečer 13807

Prodam Z 101 Mediteran, letnik 1981, registrirano do maja 1992, cena 2.500 DEM. ☎ 621-830 13811

Ugodno prodam lepo ohranjen TALBOT Horizon, letnik 1984, z dodatno opremo, registriran do julija 1992. ☎ 211-633 13812

Prodam OPEL Kadett 1.6 D, letnik 1987, prevoženih 40.000 km. ☎ 311-067 13813

Prodam HONDO CRX, letnik 1986. Čirče 41 - Kranj, ogled po 16. uri 13817

Prodam JUGO 45 A, 22.500 km, prva lastnica, garžiran. ☎ 324-691 13819

TOYOTO Celico 1.6 STI, letnik 1991, prodam ali zamenjam za manjši avto. ☎ 43-393 13821

Ugodno prodam Z 101, letnik 1986. ☎ 51-018 13826

Prodam JUGO Koral 55, letnik avgust 1988, cena 6.000 DEM. ☎ 622-337 13828

Prodam Z 128, letnik 1987. ☎ 312-288 13832

Prodam RENAULT 9, letnik 1988. Škofjeleška 9, Kranj 13835

Prodam JUGO 45 A, letnik 1986, z dodatno opremo. ☎ 13-437 13837

Prodam GOLF JXB 1.3, letnik 1989. ☎ 41-820 13838

Prodam Z 101 GTL, letnik 1983, registriran do marca 1992. Batar, J. Gabrovska 21, Kranj 13840

Prodam Z 101, letnik 1976, ohranjena. ☎ 211-212 13842

Prodam GOLF JX, benzinar, letnik 1987. ☎ 241-792 13845

Prodam AX TRE, letnik 1987, ali menjam za R 4. ☎ 21-760 13847

Novo VESPO ugodno prodam. ☎ 242-295 13848

Prodam LADO 1200, letnik 1978, registrirana. ☎ 57-977 13854

Prodam R 4, letnik december 1987. ☎ 212-719 13855

GOLF, letnik 1987, dobro ohranjen, prodam. ☎ 631-364 13860

Prodam R 4, letnik 1978, registriran eno leto. ☎ 327-167 13861

Prodam Z 750, letnik 1984. Drnovšek, Šorlijeva 21, Kranj 13863

Prodam Z 101, letnik 1976, registrirano do junija 1992. Cankarjeva 13, Tržič 13865

Prodam ohranjeno Z 101, letnik 1978. ☎ 46-273 13870

Prodam LADO Rivo, letnik marec 1991. Cena po dogovoru. Melovrh Lucija, Frankovo nas. 72, Škofja Loka 13872

Prodam Z 750, letnik 1980. ☎ 57-366 13873

Prodam Z 101 Skala, letnik marec 1989. ☎ 324-146 13874

Prodam TRAKTOR T. Vinkovič, 18 konjskih moči, starejši letnik. ☎ 66-916 13875

Prodam dobro ohranjen VW hrošč. ☎ 802-224 13878

Prodam dobro ohranjen R 4 GTL, letnik 1983, cena 2.800 DEM. ☎ 74-856 13880

Prodam R 4 GTL, letnik april 1984. Peternel, C. 31 divizije, Ziri 13881

nama

MISLITE  
NA PRIHAJAJOČO  
JESEN,  
OBIŠČITE NAS

Ponudili vam bomo novo kolekcijo jesensko-zimskih oblačil za vso družino.

Posebej za to kolekcijo vam nudimo **20 % popust** ob gotovinskem plačilu.

Veleblagovnica NAMA Škofja Loka

Prodam Z 128, letnik 1988 ali zamenjam za manjše vozilo, menjam tudi za Fiat 132 z vašim doplačilom. ☎ 324-437 13895

Prodam 126 P, letnik 1980, dobro ohranjen, registriran do aprila 1992, nove gume. Cena 1.400 DEM. ☎ 218-435 13896

Ugodno prodam Z 101 SC, letnik 1980, registriran do avgusta 1992. Velesovska 36, Senčur 13898

# brother STREICHER

brother  
B 530 OWERLOCK  
neto ATS

**4.990.-**



**NUDIMO VAM VSE ŠIVALNE,  
PLETILNE IN OWERLOCK  
STROJE ZNAMKE PFAFF,  
BROTHER, BABY LOCK, JUKI,  
ELNA, BERNINA,  
HUSQVARNA itd.**

**CELOVEC (CENTER)**  
10. OKTOBERSTR. 22  
TEL.: 9943-463-513648

## KO UGASNE ŽIVLJENJE



**AKRIS**

TEL. (064) 73-365

PREVOZI - UPEPELJITVE

Nudim delo za akvizitersko PRODAJO lesne galanterije. Koselj, Zg. Duplje 91, ☎ 47-346 14117

PRODAJALCO za honorarno delo išče Boutique "DR" v Reginčevi 6, Kranj. Informacije od 9. do 19. ure, vsak dan 14139

### ŽIVALI

Prodajam ZAJCE, nemški lisec in GAJBICE za krompir ☎ 631-409 13763

Prodajam črno-belo TELIČKO za rejo, stro 9 tednov. ☎ 45-425 13793  
Prodajam 170 kg težko TELIČKO simentalko. Ljubno 104. Podnart 13814

Prodajam PUJSKE, težke 28 kg. ☎ 65-360 13830

Prodajam nemške OVČARJE. Greorčičeva 18/b, Radovljica 13864

Prodajam KRAVO simentalko, 7 mesecev brejo. Kumer, Vešter 14, Šk. Loka 13868

Prodajam KRAVO s teletom, prva telitev. ☎ 68-481 13882

Prodajam teden dni starega TELETA. ☎ 217-830 13890

Prodajam 10 dni staro TELIČKO simentalko. ☎ 65-005 13900

Prodajam čistokrvne mlade OVČJAKE. Kodrič, Sp. Dobrava 10, Kropa 13931

Prodajam 7 tednov staro TELIČKO, križanko. ☎ 42-833 13964

Naprodaj je mlada, čistokrvna NEMŠKA OVČARKA ☎ 327-324 13983

LOVSKE TERIERJE - mladiče, prodam. Letališka 12, Lesce 14040

Prodajam pritiklave ŠNAVCERJE, stare 8 tednov, z rodovnikom in cepljene. ☎ 327-032, Gruđen, Stražiška 8, Kranj - Drulovka 14087

Kozjerejci! Pripuščam registriranega plemenskega sanjskega KOZLA in prodam KOZO za 2.500,00 din. Fojkar, Golnik 6/a 14100

Prodajam KRAVO s teletom. Strahinj 18, Naklo 14102

Prodajam brejo KOBILU z vprego in ZAPRAVLJIVČEK. Mali, Sr. vas 56, Senčur (ogled v soboto in nedeljo) 14103

Oddam mladičve pasme LABRADOR. ☎ 79-916 14123

Prodajam 100 kg težko TELICO ter PRAŠICA za zakol. Ferjan, Partizanska 4, Ribno - Bled 14126

Prodajam mlade OVČARKE, stare 6 tednov, mati z rodovnikom. ☎ 57-086 14127

Prodajam TELICO 7 mesecev brejo v A kontroli ☎ 64-216 14128

Rejcem KOZ sporočam, da imam kvalitetnega kozla, švicarske pasme, za obrežitev koz. To pasmo odlikuje visoka mlečnost ob skromni prehrani. Svetina, Breg 27, Žirovnica. ☎ 801-151 14133

061/556-183 14079

### OSMRTNICA

Sporočamo žalostno vest, da nas je zapustil naš upokojeni sodelavec iz Tovarne avtopnevmatike Sava-Semperit, Kontrole kakovosti

**JOŽE KRALJ**

roj. 1914

Od njega smo se poslovili v četrtek, 5. septembra 1991, ob 16. uri na pokopališču v Predosljah.

DELOVNI KOLEKTIV SAVA KRANJ

### V SPOMIN

Ni smrt tisto, kar nas loči in življenje ni, kar druži nas, so vezi močnejše. Brez pomena zanje so razdalje kraj in čas.

**MARJAN KROPAR**



8. septembra mineva žalostno leto, odkar je na cesti za vedno ugasnila njegovo upov in načrtov polna mladost. Teško se je sprijazniti, da smo ga za vedno izgubili, a kar človek ne more spremeniti mora pač sprejeti. Hvala vsem, ki ste nam pri tem v oporo in ki obiskujete njegov preran grob, mu prinašate cvetje in lučke.

ŽALUJOČI: mami, ati, brata, sestra in ostali.  
Zg. Brnik, 8. septembra 1991

### V SPOMIN

Danes, 6. septembra, mineva dve leti, odkar nas je za vedno zapustil naš dragi mož, oče in stari oče

**VINKO STARE**

avtoprevoznik, roj. 1942 iz Sp. Bitenj

Vsem, ki ga ohranjate v lepem spominu, ste zanj darovali svete maše, prižigate sveče ter stojite ob preranem grobu, iskrena hvala.

VSJ NJEGOVI

### ZAHVALA

Ob smrti drage tete in sestre

**MARIJE PAGON**

Sovodnj 30

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti. Posebna zahvala g. župniku za lepo opravljen obred, govorniku za poslovične besede pevcem iz Nove Oselice ter praporščaku. Vsem in vsakemu posebej iskrena hvala.

ŽALUJOČI: sestri Julka in Rozinka z družinami ter ostalo sorodstvo

### V SPOMIN

**SIMONU ŠTEFETU**



6. septembra bi dopolnil 17 let — žal ti ni bilo usojeno. V nama je neskončno bolečina ob spoznanju, da te ni več. Hvala vsem, ki se ga spominjate, mu prižigate svečo in stojite ob njegovem grobu.

Mami in sestra

Ob tragični smrti našega predragega moža, očka, sina in brata

**ROBERTA MARINA**



Pomlad na vrt bo tvoj prišla in čakala, da prideš ti, sedla bo na rožna tla in jokala, ker te ni. (ljudska)

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem OŠ Šmartno pri Litiji in sodelavcem, ki ste nam v teh težkih trenutkih stali ob strani, nam izrekli sožalje, mu darovali cvetje ter ga pospremili na njegovi mnogo prežgodnji poti. Posebno zahvalo smo dolžni Robertovi delovni organizaciji PTT Kranj in Domu Petra Uzarja za izkazano pomoč. Prav tako izrekamo zahvalo gospodu župniku za opravljen pogrebni obred, njegovemu sodelavcu za poslovične besede ob odprtem grobu in pevcem iz Nakla za zapete žalostinke. Vsem in vsakemu posebej še enkrat iskrena hvala.

NEUTOLAŽLJIVI: žena Vesna s sinom Urbanom, mami, atek, sestra Sonja

### ZAHVALA

V koncertno dvorano v brezdanji globočini, kjer se raznašča muzika neslikih strun, bom vzel harfo svojega življenja. Uglasiš jo na melodije večnosti in ko izješ svoj zadnji glas, jo onemelo položim k nogam mlaččega. (Tagore)

Ob boleči izgubi naše drage mame

**PAVLE HOLY**

se iz srca zahvaljujemo dobrim sosedom in prijateljem, ki ste nam v težkih trenutkih z iskreno pomočjo in cvetjem izrazili svoje sožalje. Za dolgoletno zdravniško pomoč se zahvaljujemo dr. Bajžlju, dr. Jerajevi in ostalemu osebju iz zdravstvene postaje v Stražišču ter dr. Grilu in sestrama Nadi in Marjani iz zdravstvenega doma v Kranju. Zahvaljujemo se tudi g. župniku Cirilu Berglezu za besede tolažbe, pevcem za njegovo petje in vsem ostalim, ki ste se skupaj z nami poslovili od naše mame.

ŽALUJOČI: Domači  
Stražišče, 30. avgusta 1991

### SALON POHIŠTVA

**Arč - Maja**

Predoslje pri Kranju  
tel. 241-031  
Odprijo 12. 19.  
sobota 9. - 13.

**VELIKA IZBIRA  
GOTOVINSKI  
POPUST DO 40 %**

zelo ugodno: spalnice  
novo: kuhinje, svetila

Prodajam Z 101, starejši letnik, vozno, cena 500 DEM. ☎ 75-723

Prodajam ZASTAVO 101, letnik 1981. Ana Vehovec, Sveti Duh 179, ☎ 633-697 po 12. uri

### ZAPOSLOTITVE

K sodelovanju vabim ZASTOPNIKE in VODJE SKUPIN za terensko delo. Zasluzek 10.000,00 din ( desetisoč din ) tedensko. Informacije danes od 15. do 19. ure. ☎ 310-737 12871

Zaposlim SLIKOPLESKARJA. Hudedlja, Predvdor 114 13678

Iščem ZIDARSKO SKUPINO s svojim mešalcem in elementi po konkurenčnih cenah. ☎ 70-575, po 16. uri 13780

Honorarno zaposlim UČITELJA nemškega in - oziroma italijanskega jezika. ☎ 78-313 13782

Nudim HONORARNO DELO. Zasluzek do 2.000,00 din na dan. ☎ 327-058 do 21. ure 13808

Takoj zaposlim v redno delovno razmerje PRODAJALCO živilske stroke, za trgovino v Kranju. Pogoji: 4-letna srednja šola ali kvalifikacija. Pompe Ivanka, Okroglo 18, Naklo 13913

V Kranju honorarno ZAPOSLOM sposobno dekle ali mlajšo upokojenka za delo v trgovini stekstilom. Nagrajevanje po učinku. ☎ 214-493 (trgovina) in 242-062 (doma) 13914

Priključite se krogu naših zastopnikov in izboljšajte svoj življenjski standard. Honorarno vas bomo ZAPOSLOJILI in vaše delo vsak teden sproti pošteno nagradilo. ☎ 622-343, v petek od 15. do 19. ure. Ne bo vam žal! 13950

V Kranju zaposlimo VZDRŽEVALCA in 2 TKALKI. Pisne prijave pošljite na naslov: Noris d. o. o., Aleševčeva 12, Ljubljana. ☎ 061/556-183 14079

### Kokra Globus

prodaja  
avtomobilov  
Subaru

☎ 214-761

GOLF JX bencinar, letnik 88, do 7. 92, 19.000 km, temno sive metalne barve, prodam. ☎ 78-448 po 18. uri

Prodajam VISO 45, letnik 85. ☎ 326-833, sobota dopoldne

Zelo ugodno prodajam 126 P, letnik 1984. C. 1. maja 63, Kranj 14124

Prodajam TOVORNI AVTO Z 50-8, dolžina kesona 4,60 m, s cerado, nosilnost 2,8 t, registriran do 29. decembra 1991. ☎ 74-764 14130

Prodajam Z 101, letnik 1977, registrirana do decembra 1991. Drinič, Predoslje 61, Kranj 14140

Prodajam JUGO, letnik 1984, cena 3.000 DEM. Poklukar, Želeška 26, Bled 14141

Prodajam R 4, registracija do aprila 1992, letnik 1979, cena po dogovoru. ☎ 75-467 14122



**ROBINSON  
club TRŽIČ  
DETELJICA**  
tel.: 52-266

sobota, 7. 9., ob 20. uri  
promocija kasete

**POLETNI HITI**  
skupine **POP DESIGN**



JAKA PLATIŠE 17, PLANINA III.  
**ugodno v septembru**

- šolski nahrbtniki Salomon 695,00
- telovadni copati (tudi usnjeni) od 210,00
- velika izbira trenirk od 590,00
- prešiti prehodni jopiči od 890,00
- vetrovke in anoraki iz nepremočljivih materialov
- elastične telovadne hlače - pajkovke
- športni copati ali star
- gorska kolesa, teniški loparji

**VABLJENI**

v trgovino **KRONA MODA!**

trosilnik  
sena

**BIDER**

063-831-415

IZJEMNO ZNIŽANA CENA !!!

## Slovenija in svet

## Iz Pribaltika v Atene

Zunanji minister dr. Dimitrij Rupel je v treh dneh obiskal štiri države Sovjetske zveze: Rusko federacijo, Litvo, Latvijo in Estonijo ter Grčijo. Latvija nas je kot prva država uradno priznala, pa tudi drugi dve pribaltiski državi bosta to storili kmalu.

Slovenski zunanji minister dr. Dimitrij Rupel je v sredo zvečer na časninarski konferenci strnil vtise s tega pomembnega potovanja. V Moskvi, ki je še pod vtisom zloma vojaškega udara, so predstavniki ruske federacije izročili pismo za predsednika Jelcina. Sploh, je povedal minister Rupel, so v sovjetskih državah slišali nepričakovano veliko kritik na račun sovjetskega predsednika Gorbačova. Slovenska delegacija je predstavnikom Litve izročila sklep slovenske skupščine o priznanju te države, podpisan pa je bil dogovor o vzpostavitvi diplomatskih odnosov, ki bo začel veljati konec septembra. Latvija je Slovenijo že priznala, Estonija pa bo to storila na prvem jesenskem zasedanju parlamenta. Sploh so pribaltiske države priznane že v okrog 40 državah, imajo pa hude probleme, nekatere še huje kot mi. V vsaki od teh držav je blizu 100 tisoč sovjetskih vojakov, katerih umik naj bi trajal polna tri leta. Naš minister je v te države potoval s slovenskim potnim listom, v katerega so mu vpisali vstopne vize.

## Genscher in Mock na zvezi

V sredo sta se zunanja ministra Nemčije in Avstrije Genscher in Mock na telefonu pogovarjala s slovenskim zunanjim ministrom Dimitrijem Ruplom. Govora je bilo o sobotni mirovni konferenci v Haagu in nadaljnjem sodelovanju. Mock pa je tudi pojasnil razloge, zakaj avstrijska vlada v torek ni tudi uradno priznala Slovenije. Slovenija in Hrvaška sta za Avstrijo politična stvarnost, za formalno priznanje pa morajo biti izpolnjeni še nekateri pogoji.

Grškega zunanjega ministra Adonisa Samarasa je dr. Rupel seznanil z argumenti za mednarodno priznanje Slovenije, ki žal, tako kot drugi argumenti, v Jugoslaviji nič ne veljajo. Rupel je zaprosil grškega zunanjega ministra za pomoč pri prizadevanjih za slovensko priznanje. Povedal mu je, in to spozna tudi Evropa, da teza o vojni v Jugoslaviji kot posledici samostojnosti posameznih republik ne drži, ker se je vojna začela brez tega. Glede Makedonije so Slovenci grškemu ministru povedali, da zagovarjajo pravico Makedonije, da sama odloča in svojem položaju in prihodnosti. Grški minister je rekel, da priznanje Slovenije ne more biti več daleč.

## Kučanovo pismo Van den Broeku

Minister Rupel je povedal, da je v sredo predsednik slovenskega predsedstva Milan Kučan poslal pismo predsedujočemu ministrskega sveta, nizozemskemu zunanjemu ministru Van Den Broeku. V njem izraža Slovenija nezadovoljstvo glede zastopstva republik na mirovni konferenci v Haagu. V Haagu so povabljeni vsi člani zveznega predsedstva, kar pomeni, da bo imela Srbija tam 4 zastopnike, razen tega pa bo imela enakopravno besedo tudi še vedno vplivna zvezna vlada. Po sodbi Slovenije bi morale imeti delegacije republik večjo veljavo. Vendar, kot so povedali nekateri ministri držav Evropske skupnosti, bo na konferenci veljalo načelo soglasja in ne preglasovanja.

Pismo s prošnjo za priznanje Slovenije je slovenski zunanji minister dr. Dimitrij Rupel poslal vsem zunanjim ministrom držav, članic Konference o evropski varnosti in sodelovanju.

Zunanji minister je bil tudi vprašan za oceno sedanjega obiska predsednika vlade Lojzeta Peterleta v Združenih državah Amerike. Rupel je odgovoril, da je zunanje ministrstvo sodelovalo pri organizaciji uradnega dela obiska v Ameriki. Del obiska je namreč zasebne narave, saj je odšel Peterle tja tudi na povabilo ameriških Slovencev. Tu niso možne nobene spekulacije, je dejal minister Rupel, saj je vsaka naša predstavitev na tujem zlata vredna. ● J. Košnjek

## NAJAVLJAMO

## Kulturni tabor MKD v Kranju

Mladi krščanski demokrati iz vse Slovenije se bodo danes (v petek) ob 17. uri zbrali pred hotelom Creina, da bi se udeležili svojega kulturnega tabora, ki bo trajal do poznega nedeljskega popoldneva. Poudarek bo na likovni ustvarjalnosti (mentorja, akad. slikarja Veselka Šorli-Puc in Matej Metlikovič), gorenjski mestni arhitekturi (dr. Cene Avguštin), obiskali pa bodo tudi Šmarjetno goro, Crngrob, Škofjo Loko. Ajdno (arheolog Milan Sagadin; tam bo tudi nedeljska maša), Bled in Radovljico.

J. P.

## Pianistka Jasminka Stančul v Grobljah

Danes, 6. septembra, bo v Grobljah nastopila pianistka Jasminka Stančul, ki s svojo interpretacijo sega v sam svetovni vrh. Na nocojšnjem koncertu, ki bo ob 20. uri, bo izvajala dela Josepha Haydna, Wolfganga Amadeusa Mozarta, Domenica Scarlattija in Roberta Schumanna.

## Jutri srečanje v Bašlju

Kranj, septembra - Jutri, v soboto, 7. septembra, se bo ob 14. uri v Gamsovem raji pri brunarici Turističnega društva Bašelj - Bela nad Bašljem začelo srečanje aktivistov OF in borcev NOV, ki ga organizira Občinski odbor ZBZ NOV Kranj. V vabilu pravijo, da se bodo zbrali zato, ker živimo v nemirnem času, ko se podirajo iluzije o trajnem sožitju in socialni varnosti in ko spoznavajo, da sta jim njihova medsebojna povezanost bolj kot kdaj prej potrebni. Na srečanju naj bi stekla sproščena beseda o vseh dandanašnjih dogodkih. Gost srečanja bo Emil Milan Pintar, gorenjski delegat v Skupščini Republike Slovenije. Na sporedu bodo tudi krajsi kulturni program, glasba za ples in razvedrilo, za dober prigrizek in dobro kapljico pa bodo poskrbeli člani domačega turističnega društva.

Redni avtobus za Bašelj odpelje iz Kranja ob 10.25 in ob 12.25, v Kranj pa se vrača iz Bašlja ob 16.55, ob 18.55 pa z Zgornje Bele. Srečanje bo ob vsakem vremenu - v primeru slabega vremena bo v Domu družbenih organizacij na Zgornji Beli. ● D. D.

## Krompirjev bal

Škofjeloški aktiv mladih zadržnikov prireja v nedeljo, 8. septembra, ob 15. uri na loškem gradu krompirjev bal. Obljubljajo dobro zabavo ob zvokih ansambla Lojzeta Šlaka, bogat srečelov in družabne igre.

## Spomin na bazoviške žrtve

Danes, v petek, ob 16. uri bo v Prešernovem gaju komemoracija pri spomeniku bazoviškim žrtvam.

## Orgelski večer v župnijski cerkvi

V nedeljo, 8. septembra, ob 20. uri bo v kranjski župnijski cerkvi orgelski večer Angele Tomanič iz Ljubljane. Izvajala bo dela Mozarta, Mayerja, Župana, Liszta in Mendelssohna.

## GORENJSKI GLAS

## NOVINARSKI VEČER

ob 30-letnici kampa Smednik v Dragočajni sobota, 14. septembra, ob 15. uri v kampu v Dragočajni

Podelili bomo priznanje Gorenjskega glasa Turističnemu društvu Dragočajna - Moše. Po otvoritvi poslovnih prostorov društva ob kampu in prireditvi bo v kampu veselo rajanje. Če bo vreme slabo, bo prireditve v soboto, 21. septembra, ob 15. uri.

Pokrovitelj: Zavarovalnica Triglav d. d. Ljubljana, Območna enota Ljubljana

## KRIMINAL

## Več vlomov

Kranj, 5. septembra - V zadnjih dneh oziroma nočeh je bilo na Gorenjskem kar nekaj vlomov. Tako je v noči s ponedeljka na torek neznanec iz zasebne trgovine v Tomšičevi ulici v Kranju odnesel šest parov športnih copat, vrednih okrog 12.000 dinarjev. Kriminalisti so tatu oziroma tatovom že na sledi.

Naslednjo noč pa je neznanec na nepojasnen način prišel v vrtec Palček v Trziču. Iz predalov je odnesel nekaj denarja.

Posebno zanimiv pa je primer vloma v stanovanjsko hišo na Prešernovi na Bledu. R. D., star 43 let, je v nedeljo prek balkonske ograje "vstopil" v hišo ter v dnevni sobi nabral neka zlatnine in denarja. Potem je naletel na oškodovanca, ga lepo ogovoril, dejal, da išče njegovega očeta, nato pa mirno odšel iz hiše. Ukradeni je brž ugotovil, da manjka denar in zlatnina, šel za tatom, med iskanjem srečal blejskega policista in skupaj sta R. D. tudi našla. R. D., pri katerem so dobili ukraden denar in zlatnino, je v priproru.

## Papirčki namesto deviz

Pred dnevi je neznanec pri menjavi deviz v dinarsko protivrednost ogoljfal Kranjčana S. K. Ta se je z neznanecem dogovoril, da mu bo zamenjal določeno količino dinarjev, mu jih dal, v zameno pa dobil vrečko z "devizami". Ko je pogledal vanjo, je videl, da je namesto deviz le nastrizen papir. Goljuf jo je pred tem že pobrisal. ● H. J.

## NESREČE

## Nesreča v Železarni

Jesenice, 5. septembra - V torek, 3. septembra, ob 19. uri je v jeseniški Železarni, v obratu Bluming-Stecker, prišlo do nezgode pri delu. Pri dviganju jeklenih plošč na železniški vagon za mostovnim žerjavom se je odpela jeklena vrva, tako da je plošča, teža približno tona, padla na vagon. Pri tem je plošča zadela 41-letnega Viktorja Močnika z Jesenic. Hudo ranjenega so odpeljali v bolnišnico. ● H. J.

## POROKA PO KRANJSKO

V organizaciji Poročnega servisa PRINC in hotela Bor - Grad Hrib Preddvor

Grad HRIB v Preddvoru je bil že v starih časih kraj, kjer so si zaljubljeni zaprisegli večno zvestobo. O tem vam pripoveduje pravljica o zaljubljenem vrtnarju in grajski gospodični.

Mladoporočencem želimo, da postanejo del te pravljice, zato vas prosimo, da izpolnete kupon in ga pošljete na naslov:

**HOTEL BOR - GRAD HRIB, 64205 PREDDVOR**

Dne 21. septembra bomo v Hotelu Bor - Grad Hrib pripravili izbor poročnega para za POROKO PO KRANJSKO.

Dne 28. septembra bo poroka izbranega poročnega para po starih šegah in navadah Gorenjske. Obiskovalcem prireditve bomo pripravili zanimiv program.

Vljudno vabljeni na POROKO PO KRANJSKO!

## PRIJAVNICA

Ime in priimek neveste

Ime in priimek ženina

Naslov ženina

Telefon:

**POKROVITELJ GORENJSKI GLAS**

**JELOVICA**

**Septembra skozi MERKURJEVE duri, da se pozimi »centralna ceneje zakuri!«**  
**v SEPTEMBRU v MERKURJEVIH prodajalnah**  
**nižje cene posameznih izdelkov za centralno ogrevanje:**

**za 20 % ceneje:** termostatski in navadni ventili za radiatorje (ARMAL), ekspanzijske posode, garniture za cisterne, termo in hidro manometri...

**za 15 % ceneje:** cisterne (ITPP), mešalni ventili (TVT in FERROTHERM), kotlovna regulacija, menjalna vratica...

**za 10 % ceneje:** peči za centralno ogrevanje (FERROTHERM in TVT), obtočne črpalke (WILLO)...

**IN ŠE** sanitarne in vodovodne armature (ARMAL in UNITAS) za 20 % ceneje!

POPUSTI VELJAJO ZA TAKOJŠNJA PLAČILA IN ZA ČLANE STANOVANJSKIH ZADRUG.  
 ZGRABITE PONUJENO ROKO, KOLIČINE SO OMEJENE! PODROBNEJŠE INFORMACIJE V PRODAJALNAH.